ITTF CENTENARY CONSTITUTIONAL REFORM

2025 ITTF CONSTITUTION

Translations

Table of Contents

DISCLAIMER

1. English version (original)
2. Arabic translation
3. Chinese translation
4. French translation
5. German translation
6. Portuguese translation
7. Russian translation
8. Spanish translation

DISCLAIMER

Disclaimer:
This translation was prepared with the support of AI tools to help make the ITTF Centenary Constitutional Reform process more accessible to all members of the ITTF Family. In case of any differences in interpretation or meaning, the original English version shall prevail.

إخلاء المسؤولية:
تم إعداد هذه الترجمة بمساعدة أدوات الذكاء الاصطناعي بهدف تعزيز سهولة الوصول لجميع أعضاء عائلة الاتحاد الدولي لتنس الطاولة في إطار عملية الإصلاح الدستوري للذكرى المئوية للاتحاد. وفي حالة وجود أي اختلاف في التفسير أو المعنى، فإن النسخة الأصلية باللغة الإنجليزية هي المعتمدة.

免责声明：

本翻译由人工智能工具协助完成，旨在帮助所有国际乒联大家庭成员更便捷地参与国际乒联百年宪法改革进程。如有任何理解或含义上的差异，应以英文原文为准。

Avis de non-responsabilité :
Cette traduction a été réalisée avec le soutien d'outils d'IA afin de rendre le processus de Réforme Constitutionnelle du Centenaire de l'ITTF plus accessible à tous les membres de la Famille ITTF. En cas de divergence d'interprétation ou de signification, la version originale en anglais prévaut.

Haftungsausschluss:
Diese Übersetzung wurde mit Unterstützung von KI-Tools erstellt, um den Prozess der ITTF-Zentenar-Verfassungsreform für alle Mitglieder der ITTF-Familie zugänglicher zu machen. Im Falle von Abweichungen in der Auslegung oder Bedeutung gilt die englische Originalversion.

Aviso de responsabilidade:
Esta tradução foi realizada com o apoio de ferramentas de inteligência artificial para tornar o processo de Reforma Constitucional do Centenário da ITTF mais acessível a todos os membros da Família ITTF. Em caso de qualquer divergência de interpretação ou significado, prevalecerá a versão original em inglês.

Отказ от ответственности:
Данный перевод был подготовлен с использованием инструментов искусственного интеллекта, чтобы сделать процесс Конституционной реформы к Столетию ITTF более доступным для всех членов Семьи ITTF. В случае любых различий в толковании или значении приоритет имеет оригинальная версия на английском языке.

Aviso legal:
Esta traducción se realizó con el apoyo de herramientas de inteligencia artificial para facilitar el acceso de todos los miembros de la Familia ITTF al proceso de Reforma Constitucional del Centenario de la ITTF. En caso de cualquier discrepancia en la interpretación o el significado, prevalecerá la versión original en inglés.

1 CONSTITUTION

ITTF CONSTITUTION

Part I: General Provisions

1.1. CITATION

1.1.1. This Chapter may be cited as the ITTF Constitution.

1.2. DEFINITIONS

1.2.1. In this Constitution, terms starting with capital letters shall have the following meaning unless the context clearly requires otherwise:

Term	Means
Advised Change	any change to any Proposition or Resolution which the Secretariat advises under the review process described in Article 1.44.
Continental Representative	any person as stated in Article 1.54.1.5.
Delegate	any person as stated in Article 1.39.
ITTF Group	the collective reference to the ITTF, the ITTF Foundation, WTT, such other entities so designated, and any of their subsidiaries.
Objectives	the objectives as stated in Article 1.5.
Proposer	any person who has duly submitted any Proposition or Resolution and who has the right to do so.
Principles	the principles as stated in Article 1.4.
Proposition	any proposed change to the Statutes to be put before the AGM or the ITTF Council, as applicable.
Qualified Proposal	any Proposition or Resolution which remains unchanged following any Advised Change given, as further described in Article 1.44.
Resolution	any proposed act to be taken, which are not Propositions, to be put before the AGM or the ITTF Council, as applicable.
Trustee	any person as stated in Article 1.98.

1.3. NAME AND LEGAL STATUS

1.3.1. The International Table Tennis Federation (ITTF) is a not-for-profit association governed by Article 60 ff. of the Swiss Civil Code.

1.3.2. The ITTF is the sole international governing body of Table Tennis, as recognised by the IOC.

1.4. PRINCIPLES

1.4.1. The Principles of the ITTF shall be to:

1.4.1.1. operate with general unity of action, mutual respect of Associated Organisations in their dealings with one another, and non-discrimination against Associated

Organisations or individuals on racial, political, religious, gender, or other grounds;

1.4.1.2. provide a sport and work environment in which all individuals are treated with respect and dignity;

1.4.1.3. ensure that each individual has the right to participate and work in an environment which promotes equal opportunities and prohibits discriminatory practices;

1.4.1.4. provide a sport environment free of harassment on any basis without exception and in accordance with the Statutes;

1.4.1.5. safeguard the environment and manage resources through its practices in hosting events and in managing its operations;

1.4.1.6. observe the general and fundamental principles of the Olympic Charter, the IPC Handbook, the World Anti-Doping Code, and their applicable subsidiary regulations, and no provision of this Constitution shall be deemed to conflict with or derogate from those principles; and

1.4.1.7. cooperate with the IOC, IPC, Association of Summer Olympic International Federations, Global Association of International Sports Federations, and other organisations that recognise it as the controlling and governing authority for Table Tennis throughout the world.

1.5. OBJECTIVES

1.5.1. The Objectives of the ITTF shall be to:

1.5.1.1. uphold the principles of the ITTF and develop the spirit of friendship and mutual assistance among Associated Organisations and Athletes;

1.5.1.2. regulate relations between Associated Organisations and between Associated Organisations and other organisations;

1.5.1.3. seek continual improvement in the technical standard of Table Tennis and in the extent of participation in Table Tennis throughout the world;

1.5.1.4. foster friendly sporting competition and eliminate unfair and unsporting practices, such as match manipulation, irregular and illegal betting, doping, and use of illegal equipment to enhance performance;

1.5.1.5. establish, publish, and enforce the Statutes;

1.5.1.6. promote and supervise World Title Events, Table Tennis competitions at the Olympic and Paralympic Games, and ITTF continental title Table Tennis competitions;

1.5.1.7. endeavour to increase participation at all levels, enhance the popularity of Table Tennis, develop new sources of revenue, and manage Table Tennis through a systematic planning process;

1.5.1.8. encourage Athletes, Athlete Support Personnel, and Officials to present Table Tennis positively in the best ways so as to enhance its image;

1.5.1.9. promote gender-parity, diversity, and equity in all levels of table tennis;

1.5.1.10. promote Para Table Tennis;

1.5.1.11. advocate for the physical and mental health of Athletes and Officials;

1.5.1.12. represent Table Tennis before the IOC, the IPC, and other international organisations;

1.5.1.13. direct, develop, regulate, control, and govern any and all virtual or electronic Table Tennis activities and competitions under all forms worldwide and organise World Title Events of which it is the sole holder and owner; and

1.5.1.14. promote and respect the Athletes' Rights and Responsibilities Declaration.

1.6. POWERS

1.6.1. The ITTF has all powers of a legal person and may do all acts necessary, desirable, or conducive to advance its Objectives.

Part II: Associated Organisations

Division 1: Members

1.7. ASSOCIATIONS

1.7.1. The members of the ITTF shall be Associations which are eligible, recognised and admitted in accordance with the Statutes.

1.7.2. Associations shall not be regarded as agents of the ITTF and shall not hold themselves out as such.

1.8. ELIGIBILITY

1.8.1. To be considered for membership in the ITTF, any organisation seeking admission as an Association shall demonstrate that:

1.8.1.1. it is recognised as the sole governing body for Table Tennis in its Territory;

1.8.1.2. it is incorporated as a legal entity in accordance with the law applicable to its Territory;

1.8.1.3. it is financially solvent; and,

1.8.1.4. it satisfies such other requirements as set out in the Statutes.

1.8.2. Notwithstanding Article 1.8.1., where one or more Associations or organisations represent Table Tennis in only part of a Territory, the Association or organisation representing Table Tennis in any other part of that Territory may apply for membership, provided that:

1.8.2.1. its separateness is due to circumstances outside of Table Tennis and of its affiliated Athletes;

1.8.2.2. the jurisdiction it claims is clearly limited, in title and constitution, to the Territory in which it controls Table Tennis; and

1.8.2.3. it is otherwise qualified for membership.

1.8.3. If an application is made under Article 1.8.2., the views of any Association from the Territory shall be considered and under no circumstance shall two Associations be recognised as exercising authority over the same Territory.

1.8.4. Any organisation located outside any Territory may be granted temporary attachment to an Association for the purpose of receiving aid in development and competition; the extended Territory shall be regarded as being within that Association's control, but approval of the attachment shall be reviewed at each AGM and shall not be renewed indefinitely.

1.9. ADMISSION

1.9.1. Applications for membership shall be made in a form approved by the Executive Board and shall be submitted within 6 calendar months of the AGM at which the application is to be considered, except applications from former Associations.

1.9.2. Any application from any former Association may be accepted with immediate effect at the discretion of the Executive Board, without meeting the time limit stated in Article 1.9.1., and any such acceptance shall be ratified at the next AGM.

1.9.3. The Executive Board shall review all applications on behalf of the AGM and make recommendations on acceptance.

1.9.4. Applications for membership shall be considered at the AGM stated in Article 1.9.1., and shall be accepted with a Two-Thirds Majority of votes.

1.9.5. Where there is a Continental Federation in the continent in which the applicant organisation resides, the views of that Continental Federation shall be considered in reviewing that application for membership.

1.9.6. In the consideration of applications for a combined membership by Associations formerly in separate memberships, or for separate membership by Associations which were formerly components of an Association which has divided, or for recognition of changes in the Territory, the views of the organisations concerned and any circumstances outside their control shall be considered, and secession in

other circumstances is not encouraged.

1.9.7. Any election to be an Association shall not be implicated by the political, diplomatic, or national status of the Territory concerned, but shall only consider the conduct of Table Tennis therein.

1.9.8. Any organisation eligible for membership of the ITTF but having yet to apply for membership may, with the consent of the ITTF Council, be included in the appropriate Continental Federation for a period not exceeding 1 year, which is renewable at each AGM.

1.9.9. Any athlete of an organisation stated under Article 1.9.8., shall have the rights of an Athlete but only in the continent concerned.

1.10. ASSOCIATION'S RIGHTS

1.10.1. Each Association shall have the following rights, subject to the Statutes:

1.10.1.1. to appoint up to 2 Delegates to take part in the AGM in which each Association has one vote cast;

1.10.1.2. to submit Propositions and Resolutions for consideration for inclusion in the agenda of the AGM or the ITTF Council meeting;

1.10.1.3. to nominate candidates for election or appointment within the ITTF according to the applicable Rules and Regulations;

1.10.1.4. to enter Athletes to participate in ITTF Sanctioned Events according to the applicable Rules and Regulations of such events;

1.10.1.5. to nominate qualified match officials to officiate in ITTF Sanctioned Events according to the applicable Rules and Regulations of such events;

1.10.1.6. to host ITTF Sanctioned Events according to the applicable Rules and Regulations of such events;

1.10.1.7. to be a member of a relevant Continental Federation;

1.10.1.8. to take part in and benefit from the ITTF's assistance, development, and educational programmes organised directly or through the Continental Federations; and

1.10.1.9. to exercise all other rights conferred under the Statutes.

1.11. ASSOCIATION'S OBLIGATIONS

1.11.1. Each Association shall have the following obligations:

1.11.1.1. to fully comply with the Statutes and all decisions taken in accordance therewith;

1.11.1.2. to administer, promote, and develop Table Tennis in its Territory according to the Principles and Objectives;

1.11.1.3. to adopt statutes (including its constitution and subsidiary regulations) which comply with the Statutes;

1.11.1.4. to immediately notify the ITTF about any major change concerning it, such as its constitution or regulations, its President or Secretary General, its address or contact details, and provide such other information required under the Statutes;

1.11.1.5. to ensure that their own members comply with the Statutes;

1.11.1.6. to maintain its eligibility as an Association;

1.11.1.7. to promptly pay the subscription fee to the ITTF;

1.11.1.8. to democratically elect or appoint its Officials to its highest executive body; and

1.11.1.9. to compete in at least one ITTF Sanctioned Event per year.

1.12. GOVERNANCE OF ASSOCIATIONS

1.12.1. In accordance with Article 1.11.1.3., each Association's statutes must comply with the principles of good governance and shall contain at least provisions relating to the following matters:

1.12.1.1. to be neutral and prohibit discrimination in matters of race, religion, politics, and gender;

1.12.1.2. to be independent and avoid any form of political interference;
1.12.1.3. to ensure all relevant stakeholders comply with the Statutes;
1.12.1.4. to ensure all relevant stakeholders recognise and exclusively submit to the jurisdiction and authority of the ITTF Tribunal and such other judicial powers recognised by the ITTF;
1.12.1.5. to regulate matters relating to Table Tennis competitions and sports integrity in the Territory;
1.12.1.6. to define the responsibilities of the decision-making bodies; and
1.12.1.7. to democratically elect or appoint suitable candidates to its executive body.
1.12.2. The Association shall provide the Secretariat with a copy of its statutes and with details of any subsequent changes within 3 calendar months from the meeting at which they are made, or upon request by the ITTF.
1.12.3. If any inconsistency arises between the statutes of an Association and the Statutes, the Statutes will prevail to the extent of that inconsistency.
1.12.4. The ITTF may intervene in the governance or management of an Association in a manner the Executive Board considers appropriate if in its opinion, after enquiry and having provided a reasonable opportunity for the Association to be heard, and if approved by the Executive Board, the Association:
1.12.4.1. is having significant governance, administration, operational, or financial difficulties;
1.12.4.2. ceases to meet one or more of the requirements specified in Article 1.8.1.;
1.12.4.3. is subject to any action or proceedings to dissolve it;
1.12.4.4. is involved in any conflict which prevents it from operating effectively; or
1.12.4.5. is otherwise unable to fulfil its purposes.

1.13. CONTINENTAL FEDERATION MEMBERSHIP

1.13.1. Parts of an Association which lie wholly within a continent which is different from the continent reflected in its address according to the ITTF's directory may, with the permission of the ITTF Council and the consent of their Association, be affiliated to the Continental Federation in whose area they lie for the purposes of competing in and promoting Table Tennis.
1.13.2. Associations lying wholly outside but adjacent to the continent concerned may similarly be affiliated to the Continental Federation of that continent, with the consent of the ITTF Council and the Continental Federation of which they are a member for the purposes of competing in and promoting Table Tennis.

1.14. SUBSCRIPTION FEE

1.14.1. Each Association shall pay an annual subscription fee as determined by the AGM.
1.14.2. The first subscription fee shall be paid with the application for membership and subsequent subscriptions shall be due on 1st January of each year.
1.14.3. An Association shall be in arrears if it has not paid its subscription fee by 31st December of the year in which it is due.
1.14.4. Any Association which fails to pay its subscription fee for 3 successive years shall automatically be suspended from membership and it shall not be liable for subscription fee during the period of suspension.
1.14.5. Any Association suspended under Article 1.14.4., may have its suspension lifted on part or full payment of the subscription fees due, at the discretion of the Executive Board.

1.15. WITHDRAWAL

1.15.1. Any Association wishing to withdraw from the ITTF shall give notice in writing to the Secretariat, stating the reason for withdrawal, proposed date of withdrawal and all efforts that have been made towards retaining membership.
1.15.2. Prior to any withdrawal, the Association seeking withdrawal and the ITTF shall first engage in either direct or mediated discussion with the view of having that

Association retaining membership.

1.15.3. Any withdrawal may take effect at any time from the receipt of the notice given under Article 1.15.1., until the 31st of December of the same year, but the Association shall be liable for the subscription fee due for that year.

1.16. SUSPENSION AND OTHER SANCTIONS BY THE EXECUTIVE BOARD

1.16.1. The Executive Board may decide by Two-Thirds Majority provisionally suspend or otherwise sanction any Association in the manner prescribed under the Statutes for a specified period if, in the Executive Board's opinion:

1.16.1.1. that Association is in serious, repeated, or continuous breach of the Statutes or any decision of the AGM, ITTF Council, Executive Board, or ITTF Tribunal;

1.16.1.2. that Association ceases to meet any of the requirements under Article 1.8.1.; or

1.16.1.3. that Association acts in a manner contrary to any of the Principles.

1.16.2. If any suspension is issued under Article 1.16.1., that suspension shall be for a period and on such terms decided by the Executive Board until the next AGM.

1.16.3. Before sanctioning an Association under Article 1.16.1., the Executive Board shall:

1.16.3.1. notify the Association in writing of its intention to sanction that Association, including any proposed period of the suspension, such other terms of the sanction, and its reasons; and

1.16.3.2. give the Association at least 21 days to respond to the intended sanction, unless the Executive Board considers there is urgency, in which case this period may be reduced as it deems fit.

1.16.4. The Executive Board may decide by Two-Thirds Majority to revoke the sanction under Article 1.16.1., whether on application by the Association or on its own decision, if it is satisfied that the grounds for sanctions imposed no longer apply.

1.16.5. The sanctioned Association may apply to the ITTF Tribunal to review the Executive Board's decision-making process under Article 1.16.1.

1.16.6. Article 1.16 is in addition to and does not limit any other powers that exist under the Statutes to suspend, remove, or otherwise sanction any Association.

1.17. SUSPENSION, EXPULSION AND OTHER SANCTIONS BY AGM

1.17.1. The AGM may decide by Two-Thirds Majority suspend, expel, or otherwise sanction an Association in the manner prescribed under the Statutes for a specified period if:

1.17.1.1. the Executive Board recommends any such sanction following any sanction issued by the Executive Board under Article 1.16.1.;

1.17.1.2. the AGM considers that any one or more of the grounds set out in Article 1.16.1., apply; or

1.17.1.3. any sanction imposed by the Executive Board is not met to the satisfaction of the AGM.

1.17.2. If any suspension is issued under Article1.17.1., the suspension shall be for a period (including indefinitely) and on such terms decided by the AGM, subject to the satisfaction of any sanction imposed by the AGM.

1.17.3. Before sanctioning an Association under Article 1.17.1., the Association shall be:

1.17.3.1. notified in writing at least 30 days before the relevant AGM about the intention to sanction that Association, including any proposed period of the suspension, such other terms of the sanction, and its reasons; and,

1.17.3.2. be given the opportunity to be heard at the relevant AGM.

1.17.4. The AGM may:

1.17.4.1. revoke the sanction under Article 1.17.1., whether on application by the Association or on its own decision if it is satisfied that the grounds for sanctions imposed no longer apply; or

1.17.4.2. impose any additional sanction.

1.17.5. Article 1.17. is in addition to and does not limit any other powers that exist under the Statutes to suspend, remove, or otherwise sanction any Association.

1.18. CONSEQUENCES OF SUSPENSION, EXPULSION OR WITHDRAWAL

1.18.1. Any suspended, expelled or withdrawn Association shall immediately:

1.18.1.1. be suspended from its Continental Federation, if it was suspended; or cease to be a member of its Continental Federation, if it withdrew or was expelled;

1.18.1.2. forfeit and not be entitled to any right, entitlement, or benefit which it would otherwise have under the Statutes as an Association, in particular those stated under Article 1.10., except where an ITTF Sanctioned Event has been approved for the suspended, expelled, or withdrawn Association, the Executive Board may establish a relevant body to oversee the organisation of the such event and under such terms it imposes;

1.18.1.3. not identify itself as a member of the ITTF or its Continental Federation; and

1.18.1.4. not use any intellectual property relating to the ITTF, its Continental Federation, or any of their affiliates.

1.18.2. Any Official of any suspended, expelled or withdrawn Association shall immediately:

1.18.2.1. cease to hold any office within the ITTF, its Continental Federation, or any other Association; and

1.18.2.2. forfeit and not be entitled to any right, entitlement, or benefit which they would otherwise have under the Statutes, including representation, participation, or involvement in any capacity in any ITTF Sanctioned Event, meeting, or such other activity of the ITTF, its Continental Federation, or any other Association.

1.18.3. The Executive Board may permit Athletes affiliated with the suspended, expelled, or withdrawn Association to compete in Table Tennis events under the flag of the ITTF or such other neutral identifiers pursuant to Article 1.61.1.13 and in accordance with Article 3.8.7.

1.18.4. Under urgent or exceptional situations, the Executive Board may permit as such under Article 1.18.3., until the next AGM, during which the AGM may ratify or revoke such permission.

Division 2: Continental Federations

1.19. CONTINENTAL FEDERATIONS

1.19.1. There shall be five Continental Federations, one each from the geographical regions of Africa, the Americas, Asia, Europe, and Oceania.

1.19.2. Continental Federations shall be supported and encouraged by the ITTF, which shall cooperate with them in all matters, provided that the statutes of the Continental Federation comply with the Statutes.

1.19.3. Continental Federations shall not be regarded as agents of the ITTF and shall not hold themselves out as such.

1.20. AFFILIATION WITH THE ITTF

1.20.1. The Continental Federations shall be affiliated to the ITTF according to established criteria, prescribed by the ITTF Council following a proposal from the Continental Council.

1.20.2. A Continental Federation’s affiliation with the ITTF shall renew every 4 years, in the year after the Olympic Games, subject to entering into a specific strategic quadrennial agreement with the ITTF.

1.20.3. The affiliation of the Continental Federations has the following goals:

1.20.3.1. to increase cooperation in events and marketing as well to develop Table Tennis cooperatively;

1.20.3.2. to formalise the status of Continental Federations within the Statutes;

1.20.3.3. to qualify for development funding in accordance with the agreement stated under Article 1.20.2.; and

1.20.3.4. to link continental events to the World Title Events to reinforce greater marketing value and ensuring the participation of the top Athletes.

1.21. CONTINENTAL FEDERATIONS' RIGHTS

1.21.1. Each Continental Federation shall have the following rights, subject to the Statutes:

1.21.1.1. to submit Propositions and Resolutions for consideration for inclusion in the agenda of the AGM or the ITTF Council meeting;

1.21.1.2. to be allowed to use the ITTF's name or logo as part of its trading name or corporate identity, upon request and subject to the Executive Board's approval;

1.21.1.3. to have its Continental President be a member of the ITTF Council and the Continental Council;

1.21.1.4. to have its championship title competition recognised as the sole continental title championships for that continent; and

1.21.1.5. to exercise all other rights conferred under the Statutes.

1.22. CONTINENTAL FEDERATIONS' OBLIGATIONS

1.22.1. Each Continental Federation shall have the following obligations:

1.22.1.1. to have its membership open to the applicable Associations whose Territory is situated within its continent except where, for reasons outside the control of Table Tennis, an Association is not accepted as a member of its appropriate Continental Federation and in such case, such Association shall have the right to appeal to the ITTF to assist it in securing membership or failing that, an affiliation to another adjacent Continental Federation;

1.22.1.2. to open its championship title competition only to the Athletes of its member Associations and any attached organisations, subject to applicable rules and regulations of such event;

1.22.1.3. to organise Table Tennis competitions in its continent;

1.22.1.4. to ensure that its Continental President and other key Officials are democratically elected or appointed in accordance with its statutes;

1.22.1.5. to fully comply with the Statutes and all decisions taken in accordance therewith;

1.22.1.6. to administer, promote and develop Table Tennis in its continent according to the Principles and Objectives;

1.22.1.7. to adopt statutes (including its constitution and subsidiary regulations) which comply with the Statutes;

1.22.1.8. to immediately notify the ITTF about any major change concerning it, such as its constitution or regulations, its President or Secretary General, its address or contact details, and provide such other information required under the Statutes; and

1.22.1.9. to ensure that its own members to comply with the Statutes.

1.23. GOVERNANCE OF CONTINENTAL CONFEDERATIONS

1.23.1. In accordance with Article 1.22.1.7., each Continental Federation's statutes must comply with the principles of good governance, and shall contain, at a minimum, provisions relating to the following matters:

1.23.1.1. to be neutral and prohibit discrimination in matters of race, religion, politics, and gender;

1.23.1.2. to be independent and avoid any form of political interference;

1.23.1.3. to ensure all relevant stakeholders comply with the Statutes;

1.23.1.4. to ensure all relevant stakeholders recognise and exclusively submits to the jurisdiction and authority of the ITTF Tribunal and such other judicial powers recognised by the ITTF;

1.23.1.5. to regulate matters relating Table Tennis competitions and sport integrity in its continent;

1.23.1.6. to define the responsibilities of the decision-making bodies; and

1.23.1.7. to democratically elect or appoint suitable candidates to its executive body.

1.23.2. The Continental Federation shall provide the Secretariat with a copy of its statutes and with details of any subsequent changes within 3 calendar months from the meeting at which they are made, or upon request by the ITTF.
1.23.3. If any inconsistency arises between the statutes of a Continental Federation and the Statutes, the Statutes will prevail to the extent of that inconsistency.
1.23.4. The ITTF may intervene in the governance or management of a Continental Federation in a manner the Executive Board considers appropriate if in its opinion, after enquiry and having provided a reasonable opportunity for the Association to be heard, and if approved by the Executive Board, the Association:
1.23.4.1. is having significant governance, administration, operational or financial difficulties;
1.23.4.2. is subject to any action or proceedings to dissolve it;
1.23.4.3. is involved in any conflict which prevents it from operating effectively; or
1.23.4.4. is otherwise unable to fulfil its purposes.

1.24. SANCTIONS ETC. AND CORRESPONDING CONSEQUENCES
1.24.1. Articles 1.16 and 1.17 on suspension, expulsion, and such other sanctions which apply to Associations shall apply correspondingly to Continental Federations, with any necessary amendment deemed to have been made to take account of the different context.
1.24.2. Article 1.18 on consequences of suspension, expulsion, and withdrawal which apply to Associations shall apply correspondingly to Continental Federations, with any necessary amendment deemed to have been made to take account of the different context.

Division 3: ITTF Foundation

1.25. ROLE
1.25.1. The ITTF Foundation is the corporate social responsibility entity, a subsidiary of the ITTF, and a part of the ITTF Group.

1.26. ITTF FOUNDATION'S RIGHTS
1.26.1. The ITTF Foundation shall have the following rights:
1.26.1.1. to identify itself as stated under Article 1.25.1.;
1.26.1.2. to set up one or more subsidiaries as necessary to meet its obligations under Article 1.27.;
1.26.1.3. to submit Propositions and Resolutions for consideration for inclusion in the agenda of the AGM or the ITTF Council meeting;
1.26.1.4. appoint one or more representatives to attend the AGM; and
1.26.1.5. to exercise all other rights conferred under the Statutes.

1.27. ITTF FOUNDATION'S OBLIGATIONS
1.27.1. The ITTF Foundation shall have the following obligations:
1.27.1.1. to ensure that its statutes are not inconsistent with the Statutes;
1.27.1.2. to maintain its status as a legal entity in the territory where it is incorporated;
1.27.1.3. to promote and ensure the accessibility of Table Tennis; and
1.27.1.4. to organise events, carry out activities, or otherwise use Table Tennis to promote peace, solidarity, health, diplomacy, community development, and such other social good.

Division 4: World Table Tennis

1.28. ROLE
1.28.1. WTT is the commercial rights entity, a for-profit subsidiary of the ITTF, and a part of the ITTF Group.

1.29. WTT'S RIGHTS

1.29.1. WTT shall have the following rights:

1.29.1.1. to identify itself as stated under Article 1.28.1.;

1.29.1.2. to exercise all rights, entitlements, benefits granted under the licence agreement with the ITTF;

1.29.1.3. to set up one or more subsidiaries as necessary to meet its obligations under Article 1.30.;

1.29.1.4. to appoint one or more representatives to attend the AGM;

1.29.1.5. to submit Propositions and Resolutions for consideration for inclusion in the agenda of the AGM or the ITTF Council meeting; and

1.29.1.6. to exercise all other rights conferred under the Statutes.

1.30. WTT'S OBLIGATIONS

1.30.1. WTT shall have the following obligations:

1.30.1.1. to ensure that its statutes are not inconsistent with the Statutes;

1.30.1.2. to maintain its status as a legal entity in the territory where it is incorporated;

1.30.1.3. to exploit the licensed commercial rights in accordance with the licence agreement and such other agreements granted by the ITTF;

1.30.1.4. to promote and maintain the commercial sustainability of the licensed events; to enhance, promote, professionalise, and develop the prestige and image of Table Tennis; and

1.30.1.5. to drive the growth of Table Tennis by developing the areas of top Athlete participation and prize money, broadcast production and content distribution, event production, presentation and fan experience, marketing and promotion, tournament hosting and event operations, competition format, calendar and structure, and Athlete management.

Division 5: Other Associated Organisations

1.31. OTHER GROUPS OF ASSOCIATIONS

1.31.1. A group of Associations shall, in principle, include those that share common objectives, such as promotion of Table Tennis in any of its forms or categories, organisation of competitions for specific titles or for areas united by language, history and/or culture.

1.31.2. Each recognised group of Associations shall have the right to organise specific competitions open to all the Associations of that group, provided that the Statutes are observed in respect of play with unaffiliated organisations.

1.31.3. Each recognised group of Associations shall have the following obligations:

1.31.3.1. to fully comply with the Statutes and all decisions taken in accordance therewith;

1.31.3.2. to administer, promote, and develop Table Tennis according to the Principles and Objectives;

1.31.3.3. to adopt statutes which comply with the Statutes;

1.31.3.4. to immediately notify the ITTF about any major change concerning it, such as its constitution or regulations, its President or Secretary General, its address or contact details, and provide such other information required under the Statutes;

1.31.3.5. to ensure that its own members to comply with the Statutes; and

1.31.3.6. to comply with any other prescribed requirements.

Division 6: Authority of Associations

1.32. MEMBERSHIP AND REPRESENTATION

1.32.1. An Athlete shall be regarded as resident in a Territory if their ordinary or main

residence or base is in that Territory but residence shall not be solely determined based on duration stayed in that Territory.

1.32.2. Before accepting an Athlete into membership, an Association shall satisfy itself that such Athlete is or intends to be resident in its Territory and it shall not retain them if they terminate such residence.

1.32.3. Unless notified of any suspension or expulsion, Associations shall be entitled to regard any Athlete or organisation resident in the Territory of an Association and known to have been affiliated to it as eligible for participation.

1.32.4. Except after a genuine change of residence, no Association may make a resident in a Territory controlled by another Association a member or representative of itself without the prior permission of that other Association.

1.32.5. Any dispute under Article 1.32., shall be referred to the Executive Board.

1.33. EXTENT OF AUTHORITY

1.33.1. In administering and interpreting its own regulations and decisions, an Association shall have authority over:

1.33.1.1. Athletes residing in its Territory, while they are in that Territory or in any other Territory;

1.33.1.2. visiting Athletes, while they are in its Territory, except as provided in Article 1.34.1.; and

1.33.1.3. Athletes representing it in a competition who are normally resident in the Territory of another Association, but only while they are taking part in that competition.

1.34. VISITING ATHLETES

1.34.1. If a visiting Athlete is officially representing their Association or the ITTF in a Masters event pursuant to an invitation by the visited Association, the visited Association has no right to impose any penalty on that Athlete.

1.34.1.1. The responsible management committee shall have authority over the conduct of the competition, but no subsequent penalty may be imposed on a visiting Athlete for any offence committed in connection with that competition.

1.34.1.2. The visited Association may protest to the visiting Athlete's Association or the ITTF in Masters events about any offence, but the visiting Athlete's Association shall retain sole authority over them and the right to impose any penalty.

1.34.2. If a visiting Athlete participates in Table Tennis activities other than as an official representative of their Association, whether their visit is pursuant to an invitation by the visited Association, they shall be subject also to the authority of the visited Association, which shall have the right to impose any penalty for any offence committed in connection with such activities.

1.34.2.1. No such penalty may come into operation until at least 1 calendar month after its notification with an account of all the circumstances to the visiting Athlete's Association.

1.34.2.2. If the visiting Athlete's Association makes no appeal within 1 calendar month of being notified, the penalty may be imposed.

1.34.2.3. If an appeal is submitted within 1 calendar month, the matter shall be referred to the Executive Board and the penalty may not come into operation before the appeal has been decided.

1.35. PAYMENTS TO PLAYERS

1.35.1. Except when acting under the direct instruction of their Association as its representative, an Athlete may accept any payment, reward, benefit, or allowances for playing in any competition other than the Olympic and Paralympic Games, or for exhibition or coaching.

1.35.2. Subject to Article 1.35.1., each Association shall have absolute discretion to

determine and regulate its own policy for any payment, reward, benefit, or allowance in respect of Athletes and events under its jurisdiction.

Division 7: Unaffiliated Players and Organisations

1.36. OBJECT OF REGULATION

1.36.1. The object of this Part II, Division 7 is to regulate, but not to prevent, play between affiliated and unaffiliated Athletes.

1.36.2. Without limiting Article 1.61.1.13, only teams and Athletes nominated by Associations may participate in World Title Events and continental championship events, but otherwise such Athlete will, when not contrary to the Statutes or to the interests of the ITTF or of the Associations, generally be permitted, provided that due application is made.

1.36.3. An Athlete affiliated to an Association shall not take part in any competition, exhibition, or coaching:

1.36.3.1. in the Territory of another Association, unless the body under whose auspices the activity takes place is affiliated to and in good standing with the Association of the visited Territory, except with the prior permission of that Association or the ITTF in Masters events;

1.36.3.2. in a territory not having an Association or whose governing organisation is not affiliated to the ITTF, except with the permission of the Executive Board, unless the ITTF Council has previously given permission for the governing organisation to be included temporarily in the appropriate Continental Federation pending an application for membership; and

1.36.3.3. organised by an unaffiliated body, unless permission for the event has been given by the Executive Board, except as provided in Article 1.36.7.

1.36.4. The Association controlling the Territory in which a player is resident shall be responsible for ensuring that they comply with Article 1.36.3.

1.36.5. A player resident in a Territory which has no Association or whose governing organisation is not affiliated to the ITTF shall not take part in any competition, exhibition, or coaching in the territory of any Association, except with the permission of the Executive Board, unless the ITTF Council has previously given permission for the governing organisation to be included temporarily in the appropriate Continental Federation pending an application for membership.

1.36.6. The Executive Board may permit any Table Tennis event to be organised by an unaffiliated body provided that:

1.36.6.1. the organising body has undertaken to comply with the applicable ITTF Regulations;

1.36.6.2. the organising body has undertaken not to include any affiliated Athlete in the event, except with their Association's consent;

1.36.6.3. the organising body has undertaken not to include unaffiliated Athlete in the event, except with the Executive Board's consent;

1.36.6.4. the application to organise that event is supported by the Association, if any, controlling the Territory in which the event is to take place; and

1.36.6.5. the supporting Association has accepted responsibility for ensuring that the organising body observes the requirements Article 1.36.6.

1.36.7. Where an Association is prepared to accept responsibility for the conduct of any event organised in its Territory by an unaffiliated organisation, no special permission is required, but that Association shall notify the Secretariat, which will advise all other Associations that the event is in order.

1.36.8. Where no organising Association is available, the ITTF Executive Board may allocate any event to any unaffiliated body which shall cooperate with the Association controlling the event's Territory.

Part III: Bodies

Division 1: General Meetings

1.37. ROLE AND COMPOSITION

1.37.1. The AGM is the supreme governing body of the ITTF and consists of the assembled representatives of the Associations.

1.38. POWERS

1.38.1. The AGM has the powers set out in the Statutes, in particular to:

1.38.1.1. amend this Constitution and the Laws;

1.38.1.2. elect, suspend, or remove the President and the Executive Vice-Presidents (including the Deputy President);

1.38.1.3. ratify, suspend, or remove any Continental President or Continental Representative;

1.38.1.4. appoint, suspend, or remove the ITTF Tribunal members;

1.38.1.5. appoint, suspend, or remove, in odd numbered years, the full and corresponding members of Committees and Commissions, on the recommendation of the Nominations Committee; except for the Nominations Committee which shall be appointed in even numbered years by the Executive Board;

1.38.1.6. revoke any granted honorary titles;

1.38.1.7. award or revoke the hosting of the WTTC Finals;

1.38.1.8. determine the subscription fee for Associations;

1.38.1.9. delegate any of its powers to the ITTF Council or to the Executive Board, on the request of at least one-quarter (1/4) of the Associations not in arrears;

1.38.1.10. ratify the work done by the ITTF Council and the Executive Board since the last AGM; and

1.38.1.11. deal with any matter normally delegated to another ITTF body or decided upon by this body.

1.39. DELEGATES

1.39.1. Each Association may appoint 2 Delegates to represent it at the AGM.

1.39.2. Each Delegate shall either be a citizen of their appointing Association, as evidenced by their passport, or shall have their main residence in the Territory controlled by their appointing Association for no less than 12 months before the relevant AGM. Delegates belonging to the same state unity, with the same kind of national passport, must have their main residence for at least 12 months before the relevant AGM in the Territory controlled by their appointing Association.

1.39.3. The Executive Board may grant exceptions to Article 1.39.2., on a case-by-case basis under special circumstances.

1.39.4. The ITTF will cover the cost of travel and accommodation for one Delegate from each Association not in arrears to attend the AGM the year of elections of the Executive Board members according to the guidelines approved by the Executive Board.

1.40. ATTENDANCE

1.40.1. The Delegates may attend the AGM with the right to speak and vote.

1.40.2. The Executive Board members, ITTF Council members, ITTF senior staff, Honorary Presidents, Personal Honorary Members and President's Advisory Commission members may attend the AGM with the right to speak but not to vote.

1.40.3. All members of Committees and Commissions may attend the AGM as observers, without the right to speak or vote, unless they represent an Association.

1.40.4. The ITTF Tribunal Chair, Committee Chairs, Commission Chairs, Commissioners, as expert advisers, may attend the AGM with the right to speak but not to vote.

1.40.5. The AGM Chair may allow any appropriate guest to attend and speak at the AGM,

under any special circumstance.

1.40.6. No representation by proxy or letter (or other written means) is permitted.

1.41. PLACE, DATE, AND TIME

1.41.1. An AGM shall generally be held as part of the ITTF Summit, after and proximate to the last competition day of the WTTC Finals, and in exceptional circumstances at such other place, date, and time as the Executive Board may determine.

1.41.2. An AGM can be convened remotely (wholly or partly) if considered appropriate.

1.42. NOTICE OF AGM

1.42.1. The notice of the AGM, giving details of the place, date and time and the business to be transacted, shall be sent by post, e-mail, or such other appropriate means to:

1.42.1.1. each Association;

1.42.1.2. the Executive Board members;

1.42.1.3. the ITTF Council members;

1.42.1.4. the ITTF senior staff;

1.42.1.5. the Honorary Presidents;

1.42.1.6. the Personal Honorary Members;

1.42.1.7. the President's Advisory Commission members;

1.42.1.8. the Chairs of Committees, Commissions, the ITTF Tribunal, and the Integrity Board; and

1.42.1.9. the Commissioners.

1.42.2. The notice of the AGM shall be sent within 2 calendar months of the AGM.

1.43. NOTICE OF BUSINESS

1.43.1. Details in writing of Propositions and Resolutions to be considered at an AGM must reach the Secretariat within 4 calendar months of the AGM.

1.43.2. The notice of the actual deadline for the receipt of business, Propositions, and Resolutions shall be sent to all persons entitled to propose such matters by the Secretariat within 6 calendar months of the AGM.

1.43.3. Propositions and Resolutions, other than changes to this Constitution or the Laws, which are not duly submitted but which, in the opinion of the Executive Board, relate to the business at hand or an emergency may be admitted by a Two-Thirds Majority vote at the AGM.

1.44. REVIEW OF PROPOSITIONS AND RESOLUTIONS

1.44.1. Upon receiving any submitted Proposition or Resolution, the Secretariat shall review such document with the assistance of any relevant and qualified person and notify the Proposer of any Advised Change within 14 days of the deadline to submit Propositions and Resolutions.

1.44.2. The Secretariat shall notify the Proposer of any Advised Change under Article 1.44.1.:

1.44.2.1. if, in its opinion, the reviewed Proposition or Resolution meets one or more grounds stated in Article 1.44.8.; or

1.44.2.2. for any other appropriate reason.

1.44.3. Upon receiving any Advised Change, the Proposer may accept, refuse, or clarify any Advised Change (whether fully or partly) within 7 days after being notified under Article 1.44.1.

1.44.4. If any Advised Change is not accepted or the Proposer fails to respond to any Advised Change by the deadline stated in Article 1.44.3., that Proposition or Resolution shall be deemed a Qualified Proposal.

1.44.5. The Secretariat shall notify the Executive Board of all Qualified Proposals, stating the reasons for making the Advised Changes, and recommend whether the Executive Board should refuse to include any Qualified Proposal in the agenda of

the AGM.

1.44.6. Upon being notified under Article 1.44.5., the Executive Board shall consider all Qualified Proposals with the Secretariat's recommendations and any other submitted Proposition or Resolution.

1.44.7. If the Executive Board decides not to include any Qualified Proposal or any other submitted Proposition or Resolution in the agenda of the AGM, whether by being satisfied with the Secretariat's recommendation or for such other reasonable basis, the Secretariat shall notify the relevant Proposer of the Executive Board's decision and stating the reasons for such decision within 3 calendar months of the AGM.

1.44.8. The Executive Board may refuse to include any Proposition or Resolution in the agenda of the AGM, if, in its opinion, the Proposition or Resolution:

1.44.8.1. is incomprehensible;

1.44.8.2. is substantively lacking in rationale or otherwise made in bad faith;

1.44.8.3. is likely to have the effect of reversing a decision taken at the immediately preceding AGM; or

1.44.8.4. is likely to substantially prejudice the interest of the ITTF or Table Tennis, whether financially, reputationally, or in such other manner.

1.44.9. Any Proposer who is not satisfied with the Executive Board's decision under Article 1.44.7., may apply to the ITTF Tribunal for a review of the Executive Board's decision-making process.

1.45. DEADLINES

1.45.1. Notwithstanding any deadline set out regarding the AGM, the Executive Board may vary such deadline under urgent or exceptional circumstances.

1.46. AGENDA

1.46.1. The agenda for an AGM shall include:

1.46.1.1. the appointment of a Chair;

1.46.1.2. a roll call of the Associations present;

1.46.1.3. any appointment of scrutineers;

1.46.1.4. any confirmation of the Minutes of the previous AGM;

1.46.1.5. any consideration of applications for membership;

1.46.1.6. the receipt of the Strategic Plan of the ITTF and the Annual General Report, including reports from the Executive Board members, Continental Presidents, Continental Council, Audit and Finance Committee, Chairs of the Permanent Committees, ITTF Tribunal, Integrity Board, CEO, and Secretary General;

1.46.1.7. the receipt of the financial report, the audited statement of accounts for the previous year, the consideration of the next year and quadrennial estimate of income and expenditure, and the appointment of the ITTF's auditors;

1.46.1.8. the consideration of Propositions and Resolutions and the reports of the Committees or Commissions that have studied them;

1.46.1.9. if applicable, the election of the President and Executive Vice-Presidents;

1.46.1.10. if applicable, the appointment the members of the applicable Committees, Commissions, and the ITTF Tribunal;

1.46.1.11. any consideration of arrangements for future WTTC Finals;

1.46.1.12. the ratification of the work done by the ITTF Council and the Executive Board since the last AGM;

1.46.1.13. any announcement of the place and date of the next AGM; and

1.46.1.14. the consideration of any other business.

1.47. SPEAKING AT THE AGM

1.47.1. The AGM Chair shall decide how many speakers will be permitted to speak on each Proposition and Resolution.

1.47.2. No speaker may speak more than once for each Proposition and Resolution, except that the Proposer shall have the right of reply.

1.47.3. Notwithstanding Article 1.47.1., the AGM Chair may, at their discretion, allow a speaker to speak more than once to answer a query arising from their original statement.
1.47.4. When the AGM decides that the vote shall be taken on any Proposition or Resolution, it shall be voted on immediately, without further discussion, except the motion "that the question now be put" or any words to that effect.
1.47.5. A motion once decided may not be rediscussed and revoted, unless the AGM Chair is satisfied that not doing so may significantly prejudice the interest of the ITTF.
1.47.6. Any motion to challenge the AGM Chair's decision under Article 1.47.5. must be made in good faith and be taken immediately after that decision.

1.48. VOTING AT THE AGM

1.48.1. Each Association present not in arrears shall have 1 vote.
1.48.2. Questions shall be decided by a Simple Majority vote except:
1.48.2.1. any change to this Constitution, suspension or expulsion from membership, Propositions and Resolutions under Article 1.43.3, and revocation of the award of the WTTC Finals require a Two-Thirds Majority vote;
1.48.2.2. any change to the Laws requires a three-quarter majority of the votes cast; and
1.48.2.3. the dissolution of the ITTF requires a four-fifth majority of the votes cast.
1.48.3. If there is an equality of votes on any administrative or financial matter the AGM Chair shall have a casting vote. If there is an equality of votes on any other matter, that motion shall fail, and the AGM shall proceed with the next business.
1.48.4. Voting other than in elections shall be by a show of hands, electronic or online means, roll call, or secret ballot, as decided by the AGM on a proposition by the AGM Chair.
1.48.5. Each Continental President shall nominate 2 persons from their continent, for approval by the AGM, to form a list of scrutineers.
1.48.6. For each vote requiring scrutineers, including elections, names shall be taken from the list in alphabetical order, omitting the representative of any Association having a particular interest in the item, which is the subject of the vote.

1.49. ELECTIONS

1.49.1. Where there are more candidates for a position than the number of vacancies, if a Simple Majority is not reached, additional ballots will be required. In such a case, the candidate obtaining the lowest number of votes will be eliminated.
1.49.2. If there is a tie for the lowest number of votes, a further vote shall be held to determine who amongst them will be eliminated.
1.49.3. Consecutive ballots will be taken until the election is decided.
1.49.4. At an election, any ballot paper shall be considered valid only if the number of votes cast on this ballot tallies with the number of vacancies.

1.50. MINUTES AND DOCUMENTS

1.50.1. Minutes and relevant documents shall be kept for the AGM and published in an appropriate manner.
1.50.2. The Secretariat may make any minor correction it deems necessary to the publication version of any notices and relevant papers relating to the AGM, such as correction to grammatical, formatting, organisation, and references.

1.51. IRREGULARITY

1.51.1. Any irregularity, error or omission in notices, agendas and relevant papers for an AGM and any other connected error shall not invalidate the AGM or prevent the AGM from considering its business, provided that:
1.51.1.1. the AGM Chair determines in their discretion that it is still appropriate for the AGM to proceed despite the irregularity, error, or omission; or

1.51.1.2. a motion to proceed is put to the AGM to proceed and is carried by a Two-Thirds Majority.

1.52. EXTRAORDINARY GENERAL MEETING

1.52.1. An EGM may be convened either by a Resolution at the previous AGM or within 10 weeks of receipt by the Secretariat of a requisition in writing submitted by not less than 1/4 of the Associations not in arrears, representing at least 2 continents, or in exceptional circumstances, by decision of the Executive Board.

1.52.2. The notice for any EGM shall be sent within 1 calendar month of the EGM.

1.52.3. The requisition for an EGM shall specify the business for which the EGM is to be convened and no other business, except the confirmation of the minutes of the previous AGM or EGM will be conducted at that EGM.

1.52.4. The provisions that apply to the AGM will apply to the EGM correspondingly, unless otherwise stated in the Statutes (i.e., with any amendments deemed to have been made that are necessary to take account of the different context).

1.52.5. Any references to the term “AGM” in the Statutes shall be taken to include “EGM”

Division 2: ITTF Council

1.53. ROLE

1.53.1. The ITTF Council is a legislative authority of the ITTF empowered to deal with all ITTF Regulations, except this Constitution and the Laws, amongst other responsibilities stated under this Constitution.

1.54. COMPOSITION

1.54.1. Subject to this Article 1.54, the ITTF Council consists of:

1.54.1.1. the President;

1.54.1.2. the Executive Vice-Presidents;

1.54.1.3. the Athletes’ Commission Chairs or their appointee;

1.54.1.4. the Continental Presidents; and

1.54.1.5. up to 32 Continental Representatives elected or appointed by each Continental Federation and ratified by the AGM.

1.54.2. Any Continental Federation whose Continental President is also an Executive Board member may appoint another member of their highest executive body to the ITTF Council, subject to ratification by the AGM.

1.54.3. IOC members being Athletes or Officials of any Association or any Continental Federation shall become ex officio ITTF Council members.

1.54.4. The number of Continental Representatives for each Continental Federation shall:

1.54.4.1. be proportionate to the number of the Associations that are members of that Continental Federation and not in arrears; and

1.54.4.2. shall not exceed 32.

1.54.5. Continental Representatives shall each be from a different Association.

1.54.6. If the AGM does not ratify the appointment of any Continental Representative, that person shall not be an ITTF Council member and such position on the ITTF Council will remain vacant until the next AGM, where the relevant Continental Federation may nominate another suitable person duly elected or appointed for that AGM’s consideration.

1.55. POWERS

1.55.1. The ITTF Council has the powers set out in the Statutes, in particular to:

1.55.1.1. receive and consider reports from Commissioners, and Commissions;

1.55.1.2. appoint the Chairs of Permanent Committees and Commissions in odd numbered years and on the recommendation of the Executive Board, except the Chair of the Nominations Committee who shall be appointed by the Executive Board in even numbered years and the Athletes’ Commission Chairs

who shall be elected by the Athletes' Commission;
1.55.1.3. appoint the members of the Audit and Finance Committee;
1.55.1.4. appoint all the members of the Integrity Board with voting rights;
1.55.1.5. consider Propositions and Resolutions regarding ITTF Rules and Regulations, other than this Constitution and Laws;
1.55.1.6. award or revoke the hosting of the WJTTC, WPTTC, and WVTTC;
1.55.1.7. approve the technical standards and protocols of the Equipment Manuals of the ITTF;
1.55.1.8. determine the number of full and corresponding members of each Committee; and
1.55.1.9. delegate any of its powers to the Executive Board.

1.56. RIGHT TO ATTEND ITTF COUNCIL MEETINGS

1.56.1. The ITTF Tribunal Chair, the ITTF Integrity Board Chair, the Chairs of Committees and Commissions, and the Commissioners, may attend the ITTF Council meetings as expert advisers, without the right to vote but with the right to speak.

1.57. PLACE AND DATE OF ITTF COUNCIL MEETINGS

1.57.1. The ITTF Council shall generally meet during the ITTF Summit, after and proximate to the last competition day of the WTTC Finals, and in exceptional circumstances, at such place and date as the Executive Board may determine.
1.57.2. The ITTF Council shall otherwise conduct its business by correspondence (including through electronic or online means).
1.57.3. Any ITTF Council meeting may be convened remotely (wholly or partly) if considered appropriate.

1.58. ITTF COUNCIL MEETINGS

1.58.1. The agenda for the ITTF Council meeting shall be sent to all its members within 1 calendar month of such meeting.
1.58.2. At its meeting, the ITTF Council shall review all Propositions and Resolutions submitted to it following the review process stated under Article 1.44. (with the necessary changes to suit the context of the ITTF Council meeting) and, where appropriate, refer them for consideration by Committees.
1.58.3. The Chair of the ITTF Council meeting shall be the President or in their absence, the Deputy President. If both are absent, the ITTF Council members present shall elect one of their members as Chair for that meeting.
1.58.4. Every question at an ITTF Council meeting shall be decided by a Simple Majority and if there is an equality of votes, the Chair shall have a casting vote.
1.58.5. Voting shall be by a show of hands, electronic or online means, roll call, or ballot, as decided by the ITTF Council meeting on a proposition by the Chair.
1.58.6. The ITTF may pay a proportion of the travel costs of the ITTF Council members attending ITTF Council meetings, the proportion being decided from time to time by the Executive Board.
1.58.7. Proposers may be invited to speak in the same way as stated under Article 1.47.
1.58.8. A written motion that is signed or consented to by electronic mail or other generally acceptable electronic communication means by a Simple Majority will be valid as if it had been passed at an ITTF Council meeting. Any such motion may be made up of several documents in substantially similar form, each signed or consented to by one or more ITTF Council members.

Division 3: Executive Board

1.59. ROLE

1.59.1. The Executive Board is the executive body of the ITTF.

1.60. COMPOSITION

1.60.1. The Executive Board consists of:

1.60.1.1. the President;

1.60.1.2. 8 Executive Vice-Presidents of which one shall be designated by the President as Deputy President and another one shall be designated to be responsible for finances;

1.60.1.3. 2 members from the Athletes' Commission from different genders; and

1.60.1.4. any IOC member connected to Table Tennis may be an ex-officio member by a decision of the Executive Board.

1.61. POWERS

1.61.1. The Executive Board has the powers set out in the Statutes, and in particular to:

1.61.1.1. appoint the CEO;

1.61.1.2. appoint the Chair of the Nominations Committee, Commissioners, and members of Working Groups and such other bodies not appointed by the AGM or ITTF Council;

1.61.1.3. award or revoke the hosting of the Continental Para Championships;

1.61.1.4. determine the terms of reference for all Committees, Commissions, Working Groups, and such other body as established from time to time;

1.61.1.5. approve any major internal organisation rules and documents of the ITTF, including policies, guidelines, and notices;

1.61.1.6. approve the ITTF strategic plan to be submitted to the AGM;

1.61.1.7. approve the opening and closing bank accounts of the ITTF and appoint their signatories;

1.61.1.8. employ the funds of the ITTF as may be expedient in the interest of Table Tennis;

1.61.1.9. approve the remuneration of the President or any elected Official, if applicable and in such case, such decisions shall be minuted with specific mention of the names and amounts and shall be reflected in the annual statement of the accounts;

1.61.1.10. review all applications for new membership and make recommendations on acceptance;

1.61.1.11. submit Propositions and Resolutions to the AGM or to the ITTF Council;

1.61.1.12. define the use of the ITTF name and logo;

1.61.1.13. authorise Athletes to compete neutrally and without affiliation to any Association (or any other Associated Organisation, as the case may be);

1.61.1.14. impose sanctions in accordance with the Statutes;

1.61.1.15. notwithstanding any other provisions within the Statutes, decide on all other current or urgent business in exceptional circumstances which cannot be decided by the appropriate body promptly, and take all actions and make all orders it deems necessary;

1.61.1.16. decide on any matter not reserved to another body by the Statutes or applicable law; and

1.61.1.17. assume all powers which are not expressly attributed to another body within the ITTF.

1.61.2. The powers vested in the Executive Board shall be exercised by way of a Simple Majority vote by the Executive Board.

1.61.3. Despite Article 1.61.2, unless otherwise expressly provided under this Constitution, the Executive Board may delegate any of its powers to any of its members or other persons within ITTF expressly or impliedly, and any such delegation of power may be revoked (fully or partially) by the Executive Board at any time.

1.62. DUTIES

1.62.1. The Executive Board members shall always:

1.62.1.1. promote the principles of the ITTF and advance its objectives;

1.62.1.2. act in good faith and carry out their responsibilities in the best interests of the ITTF and the Associations as a whole;

1.62.1.3. comply, and ensure that the ITTF complies with applicable laws, the Statutes, and decisions of any judicial body;

1.62.1.4. not engage in any act of dishonesty, gross misconduct, or wilful neglect of duty;

1.62.1.5. not do anything (by act or omission) that is likely to bring the ITTF or Table Tennis into disrepute or that is contrary to the best interests of the ITTF or Table Tennis;

1.62.1.6. exercise care, diligence and skill that any reasonable Executive Board member would exercise in the same circumstances;

1.62.1.7. disclose to the Executive Board and the Integrity Unit the nature and extent of any interest that they have (or any person connected with them has) in a transaction or proposed transaction of or involving the ITTF as soon as they become aware of such interest or such transaction and refrain from making an opinion and voting on any connected resolution;

1.62.1.8. maintain confidentiality as to the communications and affairs of the Executive Board and confidential information (except as needed to be disclosed through its meeting minutes) and not disclose it to any other person, unless for the benefit of the ITTF, as agreed by the Executive Board, or as required by law or the Statutes; and

1.62.1.9. make reasonable efforts to attend and actively participate in all Executive Board meetings.

1.63. EXECUTIVE BOARD MEETINGS AND CONDUCT OF BUSINESS OUTSIDE MEETINGS

1.63.1. The Executive Board shall meet during the period of the WTTC Finals and otherwise when convened by the President or by a Simple Majority vote.

1.63.2. The quorum for any Executive Board meeting shall be more than 50% of the members of the Executive Board then in office and entitled to vote.

1.63.3. Executive Board meetings may be conducted remotely through, without limitation, telephone or videoconference.

1.63.4. Each Executive Board member present and entitled to vote shall have one vote, provided that any Executive Board member having a conflict of interest on any motion shall not vote on that motion.

1.63.5. Unless otherwise specified in this Constitution, motions of the Executive Board require a Simple Majority of its members then in office and entitled to vote to be passed. In the event of an equality of votes, the President will have the casting vote.

1.63.6. Motions of the Executive Board may be passed by correspondence, without conducting any physical or remote meeting, and the use of electronic mail and other generally acceptable electronic communication means is permissible for such purposes.

1.63.7. A written motion that is signed or consented to by electronic mail or other generally acceptable electronic communication means by a Simple Majority will be valid as if it had been passed at an Executive Board meeting. Any such motion may be made up of several documents in substantially similar form, each signed or consented to by one or more Executive Board members.

1.63.8. Unless specified otherwise above, the Executive Board may regulate the conduct of its meetings and all other matters concerning its meetings through its terms of reference or relevant document.

1.64. VACANCIES IN THE EXECUTIVE BOARD

1.64.1. If the President resigns or is unable to continue in office, they shall be replaced by the Deputy President.

1.64.2. The President may remove the designation of the Deputy President and the Executive Vice-President for Finances, provided that:

1.64.2.1. the removal is not made in bad faith;

1.64.2.2. written notice of the intended removal of designation, including the reasons for such removal; and

1.64.2.3. that Deputy President or the Executive Vice-President for Finances has the opportunity to present their case to the President within a reasonable period (not less than 48 hours).

1.64.3. The President's decision under Article 1.64.2 may be reviewed by the ITTF Tribunal on application by the affected Deputy President or Executive Vice-President for Finances.

1.64.4. Any vacancy arising in the role of Deputy President or in the Executive Vice-President for Finances shall be filled by an Executive Vice-President as appointed by the President.

1.64.5. Any vacancy arising in the posts of any Executive Vice-Presidents during the first 3 years of the running term of office shall be filled by Simple Majority vote at the next AGM for the remaining years of the running term.

1.64.6. If one of the Athletes' Commission Chair roles is vacant, it shall be filled by one of the Deputy Chairs elected by the Athletes' Commission.

1.65. SUSPENSION OR REMOVAL OF EXECUTIVE BOARD MEMBERS

1.65.1. The Executive Board may, by Two-Thirds Majority, pass a motion to suspend any Executive Board member, subject to such terms it deems appropriate, if that member:

1.65.1.1. is charged with commission of a criminal or a disciplinary offence, such as violation of the ITTF Code of Ethics or breach of the rules of an Association or Associated Organisation and in the Executive Board's reasonable opinion, there is a real risk that the integrity of the Table Tennis or public confidence could be seriously undermined; or

1.65.1.2. is, in the Executive Board's reasonable opinion, in breach of one or more of their duties under Article 1.62.

1.65.2. If a suspension pursuant to Article 1.65.1 is imposed, such suspension will remain in place pending the outcome of such charges before the ITTF Tribunal or such other judicial body.

1.65.3. The Executive Board may by Two-Thirds Majority pass a motion to remove any Executive Board member before the end of their term of office, subject to such terms it deems appropriate, if that member:

1.65.3.1. is clearly, in the Executive Board's reasonable opinion, in serious, repeated, or continuous breach of one or more of their duties under Article 1.62; or

1.65.3.2. fails to meet the terms imposed by the Executive Board for lifting a suspension imposed under Article 1.65.1.

1.65.4. Before suspending or removing any Executive Board member pursuant to Article 1.65, the Executive Board shall provide that member with:

1.65.4.1. written notice of the proposed suspension or removal, including the reasons for such proposal; and

1.65.4.2. the opportunity to present their case to the Executive Board within a reasonable period (not less than 48 hours).

1.65.5. Any Executive Board member who is suspended or removed pursuant to Article 1.65 shall automatically be suspended or removed (as applicable) from any position which they hold ex officio in relation to their membership in the Executive Board.

1.65.6. This Article 1.65 is in addition to and does not limit any other powers that exist under the Statutes to suspend or remove any Executive Board member from office.

1.65.7. Any Executive Board member who is suspended or removed pursuant to Article 1.65 may appeal such suspension or removal to the ITTF Tribunal.

Division 4: ITTF Tribunal

1.66. ROLE AND COMPOSITION

1.66.1. The ITTF Tribunal is the primary judicial body of the ITTF and is composed of up to 8 members.

1.66.2. The ITTF Tribunal shall have a Chair, a Deputy Chair, and up to 6 other members.

1.67. ITTF TRIBUNAL REGULATIONS

1.67.1. The organisation of the ITTF Tribunal and the procedures before it shall be regulated through the ITTF Tribunal Regulations.

Division 5: Integrity Unit

1.68. ROLE, COMPOSITION, AND ACCOUNTABILITY

1.68.1. The ITTF Integrity Unit is an operationally independent unit of the ITTF with the following responsibilities:

1.68.1.1. to investigate and prosecute infringement of the matters relating to compliance, discipline and integrity before the ITTF Tribunal or such other competent and recognised judicial body;

1.68.1.2. to educate Table Tennis Parties on integrity matters; and

1.68.1.3. to otherwise protect and uphold the integrity of Table Tennis.

1.68.2. The Integrity Unit shall be supervised by the Integrity Board and shall consist of the Head of Integrity and such other officers necessary for the Integrity Unit to carry out its responsibilities.

1.68.3. The Integrity Unit shall be directly accountable to the AGM.

1.69. ITTF INTEGRITY REGULATIONS

1.69.1. The Integrity Unit shall be organised, carry out its duties, and exercise its powers in accordance with the ITTF Integrity Regulations.

Division 6: Honorary Positions

1.70. BACKGROUND CHECKS

1.70.1. To obtain or maintain their honorary positions under this Part III, Division 6, any individuals may be subject to annual checks, including the completion of conflict-of-interest declarations, and remain available for background checks as required by the Integrity Unit.

1.70.2. If any individual seeking to obtain or maintain their honorary position fail to comply with Article 1.70.1, the Integrity Unit may take further actions pursuant to the ITTF Integrity Regulations.

1.70.3. HONORARY PRESIDENT

1.70.3.1. Any past President of the ITTF shall be automatically bestowed the title of “ITTF Honorary President” with a set of privileges decided by the Executive Board from time to time.

1.70.3.2. This title can be revoked by a Simple Majority vote of the AGM or by a decision of the ITTF Tribunal.

1.70.4. PERSONAL HONORARY MEMBERSHIP

1.70.4.1. A person who has given long, outstanding service to the ITTF may, on retirement, be appointed a Personal Honorary Member for their lifetime by the

AGM on a recommendation by the ITTF Council.

1.70.4.2. Personal Honorary Members shall be entitled to attend the WTTC Finals, with free hospitality, and to attend the AGM with the right to speak but not to vote. Personal Honorary Membership can be revoked by decision of the ITTF Tribunal.

Division 7: Committees, Commissions, etc.

1.71. PERMANENT COMMITTEES

1.71.1. The Equipment Committee, Nominations Committee, Para Table Tennis Committee, Rules Committee, Sports Science and Medical Committee, Sustainability Committee, Umpires and Referees Committee, and Masters Committee are permanent Committees.

1.71.2. The number of persons serving as full and corresponding members on each Committee shall be determined by the ITTF Council a year before the nomination of Committee members.

1.71.3. Committees shall generally meet during the period of the AGM and shall otherwise conduct their business by correspondence.

1.71.4. Any Committee may set up sub-committees of its members to deal with specific areas of work and any reports or recommendations of such sub-committees shall be subject to endorsement by the full Committee before publication or submission to the AGM or the ITTF Council.

1.71.5. Each Committee shall consider activities of Continental Federations (and any of their regional bodies) in their respective fields and shall advise the Continental Federations (and any of their regional bodies) through the Executive Board on ideas for further development.

1.71.6. A member of a Committee who does not, within a reasonable specified period, express in writing an opinion on a written proposal circulated by or on behalf of the Chair of that Committee shall be considered to have agreed to any resulting recommendation submitted in the name of the Committee.

1.71.7. The Chair of each Committee shall submit to the ITTF Council an annual report of the activities of their Committee, drawing attention to any recommendation that that Committee wishes to make, but any acceptance of such report shall not be deemed as acceptance of any recommendation made thereunder.

1.71.8. A Committee may act on behalf of the ITTF Council, but the extent and duration of this authority shall be specified by the ITTF Council and shall be reviewed by the next ITTF Council meeting.

1.72. ATHLETES' COMMISSION

1.72.1. The Athletes' Commission shall be composed of:

1.72.1.1. 10 elected members;

1.72.1.2. any number of existing IOC Athletes' Commission members from Table Tennis; and

1.72.1.3. up to 2 appointed members to ensure diversity.

1.73. NOMINATIONS COMMITTEE

1.73.1. The Nominations Committee shall be composed of at least 6 members determined and appointed by the Executive Board including:

1.73.1.1. individuals from nominations received from Associations in even numbered years;

1.73.1.2. one Executive Vice-President;

1.73.1.3. all Continental Presidents; and

1.73.1.4. such other person that the Executive Board deems qualified.

1.73.2. The Nominations Committee shall:

1.73.2.1. verify the qualification and validity of nominations for office according to the ITTF Electoral and Appointment Regulations;

1.73.2.2. supervise the allocation of nominees to Committees, Commissions, and such

other key positions; and

1.73.2.3. recommend to the AGM or the ITTF Council the composition of Committees, Commissions, and such other key bodies.

1.74. AUDIT AND FINANCE COMMITTEE

1.74.1. The Audit and Finance Committee shall be composed of at least 3 independent members plus one ITTF Council member appointed by the ITTF Council, the Executive Vice-President in charge of Finances and one ITTF management staff (without voting rights).

1.74.2. The terms of office of the Audit and Finance Committee shall coincide with that of the Executive Board.

1.75. SUSTAINABILITY COMMITTEE

1.75.1. The Sustainability Committee shall be composed of at least 6 members including:

1.75.1.1. one representative from each continent appointed by the ITTF Council; and

1.75.1.2. at least one independent individual appointed by the Executive Committee.

1.75.2. The terms of office of the Sustainability Committee shall coincide with that of the Executive Board.

1.76. INTEGRITY BOARD

1.76.1. The Integrity Board shall be composed of at least 3 independent members (each with voting rights) appointed by the ITTF Council, one member of the ITTF Executive Board (without voting rights) and the ITTF Head of Integrity (without voting rights).

1.77. CONTINENTAL COUNCIL

1.77.1. The Continental Council is a body appointed by the Executive Board to address key issues concerning the Olympic and Paralympic Games, World Title Events, and continental affairs.

1.77.2. The Continental Council shall consist of the members of the Executive Board and the Continental Presidents (or their appointed representative).

1.77.3. The Continental Council shall have the following duties:

1.77.3.1. plan, control, and supervise Table Tennis events in the Olympic and Paralympic Games;

1.77.3.2. co-opt and call upon relevant technical experts, representatives for the PTT Committee, and the Olympic and Paralympic Games organisers to join one or more Continental Council meetings on an as-needed basis, as decided by the Executive Board;

1.77.3.3. liaise with the IOC, IPC, National Olympic and Paralympic Committees, and Associations on all matters concerning Olympic and Paralympic competitions;

1.77.3.4. enforce the eligibility Regulations and affirm the eligibility of Athletes for Olympic and Paralympic events;

1.77.3.5. appoint juries, technical representatives, and all match officials for the Olympic and Paralympic Table Tennis events;

1.77.3.6. ensuring that the Table Tennis events at Olympic and Paralympic Games comply with the letter and the spirit of the Olympic Charter and IPC Handbook respectively;

1.77.3.7. initiate and review proposals for the Table Tennis events at the Olympic and Paralympic Games;

1.77.3.8. provide input and strategic guidance related to the building of the international calendar of events;

1.77.3.9. draft and submit of proposals for qualifying systems and pathways for entry into Olympic and Paralympic and World Title Events applying to all Continental Federations and designated qualification pathways;

1.77.3.10. co-opt and call relevant technical experts, representatives of major World Title Events organisers to join one or more Continental Council meetings as

requested by the Executive Board;

1.77.3.11. propose development programmes and high-performance related initiatives to support the future overall development orientations of the ITTF, giving specific consideration to the promotion of gender equity, youth development and Associations' rights and duties in cooperation with Continental Federations; and

1.77.3.12. discuss all other matters of common interest to the Continental Federations and the ITTF.

1.77.4. The Continental Council shall meet on a set yearly schedule approved by the Executive Board and at other times when convened by the President.

1.77.5. One or more ITTF management staff, as appointed by the President, shall attend all meetings of the Continental Council and shall draft its minutes and reports.

1.77.6. The meetings of the Continental shall be minuted with a yearly report submitted to the AGM.

1.78. TECHNICAL COMMISSIONER

1.78.1. The Technical Commissioner shall be appointed by the Executive Board.

1.78.2. One technical representative who is not from the same continent as the Technical Commissioner may be nominated by each Continental Federation and appointed by the Executive Board.

1.78.3. The term of office of the Technical Commissioner and the technical representatives shall coincide with that of the Executive Board.

1.79. GENDER AND DIVERSITY COMMISSIONER

1.79.1. The Gender and Diversity Commissioner shall be appointed by the Executive Board.

1.79.2. One gender and diversity representative who is not from the same continent as the Gender and Diversity Commissioner may be nominated by each Continental Federation and appointed by the Executive Board.

1.79.3. The term of office of the Gender and Diversity Commissioner and the gender and diversity representatives shall coincide with that of the Executive Board.

1.80. YOUTH COMMISSIONER

1.80.1. The Youth Commissioner shall be appointed by the Executive Board.

1.80.2. One youth representative who is not from the same continent as the Youth Commissioner may be nominated by each Continental Federation and appointed by the Executive Board.

1.80.3. The term of office of the Youth Commissioner and the youth representatives shall coincide with that of the Executive Board.

1.81. PRESIDENT'S ADVISORY COMMISSION

1.81.1. The President may appoint a President's Advisory Commission to advise them on various matters.

1.81.2. Members of the President's Advisory Commission shall be invited to attend the AGM as observers, and they will have a set of privileges decided by the Executive Board from time to time.

1.81.3. The term of office of the President's Advisory Commission shall coincide with that of the Executive Board.

1.82. OTHER APPOINTMENTS

1.82.1. The Executive Board may appoint other Commissions, Commissioners, Working Groups, or such other bodies as needed from time to time.

1.83. GOVERNANCE OF COMMITTEES, COMMISSIONS ETC.

1.83.1. Unless provided under the Statutes, Committees, Commissions, Commissioners, Working Groups, and such other similar bodies shall be governed by their respective

terms of reference or such other relevant document, as determined by the Executive Board.

1.83.2. Provided that sufficient female nominations are made for a Committee or Commission, at least 25% of the number of full members of that Committee or Commission shall be selected out of female nominees.

1.84. APPLICATION OF ELECTORAL AND APPOINTMENT REGULATIONS

1.84.1. The election or appointment of individuals to the ITTF Council, Executive Board, Committees, Commissions, Integrity Board, ITTF Tribunal or such other key bodies or key individual roles (such as Commissioners) are subject to such terms as specified in the ITTF Electoral and Appointment Regulations.

Division 8: Executive Staff

1.85. MANAGEMENT STAFF

1.85.1. The Executive Board shall appoint management staff on agreed terms and conditions and in accordance with the management plan approved by the ITTF Council from time to time.

1.85.2. The CEO shall be appointed by the Executive Board and shall be responsible for the direction and supervision of the ITTF's professional structure and programmes.

1.85.3. The CEO shall appoint a staff member to serve as coordinator of each Committee.

1.85.4. The CEO shall employ such other staff as are deemed necessary following the Executive Board's approval, taking into consideration the ITTF annual budget and according to the ITTF's open recruitment policy.

1.85.5. The Secretary General shall be responsible for carrying out the duties of the Secretariat, including:

1.85.5.1. publishing the English standard text of the Statutes;

1.85.5.2. encouraging the publication of the Statutes in other languages and to check the accuracy of such publications; and

1.85.5.3. be responsible for the publication of any notices and relevant papers relating to key meetings as required by the Executive Board.

Part IV: Governance

Division 1: Eligibility for Office

1.86. NOMINATIONS

1.86.1. Nominations for President, Executive Vice-Presidents, and members of the ITTF Council or Committees may be made only by the Association of which the nominee is a member or Official;

1.86.2. If the nomination under Article 1.86.1 is withdrawn after the nominee has been elected or appointed, they may be removed from their post only by a Two-Thirds Majority vote of the body entitled to elect or appoint them, unless otherwise stated in the Statutes.

1.86.3. Nominations for President, Executive Vice-Presidents, members of the ITTF Council and Committees should be made by 90 days before the date of the AGM where the elections or appointments are to be held.

1.86.4. No more than 1 person from an Association may be nominated for the Executive Board and no person may be nominated for more than 1 post of the Executive Board.

1.86.5. A nominee of an Association that is in arrears shall not be eligible for election or appointment.

1.87. LIMITATIONS ON OFFICE

1.87.1. All ITTF Council members (including Executive Board members) shall serve for a 4-year term and shall be eligible for appointment not more than twice in the same role.

After 3 full terms, any member shall have one term of waiting period before being eligible to be elected or appointed for the same role.

1.87.2. No person may serve at the same time as a member of more than one Committee and no more than 4 such posts may be occupied by Officials nominated by one Association.

1.87.3. No member of the Executive Board may serve on a permanent committee.

1.87.4. Any person connected in any way with the manufacture, sale, or endorsement of Table Tennis equipment or with consultation on such equipment:

1.87.4.1. shall not be eligible as a member of the Executive Board, except any Athletes' Commission Chair; but

1.87.4.2. may serve on a Committee but shall withdraw from a meeting or abstain from voting on an issue if so requested by a majority of the members of the meeting that they are attending.

Division 2: Disputes and Appeals

1.88. JUDICIAL BODIES OF THE ITTF

1.88.1. The following bodies shall have judicial powers:

1.88.1.1. the ITTF Tribunal;

1.88.1.2. the AGM;

1.88.1.3. the ITTF Protest Panel and the Board of Appeal of Classification of the IPC for PTT Classifications matters; and

1.88.1.4. the CAS, to the extent provided under the Statutes.

1.89. DECISIONS AND APPEALS

1.89.1. Unless otherwise expressly stated, final decisions made by the ITTF under the Statutes may be appealed exclusively to the ITTF Tribunal which will resolve the dispute definitively in accordance with the ITTF Tribunal Regulations.

1.89.2. Any appeals of the ITTF Tribunal's decision to the CAS shall be in accordance with the ITTF Tribunal Regulations.

1.89.3. The CAS shall have no jurisdiction to decide any case or hear any appeal concerning PTT Classification matters.

Division 4: Conflict of Interest

1.90. DUTY TO DECLARE AND AVOID CONFLICT OF INTEREST

1.90.1. Table Tennis Parties shall avoid any conflict of interest (as defined in the ITTF Code of Ethics). Any type of conflict of interest shall be declared, and each person shall take action to remove him/herself from the situation where a conflict may arise.

1.90.2. The ITTF Conflict of Interest Policy will set out the procedure for identifying and managing conflicts and potential conflicts of interests or duty affecting all persons involved in the ITTF and its business.

Division 5: Changes to Rules

1.91. SUBMISSION OF PROPOSED CHANGE TO STATUTE

1.91.1. Any proposed change to any Statute may be submitted as a Proposition to:

1.91.1.1. the AGM or the ITTF Council by Associations, the Executive Board, Continental Federations, ITTF Foundation, WTT, Committees, Commissions, the ITTF Integrity Unit, and the ITTF Tribunal; and

1.91.1.2. to the AGM by the ITTF Council.

1.92. POWERS TO AMEND STATUTES

1.92.1. Any amendment to this Constitution or the Laws may be made only by the AGM.

1.92.1.1. Any amendment to any Rules or Regulations may be made only at an ITTF

Council meeting, except any amendments to the ITTF Anti-Doping Rules (or any other Regulations), which can be made also by the Executive Board, if necessary, to maintain compliance with the requirements of the WADA (or such other international sport governing body to which the ITTF is a member to).

1.92.1.2. Details of all rule change Propositions shall be published in the agenda of the meeting at which they are to be considered.

1.93. EFFECTIVE DATE OF CHANGE TO STATUTE

1.93.1. The effective date of each change to the Statutes shall be specified.

1.93.2. If there is no effective date is stated for any change to the Statutes, the change shall take effect from 1st January of the following year after a decision is taken, except that the ITTF Anti-Doping Rules (or any other Regulations) shall take effect on such date directed by the WADA (or such other international sport governing body to which the ITTF is a member to) and/or approved by the Executive Board.

Division 6: Savings Provision

1.94. RESIDUAL POWERS OF THE EXECUTIVE BOARD

1.94.1. Where a matter arises for which provision has not been made in the Statutes, in accordance with Articles 1.61.1.16 and 1.61.1.17 the Executive Board may provide for the matter as it deems appropriate.

Part V: Administrative Matters

Division 1: Administration

1.95. OFFICE

1.95.1. The Head Office of the ITTF shall be proposed by the Executive Board and shall be in a place appointed by resolution of the AGM or in exceptional circumstances, of the ITTF Council.

1.96. LANGUAGES

1.96.1. The correspondence and proceedings of the ITTF shall be conducted in English or in such languages convenient for appropriate tasks and within the resources of the ITTF as may be determined from time to time by the ITTF Council, having particular regard to Arabic, Chinese, French, German, Portuguese, Russian, and Spanish.

1.96.2. Representatives shall be entitled to address meetings of the ITTF in their own language, subject to their provision of interpretation into one of the working languages fixed for use at that meeting.

Division 2: Financial Provisions

1.97. ACCOUNTS

1.97.1. The financial year of the ITTF shall be from 1st January to 31st December.

1.97.2. The Executive Vice-President for Finances shall ensure that an annual statement of accounts be prepared, which shall be audited by professional auditors, and that a yearly and quadrennial estimate of income and expenditure be presented.

1.97.3. The bank accounts of the ITTF shall be held at banks appointed by resolution of the Executive Board.

1.97.4. The power of signature on the ITTF bank accounts shall be restricted to the Trustees and the ITTF operational staff and decided by the Executive Board. Individual signatures on any ITTF bank account shall be avoided.

1.98. TRUSTEES

1.98.1. The President, Deputy President, and Executive Vice-Presidents shall be Trustees for the purpose of purchasing, selling, leasing or otherwise dealing with any freehold or leasehold property or other assets required by the AGM or the ITTF Council for the purposes of the ITTF.

1.98.2. The Secretary General shall be Trustee for the purpose of registration and management in the city of Lausanne, the Chamber of Commerce of the Canton de Vaud, and the Swiss Federal Administration, with joint power of signature with any of the individuals listed in 1.98.1

1.98.3. The Trustees shall be authorised to use the funds of the ITTF in the purchase of such property and assets and shall stand possessed thereof and of the proceeds of sale thereof upon trust for the ITTF in such manner as the ITTF Council may from time to time direct.

1.98.4. The Trustees shall comply with any laws, statutes, and requirements of the countries in which such trust property may be situated which relate to the purchase, sale and management of such property and the duties of Trustees in connection therewith.

1.98.5. The Trustees and their estates and effects shall be fully indemnified by the ITTF against all personal risk and expense arising due to their appointment as Trustees, subject to the Statutes.

1.98.6. The Trustees shall cease to act in such capacity upon ceasing to hold office as President, Deputy President, Executive Vice-President, or Secretary General.

1.98.7. A set of minutes signed by the President and a member of the management staff shall be conclusive evidence of a decision of any ITTF body.

Division 3: Dissolution

1.99. DISSOLUTION

1.99.1. The ITTF shall not be dissolved other than at an EGM specially convened for the purpose.

1.99.2. The balance of funds in hand at the time of dissolution shall be divided equally among the Associations not at that time in arrears.

1 الدستور

دستور الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

الجزء الأول: أحكام عامة

1.1 الاقتباس

1.1.1. يمكن الاستشهاد بهذا الفصل باعتباره دستور الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.2 التعاريف

1.2.1. في هذا الدستور، يكون للمصطلحات التي تبدأ بحرف كبير المعنى التالي ما لم يقتض السياق خلاف ذلك بوضوح:

المصطلح	يعني
التغيير المقترح	أي تغيير في أي اقتراح أو قرار تنصح به الأمانة بموجب عملية المراجعة الموضحة في المادة 1.44.
ممثل القارة	أي شخص على النحو المبين في المادة 1.54.1.5.
مندوب	أي شخص على النحو المبين في المادة 1.39.
مجموعة ITTF	الإشارة الجماعية إلى الاتحاد الدولي لتنس الطاولة (ITTF) ومؤسسة الاتحاد الدولي لتنس الطاولة (ITTF Foundation) واتحاد تنس الطاولة العالمي (WTT) والكيانات الأخرى المحددة، وأي من الشركات التابعة لها
الأهداف	الأهداف على النحو المنصوص عليه في المادة 1.5.
المقترح	أي شخص قدم اقتراحًا أو قرارًا حسب الأصول وله الحق في القيام بذلك.
المبادئ	المبادئ المنصوص عليها في المادة 1.4.
الاقتراح	أي تغيير مقترح على النظام الأساسي يتم طرحه على الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، حسب الاقتضاء.
اقتراح مؤهل	أي اقتراح أو قرار يظل دون تغيير بعد أي تغيير موصى به، كما هو موضح بالتفصيل في المادة 1.44.
قرار	أي إجراء مقترح يتعين اتخاذه، وليس اقتراحًا، ويُعرض على الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي للتنس الطاولة، حسب الاقتضاء.
الوصي	أي شخص على النحو المبين في المادة 1.98.

1.3 الاسم والوضع القانوني

1.3.1. الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) هو جمعية غير ربحية تخضع لأحكام المادة 60 وما يليها من القانون المدني السويسري.

1.3.2. الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) هو الهيئة الدولية الوحيدة التي تحكم رياضة كرة الطاولة، كما هو معترف به من قبل اللجنة الأولمبية الدولية.

1.4 المبادئ

1.4.1. تتمثل مبادئ الاتحاد الدولي لكرة الطاولة في ما يلي:

1.4.1.1. العمل بوحدة عامة في الإجراءات، والاحترام المتبادل بين المنظمات المنتسبة في تعاملاتها مع بعضها البعض، وعدم التمييز ضد

أو الأفراد على أساس العرق أو السياسة أو الدين أو الجنس أو أي أسباب أخرى؛

1.4.1.2. توفير بيئة رياضية وعملية يتم فيها معاملة جميع الأفراد باحترام وكرامة؛

1.4.1.3. ضمان حق كل فرد في المشاركة والعمل في بيئة تعزز تكافؤ الفرص وتحظر الممارسات التمييزية؛

1.4.1.4. توفير بيئة رياضية خالية من التحرش على أي أساس دون استثناء ووفقًا للنظام الأساسي؛

1.4.1.5. حماية البيئة وإدارة الموارد من خلال ممارساتها في استضافة الأحداث وإدارة عملياتها؛

1.4.1.6. الالتزام بالمبادئ العامة والأساسية للميثاق الأولمبي، ودليل اللجنة البارالمبية الدولية، والمدونة العالمية لمكافحة المنشطات، واللوائح الفرعية المعمول بها، ولا يجوز اعتبار أي حكم من أحكام هذا الدستور متعارضًا مع تلك المبادئ أو مخالفًا لها؛ و

1.4.1.7. التعاون مع اللجنة الأولمبية الدولية واللجنة البارالمبية الدولية ورابطة الاتحادات الدولية للألعاب الأولمبية الصيفية والرابطة العالمية للاتحادات الرياضية الدولية والمنظمات الأخرى التي تعترف بها كسلطة مراقبة وإدارة لكرة الطاولة في جميع أنحاء العالم.

1.5. الأهداف

1.5.1. تتمثل أهداف الاتحاد الدولي لكرة الطاولة في:

1.5.1.1. التمسك بمبادئ الاتحاد الدولي لكرة الطاولة وتطوير روح الصداقة والمساعدة المتبادلة بين المنظمات المنتسبة والرياضيين؛

1.5.1.2. تنظيم العلاقات بين المنظمات المنتسبة وبين المنظمات المنتسبة والمنظمات الأخرى؛

1.5.1.3. السعي إلى التحسين المستمر للمعايير الفنية لكرة الطاولة ومدى المشاركة في كرة الطاولة في جميع أنحاء العالم؛

1.5.1.4. تعزيز المنافسة الرياضية الودية والقضاء على الممارسات غير العادلة وغير الرياضية، مثل التلاعب بنتائج المباريات، والمراهنات غير النظامية وغير القانونية، والمنشطات، واستخدام معدات غير قانونية لتحسين الأداء؛

1.5.1.5. وضع ونشر وإنفاذ اللوائح؛

1.5.1.6. الترويج والإشراف على بطولات الألقاب العالمية ومسابقات تنس الطاولة في الألعاب الأولمبية والألعاب البارالمبية ومسابقات تنس الطاولة القارية التابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛

1.5.1.7. السعي لزيادة المشاركة على جميع المستويات، وتعزيز شعبية تنس الطاولة، وتطوير مصادر جديدة للدخل، وإدارة تنس الطاولة من خلال عملية تخطيط منهجية؛

1.5.1.8. تشجيع الرياضيين وموظفي دعم الرياضيين والمسؤولين على تقديم كرة الطاولة بشكل إيجابي وبأفضل الطرق لتعزيز صورتها؛

1.5.1.9. تعزيز المساواة بين الجنسين والتنوع والإنصاف في جميع مستويات تنس الطاولة؛

1.5.1.10. تعزيز تنس الطاولة لذوي الاحتياجات الخاصة؛

1.5.1.11. الدفاع عن الصحة البدنية والعقلية للرياضيين والمسؤولين؛

1.5.1.12. تمثيل كرة الطاولة أمام اللجنة الأولمبية الدولية واللجنة الأولمبية الدولية للمعاقين والمنظمات الدولية الأخرى؛

1.5.1.13. توجيه وتطوير وتنظيم ومراقبة وإدارة جميع أنشطة ومسابقات تنس الطاولة الافتراضية أو الإلكترونية بجميع أشكالها في جميع أنحاء العالم وتنظيم بطولات العالم التي هي المالك الوحيد لها؛

1.5.1.14. تعزيز واحترام إعلان حقوق ومسؤوليات الرياضيين.

1.6. الصلاحيات

1.6.1. تتمتع الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بجميع صلاحيات الشخصية الاعتبارية ويمكنها القيام بجميع الأعمال اللازمة أو المرغوبة أو المساعدة في تحقيق أهدافها.

الجزء الثاني: المنظمات المنتسبة

القسم 1: الأعضاء

1.7 الرابطات

1.7.1. أعضاء الاتحاد الدولي لكرة الطاولة هم الجمعيات المؤهلة والمعترف بها والمقبولة وفقًا للنظام الأساسي.

1.7.2. لا تعتبر الجمعيات وكلاء للاتحاد الدولي لكرة الطاولة ولا يجوز لها أن تعلن عن نفسها على هذا النحو.

1.8 الأهلية

1.8.1. لكي يتم النظر في عضوية أي منظمة في الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) كجمعية، يجب أن تثبت ما يلي:

1.8.1.1. أنها معترف بها باعتبارها الهيئة الإدارية الوحيدة لكرة الطاولة في إقليمها؛

1.8.1.2. أنها مسجلة ككيان قانوني وفقًا للقانون المعمول به في إقليمها؛

1.8.1.3. أن تكون ميسورة مالياً؛ و

1.8.1.4. تستوفي المتطلبات الأخرى المنصوص عليها في النظام الأساسي.

1.8.2. بغض النظر عن المادة 1.8.1، عندما تمثل جمعية أو منظمة واحدة أو أكثر رياضة تنس الطاولة في جزء فقط من إقليم ما، يجوز للجمعية أو المنظمة التي تمثل رياضة تنس الطاولة في أي جزء آخر من ذلك الإقليم التقدم بطلب للعضوية، شريطة أن:

1.8.2.1. أن يكون انفصالها ناتجًا عن ظروف خارجة عن كرة الطاولة والرياضيين المنتسبين إليها؛

1.8.2.2. أن تكون الولاية القضائية التي تدعيها محدودة بوضوح، من حيث العنوان والدستور، بالإقليم الذي تسيطر فيه على رياضة تنس الطاولة؛ و

1.8.2.3. أن تكون مؤهلة للعضوية من جميع النواحي الأخرى.

1.8.3. إذا تم تقديم طلب بموجب المادة 1.8.2، يتم النظر في آراء أي اتحاد من الإقليم ولا يجوز تحت أي ظرف من الظروف الاعتراف بسلطة اتحادين على نفس الإقليم.

1.8.4. يمكن منح أي منظمة تقع خارج أي إقليم انتسابًا مؤقتًا إلى إحدى الجمعيات لغرض تلقي المساعدة في التنمية والمنافسة؛ ويعتبر الإقليم الموسع خاضعًا لسيطرة تلك الجمعية، ولكن يتم مراجعة الموافقة على الانتساب في كل اجتماع سنوي عام ولا يتم تجديده إلى أجل غير مسمى.

1.9 القبول

1.9.1. تقدم طلبات العضوية في نموذج معتمد من قبل المجلس التنفيذي، ويجب تقديمها في غضون 6 أشهر تقويمية من الاجتماع السنوي العام الذي سيتم فيه النظر في الطلب، باستثناء الطلبات المقدمة من الجمعيات السابقة.

1.9.2. يجوز قبول أي طلب من أي جمعية سابقة على الفور وفقًا لتقدير المجلس التنفيذي، دون الالتزام بالمهلة الزمنية المنصوص عليها في المادة 1.9.1، ويجب التصديق على أي قبول من هذا القبيل في الاجتماع السنوي العام التالي.

1.9.3. يقوم المجلس التنفيذي بمراجعة جميع الطلبات نيابة عن الجمعية العامة السنوية وتقديم توصيات بشأن قبولها.

1.9.4. تنظر الجمعية العامة السنوية المذكورة في المادة 1.9.1 في طلبات العضوية، وتقبلها بأغلبية ثلثي الأصوات.

1.9.5. في حالة وجود اتحاد قاري في القارة التي تقع فيها المنظمة المتقدمة بالطلب، يتم أخذ آراء ذلك الاتحاد القاري في الاعتبار عند مراجعة طلب العضوية.

1.9.6. عند النظر في طلبات العضوية المشتركة من قبل جمعيات كانت في السابق أعضاء منفصلين، أو طلبات العضوية المنفصلة من قبل جمعيات كانت في السابق مكونات لجمعية انقسمت، أو الاعتراف بالتغييرات في الإقليم، يتم النظر في آراء المنظمات المعنية وأي ظروف خارجة عن إرادتها، ولا يتم تشجيع الانفصال في

في ظروف أخرى.

1.9.7. لا يتأثر أي انتخاب لجمعية بالوضع السياسي أو الدبلوماسي أو الوطني للإقليم المعني، بل يراعى فقط أداء رياضة تنس الطاولة فيه.

1.9.8. أي منظمة مؤهلة للعضوية في الاتحاد الدولي لكرة الطاولة ولكنها لم تتقدم بعد بطلب العضوية، يجوز، بموافقة مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، إدراجها في الاتحاد القاري المناسب لمدة لا تتجاوز سنة واحدة، قابلة للتجديد في كل اجتماع سنوي عام.

1.9.9. يتمتع أي رياضي من منظمة مذكورة في المادة 1.9.8. بحقوق الرياضي ولكن فقط في القارة المعنية.

1.10. حقوق الاتحاد

1.10.1. يتمتع كل اتحاد بالحقوق التالية، مع مراعاة النظام الأساسي:

1.10.1.1. تعيين ما يصل إلى مندوبين اثنين للمشاركة في الجمعية العامة السنوية التي يكون لكل جمعية فيها صوت واحد؛

1.10.1.2. تقديم مقترحات وقرارات للنظر في إدراجها في جدول أعمال الجمعية العامة السنوية أو اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛

1.10.1.3. ترشيح مرشحين للانتخاب أو التعيين داخل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة وفقًا للقواعد واللوائح المعمول بها؛

1.10.1.4. تسجيل الرياضيين للمشاركة في الأحداث المعتمدة من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة وفقًا للقواعد واللوائح المعمول بها في هذه الأحداث؛

1.10.1.5. ترشيح مسؤولي المباريات المؤهلين للتحكيم في الأحداث المعتمدة من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة وفقًا للقواعد واللوائح المعمول بها في هذه الأحداث؛

1.10.1.6. استضافة الأحداث المعتمدة من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة وفقًا للقواعد واللوائح المعمول بها في هذه الأحداث؛

1.10.1.7. أن تكون عضوًا في الاتحاد القاري ذي الصلة؛

1.10.1.8. المشاركة في برامج المساعدة والتطوير والتعليم التي تنظمها الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) مباشرة أو من خلال الاتحادات القارية والاستفادة منها؛ و

1.10.1.9. ممارسة جميع الحقوق الأخرى الممنوحة بموجب النظام الأساسي.

1.11. التزامات الاتحاد

1.11.1. تقع على كل جمعية الالتزامات التالية:

1.11.1.1. الامتثال التام للنظام الأساسي وجميع القرارات المتخذة وفقًا له؛

1.11.1.2. إدارة وترويج وتطوير رياضة تنس الطاولة في أراضيها وفقًا للمبادئ والأهداف؛

1.11.1.3. اعتماد قوانين (بما في ذلك دستورها ولوائحها الفرعية) تتوافق مع النظام الأساسي؛

1.11.1.4. إخطار الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) فورًا بأي تغيير كبير يتعلق بها، مثل دستورها أو لوائحها، أو رئيسها أو أمينها العام، أو عنوانها أو تفاصيل الاتصال بها، وتقديم أي معلومات أخرى مطلوبة بموجب النظام الأساسي؛

1.11.1.5. ضمان امتثال أعضائها للنظام الأساسي؛

1.11.1.6. الحفاظ على أهليتها كاتحاد؛

1.11.1.7. دفع رسوم الاشتراك إلى الاتحاد الدولي لكرة الطاولة على الفور؛

1.11.1.8. انتخاب أو تعيين مسؤوليها في أعلى هيئة تنفيذية لها بطريقة ديمقراطية؛ و

1.11.1.9. المشاركة في ما لا يقل عن حدث واحد معتمد من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) كل عام.

1.12. إدارة الاتحادات

1.12.1. وفقًا للمادة 1.11.1.3، يجب أن يتوافق النظام الأساسي لكل اتحاد مع مبادئ الحوكمة الرشيدة وأن يتضمن على الأقل أحكامًا تتعلق بالمسائل التالية:

1.12.1.1. أن تكون محايدة وتحظر التمييز في مسائل العرق والدين والسياسة والجنس؛

1.12.1.2. أن تكون مستقلة وتتجنب أي شكل من أشكال التدخل السياسي؛
1.12.1.3. ضمان امتثال جميع الأطراف المعنية للنظام الأساسي؛
1.12.1.4. ضمان اعتراف جميع الأطراف المعنية بالاختصاص القضائي والسلطة القضائية لمحكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) وغيرها من السلطات القضائية المعترف بها من قبل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) والخضوع لها حصريًا؛
1.12.1.5. تنظيم المسائل المتعلقة بمسابقات تنس الطاولة ونزاهة الرياضة في الإقليم؛
1.12.1.6. تحديد مسؤوليات هيئات صنع القرار؛ و
1.12.1.7. انتخاب أو تعيين المرشحين المناسبين لعضوية هيئتها التنفيذية بطريقة ديمقراطية.
1.12.2. تزود الرابطة الأمانة بنسخة من نظامها الأساسي وتفاصيل أي تغييرات لاحقة في غضون 3 أشهر تقويمية من الاجتماع الذي تم فيه إجراء هذه التغييرات، أو بناءً على طلب الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.
1.12.3. في حالة وجود أي تعارض بين لوائح الاتحاد واللوائح، تسود اللوائح في حدود هذا التعارض.
1.12.4. يجوز للاتحاد الدولي لكرة الطاولة التدخل في حوكمة أو إدارة إحدى الجمعيات بالطريقة التي يراها المجلس التنفيذي مناسبة إذا رأى، بعد التحقيق وإتاحة فرصة معقولة للجمعية لعرض وجهة نظرها، وبموافقة المجلس التنفيذي، أن الجمعية:
1.12.4.1. تواجه صعوبات كبيرة في الحوكمة أو الإدارة أو التشغيل أو الشؤون المالية؛
1.12.4.2. تتوقف عن تلبية واحد أو أكثر من المتطلبات المحددة في المادة 1.8.1؛
1.12.4.3. تخضع لأي إجراء أو دعوى قضائية لحلها؛
1.12.4.4. متورط في أي نزاع يمنعه من العمل بفعالية؛ أو
1.12.4.5. غير قادرة على تحقيق أهدافها لأي سبب آخر.

1.13. عضوية الاتحاد القاري

1.13.1. يجوز لأجزاء من الاتحاد التي تقع بالكامل داخل قارة مختلفة عن القارة الموضحة في عنوانها وفقًا لدليل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)، وبإذن من مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) وموافقة الاتحاد، أن تنضم إلى الاتحاد القاري الذي تقع في نطاقه لأغراض المنافسة في كرة الطاولة والترويج لها.
1.13.2. يمكن للاتحادات التي تقع بالكامل خارج القارة المعنية ولكنها مجاورة لها أن تنضم بالمثل إلى الاتحاد القاري لتلك القارة، بموافقة مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) والاتحاد القاري الذي تنتمي إليه، لغرض المنافسة في كرة الطاولة والترويج لها.

1.14. رسوم الاشتراك

1.14.1. تدفع كل جمعية رسوم اشتراك سنوية على النحو الذي تحدده الجمعية العمومية السنوية.
1.14.2. تُدفع رسوم الاشتراك الأولى مع طلب العضوية، وتستحق رسوم الاشتراك اللاحقة في 1 يناير من كل عام.
1.14.3. تعتبر الجمعية متأخرة في السداد إذا لم تدفع رسوم الاشتراك بحلول 31 ديسمبر من السنة التي تستحق فيها.
1.14.4. تُوقف عضوية أي اتحاد لا يدفع رسوم اشتراكه لمدة 3 سنوات متتالية تلقائيًا، ولا يكون مسؤولاً عن رسوم الاشتراك خلال فترة التعليق.
1.14.5. يمكن رفع تعليق عضوية أي جمعية تم تعليقها بموجب المادة 1.14.4، عند سداد جزء أو كامل رسوم الاشتراك المستحقة، وفقًا لتقدير المجلس التنفيذي.

1.15. الانسحاب

1.15.1. يجب على أي اتحاد يرغب في الانسحاب من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) أن يقدم إخطارًا كتابيًا إلى الأمانة العامة، يوضح فيه سبب الانسحاب والتاريخ المقترح للانسحاب وجميع الجهود التي بذلت للحفاظ على العضوية.
1.15.2. قبل أي انسحاب، يجب على الاتحاد الذي يسعى للانسحاب والاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) الدخول أولاً في مناقشة مباشرة أو بوساطة بهدف الحفاظ على عضوية ذلك

الجمعية تحتفظ بعضويتها.

1.15.3. يمكن أن يسري أي انسحاب في أي وقت من تاريخ استلام الإخطار المقدم بموجب المادة 1.15.1، حتى 31 ديسمبر من نفس العام، ولكن الاتحاد سيكون مسؤولاً عن رسوم الاشتراك المستحقة عن ذلك العام.

1.16. التعليق والعقوبات الأخرى من قبل المجلس التنفيذي

1.16.1. يجوز للمجلس التنفيذي أن يقرر بأغلبية الثلثين تعليق عضوية أي اتحاد مؤقتًا أو فرض عقوبات أخرى عليه بالطريقة المنصوص عليها في النظام الأساسي لفترة محددة إذا رأى المجلس التنفيذي ما يلي:

1.16.1.1. تخالف تلك الجمعية بشكل خطير أو متكرر أو مستمر النظام الأساسي أو أي قرار صادر عن الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو المجلس التنفيذي أو محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛

1.16.1.2. توقف تلك الجمعية عن تلبية أي من المتطلبات المنصوص عليها في المادة 1.8.1؛ أو

1.16.1.3. أن الرابطة تتصرف بطريقة تتعارض مع أي من المبادئ.

1.16.2. إذا صدر أي تعليق بموجب المادة 1.16.1، يكون هذا التعليق لفترة وبالشروط التي يقررها المجلس التنفيذي حتى الاجتماع السنوي العام التالي.

1.16.3. قبل فرض عقوبة على الاتحاد بموجب المادة 1.16.1، يتعين على المجلس التنفيذي:

1.16.3.1. إخطار الاتحاد كتابيًا بنيته فرض عقوبة على ذلك الاتحاد، بما في ذلك أي فترة مقترحة للتعليق، وأي شروط أخرى للعقوبة، وأسبابها؛ و

1.16.3.2. إعطاء الجمعية مهلة لا تقل عن 21 يومًا للرد على العقوبة المزمع فرضها، ما لم يعتبر المجلس التنفيذي أن الأمر عاجل، وفي هذه الحالة يجوز تقليص هذه المدة حسبما يراه مناسبًا.

1.16.4. يجوز للمجلس التنفيذي أن يقرر بأغلبية الثلثين إلغاء العقوبة بموجب المادة 1.16.1، سواء بناءً على طلب من الجمعية أو بقرار منه، إذا اقتنع بأن أسباب فرض العقوبة لم تعد سارية.

1.16.5. يجوز للاتحاد الذي تم فرض عقوبة عليه أن يتقدم بطلب إلى محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) لمراجعة عملية اتخاذ القرار من قبل المجلس التنفيذي بموجب المادة 1.16.1.

1.16.6. تُعد المادة 1.16 إضافة إلى أي صلاحيات أخرى منصوص عليها في النظام الأساسي لتعليق عضوية أي اتحاد أو فصله أو فرض عقوبات أخرى عليه، ولا تحد من هذه الصلاحيات.

1.17. التعليق والطرد والعقوبات الأخرى من قبل الجمعية العامة السنوية

1.17.1. يجوز للجمعية العامة السنوية أن تقرر بأغلبية الثلثين تعليق عضوية جمعية ما أو طردها أو فرض عقوبات أخرى عليها بالطريقة المنصوص عليها في النظام الأساسي لفترة محددة إذا:

1.17.1.1. أوصى المجلس التنفيذي بفرض مثل هذه العقوبة عقب أي عقوبة أصدرها المجلس التنفيذي بموجب المادة 1.16.1؛

1.17.1.2. ترى الجمعية العامة السنوية أن أيًا من الأسباب المنصوص عليها في المادة 1.16.1. أو أكثر تنطبق؛ أو

1.17.1.3. لم يتم الوفاء بأي عقوبة فرضها المجلس التنفيذي بما يرضي الجمعية العامة السنوية.

1.17.2. إذا صدر أي تعليق بموجب المادة 1.17.1، يكون التعليق لفترة (بما في ذلك إلى أجل غير مسمى) وبالشروط التي تقررها الجمعية العامة السنوية، رهناً بالامتثال لأي عقوبة تفرضها الجمعية العامة السنوية.

1.17.3. قبل فرض عقوبة على جمعية بموجب المادة 1.17.1، يجب أن تكون الجمعية:

1.17.3.1. إخطارها كتابيًا قبل 30 يومًا على الأقل من انعقاد الجمعية العمومية السنوية ذات الصلة بنيتها فرض عقوبة على تلك الجمعية، بما في ذلك أي فترة مقترحة للتعليق، وأي شروط أخرى للعقوبة، وأسبابها؛ و

1.17.3.2. يُمنح فرصة للتعبير عن رأيه في الاجتماع السنوي العام المعني.

1.17.4. يجوز للجمعية العامة السنوية:

1.17.4.1. إلغاء العقوبة بموجب المادة 1.17.1، سواء بناءً على طلب الجمعية أو بقرار منها إذا اقتنعت بأن أسباب فرض العقوبات لم تعد سارية؛ أو

1.17.4.2. فرض أي عقوبة إضافية.

1.17.5. تُضاف المادة 1.17 إلى أي صلاحيات أخرى منصوص عليها في النظام الأساسي لتعليق عضوية أي جمعية أو شطبها أو فرض عقوبات عليها، ولا تحد من هذه الصلاحيات.

1.18. عواقب التعليق أو الطرد أو الانسحاب

1.18.1. يجب على أي جمعية موقوفة أو مطرودة أو منسحبة أن تقوم على الفور بما يلي:

1.18.1.1. يتم تعليق عضويتها في الاتحاد القاري، إذا تم تعليقها؛ أو تتوقف عن كونها عضوًا في الاتحاد القاري، إذا انسحبت أو طردت؛

1.18.1.2. تفقد أي حق أو استحقاق أو مزية كانت ستتمتع بها بموجب النظام الأساسي كجمعية، ولا سيما تلك المنصوص عليها في المادة 1.10، باستثناء الحالات التي تمت فيها الموافقة على تنظيم حدث معتمد من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) للجمعية الموقوفة أو المطرودة أو المنسحبة، حيث يجوز للمجلس التنفيذي إنشاء هيئة مختصة للإشراف على تنظيم هذا الحدث وفقًا للشروط التي يفرضها؛

1.18.1.3. عدم التعريف بنفسها كعضو في الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو اتحادها القاري؛ و

1.18.1.4. عدم استخدام أي ملكية فكرية تتعلق بالاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو اتحاده القاري أو أي من الشركات التابعة لهما.

1.18.2. يجب على أي مسؤول في أي اتحاد موقوف أو مطرود أو منسحب أن يقوم على الفور بما يلي:

1.18.2.1. يتوقف عن شغل أي منصب داخل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو اتحاده القاري أو أي اتحاد آخر؛ و

1.18.2.2. يفقدون أي حق أو استحقاق أو مزية كانوا سيحصلون عليها بموجب النظام الأساسي، بما في ذلك التمثيل أو المشاركة أو الانخراط بأي صفة في أي حدث أو اجتماع أو نشاط آخر معتمد من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو اتحاده القاري أو أي اتحاد آخر.

1.18.3. يجوز للمجلس التنفيذي السماح للرياضيين المنتسبين إلى الاتحاد الموقوف أو المطرود أو المنسحب بالمشاركة في أحداث تنس الطاولة تحت علم الاتحاد الدولي لتنس الطاولة أو أي علامات تعريفية محايدة أخرى وفقًا للمادة 1.61.1.13 ووفقًا للمادة 3.8.7.

1.18.4. في الحالات الطارئة أو الاستثنائية، يجوز للمجلس التنفيذي أن يسمح بذلك بموجب المادة 1.18.3، حتى انعقاد الجمعية العامة السنوية التالية، التي يجوز لها التصديق على هذا الإذن أو إلغاؤه.

القسم 2: الاتحادات القارية

1.19. الاتحادات القارية

1.19.1. يكون هناك خمسة اتحادات قارية، واحد من كل منطقة جغرافية من أفريقيا والأمريكتين وآسيا وأوروبا وأوقيانوسيا.

1.19.2. تدعم الاتحادات القارية وتشجعها الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)، الذي يتعاون معها في جميع الأمور، شريطة أن يتوافق النظام الأساسي للاتحاد القاري مع النظام الأساسي.

1.19.3. لا تعتبر الاتحادات القارية وكلاء للاتحاد الدولي لكرة الطاولة ولا يجوز لها أن تعلن نفسها على هذا النحو.

1.20. الانتساب إلى الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.20.1. تنضم الاتحادات القارية إلى الاتحاد الدولي لكرة الطاولة وفقًا لمعايير محددة، يضعها مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بناءً على اقتراح من المجلس القاري.

1.20.2. يتم تجديد انتساب الاتحاد القاري إلى الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) كل 4 سنوات، في السنة التي تلي الألعاب الأولمبية، بشرط إبرام اتفاقية استراتيجية محددة مدتها أربع سنوات مع الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF).

1.20.3. تسعى الاتحادات القارية إلى تحقيق الأهداف التالية:

1.20.3.1. زيادة التعاون في الفعاليات والتسويق، وكذلك تطوير رياضة تنس الطاولة بشكل تعاوني؛

1.20.3.2. تقنين وضع الاتحادات القارية في النظام الأساسي؛

1.20.3.3. التأهل للحصول على تمويل للتنمية وفقًا للاتفاق المنصوص عليه في المادة 1.20.2؛ و

1.20.3.4. ربط الأحداث القارية بأحداث الألقاب العالمية لتعزيز القيمة التسويقية وضمان مشاركة أفضل الرياضيين.

1.21. حقوق الاتحادات القارية

1.21.1. يتمتع كل اتحاد قاري بالحقوق التالية، وفقًا للنظام الأساسي:

1.21.1.1. تقديم مقترحات وقرارات للنظر في إدراجها في جدول أعمال الجمعية العامة السنوية أو اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛

1.21.1.2. السماح لها باستخدام اسم أو شعار الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) كجزء من اسمها التجاري أو هويتها المؤسسية، بناءً على طلبها ورهناً بموافقة المجلس التنفيذي؛

1.21.1.3. أن يكون رئيس الاتحاد القاري عضوًا في مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة والمجلس القاري؛

1.21.1.4. أن يتم الاعتراف بمسابقة لقب البطولة الخاصة به باعتبارها البطولة القارية الوحيدة لتلك القارة؛ و

1.21.1.5. ممارسة جميع الحقوق الأخرى الممنوحة بموجب النظام الأساسي.

1.22. التزامات الاتحادات القارية

1.22.1. تقع على كل اتحاد قاري الالتزامات التالية:

1.22.1.1. أن تكون عضويتها مفتوحة للاتحادات المعنية التي تقع أراضيها داخل قارتها، باستثناء الحالات التي لا يتم فيها قبول اتحاد ما كعضو في الاتحاد القاري المناسب له لأسباب خارجة عن سيطرة رياضة تنس الطاولة، وفي هذه الحالة، يكون لهذا الاتحاد الحق في الاستئناف إلى الاتحاد الدولي لتنس الطاولة (ITTF) لمساعدته في الحصول على العضوية أو، في حالة فشل ذلك، الانضمام إلى اتحاد قاري مجاور آخر؛

1.22.1.2. أن تفتح باب المشاركة في بطولاتها للرياضيين المنتمين إلى الاتحادات الأعضاء فيها وأي منظمات تابعة لها، مع مراعاة القواعد واللوائح المعمول بها في مثل هذه الأحداث؛

1.22.1.3. تنظيم مسابقات تنس الطاولة في قارتها؛

1.22.1.4. ضمان انتخاب أو تعيين رئيس الاتحاد القاري والمسؤولين الرئيسيين الآخرين بشكل ديمقراطي وفقًا لنظامه الأساسي؛

1.22.1.5. الامتثال التام للنظام الأساسي وجميع القرارات المتخذة وفقًا له؛

1.22.1.6. إدارة وترويج وتطوير رياضة تنس الطاولة في قارتها وفقًا للمبادئ والأهداف؛

1.22.1.7. اعتماد قوانين (بما في ذلك دستورها ولوائحها الفرعية) تتوافق مع قوانينها؛

1.22.1.8. إخطار الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) فورًا بأي تغيير كبير يتعلق بها، مثل دستورها أو لوائحها، أو رئيسها أو أمينها العام، أو عنوانها أو تفاصيل الاتصال بها، وتقديم أي معلومات أخرى مطلوبة بموجب النظام الأساسي؛ و

1.22.1.9. ضمان امتثال أعضائها للنظام الأساسي.

1.23. حوكمة الاتحادات القارية

1.23.1. وفقًا للمادة 1.22.1.7، يجب أن تتوافق قوانين كل اتحاد قاري مع مبادئ الحوكمة الرشيدة، وأن تتضمن، على الأقل، أحكامًا تتعلق بالمسائل التالية:

1.23.1.1. أن تكون محايدة وتحظر التمييز في المسائل المتعلقة بالعرق والدين والسياسة والجنس؛

1.23.1.2. الاستقلالية وتجنب أي شكل من أشكال التدخل السياسي؛

1.23.1.3. ضمان امتثال جميع الأطراف المعنية ذات الصلة للنظام الأساسي؛

1.23.1.4. ضمان اعتراف جميع الأطراف المعنية بالاختصاص القضائي والسلطة القضائية لمحكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) وغيرها من السلطات القضائية المعترف بها من قبل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) والخضوع لها حصريًا؛

1.23.1.5. تنظيم المسائل المتعلقة بمسابقات تنس الطاولة ونزاهة الرياضة في قارتها؛

1.23.1.6. تحديد مسؤوليات هيئات صنع القرار؛ و

1.23.1.7. انتخاب أو تعيين المرشحين المناسبين لعضوية هيئتها التنفيذية بطريقة ديمقراطية.

1.23.2. يجب على الاتحاد القاري أن يزود الأمانة بنسخة من نظامه الأساسي وتفاصيل أي تغييرات لاحقة في غضون 3 أشهر تقويمية من الاجتماع الذي تم فيه إجراء هذه التغييرات، أو بناءً على طلب الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.
1.23.3. في حالة وجود أي تعارض بين لوائح الاتحاد القاري واللوائح، تسود اللوائح في حدود هذا التعارض.
1.23.4. يجوز للاتحاد الدولي لكرة الطاولة التدخل في حوكمة أو إدارة اتحاد قاري بالطريقة التي يراها المجلس التنفيذي مناسبة إذا رأى، بعد التحقيق وإتاحة فرصة معقولة للاتحاد للاستماع إليه، وإذا وافق المجلس التنفيذي على ذلك، أن الاتحاد:
1.23.4.1. تواجه صعوبات كبيرة في الحوكمة أو الإدارة أو التشغيل أو الشؤون المالية؛
1.23.4.2. تخضع لأي إجراء أو إجراءات لحلها؛
1.23.4.3. متورط في أي نزاع يمنعه من العمل بفعالية؛ أو
1.23.4.4. غير قادر على تحقيق أهدافه لأي سبب آخر.

1.24. العقوبات وما إلى ذلك والعواقب المقابلة
1.24.1. تنطبق المادتان 1.16 و 1.17 المتعلقتان بالتعليق والطرد والعقوبات الأخرى التي تنطبق على الاتحادات على الاتحادات القارية، مع إجراء أي تعديل ضروري لمراعاة السياق المختلف.
1.24.2. تنطبق المادة 1.18 المتعلقة بعواقب التعليق والطرد والانسحاب التي تنطبق على الاتحادات على الاتحادات القارية بالمثل، مع إجراء أي تعديل ضروري يعتبر أنه قد تم إجراؤه لمراعاة السياق المختلف.

القسم 3: مؤسسة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.25. الدور
1.25.1. مؤسسة ITTF هي كيان المسؤولية الاجتماعية للشركات، وهي شركة تابعة لـ ITTF، وجزء من مجموعة ITTF.

1.26. حقوق مؤسسة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة
1.26.1. تتمتع مؤسسة ITTF بالحقوق التالية:
1.26.1.1. تحديد هويتها على النحو المنصوص عليه في المادة 1.25.1؛
1.26.1.2. إنشاء شركة تابعة واحدة أو أكثر حسب الضرورة للوفاء بالتزاماتها بموجب المادة 1.27؛
1.26.1.3. تقديم مقترحات وقرارات للنظر في إدراجها في جدول أعمال الجمعية العامة السنوية أو اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛
1.26.1.4. تعيين ممثل واحد أو أكثر لحضور الجمعية العامة السنوية؛ و
1.26.1.5. ممارسة جميع الحقوق الأخرى الممنوحة بموجب النظام الأساسي.

1.27. التزامات مؤسسة الاتحاد الدولي للتنس
1.27.1. تتحمل مؤسسة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة الالتزامات التالية:
1.27.1.1. ضمان عدم تعارض قوانينها مع القوانين؛
1.27.1.2. الحفاظ على وضعها ككيان قانوني في الإقليم الذي تأسست فيه؛
1.27.1.3. تعزيز وضمان إتاحة رياضة تنس الطاولة؛ و
1.27.1.4. تنظيم الأحداث، والقيام بالأنشطة، أو استخدام رياضة تنس الطاولة بأي شكل آخر لتعزيز السلام والتضامن والصحة والدبلوماسية وتنمية المجتمع، وغيرها من المصلحة الاجتماعية.

القسم 4: تنس الطاولة العالمي

1.28. الدور
1.28.1. WTT هي كيان حقوق تجارية، وهي شركة تابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) تهدف إلى الربح، وتعد جزءًا من مجموعة ITTF.

1.29. حقوق WTT

1.29.1. تتمتع WTT بالحقوق التالية:

1.29.1.1. لتعريف نفسها على النحو المنصوص عليه في المادة 1.28.1؛

1.29.1.2. ممارسة جميع الحقوق والاستحقاقات والمزايا الممنوحة بموجب اتفاقية الترخيص مع الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛

1.29.1.3. إنشاء شركة تابعة واحدة أو أكثر حسب الضرورة للوفاء بالتزاماتها بموجب المادة 1.30؛

1.29.1.4. تعيين ممثل واحد أو أكثر لحضور الاجتماع السنوي العام؛

1.29.1.5. تقديم مقترحات وقرارات للنظر في إدراجها في جدول أعمال الجمعية العامة السنوية أو اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛ و

1.29.1.6. ممارسة جميع الحقوق الأخرى الممنوحة بموجب النظام الأساسي.

1.30. التزامات WTT

1.30.1. تقع على WTT الالتزامات التالية:

1.30.1.1. ضمان عدم تعارض نظامها الأساسي مع النظام الأساسي؛

1.30.1.2. الحفاظ على وضعها ككيان قانوني في الإقليم الذي تأسست فيه؛

1.30.1.3. استغلال الحقوق التجارية المرخصة وفقًا لاتفاقية الترخيص والاتفاقيات الأخرى الممنوحة من قبل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛

1.30.1.4. تعزيز الاستدامة التجارية للأحداث المرخصة والحفاظ عليها؛ تعزيز وترويج وتطوير مكانة وصورة رياضة تنس الطاولة؛

1.30.1.5. دفع عجلة نمو رياضة تنس الطاولة من خلال تطوير مجالات مشاركة أفضل الرياضيين والجوائز المالية، وإنتاج البث وتوزيع المحتوى، وإنتاج الأحداث، والعرض وتجربة المشجعين، والتسويق والترويج، واستضافة البطولات وتشغيل الأحداث، وشكل المسابقات، والتقويم والهيكل، وإدارة الرياضيين.

القسم 5: المنظمات الأخرى المرتبطة

1.31. مجموعات أخرى من الاتحادات

1.31.1. تشمل مجموعة الجمعيات، من حيث المبدأ، تلك التي تشترك في أهداف مشتركة، مثل الترويج لرياضة تنس الطاولة بأي شكل أو فئة منها، وتنظيم مسابقات لألقاب محددة أو لمناطق تجمعها اللغة أو التاريخ و/أو الثقافة.

1.31.2. يحق لكل مجموعة معترف بها من الاتحادات تنظيم مسابقات محددة مفتوحة لجميع الاتحادات في تلك المجموعة، شريطة الالتزام بالنظام الأساسي فيما يتعلق باللعب مع المنظمات غير المنتسبة.

1.31.3. تتحمل كل مجموعة معترف بها من الاتحادات الالتزامات التالية:

1.31.3.1. الامتثال التام للنظام الأساسي وجميع القرارات المتخذة وفقًا له؛

1.31.3.2. إدارة وتنمية وتطوير رياضة تنس الطاولة وفقًا للمبادئ والأهداف؛

1.31.3.3. اعتماد قوانين تتوافق مع القوانين؛

1.31.3.4. إخطار الاتحاد الدولي لكرة الطاولة على الفور بأي تغيير كبير يتعلق به، مثل دستوره أو لوائحه، أو رئيسه أو أمينه العام، أو عنوانه أو تفاصيل الاتصال به، وتقديم أي معلومات أخرى مطلوبة بموجب النظام الأساسي؛

1.31.3.5. ضمان امتثال أعضائها للنظام الأساسي؛ و

1.31.3.6. الامتثال لأي متطلبات أخرى محددة.

القسم 6: سلطة الاتحادات

1.32. العضوية والتمثيل

1.32.1. يعتبر الرياضي مقيماً في إقليم ما إذا كان مكان إقامته العادي أو الرئيسي

مقر إقامته أو قاعدته في ذلك الإقليم، ولكن لا يتم تحديد الإقامة فقط على أساس مدة الإقامة في ذلك الإقليم.

1.32.2. قبل قبول عضوية رياضي، يجب على الاتحاد أن يتأكد من أن هذا الرياضي مقيم أو ينوي الإقامة في إقليمه، ولا يجوز له الاحتفاظ به إذا أنهى إقامته.

1.32.3. ما لم يتم إخطارها بأي تعليق أو طرد، يحق للاتحادات اعتبار أي رياضي أو منظمة مقيمة في إقليم الاتحاد ومعروفة بانتمائها إليه مؤهلة للمشاركة.

1.32.4. باستثناء حالات التغيير الحقيقي في الإقامة، لا يجوز لأي اتحاد أن يجعل مقيمًا في إقليم خاضع لسيطرة اتحاد آخر عضوًا أو ممثلًا له دون الحصول على إذن مسبق من ذلك الاتحاد الآخر.

1.32.5. يُحال أي نزاع بموجب المادة 1.32 إلى المجلس التنفيذي.

1.33. نطاق السلطة

1.33.1. في إدارة وتفسير لوائحها وقراراتها، تتمتع الرابطة بالسلطة على:

1.33.1.1. الرياضيون المقيمون في أراضيها، أثناء وجودهم في تلك الأراضي أو في أي أراضي أخرى؛

1.33.1.2. الرياضيون الزائرون، أثناء وجودهم في أراضيها، باستثناء ما هو منصوص عليه في المادة 1.34.1؛ و

1.33.1.3. الرياضيون الذين يمثلونها في مسابقة ويقيمون عادة في إقليم جمعية أخرى، ولكن فقط أثناء مشاركتهم في تلك المسابقة.

1.34. الرياضيون الزائرون

1.34.1. إذا كان رياضي زائر يمثل رسميًا اتحاده أو الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) في حدث ماسترز بناءً على دعوة من الاتحاد المضيف، فلا يحق للاتحاد المضيف فرض أي عقوبة على ذلك الرياضي.

1.34.1.1. تتمتع لجنة الإدارة المسؤولة بالسلطة على سير المسابقة، ولكن لا يجوز فرض أي عقوبة لاحقة على رياضي زائر عن أي مخالفة يرتكبها فيما يتعلق بتلك المسابقة.

1.34.1.2. يجوز للاتحاد المضيف أن يحتج لدى الاتحاد الزائر أو الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) في بطولات الماسترز بشأن أي مخالفة، ولكن الاتحاد الزائر يحتفظ بالسلطة الحصرية عليها والحق في فرض أي عقوبة.

1.34.2. إذا شارك رياضي زائر في أنشطة تنس الطاولة بصفة غير رسمية كممثل لاتحاده، سواء كانت زيارته بناءً على دعوة من الاتحاد المضيف، فإنه يخضع أيضًا لسلطة الاتحاد المضيف، الذي يحق له فرض أي عقوبة على أي مخالفة ترتكب في سياق هذه الأنشطة.

1.34.2.1. لا يجوز تطبيق أي عقوبة من هذا القبيل إلا بعد مرور شهر تقويمي على الأقل من إخطار الاتحاد الرياضي الزائر بجميع الظروف.

1.34.2.2. إذا لم تقدم رابطة الرياضي الزائر أي استئناف في غضون شهر واحد من تاريخ الإخطار، يجوز فرض العقوبة.

1.34.2.3. إذا تم تقديم استئناف في غضون شهر واحد، يتم إحالة المسألة إلى المجلس التنفيذي ولا يجوز تطبيق العقوبة قبل البت في الاستئناف.

1.35. المدفوعات للاعبين

1.35.1. باستثناء الحالات التي يتصرف فيها الرياضي بناءً على تعليمات مباشرة من اتحاده بصفته ممثلاً له، يجوز للرياضي قبول أي مدفوعات أو مكافآت أو مزايا أو بدلات مقابل المشاركة في أي مسابقة بخلاف الألعاب الأولمبية والألعاب البارالمبية، أو مقابل المشاركة في عروض أو التدريب.

1.35.2. مع مراعاة المادة 1.35.1، تتمتع كل جمعية بالسلطة التقديرية المطلقة

تحديد وتنظيم سياستها الخاصة بأي مدفوعات أو مكافآت أو مزايا أو بدلات فيما يتعلق بالرياضيين والفعاليات الخاضعة لولايتها.

القسم 7: اللاعبون والمنظمات غير المنتسبة

1.36. موضوع اللائحة

1.36.1. الغرض من هذا الجزء الثاني، القسم 7 هو تنظيم، وليس منع، اللعب بين الرياضيين المنتسبين وغير المنتسبين.

1.36.2. دون تقييد المادة 1.61.1.13، لا يجوز إلا للفرق والرياضيين المرشحين من قبل الاتحادات المشاركة في بطولات العالم والبطولات القارية، ولكن بخلاف ذلك، يُسمح عمومًا لهؤلاء الرياضيين بالمشاركة، شريطة ألا يتعارض ذلك مع النظام الأساسي أو مصالح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو الاتحادات، شريطة تقديم الطلب اللازم.

1.36.3. لا يجوز للرياضي المنتسب إلى إحدى الاتحادات المشاركة في أي مسابقة أو معرض أو تدريب:

1.36.3.1. في إقليم جمعية أخرى، ما لم تكن الهيئة التي ترعى النشاط منتسبة إلى جمعية الإقليم المزور وتتمتع بسمعة طيبة لديها، باستثناء الحالات التي تحصل فيها على إذن مسبق من تلك الجمعية أو من الاتحاد الدولي لكرة الطاولة في بطولات الماسترز؛

1.36.3.2. في إقليم لا يوجد فيه اتحاد أو تكون المنظمة التي تحكمه غير منتسبة إلى الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)، إلا بإذن من المجلس التنفيذي، ما لم يكن مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) قد منح مسبقًا إذنًا للمنظمة التي تحكم الإقليم بالانضمام مؤقتًا إلى الاتحاد القاري المناسب في انتظار طلب العضوية؛ و

1.36.3.3. تنظمها هيئة غير منتسبة، ما لم يمنح المجلس التنفيذي الإذن بالحدث، باستثناء ما هو منصوص عليه في المادة 1.36.7.

1.36.4. تتحمل الاتحادات التي تسيطر على الأراضي التي يقيم فيها اللاعبون مسؤولية ضمان امتثالهم للمادة 1.36.3.

1.36.5. لا يجوز للاعب المقيم في إقليم لا توجد فيه اتحادات أو لا تنتمي منظمته الحاكمة إلى الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) المشاركة في أي مسابقة أو معرض أو تدريب في إقليم أي اتحاد، إلا بإذن من المجلس التنفيذي، ما لم يكن مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) قد منح مسبقًا إذنًا للمنظمة الحاكمة بالانضمام مؤقتًا إلى الاتحاد القاري المناسب في انتظار طلب العضوية.

1.36.6. يجوز للمجلس التنفيذي السماح لأي هيئة غير منتسبة بتنظيم أي حدث لكرة الطاولة شريطة أن:

1.36.6.1. التزمت الهيئة المنظمة بالامتثال للوائح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) المعمول بها؛

1.36.6.2. التزمت الهيئة المنظمة بعدم إشراك أي رياضي منتسب في الحدث، إلا بموافقة اتحاده؛

1.36.6.3. التزمت الهيئة المنظمة بعدم إشراك أي رياضي غير منتسب في الحدث، إلا بموافقة المجلس التنفيذي؛

1.36.6.4. أن يكون طلب تنظيم هذا الحدث مدعومًا من الاتحاد، إن وجد، الذي يتحكم في الإقليم الذي سيقام فيه الحدث؛ و

1.36.6.5. قبلت الاتحاد الداعم مسؤولية ضمان التزام الجهة المنظمة بالمتطلبات الواردة في المادة 1.36.6.

1.36.7. عندما تكون إحدى الاتحادات مستعدة لتحمل مسؤولية تنظيم أي حدث في أراضيها من قبل منظمة غير منتسبة، لا يلزم الحصول على إذن خاص، ولكن على تلك الاتحاد أن تخطر الأمانة، التي ستبلغ جميع الاتحادات الأخرى بأن الحدث سيسير على ما يرام.

1.36.8. في حالة عدم وجود جمعية منظمة، يجوز للمجلس التنفيذي للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) تخصيص أي حدث لأي هيئة غير منتسبة تتعاون مع الجمعية التي تسيطر على إقليم الحدث.

الجزء الثالث: الهيئات

القسم 1: الاجتماعات العامة

1.37. الدور والتكوين

1.37.1. الجمعية العامة السنوية هي الهيئة الإدارية العليا للاتحاد الدولي لكرة الطاولة وتتألف من ممثلي الاتحادات المجتمعين.

1.38. الصلاحيات

1.38.1. يتمتع الاجتماع السنوي العام بالسلطات المنصوص عليها في النظام الأساسي، ولا سيما:

1.38.1.1. تعديل هذا الدستور والقوانين؛

1.38.1.2. انتخاب أو تعليق أو عزل الرئيس ونواب الرئيس التنفيذيين (بما في ذلك نائب الرئيس)؛

1.38.1.3. التصديق على تعيين أو تعليق أو عزل أي رئيس قاري أو ممثل قاري؛

1.38.1.4. تعيين أو تعليق أو عزل أعضاء محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛

1.38.1.5. تعيين أو تعليق أو عزل الأعضاء الكاملين والمقابلين في اللجان والهيئات، في السنوات الفردية، بناءً على توصية لجنة الترشيحات؛ باستثناء لجنة الترشيحات التي يتم تعيينها في السنوات الزوجية من قبل المجلس التنفيذي؛

1.38.1.6. إلغاء أي ألقاب فخرية ممنوحة؛

1.38.1.7. منح أو إلغاء استضافة نهائيات WTTC؛

1.38.1.8. تحديد رسوم الاشتراك للاتحادات؛

1.38.1.9. تفويض أي من صلاحياته إلى مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو إلى المجلس التنفيذي، بناءً على طلب ما لا يقل عن ربع (4/1) الجمعيات التي ليس عليها متأخرات؛

1.38.1.10. التصديق على العمل الذي قام به مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة والمجلس التنفيذي منذ آخر اجتماع سنوي للجمعية العامة؛ و

1.38.1.11. التعامل مع أي مسألة يتم تفويضها عادة إلى هيئة أخرى تابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو يتم البت فيها من قبل هذه الهيئة.

1.39. المندوبون

1.39.1. يجوز لكل جمعية تعيين مندوبين اثنين لتمثيلها في الجمعية العمومية السنوية.

1.39.2. يجب أن يكون كل مندوب مواطناً في الجمعية التي عينته، كما يتضح من جواز سفره، أو أن يكون مقر إقامته الرئيسي في الإقليم الذي تسيطر عليه الجمعية التي عينته لمدة لا تقل عن 12 شهراً قبل انعقاد الجمعية العمومية السنوية ذات الصلة. يجب أن يكون مقر الإقامة الرئيسي للمندوبين الذين ينتمون إلى نفس الوحدة الحكومية، ويحملون نفس نوع جواز السفر الوطني، لمدة لا تقل عن 12 شهراً قبل انعقاد الجمعية العمومية السنوية ذات الصلة في الإقليم الذي تسيطر عليه الجمعية التي عينتهم.

1.39.3. يجوز للمجلس التنفيذي منح استثناءات للمادة 1.39.2، على أساس كل حالة على حدة في ظل ظروف خاصة.

1.39.4. ستتحمل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) تكاليف السفر والإقامة لممثل واحد من كل اتحاد غير متأخر في السداد لحضور الاجتماع السنوي العام في سنة انتخاب أعضاء المجلس التنفيذي وفقًا للإرشادات التي وافق عليها المجلس التنفيذي.

1.40. الحضور

1.40.1. يجوز للمندوبين حضور الجمعية العمومية السنوية مع حق التحدث والتصويت.

1.40.2. يجوز لأعضاء المجلس التنفيذي وأعضاء مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة وكبار موظفي الاتحاد الدولي لكرة الطاولة والرؤساء الفخريين والأعضاء الفخريين الشخصيين وأعضاء اللجنة الاستشارية للرئيس حضور الجمعية العامة السنوية مع حق التحدث دون التصويت.

1.40.3. يجوز لجميع أعضاء اللجان والهيئات حضور الجمعية العمومية السنوية بصفة مراقبين، دون حق في التحدث أو التصويت، ما لم يكونوا ممثلين لإحدى الجمعيات.

1.40.4. يمكن لرئيس محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة ورؤساء اللجان ورؤساء اللجان والمفوضين، بصفتهم مستشارين خبراء، حضور الجمعية العامة السنوية مع حق التحدث دون التصويت.

1.40.5. قد يسمح رئيس الجمعية العامة السنوية لأي ضيف مناسب بحضور الجمعية العامة السنوية والتحدث فيها،

في أي ظرف خاص.

1.40.6. لا يُسمح بالتمثيل بالوكالة أو بالخطاب (أو أي وسيلة كتابية أخرى).

1.41. المكان والتاريخ والوقت

1.41.1. تعقد الجمعية العامة السنوية عمومًا كجزء من قمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، بعد آخر يوم من منافسات نهائيات بطولة العالم لكرة الطاولة وبالقرب منه، وفي ظروف استثنائية في أي مكان وتاريخ ووقت آخر يحدده المجلس التنفيذي.

1.41.2. يمكن عقد الجمعية العامة السنوية عن بُعد (كليًا أو جزئيًا) إذا اعتُبر ذلك مناسبًا.

1.42. إشعار بالجمعية العمومية السنوية

1.42.1. يتم إرسال إخطار الجمعية العمومية السنوية، الذي يتضمن تفاصيل المكان والتاريخ والوقت والأعمال التي سيتم تناولها، عن طريق البريد أو البريد الإلكتروني أو أي وسيلة أخرى مناسبة إلى:

1.42.1.1. كل جمعية؛

1.42.1.2. أعضاء المجلس التنفيذي؛

1.42.1.3. أعضاء مجلس ITTF؛

1.42.1.4. كبار موظفي الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛

1.42.1.5. الرؤساء الفخريون؛

1.42.1.6. الأعضاء الفخريون الشخصيون؛

1.42.1.7. أعضاء اللجنة الاستشارية للرئيس؛

1.42.1.8. رؤساء اللجان والمفوضيات ومحكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة ومجلس النزاهة؛ و

1.42.1.9. المفوضون.

1.42.2. يجب إرسال إشعار الاجتماع السنوي العام في غضون شهرين تقويميين من موعد انعقاده.

1.43. إشعار بالأعمال

1.43.1. يجب أن تصل التفاصيل المكتوبة للمقترحات والقرارات التي سيتم النظر فيها في الجمعية العامة السنوية إلى الأمانة في غضون 4 أشهر تقويمية من تاريخ انعقاد الجمعية العامة السنوية.

1.43.2. يجب أن ترسل الأمانة إشعارًا بالموعد النهائي الفعلي لتلقي الأعمال والمقترحات والقرارات إلى جميع الأشخاص الذين يحق لهم اقتراح مثل هذه الأمور في غضون 6 أشهر تقويمية من انعقاد الجمعية العمومية السنوية.

1.43.3. يمكن قبول المقترحات والقرارات، بخلاف التغييرات في هذا الدستور أو القوانين، التي لم يتم تقديمها حسب الأصول ولكنها، في رأي المجلس التنفيذي، تتعلق بالأعمال المطروحة أو بحالة طارئة، بأغلبية ثلثي الأصوات في الاجتماع السنوي العام.

1.44. مراجعة المقترحات والقرارات

1.44.1. عند استلام أي اقتراح أو قرار مقدم، تقوم الأمانة بمراجعة هذا المستند بمساعدة أي شخص مؤهل وذو صلة، وتقوم بإخطار مقدم الاقتراح بأي تغيير مقترح في غضون 14 يومًا من الموعد النهائي لتقديم الاقتراحات والقرارات.

1.44.2. تقوم الأمانة بإخطار مقدم الاقتراح بأي تغيير مقترح بموجب المادة 1.44.1:

1.44.2.1. إذا كانت ترى أن الاقتراح أو القرار الذي تمت مراجعته يستوفي واحدًا أو أكثر من الأسباب المنصوص عليها في المادة 1.44.8؛ أو

1.44.2.2. لأي سبب آخر مناسب.

1.44.3. عند تلقي أي تغيير مقترح، يجوز لمقدم الاقتراح قبول أو رفض أو توضيح أي تغيير مقترح (سواء كليًا أو جزئيًا) في غضون 7 أيام بعد إخطاره بموجب المادة 1.44.1.

1.44.4. إذا لم يتم قبول أي تغيير مقترح أو لم يرد مقدم الاقتراح على أي تغيير مقترح في الموعد النهائي المنصوص عليه في المادة 1.44.3، يعتبر ذلك الاقتراح أو القرار اقتراحاً مؤهلاً.

1.44.5. تقوم الأمانة بإخطار المجلس التنفيذي بجميع المقترحات المؤهلة، مع ذكر أسباب إجراء التغييرات المقترحة، وتوصي بما إذا كان على المجلس التنفيذي رفض إدراج أي مقترح مؤهل في جدول أعمال

الجمعية العامة السنوية.

1.44.6. بعد إخطاره بموجب المادة 1.44.5، ينظر المجلس التنفيذي في جميع المقترحات المؤهلة مع توصيات الأمانة وأي مقترح أو قرار آخر مقدم.

1.44.7. إذا قرر المجلس التنفيذي عدم إدراج أي اقتراح مؤهل أو أي اقتراح أو قرار آخر مقدم في جدول أعمال الجمعية العامة السنوية، سواء كان ذلك بناءً على توصية الأمانة أو لأي أساس معقول آخر، يجب على الأمانة إخطار مقدم الاقتراح المعني بقرار المجلس التنفيذي مع ذكر أسباب هذا القرار في غضون 3 أشهر تقويمية من تاريخ انعقاد الجمعية العامة السنوية.

1.44.8. يجوز للمجلس التنفيذي رفض إدراج أي اقتراح أو قرار في جدول أعمال الجمعية العامة السنوية، إذا رأى أن الاقتراح أو القرار:

1.44.8.1. غير مفهوم؛

1.44.8.2. يفتقر إلى الأساس المنطقي أو تم تقديمه بسوء نية؛

1.44.8.3. من المحتمل أن يؤدي إلى عكس قرار اتخذ في الجمعية العامة السنوية السابقة مباشرة؛ أو

1.44.8.4. من المحتمل أن يضر بشكل جوهري بمصالح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو رياضة كرة الطاولة، سواء من الناحية المالية أو من ناحية السمعة أو بأي طريقة أخرى.

1.44.9. يجوز لأي مقدم اقتراح غير راضٍ عن قرار المجلس التنفيذي بموجب المادة 1.44.7 أن يتقدم بطلب إلى محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) لإعادة النظر في عملية اتخاذ القرار من قبل المجلس التنفيذي.

1.45. المواعيد النهائية

1.45.1. بغض النظر عن أي موعد نهائي محدد بشأن الاجتماع السنوي العام، يجوز للمجلس التنفيذي تغيير هذا الموعد النهائي في حالات الطوارئ أو الظروف الاستثنائية.

1.46. جدول الأعمال

1.46.1. يجب أن يتضمن جدول أعمال الجمعية العامة السنوية ما يلي:

1.46.1.1. تعيين رئيس؛

1.46.1.2. نداء أسماء الجمعيات الحاضرة؛

1.46.1.3. تعيين مراقبي الاقتراع؛

1.46.1.4. أي تأكيد لمحضر الاجتماع السنوي العام السابق؛

1.46.1.5. النظر في طلبات العضوية؛

1.46.1.6. استلام الخطة الاستراتيجية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة والتقرير السنوي العام، بما في ذلك تقارير أعضاء المجلس التنفيذي، ورؤساء القارات، والمجلس القاري، ولجنة التدقيق والمالية، ورؤساء اللجان الدائمة، ومحكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، ومجلس النزاهة، والرئيس التنفيذي، والأمين العام؛

1.46.1.7. استلام التقرير المالي، والبيان المالي المدقق للسنة السابقة، والنظر في تقديرات الإيرادات والمصروفات للسنة التالية وللأربع سنوات المقبلة، وتعيين مدققي حسابات الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛

1.46.1.8. النظر في المقترحات والقرارات وتقارير اللجان أو الهيئات التي درستها؛

1.46.1.9. إن أمكن، انتخاب الرئيس ونواب الرئيس التنفيذيين؛

1.46.1.10. تعيين أعضاء اللجان والهيئات المختصة ومحكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، إذا كان ذلك مناسبًا؛

1.46.1.11. أي دراسة لترتيبات نهائيات WTTC المستقبلية؛

1.46.1.12. التصديق على العمل الذي قام به مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة والمجلس التنفيذي منذ آخر اجتماع سنوي عام؛

1.46.1.13. أي إعلان عن مكان وتاريخ انعقاد الاجتماع السنوي العام التالي؛ و

1.46.1.14. النظر في أي أعمال أخرى.

1.47. التحدث في الاجتماع السنوي العام

1.47.1. يقرر رئيس الجمعية العامة السنوية عدد المتحدثين المسموح لهم بالتحدث عن كل اقتراح وقرار.

1.47.2. لا يجوز لأي متحدث أن يتحدث أكثر من مرة واحدة عن كل اقتراح وقرار، باستثناء أن للمقترح الحق في الرد.

1.47.3. بغض النظر عن المادة 1.47.1، يجوز لرئيس الجمعية العامة السنوية، وفقًا لتقديره، السماح لأي متحدث بالتحدث أكثر من مرة للرد على أي استفسار ينشأ عن بيانه الأصلي.
1.47.4. عندما تقرر الجمعية العامة السنوية إجراء تصويت على أي اقتراح أو قرار، يتم التصويت عليه على الفور، دون مزيد من المناقشة، باستثناء اقتراح "طرح السؤال الآن" أو أي عبارة أخرى ذات معنى مماثل.
1.47.5. لا يجوز إعادة مناقشة الاقتراح الذي تم البت فيه أو إعادة التصويت عليه، ما لم يقتنع رئيس الجمعية العامة السنوية بأن عدم القيام بذلك قد يضر بشكل كبير بمصالح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.
1.47.6. يجب أن يتم تقديم أي اقتراح للطعن في قرار رئيس الجمعية العامة السنوية بموجب المادة 1.47.5. بحسن نية وأن يتم ذلك فور اتخاذ القرار.

1.48. التصويت في الجمعية العامة السنوية

1.48.1. يكون لكل جمعية حاضرة غير متأخرة في السداد صوت واحد.
1.48.2. تُحسم المسائل بأغلبية بسيطة من الأصوات باستثناء:
1.48.2.1. أي تغيير في هذا الدستور، أو تعليق أو طرد العضوية، والمقترحات والقرارات بموجب المادة 1.43.3، وإلغاء جائزة نهائيات WTTC تتطلب أغلبية الثلثين من الأصوات؛
1.48.2.2. أي تغيير في القوانين يتطلب أغلبية ثلاثة أرباع الأصوات المدلى بها؛ و
1.48.2.3. يتطلب حل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة الحصول على أغلبية أربعة أخماس الأصوات المدلى بها.
1.48.3. في حالة تعادل الأصوات بشأن أي مسألة إدارية أو مالية، يكون لرئيس الجمعية العامة السنوية صوت مرجح. في حالة تعادل الأصوات بشأن أي مسألة أخرى، يُرفض الاقتراح، وتنتقل الجمعية العامة السنوية إلى البند التالي.
1.48.4. يتم التصويت في غير الانتخابات عن طريق رفع الأيدي أو الوسائل الإلكترونية أو عبر الإنترنت أو النداء بالأسماء أو الاقتراع السري، وفقًا لما تقرره الجمعية العامة السنوية بناءً على اقتراح من رئيس الجمعية العامة السنوية.
1.48.5. يقوم كل رئيس قاري بترشيح شخصين من قارته، للموافقة عليهما من قبل الجمعية العامة السنوية، لتشكيل قائمة المراقبين.
1.48.6. بالنسبة لكل تصويت يتطلب مراقبي فرز الأصوات، بما في ذلك الانتخابات، يتم أخذ الأسماء من القائمة حسب الترتيب الأبجدي، مع استبعاد ممثل أي جمعية لها مصلحة خاصة في الموضوع الذي هو موضوع التصويت.

1.49. الانتخابات

1.49.1. في حالة وجود عدد من المرشحين لمنصب ما أكبر من عدد الشواغر، وإذا لم يتم الوصول إلى أغلبية بسيطة، فسيكون من الضروري إجراء اقتراعات إضافية. في هذه الحالة، سيتم استبعاد المرشح الذي حصل على أقل عدد من الأصوات.
1.49.2. إذا كان هناك تعادل في أقل عدد من الأصوات، يتم إجراء تصويت آخر لتحديد من سيتم استبعاده من بينهم.
1.49.3. سيتم إجراء اقتراعات متتالية حتى يتم حسم الانتخابات.
1.49.4. في الانتخابات، لا تعتبر أي ورقة اقتراع صالحة إلا إذا كان عدد الأصوات المدلى بها في هذه الورقة مطابقًا لعدد الشواغر.

1.50. المحاضر والوثائق

1.50.1. يتم الاحتفاظ بمحاضر الاجتماعات والوثائق ذات الصلة بالجمعية العمومية السنوية ونشرها بالطريقة المناسبة.
1.50.2. يجوز للأمانة إجراء أي تصحيحات طفيفة تراها ضرورية على النسخة المنشورة من أي إخطارات ووثائق ذات صلة بالجمعية العامة السنوية، مثل تصحيح الأخطاء النحوية والتنسيق والتنظيم والمراجع.

1.51. عدم الانتظام

1.51.1. لا تؤدي أي مخالفة أو خطأ أو إغفال في الإشعارات وجداول الأعمال والوثائق ذات الصلة بالجمعية العامة السنوية وأي خطأ آخر مرتبط بها إلى إبطال الجمعية العامة السنوية أو منعها من النظر في أعمالها، شريطة أن:
1.51.1.1. أن يقرر رئيس الجمعية العامة السنوية، وفقًا لتقديره، أنه لا يزال من المناسب أن تستمر الجمعية العامة السنوية على الرغم من المخالفة أو الخطأ أو الإغفال؛ أو

1.51.1.2. تقديم اقتراح إلى الجمعية العامة السنوية للمضي قدماً في انعقادها وتمريره بأغلبية الثلثين.

1.52. الجمعية العامة غير العادية

1.52.1. يمكن عقد اجتماع عام استثنائي إما بقرار من الاجتماع السنوي العام السابق أو في غضون 10 أسابيع من استلام الأمانة طلبًا كتابيًا مقدمًا من ما لا يقل عن ربع الجمعيات التي ليس عليها متأخرات، وتمثل قارتين على الأقل، أو في ظروف استثنائية، بقرار من المجلس التنفيذي.

1.52.2. يتم إرسال إشعار أي اجتماع عام استثنائي في غضون شهر واحد من تاريخ انعقاده.

1.52.3. يجب أن يحدد الطلب لعقد اجتماع عام استثنائي الأعمال التي سيتم عقد الاجتماع من أجلها، ولن يتم إجراء أي أعمال أخرى في ذلك الاجتماع، باستثناء تأكيد محضر الاجتماع العام السنوي أو الاجتماع العام الاستثنائي السابق.

1.52.4. تنطبق الأحكام التي تنطبق على الجمعية العامة السنوية على الجمعية العامة غير العادية بالمثل، ما لم ينص على خلاف ذلك في النظام الأساسي (أي مع أي تعديلات تعتبر ضرورية لمراعاة السياق المختلف).

1.52.5. أي إشارة إلى مصطلح "الجمعية العامة السنوية" في النظام الأساسي تعتبر شاملة لمصطلح "الجمعية العامة غير العادية".

القسم 2: مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.53. الدور

1.53.1. مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة هو السلطة التشريعية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة، وهو مخول بالتعامل مع جميع لوائح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، باستثناء هذا الدستور والقوانين، من بين المسؤوليات الأخرى المنصوص عليها في هذا الدستور.

1.54. التكوين

1.54.1. مع مراعاة أحكام المادة 1.54، يتألف مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة من:

1.54.1.1. الرئيس

1.54.1.2. نواب الرئيس التنفيذي؛

1.54.1.3. رؤساء لجنة الرياضيين أو من يعينونهم؛

1.54.1.4. رؤساء القارات؛ و

1.54.1.5. ما يصل إلى 32 ممثلاً قارياً يتم انتخابهم أو تعيينهم من قبل كل اتحاد قاري وتصديقهم من قبل الجمعية العامة السنوية.

1.54.2. يجوز لأي اتحاد قاري يكون رئيسه القاري أيضًا عضوًا في المجلس التنفيذي أن يعين عضوًا آخر من أعلى هيئة تنفيذية لديه في مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، بشرط مصادقة الجمعية العامة السنوية على ذلك.

1.54.3. يصبح أعضاء اللجنة الأولمبية الدولية من الرياضيين أو المسؤولين في أي اتحاد أو أي اتحاد قاري أعضاء في مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بحكم مناصبهم.

1.54.4. يجب أن يكون عدد الممثلين القاريين لكل اتحاد قاري:

1.54.4.1. أن يكون متناسبًا مع عدد الاتحادات الأعضاء في ذلك الاتحاد القاري والتي ليس عليها متأخرات؛ و

1.54.4.2. لا يتجاوز 32 ممثلاً.

1.54.5. يجب أن يكون كل ممثل قاري من جمعية مختلفة.

1.54.6. إذا لم يصادق الاجتماع السنوي العام على تعيين أي ممثل قاري، لا يجوز أن يكون ذلك الشخص عضواً في مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) ويظل هذا المنصب شاغراً في مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) حتى الاجتماع السنوي العام التالي، حيث يجوز للاتحاد القاري المعني ترشيح شخص آخر مناسب يتم انتخابه أو تعيينه حسب الأصول لينظر فيه الاجتماع السنوي العام.

1.55. الصلاحيات

1.55.1. يتمتع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بالسلطات المنصوص عليها في النظام الأساسي، ولا سيما:

1.55.1.1. تلقي ودراسة التقارير المقدمة من المفوضين واللجان؛

1.55.1.2. تعيين رؤساء اللجان الدائمة واللجان الفرعية في السنوات الفردية وبناءً على توصية المجلس التنفيذي، باستثناء رئيس لجنة الترشيحات الذي يعينه المجلس التنفيذي في السنوات الزوجية ورؤساء لجنة الرياضيين

الذي يتم انتخابه من قبل لجنة الرياضيين؛

1.55.1.3. تعيين أعضاء لجنة التدقيق والمالية؛

1.55.1.4. تعيين جميع أعضاء مجلس النزاهة الذين يتمتعون بحق التصويت؛

1.55.1.5. النظر في المقترحات والقرارات المتعلقة بقواعد ولوائح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، بخلاف هذا الدستور والقوانين؛

1.55.1.6. منح أو إلغاء استضافة بطولة العالم للشباب (WJTTC) وبطولة العالم للناشئين (WPTTC) وبطولة العالم للناشئين (WVTTC)؛

1.55.1.7. الموافقة على المعايير الفنية والبروتوكولات الخاصة بدليل المعدات الخاص بالاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛

1.55.1.8. تحديد عدد الأعضاء الكاملين والمراسلين في كل لجنة؛ و

1.55.1.9. تفويض أي من صلاحياته إلى المجلس التنفيذي.

1.56. الحق في حضور اجتماعات مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.56.1. يجوز لرئيس محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، ورئيس مجلس نزاهة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، ورؤساء اللجان والهيئات، والمفوضين، حضور اجتماعات مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بصفة مستشارين خبراء، دون حق التصويت ولكن مع حق التحدث.

1.57. مكان وتاريخ اجتماعات مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.57.1. يجتمع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) بشكل عام خلال قمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)، بعد آخر يوم من منافسات نهائيات بطولة العالم لكرة الطاولة (WTTC) وقربه، وفي ظروف استثنائية، في المكان والتاريخ الذي يحدده المجلس التنفيذي.

1.57.2. وإلا، يجري مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أعماله عن طريق المراسلات (بما في ذلك عبر الوسائل الإلكترونية أو عبر الإنترنت).

1.57.3. يمكن عقد أي اجتماع لمجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة عن بُعد (كليًا أو جزئيًا) إذا اعتُبر ذلك مناسبًا.

1.58. اجتماعات مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.58.1. يتم إرسال جدول أعمال اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة إلى جميع أعضائه في غضون شهر واحد من تاريخ انعقاد الاجتماع.

1.58.2. يجب على مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) أن يراجع في اجتماعه جميع المقترحات والقرارات المقدمة إليه بعد عملية المراجعة المنصوص عليها في المادة 1.44. (مع إجراء التغييرات اللازمة لتناسب سياق اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF))، وعند الاقتضاء، يحيلها إلى اللجان للنظر فيها.

1.58.3. يرأس اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة الرئيس أو نائب الرئيس في حالة غيابه. وفي حالة غياب كليهما، ينتخب أعضاء مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة الحاضرون أحد أعضائهم رئيسًا لذلك الاجتماع.

1.58.4. تُحسم كل مسألة في اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بالأغلبية البسيطة، وفي حالة تعادل الأصوات، يكون للرئيس صوت مرجح.

1.58.5. يتم التصويت برفع الأيدي أو بالوسائل الإلكترونية أو عبر الإنترنت أو بالنداء بالأسماء أو بالاقتراع، وفقًا لما يقرره مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بناءً على اقتراح من الرئيس.

1.58.6. يجوز للاتحاد الدولي لكرة الطاولة أن يدفع نسبة من تكاليف سفر أعضاء مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة الذين يحضرون اجتماعات مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، على أن تقرر هذه النسبة من وقت لآخر من قبل المجلس التنفيذي.

1.58.7. يمكن دعوة مقدمي الاقتراحات للتحدث بنفس الطريقة المنصوص عليها في المادة 1.47.

1.58.8. يكون الاقتراح المكتوب الذي يتم توقيعه أو الموافقة عليه عبر البريد الإلكتروني أو أي وسيلة اتصال إلكترونية أخرى مقبولة عمومًا بأغلبية بسيطة صالحًا كما لو كان قد تم تمريره في اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة. يمكن أن يتكون أي اقتراح من هذا القبيل من عدة وثائق ذات شكل متشابه إلى حد كبير، كل منها موقّع أو موافق عليه من قبل عضو أو أكثر من أعضاء مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.59. الدور

1.59.1. المجلس التنفيذي هو الهيئة التنفيذية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.60. التكوين

1.60.1. يتكون المجلس التنفيذي من:

1.60.1.1. الرئيس؛

1.60.1.2. 8 نواب للرئيس التنفيذي، يعين الرئيس أحدهم نائباً للرئيس ويعين آخر مسؤولاً عن الشؤون المالية؛

1.60.1.3. 2 عضوين من لجنة الرياضيين من جنسين مختلفين؛ و

1.60.1.4. أي عضو في اللجنة الأولمبية الدولية له صلة برياضة تنس الطاولة يمكن أن يكون عضواً بحكم منصبه بقرار من المجلس التنفيذي.

1.61. الصلاحيات

1.61.1. يتمتع المجلس التنفيذي بالصلاحيات المنصوص عليها في النظام الأساسي، ولا سيما:

1.61.1.1. تعيين الرئيس التنفيذي؛

1.61.1.2. تعيين رئيس لجنة الترشيحات والمفوضين وأعضاء مجموعات العمل والهيئات الأخرى التي لا تعينها الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛

1.61.1.3. منح أو إلغاء استضافة بطولة القارات لرياضة المعاقين؛

1.61.1.4. تحديد اختصاصات جميع اللجان والهيئات والمجموعات العاملة وغيرها من الهيئات التي يتم إنشاؤها من وقت لآخر؛

1.61.1.5. الموافقة على أي قواعد ووثائق تنظيمية داخلية رئيسية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة، بما في ذلك السياسات والمبادئ التوجيهية والإشعارات؛

1.61.1.6. الموافقة على الخطة الاستراتيجية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) التي سيتم تقديمها إلى الجمعية العامة السنوية؛

1.61.1.7. الموافقة على فتح وإغلاق الحسابات المصرفية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة وتعيين الموقعين عليها؛

1.61.1.8. استخدام أموال الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) بما يخدم مصلحة كرة الطاولة؛

1.61.1.9. الموافقة على مكافأة الرئيس أو أي مسؤول منتخب، إن أمكن، وفي هذه الحالة، يتم تدوين هذه القرارات في محضر الاجتماع مع ذكر الأسماء والمبالغ بشكل محدد، وتنعكس في البيان السنوي للحسابات؛

1.61.1.10. مراجعة جميع طلبات العضوية الجديدة وتقديم توصيات بشأن قبولها؛

1.61.1.11. تقديم المقترحات والقرارات إلى الجمعية العامة السنوية أو إلى مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛

1.61.1.12. تحديد استخدام اسم وشعار الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛

1.61.1.13. تخويل الرياضيين المشاركة في المسابقات بشكل محايد ودون الانتماء إلى أي اتحاد (أو أي منظمة أخرى منتسبة، حسب الحالة)؛

1.61.1.14. فرض عقوبات وفقًا للنظام الأساسي؛

1.61.1.15. بغض النظر عن أي أحكام أخرى في النظام الأساسي، البت في جميع الأمور الحالية أو العاجلة في الظروف الاستثنائية التي لا يمكن للهيئة المختصة البت فيها على الفور، واتخاذ جميع الإجراءات وإصدار جميع الأوامر التي تراها ضرورية؛

1.61.1.16. اتخاذ قرار بشأن أي مسألة لم يتم حجزها لهيئة أخرى بموجب النظام الأساسي أو القانون المعمول به؛ و

1.61.1.17. تولي جميع الصلاحيات التي لم تُنسب صراحة إلى هيئة أخرى داخل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.61.2. تمارس الصلاحيات الممنوحة للمجلس التنفيذي عن طريق تصويت الأغلبية البسيطة من أعضاء المجلس التنفيذي.

1.61.3. على الرغم من المادة 1.61.2، ما لم ينص هذا الدستور صراحة على خلاف ذلك، يجوز للمجلس التنفيذي تفويض أي من صلاحياته إلى أي من أعضائه أو أشخاص آخرين داخل الاتحاد الدولي لتنسكيركي (ITTF) صراحة أو ضمناً، ويجوز للمجلس التنفيذي إلغاء أي تفويض من هذا القبيل (كلياً أو جزئياً) في أي وقت.

1.62. الواجبات

1.62.1. يجب على أعضاء المجلس التنفيذي دائمًا:

1.62.1.1. تعزيز مبادئ الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) ودفع أهدافه إلى الأمام؛

1.62.1.2. التصرف بحسن نية والقيام بمسؤولياتهم بما يحقق مصلحة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة والاتحادات ككل؛

1.62.1.3. الامتثال، وضمان امتثال الاتحاد الدولي لكرة الطاولة للقوانين المعمول بها، والنظام الأساسي، وقرارات أي هيئة قضائية؛

1.62.1.4. عدم الانخراط في أي عمل غير أمين أو سوء سلوك جسيم أو إهمال متعمد للواجب؛

1.62.1.5. عدم القيام بأي شيء (بالفعل أو بالامتناع) من شأنه أن يسيء إلى سمعة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو كرة الطاولة أو يتعارض مع مصالح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو كرة الطاولة؛

1.62.1.6. توخي الحذر والاجتهاد والمهارة التي يتوخاها أي عضو معقول في المجلس التنفيذي في نفس الظروف؛

1.62.1.7. الكشف للمجلس التنفيذي ووحدة النزاهة عن طبيعة ومدى أي مصلحة لديهم (أو لدى أي شخص على صلة بهم) في معاملة أو معاملة مقترحة من قبل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو تتعلق به، بمجرد علمهم بهذه المصلحة أو هذه المعاملة، والامتناع عن إبداء الرأي والتصويت على أي قرار ذي صلة؛

1.62.1.8. الحفاظ على سرية اتصالات وشؤون المجلس التنفيذي والمعلومات السرية (باستثناء ما يلزم الكشف عنه من خلال محاضر اجتماعاته) وعدم الكشف عنها لأي شخص آخر، إلا إذا كان ذلك لصالح الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، على النحو الذي يوافق عليه المجلس التنفيذي، أو كما يقتضي القانون أو النظام الأساسي؛ و

1.62.1.9. بذل جهود معقولة لحضور جميع اجتماعات المجلس التنفيذي والمشاركة فيها بنشاط.

1.63. اجتماعات المجلس التنفيذي وسير الأعمال خارج الاجتماعات

1.63.1. يجتمع المجلس التنفيذي خلال فترة نهائيات WTTC أو عند دعوة الرئيس أو بأغلبية بسيطة من الأصوات.

1.63.2. يكون النصاب القانوني لأي اجتماع للمجلس التنفيذي أكثر من 50٪ من أعضاء المجلس التنفيذي الذين يشغلون مناصبهم في ذلك الوقت ويحق لهم التصويت.

1.63.3. يمكن عقد اجتماعات المجلس التنفيذي عن بُعد، دون حصر، عبر الهاتف أو الفيديو كونفرنس.

1.63.4. يكون لكل عضو في المجلس التنفيذي حاضر ومؤهل للتصويت صوت واحد، شريطة ألا يصوت أي عضو في المجلس التنفيذي لديه تضارب في المصالح بشأن أي اقتراح على ذلك الاقتراح.

1.63.5. ما لم ينص على خلاف ذلك في هذا الدستور، تتطلب مقترحات المجلس التنفيذي أغلبية بسيطة من أعضائه الذين يشغلون مناصبهم في ذلك الوقت ويحق لهم التصويت لكي يتم تمريرها. في حالة تعادل الأصوات، يكون للرئيس صوت مرجح.

1.63.6. يمكن تمرير مقترحات المجلس التنفيذي عن طريق المراسلات، دون عقد أي اجتماع فعلي أو عن بعد، ويجوز استخدام البريد الإلكتروني ووسائل الاتصال الإلكترونية الأخرى المقبولة عمومًا لهذه الأغراض.

1.63.7. يكون الاقتراح المكتوب الذي يتم توقيعه أو الموافقة عليه عبر البريد الإلكتروني أو غيره من وسائل الاتصال الإلكترونية المقبولة عمومًا بأغلبية بسيطة صالحًا كما لو كان قد تم تمريره في اجتماع المجلس التنفيذي. يمكن أن يتكون أي اقتراح من هذا القبيل من عدة وثائق ذات شكل متشابه إلى حد كبير، كل منها موقّع أو موافق عليه من قبل عضو واحد أو أكثر من أعضاء المجلس التنفيذي.

1.63.8. ما لم ينص على خلاف ذلك أعلاه، يجوز للمجلس التنفيذي تنظيم سير اجتماعاته وجميع الأمور الأخرى المتعلقة باجتماعاته من خلال اختصاصاته أو الوثيقة ذات الصلة.

1.64. الشواغر في المجلس التنفيذي

1.64.1. إذا استقال الرئيس أو أصبح غير قادر على الاستمرار في منصبه، يتم استبداله بنائب الرئيس.

1.64.2. يجوز للرئيس إلغاء تعيين نائب الرئيس والنائب التنفيذي للرئيس للشؤون المالية، شريطة أن:

1.64.2.1. ألا يكون العزل بدافع سوء النية؛

1.64.2.2. إخطار كتابي بالنية المقصودة لإلغاء التعيين، بما في ذلك أسباب هذا الإلغاء؛ و

1.64.2.3. أن نائب الرئيس أو نائب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية لديه الفرصة لعرض قضيته على الرئيس في غضون فترة معقولة (لا تقل عن 48 ساعة).

1.64.3. يجوز لمحكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة مراجعة قرار الرئيس بموجب المادة 1.64.2 بناءً على طلب نائب الرئيس أو نائب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية المعني.

1.64.4. يتم ملء أي شاغر في منصب نائب الرئيس أو نائب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية بواسطة نائب رئيس تنفيذي يعينه الرئيس.

1.64.5. أي شاغر يحدث في مناصب أي نائب رئيس تنفيذي خلال السنوات الثلاث الأولى من مدة الولاية يتم شغله بأغلبية بسيطة في الاجتماع السنوي العام التالي للسنوات المتبقية من مدة الولاية.

1.64.6. إذا شغرت إحدى مناصب رئيس لجنة الرياضيين، يتم شغلها بواسطة أحد نواب الرئيس المنتخبين من قبل لجنة الرياضيين.

1.65. تعليق أو عزل أعضاء المجلس التنفيذي

1.65.1. يجوز للمجلس التنفيذي، بأغلبية الثلثين، تمرير اقتراح بتعليق عضوية أي عضو في المجلس التنفيذي، وفقًا للشروط التي يراها مناسبة، إذا كان هذا العضو:

1.65.1.1. متهم بارتكاب جريمة جنائية أو مخالفة تأديبية، مثل انتهاك مدونة قواعد السلوك الأخلاقي للاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو مخالفة قواعد إحدى الجمعيات أو المنظمات المنتسبة، ويرى المجلس التنفيذي، بناءً على رأيه المعقول، أن هناك خطرًا حقيقيًا من أن تتضرر نزاهة كرة الطاولة أو ثقة الجمهور بشكل خطير؛ أو

1.65.1.2. ينتهك، في رأي المجلس التنفيذي المعقول، واحداً أو أكثر من واجباته بموجب المادة 1.62.

1.65.2. إذا تم فرض تعليق بموجب المادة 1.65.1، فسيظل هذا التعليق ساريًا في انتظار نتيجة هذه التهم أمام محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو أي هيئة قضائية أخرى.

1.65.3. يجوز للمجلس التنفيذي، بأغلبية الثلثين، تمرير اقتراح بإقالة أي عضو من أعضاء المجلس التنفيذي قبل انتهاء مدة ولايته، وفقًا للشروط التي يراها مناسبة، إذا كان هذا العضو:

1.65.3.1. من الواضح، في رأي المجلس التنفيذي المعقول، أنه يخرق بشكل خطير ومتكرر ومستمر واحد أو أكثر من واجباته بموجب المادة 1.62؛ أو

1.65.3.2. لم يستوف الشروط التي فرضها المجلس التنفيذي لرفع التعليق المفروض بموجب المادة 1.65.1.

1.65.4. قبل تعليق عضوية أو عزل أي عضو في المجلس التنفيذي بموجب المادة 1.65، يجب على المجلس التنفيذي أن يزود ذلك العضو بما يلي:

1.65.4.1. إخطارًا كتابيًا بالتعليق أو العزل المقترح، بما في ذلك أسباب هذا الاقتراح؛ و

1.65.4.2. فرصة لعرض قضيته على المجلس التنفيذي في غضون فترة معقولة (لا تقل عن 48 ساعة).

1.65.5. يتم تلقائياً تعليق عضوية أو عزل أي عضو في المجلس التنفيذي وفقاً للمادة 1.65 من أي منصب يشغله بحكم منصبه فيما يتعلق بعضويته في المجلس التنفيذي.

1.65.6. تُعد المادة 1.65 إضافة إلى أي صلاحيات أخرى منصوص عليها في النظام الأساسي لتعليق أو عزل أي عضو في المجلس التنفيذي من منصبه، ولا تحد من هذه الصلاحيات.

1.65.7. يجوز لأي عضو في المجلس التنفيذي يتم تعليق عضويته أو عزله بموجب المادة 1.65 أن يستأنف هذا التعليق أو العزل أمام محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

القسم 4: محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.66. الدور والتكوين

1.66.1. محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة هي الهيئة القضائية الرئيسية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة وتتألف من 8 أعضاء كحد أقصى.

1.66.2. تتألف محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة من رئيس ونائب رئيس وما يصل إلى 6 أعضاء آخرين.

1.67. لوائح محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.67.1. يتم تنظيم محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة والإجراءات المتبعة أمامها من خلال لوائح محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

القسم 5: وحدة النزاهة

1.68. الدور والتكوين والمساءلة

1.68.1. وحدة النزاهة التابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة هي وحدة مستقلة تشغيليًا تابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة وتضطلع بالمسؤوليات التالية:

1.68.1.1. التحقيق في الانتهاكات المتعلقة بالامتثال والانضباط والنزاهة ومقاضاة مرتكبيها أمام محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة أو أي هيئة قضائية مختصة ومعترف بها أخرى؛

1.68.1.2. تثقيف الأطراف المعنية برياضة تنس الطاولة بشأن مسائل النزاهة؛ و

1.68.1.3. حماية النزاهة في رياضة تنس الطاولة والحفاظ عليها.

1.68.2. تخضع وحدة النزاهة لإشراف مجلس النزاهة وتتألف من رئيس النزاهة والمسؤولين الآخرين اللازمين لقيام وحدة النزاهة بمسؤولياتها.

1.68.3. تكون وحدة النزاهة مسؤولة مباشرة أمام الجمعية العامة السنوية.

1.69. لوائح النزاهة الصادرة عن الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.69.1. تنظم وحدة النزاهة أعمالها وتؤدي مهامها وتمارس صلاحياتها وفقًا للوائح النزاهة الصادرة عن الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

القسم 6: المناصب الفخرية

1.70. التحقق من الخلفية

1.70.1. للحصول على المناصب الفخرية أو الاحتفاظ بها بموجب هذا الجزء الثالث، القسم 6، قد يخضع أي فرد لفحوصات سنوية، بما في ذلك إكمال إقرارات تضارب المصالح، ويظل متاحًا لفحوصات الخلفية حسب ما تقتضيه وحدة النزاهة.

1.70.2. إذا لم يمتثل أي فرد يسعى للحصول على منصب فخري أو الاحتفاظ به للمادة 1.70.1، يجوز لوحدة النزاهة اتخاذ إجراءات إضافية وفقًا للوائح النزاهة الصادرة عن الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.70.3. الرئيس الفخري

1.70.3.1. يُمنح أي رئيس سابق للاتحاد الدولي لكرة الطاولة تلقائيًا لقب "الرئيس الفخري للاتحاد الدولي لكرة الطاولة" مع مجموعة من الامتيازات التي يقررها المجلس التنفيذي من وقت لآخر.

1.70.3.2. يمكن إلغاء هذا اللقب بأغلبية بسيطة من أصوات الجمعية العامة السنوية أو بقرار من محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.70.4. العضوية الفخرية الشخصية

1.70.4.1. يمكن للشخص الذي قدم خدمات طويلة ومتميزة إلى الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) أن يتم تعيينه، عند تقاعده، كعضو فخري شخصي مدى الحياة من قبل

الجمعية العامة السنوية بناءً على توصية من مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.70.4.2. يحق للأعضاء الفخريين الشخصيين حضور نهائيات بطولة العالم للتنس الطاولة (WTTC) مع استضافة مجانية، وحضور الجمعية العامة السنوية مع حق التحدث دون التصويت. يمكن إلغاء العضوية الفخرية الشخصية بقرار من محكمة الاتحاد الدولي لتنس الطاولة (ITTF).

القسم 7: اللجان والهيئات وغيرها

1.71. اللجان الدائمة

1.71.1. لجنة المعدات، لجنة الترشيحات، لجنة تنس الطاولة للمعاقين، لجنة القواعد، لجنة العلوم الرياضية والطبية، لجنة الاستدامة، لجنة الحكام والمحكمين، ولجنة الأساتذة هي لجان دائمة.

1.71.2. يحدد مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة عدد الأشخاص الذين يعملون كأعضاء كاملين ومراسلين في كل لجنة قبل عام من ترشيح أعضاء اللجنة.

1.71.3. تجتمع اللجان عمومًا خلال فترة انعقاد الجمعية العامة السنوية، وتقوم بأعمالها عن طريق المراسلات في الأحوال الأخرى.

1.71.4. يجوز لأي لجنة أن تشكل لجانًا فرعية من أعضائها للتعامل مع مجالات عمل محددة، وتخضع أي تقارير أو توصيات لهذه اللجان الفرعية لموافقة اللجنة بكامل هيئتها قبل نشرها أو تقديمها إلى الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.71.5. تنظر كل لجنة في أنشطة الاتحادات القارية (وأي من هيئاتها الإقليمية) في مجالاتها الخاصة وتقدم المشورة للاتحادات القارية (وأي من هيئاتها الإقليمية) من خلال المجلس التنفيذي بشأن أفكار للتطوير المستقبلي.

1.71.6. يعتبر عضو اللجنة الذي لا يعرب، في غضون فترة معقولة محددة، عن رأيه كتابةً بشأن اقتراح مكتوب تم توزيعه من قبل رئيس تلك اللجنة أو نيابة عنه، موافقاً على أي توصية ناتجة عن ذلك يتم تقديمها باسم اللجنة.

1.71.7. يقدم رئيس كل لجنة إلى مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة تقريراً سنوياً عن أنشطة لجنته، مع لفت الانتباه إلى أي توصية ترغب اللجنة في تقديمها، ولكن قبول هذا التقرير لا يعتبر قبولاً لأي توصية واردة فيه.

1.71.8. يجوز للجنة أن تتصرف نيابة عن مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، ولكن مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة هو الذي يحدد نطاق ومدة هذه الصلاحية، ويتم مراجعتها في الاجتماع التالي لمجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.72. لجنة الرياضيين

1.72.1. تتألف لجنة الرياضيين من:

1.72.1.1. 10 أعضاء منتخبين؛

1.72.1.2. أي عدد من أعضاء لجنة الرياضيين الحاليين في اللجنة الأولمبية الدولية من رياضة تنس الطاولة؛ و

1.72.1.3. ما يصل إلى عضوين معينين لضمان التنوع.

1.73. لجنة الترشيحات

1.73.1. تتألف لجنة الترشيحات من 6 أعضاء على الأقل يحددهم ويعينهم المجلس التنفيذي، بما في ذلك:

1.73.1.1. أفراد من الترشيحات الواردة من الاتحادات في السنوات الزوجية؛

1.73.1.2. نائب رئيس تنفيذي واحد؛

1.73.1.3. جميع الرؤساء القاريين؛ و

1.73.1.4. أي شخص آخر يعتبره المجلس التنفيذي مؤهلاً.

1.73.2. تقوم لجنة الترشيحات بما يلي:

1.73.2.1. التحقق من أهلية وصحة الترشيحات للمناصب وفقًا للوائح الانتخابات والتعيينات الصادرة عن الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛

1.73.2.2. الإشراف على توزيع المرشحين على اللجان والهيئات وغيرها من

المناصب الرئيسية الأخرى؛

1.73.2.3. تقديم توصيات إلى الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بشأن تشكيل اللجان والهيئات وغيرها من الهيئات الرئيسية.

1.74. لجنة التدقيق والمالية

1.74.1. تتألف لجنة التدقيق والمالية من 3 أعضاء مستقلين على الأقل بالإضافة إلى عضو واحد في مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) يعينه مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)، والنائب التنفيذي للرئيس المسؤول عن الشؤون المالية، وموظف واحد من إدارة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) (بدون حق التصويت).

1.74.2. تتطابق مدة ولاية لجنة التدقيق والمالية مع مدة ولاية المجلس التنفيذي.

1.75. لجنة الاستدامة

1.75.1. تتألف لجنة الاستدامة من 6 أعضاء على الأقل، بما في ذلك:

1.75.1.1. ممثل واحد من كل قارة يعينه مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)؛ و

1.75.1.2. شخص مستقل واحد على الأقل يعينه اللجنة التنفيذية.

1.75.2. تتزامن مدة ولاية لجنة الاستدامة مع مدة ولاية المجلس التنفيذي.

1.76. مجلس النزاهة

1.76.1. يتألف مجلس النزاهة من ثلاثة أعضاء مستقلين على الأقل (لكل منهم حق التصويت) يعينهم مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، وعضو واحد من المجلس التنفيذي للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (بدون حق التصويت) ورئيس قسم النزاهة في الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (بدون حق التصويت).

1.77. المجلس القاري

1.77.1. المجلس القاري هو هيئة يعينها المجلس التنفيذي لمعالجة القضايا الرئيسية المتعلقة بالألعاب الأولمبية والبارالمبية، والأحداث العالمية، والشؤون القارية.

1.77.2. يتألف المجلس القاري من أعضاء المجلس التنفيذي ورؤساء القارات (أو ممثليهم المعينين).

1.77.3. يضطلع المجلس القاري بالمهام التالية:

1.77.3.1. تخطيط ومراقبة والإشراف على أحداث تنس الطاولة في الألعاب الأولمبية والبارالمبية؛

1.77.3.2. تعيين واستدعاء الخبراء الفنيين المعنيين وممثلي لجنة PTT ومنظمي الألعاب الأولمبية والبارالمبية للانضمام إلى اجتماع أو أكثر من اجتماعات المجلس القاري حسب الحاجة، وفقًا لقرار المجلس التنفيذي؛

1.77.3.3. التنسيق مع اللجنة الأولمبية الدولية واللجنة الأولمبية الدولية للمعاقين واللجان الأولمبية والبارالمبية الوطنية والاتحادات بشأن جميع الأمور المتعلقة بالمسابقات الأولمبية والبارالمبية؛

1.77.3.4. تطبيق لوائح الأهلية وتأكيد أهلية الرياضيين للمشاركة في الألعاب الأولمبية والبارالمبية؛

1.77.3.5. تعيين لجان التحكيم والممثلين الفنيين وجميع مسؤولي المباريات للألعاب الأولمبية والبارالمبية لكرة الطاولة؛

1.77.3.6. ضمان امتثال منافسات تنس الطاولة في الألعاب الأولمبية والبارالمبية لنص وروح الميثاق الأولمبي ودليل اللجنة البارالمبية الدولية على التوالي؛

1.77.3.7. تقديم ومراجعة المقترحات المتعلقة بأحداث كرة الطاولة في الألعاب الأولمبية والبارالمبية؛

1.77.3.8. تقديم المساهمات والتوجيه الاستراتيجي المتعلق بوضع الجدول الزمني الدولي للأحداث؛

1.77.3.9. صياغة وتقديم مقترحات بشأن أنظمة التأهل ومسارات الدخول إلى الألعاب الأولمبية والبارالمبية والأحداث العالمية التي تنطبق على جميع الاتحادات القارية ومسارات التأهل المحددة؛

1.77.3.10. استدعاء الخبراء الفنيين المعنيين وممثلي منظمي الأحداث العالمية الكبرى للانضمام إلى اجتماع واحد أو أكثر من اجتماعات المجلس القاري بصفة

بناء على طلب المجلس التنفيذي؛

1.77.3.11. اقتراح برامج تنموية ومبادرات متعلقة بالأداء العالي لدعم التوجهات التنموية الشاملة المستقبلية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة، مع إيلاء اهتمام خاص لتعزيز المساواة بين الجنسين، وتنمية الشباب، وحقوق وواجبات الاتحادات بالتعاون مع الاتحادات القارية؛ و

1.77.3.12. مناقشة جميع المسائل الأخرى ذات الاهتمام المشترك للاتحادات القارية والاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.77.4. يجتمع المجلس القاري وفقًا لجدول سنوي محدد يوافق عليه المجلس التنفيذي وفي أوقات أخرى عندما يدعو الرئيس إلى عقد اجتماع.

1.77.5. يحضر واحد أو أكثر من موظفي إدارة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، يعينهم الرئيس، جميع اجتماعات المجلس القاري ويقومون بصياغة محاضره وتقاريره.

1.77.6. يتم تدوين محاضر اجتماعات المجلس القاري في تقرير سنوي يقدم إلى الجمعية العامة السنوية.

1.78. المفوض الفني

1.78.1. يعين المجلس التنفيذي المفوض الفني.

1.78.2. يجوز لكل اتحاد قاري ترشيح ممثل فني واحد لا ينتمي إلى نفس القارة التي ينتمي إليها المفوض الفني، ويقوم المجلس التنفيذي بتعيينه.

1.78.3. تتطابق مدة ولاية المفوض الفني والممثلين الفنيين مع مدة ولاية المجلس التنفيذي.

1.79. مفوض الشؤون الجنسانية والتنوع

1.79.1. يعين المجلس التنفيذي مفوض الجنس والتنوع.

1.79.2. يجوز لكل اتحاد قاري ترشيح ممثل واحد لشؤون الجنسين والتنوع لا ينتمي إلى نفس القارة التي ينتمي إليها المفوض لشؤون الجنسين والتنوع، على أن يتم تعيينه من قبل المجلس التنفيذي.

1.79.3. تتزامن مدة ولاية مفوض الجنس والتنوع وممثلي الجنس والتنوع مع مدة ولاية المجلس التنفيذي.

1.80. مفوض الشباب

1.80.1. يعين المجلس التنفيذي مفوض الشباب.

1.80.2. يجوز لكل اتحاد قاري ترشيح ممثل للشباب لا ينتمي إلى نفس القارة التي ينتمي إليها مفوض الشباب، على أن يعينه المجلس التنفيذي.

1.80.3. تتزامن مدة ولاية مفوض الشباب وممثلي الشباب مع مدة ولاية المجلس التنفيذي.

1.81. اللجنة الاستشارية للرئيس

1.81.1. يجوز للرئيس تعيين لجنة استشارية للرئيس لتقديم المشورة له بشأن مختلف المسائل.

1.81.2. يُدعى أعضاء اللجنة الاستشارية للرئيس لحضور الاجتماع السنوي العام بصفة مراقبين، ويتمتعون بمجموعة من الامتيازات التي يقررها المجلس التنفيذي من وقت لآخر.

1.81.3. تتطابق مدة ولاية اللجنة الاستشارية للرئيس مع مدة ولاية المجلس التنفيذي.

1.82. تعيينات أخرى

1.82.1. يجوز للمجلس التنفيذي تعيين لجان أو مفوضين أو مجموعات عمل أو أي هيئات أخرى حسب الحاجة من وقت لآخر.

1.83. إدارة اللجان والهيئات وغيرها

1.83.1. ما لم ينص على خلاف ذلك في النظام الأساسي، تخضع اللجان والمفوضيات والمفوضون ومجموعات العمل والهيئات المماثلة الأخرى لإدارة كل منها على حدة.

الاختصاصات أو أي وثيقة أخرى ذات صلة، على النحو الذي يحدده المجلس التنفيذي.

1.83.2. شريطة أن يتم ترشيح عدد كافٍ من النساء للجنة أو الهيئة، يتم اختيار ما لا يقل عن 25٪ من عدد الأعضاء الكاملين في تلك اللجنة أو الهيئة من بين المرشحات.

1.84. تطبيق لوائح الانتخابات والتعيينات

1.84.1. يخضع انتخاب أو تعيين الأفراد في مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) أو المجلس التنفيذي أو اللجان أو مجلس النزاهة أو محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) أو أي هيئات رئيسية أخرى أو مناصب فردية رئيسية (مثل المفوضين) للشروط المحددة في لوائح الانتخابات والتعيينات للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF).

القسم 8: الموظفون التنفيذيون

1.85. الموظفون الإداريون

1.85.1. يعين المجلس التنفيذي الموظفين الإداريين وفقًا للشروط والأحكام المتفق عليها ووفقًا لخطة الإدارة التي يوافق عليها مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة من وقت لآخر.

1.85.2. يعين المجلس التنفيذي الرئيس التنفيذي الذي يكون مسؤولاً عن توجيه والإشراف على الهيكل المهني والبرامج المهنية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.85.3. يعين الرئيس التنفيذي أحد الموظفين ليكون منسقًا لكل لجنة.

1.85.4. يوظف الرئيس التنفيذي الموظفين الآخرين الذين يعتبرهم ضروريين بعد موافقة المجلس التنفيذي، مع مراعاة الميزانية السنوية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة ووفقًا لسياسة التوظيف المفتوحة للاتحاد.

1.85.5. يكون الأمين العام مسؤولاً عن أداء مهام الأمانة، بما في ذلك:

1.85.5.1. نشر النص القياسي باللغة الإنجليزية للنظام الأساسي؛

1.85.5.2. تشجيع نشر النظام الأساسي بلغات أخرى والتحقق من دقة هذه المنشورات؛ و

1.85.5.3. تولي مسؤولية نشر أي إخطارات ووثائق ذات صلة بالاجتماعات الرئيسية حسبما يطلبه المجلس التنفيذي.

الجزء الرابع: الحوكمة

القسم 1: الأهلية للترشح للمناصب

1.86. الترشيحات

1.86.1. لا يجوز ترشيح الرئيس ونواب الرئيس التنفيذيين وأعضاء مجلس أو لجان الاتحاد الدولي لكرة الطاولة إلا من قبل الجمعية التي ينتمي إليها المرشح أو التي يعمل فيها كمسؤول؛

1.86.2. إذا تم سحب الترشيح بموجب المادة 1.86.1 بعد انتخاب أو تعيين المرشح، لا يجوز عزلهم من مناصبهم إلا بأغلبية ثلثي أصوات الهيئة المخولة بانتخابهم أو تعيينهم، ما لم ينص النظام الأساسي على خلاف ذلك.

1.86.3. يجب أن يتم الترشيح لمنصب الرئيس ونواب الرئيس التنفيذيين وأعضاء مجلس ITTF ولجانها قبل 90 يومًا من تاريخ انعقاد الجمعية العامة السنوية التي ستجرى فيها الانتخابات أو التعيينات.

1.86.4. لا يجوز ترشيح أكثر من شخص واحد من كل جمعية لعضوية المجلس التنفيذي، ولا يجوز ترشيح أي شخص لأكثر من منصب واحد في المجلس التنفيذي.

1.86.5. لا يجوز ترشيح أي شخص من جمعية متأخرة في سداد اشتراكاتها للانتخاب أو التعيين.

1.87. قيود على المنصب

1.87.1. يخدم جميع أعضاء مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (بما في ذلك أعضاء المجلس التنفيذي) لمدة 4 سنوات، ويكونون مؤهلين للتعيين في نفس المنصب مرتين على الأكثر.

بعد 3 فترات كاملة، يجب على أي عضو الانتظار لمدة فترة واحدة قبل أن يكون مؤهلاً للانتخاب أو التعيين في نفس المنصب.

1.87.2. لا يجوز لأي شخص أن يشغل في الوقت نفسه منصب عضو في أكثر من لجنة واحدة، ولا يجوز أن يشغل المسؤولون المرشحون من قبل جمعية واحدة أكثر من 4 مناصب من هذا النوع.

1.87.3. لا يجوز لأي عضو في المجلس التنفيذي أن يعمل في لجنة دائمة.

1.87.4. أي شخص له صلة بأي شكل من الأشكال بتصنيع أو بيع أو ترويج معدات تنس الطاولة أو بتقديم الاستشارات بشأن هذه المعدات:

1.87.4.1. لا يجوز أن يكون عضواً في المجلس التنفيذي، باستثناء رئيس لجنة الرياضيين؛ ولكن

1.87.4.2. يجوز له أن يعمل في إحدى اللجان، ولكن عليه أن ينسحب من الاجتماع أو يمتنع عن التصويت على أي مسألة إذا طلب ذلك أغلبية أعضاء الاجتماع الذي يحضره.

القسم 2: النزاعات والاستئنافات

1.88. الهيئات القضائية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.88.1. تتمتع الهيئات التالية بسلطات قضائية:

1.88.1.1. محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

1.88.1.2. الجمعية العامة السنوية؛

1.88.1.3. لجنة الاحتجاج التابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة ومجلس الاستئناف التابع للجنة البارالمبية الدولية بشأن مسائل تصنيفات PTT؛ و

1.88.1.4. محكمة التحكيم الرياضية (CAS)، إلى الحد المنصوص عليه في النظام الأساسي.

1.89. القرارات والاستئنافات

1.89.1. ما لم ينص صراحة على خلاف ذلك، يجوز الطعن في القرارات النهائية التي تتخذها الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بموجب النظام الأساسي حصريًا أمام محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة التي ستحل النزاع بشكل نهائي وفقًا للوائح محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.89.2. يجب أن تكون أي طعون في قرار محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) أمام محكمة التحكيم الرياضية (CAS) وفقًا للوائح محكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF).

1.89.3. لا تتمتع محكمة التحكيم الرياضية (CAS) بأي اختصاص للبت في أي قضية أو النظر في أي استئناف يتعلق بمسائل تصنيف PTT.

القسم 4: تضارب المصالح

1.90. واجب الإعلان عن تضارب المصالح وتجنبه

1.90.1. يجب على الأطراف المعنية برياضة تنس الطاولة تجنب أي تضارب في المصالح (كما هو محدد في مدونة قواعد السلوك الأخلاقي للاتحاد الدولي لكرة الطاولة). يجب الإعلان عن أي نوع من تضارب المصالح، ويجب على كل شخص اتخاذ الإجراءات اللازمة لإبعاد نفسه عن الموقف الذي قد ينشأ فيه تضارب.

1.90.2. تحدد سياسة تضارب المصالح الخاصة بالاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) الإجراءات المتبعة لتحديد وإدارة حالات تضارب المصالح أو الواجبات المحتملة التي تؤثر على جميع الأشخاص المشاركين في الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) وأعماله.

القسم 5: التغييرات في القواعد

1.91. تقديم التغييرات المقترحة على النظام الأساسي

1.91.1. يمكن تقديم أي تغيير مقترح على أي قانون كاقتراح إلى:

1.91.1.1. الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة من قبل الاتحادات، والمجلس التنفيذي، والاتحادات القارية، ومؤسسة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، و WTT، واللجان، والهيئات، ووحدة النزاهة التابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة، ومحكمة الاتحاد الدولي لكرة الطاولة؛ و

1.91.1.2. الجمعية العامة السنوية من قبل مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.92. صلاحيات تعديل النظام الأساسي

1.92.1. لا يجوز إجراء أي تعديل على هذا الدستور أو القوانين إلا من قبل الجمعية العامة السنوية.

1.92.1.1. لا يجوز إجراء أي تعديل على أي قواعد أو لوائح إلا في اجتماع مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة

، باستثناء أي تعديلات على قواعد مكافحة المنشطات (أو أي لوائح أخرى) التابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF)، والتي يمكن أن يقوم بها أيضًا المجلس التنفيذي، إذا لزم الأمر، للحفاظ على الامتثال لمتطلبات الوكالة العالمية لمكافحة المنشطات (WADA) (أو أي هيئة دولية أخرى تحكم الرياضة يكون الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) عضوًا فيها).

1.92.1.2. تُنشر تفاصيل جميع مقترحات تغيير القواعد في جدول أعمال الاجتماع الذي سيتم النظر فيها.

1.93. تاريخ سريان التغيير في النظام الأساسي

1.93.1. يجب تحديد تاريخ سريان كل تعديل على النظام الأساسي.

1.93.2. إذا لم يتم تحديد تاريخ سريان أي تغيير في النظام الأساسي، يسري التغيير اعتبارًا من 1 يناير من العام التالي لاتخاذ القرار، باستثناء قواعد مكافحة المنشطات الخاصة بالاتحاد الدولي لكرة الطاولة (أو أي لوائح أخرى) التي تسري في التاريخ الذي تحدده الوكالة العالمية لمكافحة المنشطات (أو أي هيئة دولية أخرى تحكم الرياضة يكون الاتحاد الدولي لكرة الطاولة عضوًا فيها) و/أو يوافق عليه المجلس التنفيذي.

القسم 6: أحكام الاستثناء

1.94. الصلاحيات المتبقية للمجلس التنفيذي

1.94.1. في حالة ظهور مسألة لم يتم النص عليها في النظام الأساسي، يجوز للمجلس التنفيذي، وفقاً للمادتين 1.61.1.16 و 1.61.1.17، البت في المسألة على النحو الذي يراه مناسباً.

الجزء الخامس: المسائل الإدارية

القسم 1: الإدارة

1.95. المكتب

1.95.1. يقترح المجلس التنفيذي المقر الرئيسي للاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) ويكون في مكان يعينه قرار الجمعية العامة السنوية أو، في ظروف استثنائية، مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF).

1.96. اللغات

1.96.1. تجرى مراسلات وإجراءات الاتحاد الدولي لكرة الطاولة باللغة الإنجليزية أو باللغات المناسبة للمهام المطلوبة وفي حدود الموارد المتاحة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة، على النحو الذي يحدده مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة من وقت لآخر، مع إيلاء اهتمام خاص للغات العربية والصينية والفرنسية والألمانية والبرتغالية والروسية والإسبانية.

1.96.2. يحق للممثلين التحدث في اجتماعات الاتحاد الدولي لكرة الطاولة بلغتهم الأم، شريطة توفير ترجمة فورية إلى إحدى لغات العمل المحددة للاستخدام في ذلك الاجتماع.

القسم 2: الأحكام المالية

1.97. الحسابات

1.97.1. تبدأ السنة المالية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة من 1 يناير إلى 31 ديسمبر.

1.97.2. يضمن نائب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية إعداد بيان حسابات سنوي، يتم تدقيقه من قبل مدققين محترفين، وتقديم تقدير سنوي ورباعي السنوات للإيرادات والمصروفات.

1.97.3. تُفتح الحسابات المصرفية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة في البنوك التي يحددها قرار من المجلس التنفيذي.

1.97.4. تقتصر صلاحية التوقيع على الحسابات المصرفية للاتحاد الدولي لكرة الطاولة على الأمناء وموظفي العمليات في الاتحاد الدولي لكرة الطاولة، ويقررها المجلس التنفيذي. يجب تجنب التوقيعات الفردية على أي حساب مصرفي للاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

1.98. الأمناء

1.98.1. يكون الرئيس ونائب الرئيس ونواب الرئيس التنفيذي أمناء لغرض شراء أو بيع أو تأجير أو التعامل بأي شكل آخر مع أي ممتلكات حرة أو مؤجرة أو أصول أخرى مطلوبة من قبل الجمعية العامة السنوية أو مجلس الاتحاد الدولي لتنسكروكيت لأغراض الاتحاد الدولي لتنسكروكيت.

1.98.2. يكون الأمين العام أمينًا لأغراض التسجيل والإدارة في مدينة لوزان وغرفة التجارة في كانتون فود والإدارة الفيدرالية السويسرية، مع صلاحية التوقيع المشترك مع أي من الأفراد المذكورين في 1.98.1.

1.98.3. يُصرح للأمناء باستخدام أموال الاتحاد الدولي لكرة الطاولة في شراء هذه الممتلكات والأصول، ويكونون مالكين لها ولعائدات بيعها على أساس أمانة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة بالطريقة التي يحددها مجلس الاتحاد الدولي لكرة الطاولة من وقت لآخر.

1.98.4. يتعين على الأمناء الامتثال لأي قوانين أو تشريعات أو متطلبات البلدان التي تقع فيها هذه الممتلكات الاستئمانية فيما يتعلق بشراء وبيع وإدارة هذه الممتلكات وواجبات الأمناء فيما يتعلق بها.

1.98.5. يتم تعويض الأمناء وممتلكاتهم ومقتنياتهم بالكامل من قبل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة (ITTF) عن جميع المخاطر والمصروفات الشخصية الناشئة عن تعيينهم كأمناء، وفقًا للقوانين.

1.98.6. يتوقف الأمناء عن العمل بهذه الصفة عند انتهاء ولايتهم كرئيس أو نائب رئيس أو نائب رئيس تنفيذي أو أمين عام.

1.98.7. تعد مجموعة المحاضر الموقعة من قبل الرئيس وأحد أعضاء فريق الإدارة دليلاً قاطعاً على قرار أي هيئة تابعة للاتحاد الدولي لكرة الطاولة.

القسم 3: الحل

1.99. الحل

1.99.1. لا يجوز حل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة إلا في اجتماع عام استثنائي يعقد خصيصًا لهذا الغرض.

1.99.2. يتم تقسيم رصيد الأموال المتوفرة وقت الحل بالتساوي بين الاتحادات التي لا توجد عليها متأخرات في ذلك الوقت.

1 宪章

国际乒乓球联合会章程

第一部分：总则

1.1. 引文

1.1.1. 本章可称为ITTF章程。

1.2. 定义

1.2.1. 在本章程中，除非上下文明确要求，以大写字母开头的术语具有以下含义：

术语	意指
建议修改	指秘书处依据第1.44条所述审查程序对任何提案或决议提出的修改建议。
大陆代表	指第1.54.1.5条所述的任何人士。
代表	指第1.39条所述的任何人员。
ITTF集团	泛指国际乒联、国际乒联基金会、世界乒联、其他指定实体及其任何子公司。
目标	第1.5条所述之目标。
提案人	任何依法提交提案或决议且有权这样做的人。
原则	第一条第4款所述原则。
提案	拟提交年度大会或国际乒联理事会审议的章程修订提案。
合格提案	任何提案或决议，在根据第1.44条所述的建议修改后仍保持不变。
决议	任何拟采取的行动（非提案性质），须提交至年度会员大会或国际乒联理事会审议（视具体情况而定）。
受托人	指第1.98条所述的任何个人。

1.3. 名称与法律地位

1.3.1. 国际乒乓球联合会（ITTF）是根据《瑞士民法典》第 60 条及以下条款管理的非营利性协会。

1.3.2. ITTF 是国际奥委会认可的乒乓球运动唯一国际管理机构。

1.4. 原则

1.4.1. 国际乒联的原则应为：

1.4.1.1. 在行动上保持总体统一，各关联组织在相互往来中相互尊重，且不得基于种族、政治、宗教、性别或其他理由歧视关联组织或个人。组织**或个人**；

1.4.1.2. 营造尊重个体尊严的体育与工作环境；

1.4.1.3. 确保每位成员享有参与权，并在促进平等机会、禁止歧视行为的环境中工作；

1.4.1.4. 营造无任何形式骚扰的体育环境，严格遵循章程规定；

1.4.1.5. 通过赛事承办及运营管理实践保护环境、合理配置资源；

1.4.1.6. 遵守《奥林匹克宪章》、《国际残奥委会手册》、《世界反兴奋剂条例》及其适用附属条例的一般性与基本原则，本章程任何条款均不得被视为与上述原则相冲突或减损其效力；以及

1.4.1.7. 与国际奥委会、国际残奥委会、夏季奥林匹克国际单项体育联合会协会、全球国际体育联合会协会及其他承认其为全球乒乓球运动管理机构的组织开展合作。

1.5. 宗旨

1.5.1. 国际乒联的目标是：

1.5.1.1. 恪守国际乒联宗旨，促进各会员组织及运动员间的友谊与互助精神；

1.5.1.2. 规范会员组织内部关系及会员组织与其他组织的关系；

1.5.1.3. 不断提升乒乓球运动的技术水平，促进全球参与乒乓球运动的广泛性；

1.5.1.4. 促进友好体育竞赛，杜绝操纵比赛、违规非法投注、兴奋剂及使用非法装备提升表现等不公平和不体育行为；

1.5.1.5. 制定、公布并执行章程；

1.5.1.6. 推动并监督世界锦标赛、奥运会及残奥会乒乓球赛事、国际乒联各大洲锦标赛；

1.5.1.7. 致力于提升各级别参与度，增强乒乓球运动的普及度，开发新的收入来源，并通过系统化规划流程管理乒乓球运动；

1.5.1.8. 鼓励运动员、运动员辅助人员及官员以最佳方式积极展现乒乓球形象，从而提升其社会声誉；

1.5.1.9. 在各级乒乓球运动中促进性别平等、多样性与公平性；

1.5.1.10. 推广残奥乒乓球运动；

1.5.1.11. 倡导运动员与官员的身心健康；

1.5.1.12. 在国际奥委会、国际残奥委会及其他国际组织中代表乒乓球运动；

1.5.1.13. 指导、发展、规范、管控及治理全球范围内所有形式的虚拟或电子乒乓球活动与赛事，并作为唯一持有者和所有者组织世界锦标赛事；

1.5.1.14. 推广并恪守《运动员权利与责任宣言》。

1.6. 职权范围

1.6.1. 国际乒联拥有法人全部权能，可实施一切必要、有益或有助于推进其宗旨的行为。

第二部分：附属组织

第一分部：成员

1.7. 协会

1.7.1. 国际乒联的成员应为符合章程规定、经认可并获接纳的协会。

1.7.2. 协会不应被视为国际乒联的代理机构，亦不得自称为代理机构。

1.8. 资格要求

1.8.1. 申请成为国际乒联协会会员的组织须证明：

1.8.1.1. 在所属辖区内被公认为乒乓球运动的唯一管理机构；

1.8.1.2. 依据辖区适用法律注册为法人实体；

1.8.1.3. 其财务状况良好；且，

1.8.1.4. 且符合章程规定的其他要求。

1.8.2. 尽管有第1.8.1条规定，若一个或多个协会或组织仅在某一辖区的部分区域代表乒乓球运动，该辖区其他区域代表乒乓球运动的协会或组织可申请会员资格，但须满足以下条件：

1.8.2.1. 其独立性源于乒乓球运动及所属运动员之外的客观因素；

1.8.2.2. 其声称的管辖权在名称和章程上明确限定于其控制乒乓球运动的辖区；以及

1.8.2.3. 该协会同时满足其他会员资格要求。

1.8.3. 依据第1.8.2条提交申请时，须征询该辖区内所有协会的意见，且绝不承认两个协会对同一辖区行使管辖权。

1.8.4. 任何位于领地之外的组织可获准临时隶属某协会，以获取发展与竞赛援助；该扩展领地应视为受该协会管辖，但临时隶属资格须在每次年度大会上复审，不得无限期续期。

1.9. 入会申请

1.9.1. 会员申请须采用执行委员会批准的表格，并在申请将被审议的年度大会后6个日历月内提交，但前协会的申请除外。

1.9.2. 任何前协会的申请可由执行委员会酌情决定立即生效，不受第1.9.1条规定时限限制，此类接纳须于下次年度大会获得批准。

1.9.3. 执行委员会应代表年度大会审查所有申请，并就接纳事宜提出建议。

1.9.4. 会员申请应在第1.9.1条所述的年度大会上审议，并须经三分之二多数票通过方可接受。

1.9.5. 若申请组织所在大陆设有大陆联合会，则在审议该入会申请时应参考该大陆联合会的意见。

1.9.6. 对于原属独立会员的协会申请合并会员资格、原属已分立协会的分支机构申请独立会员资格，或申请认可辖区变更的情况，应综合考量相关组织的意见及其不可控因素，不鼓励在其他情形下发生脱离行为。

其他情形下的分裂行为不予鼓励。

1.9.7. 任何协会的选举资格不应受相关地区政治、外交或国家地位影响，仅以该地区乒乓球运动开展状况为考量依据。

1.9.8. 任何符合国际乒联会员资格但尚未申请的组织，经国际乒联理事会同意，可纳入相应的大陆联合会，期限不超过一年，并可在每次年度大会上续期。

1.9.9. 根据第1.9.8条所述组织的运动员，仅在其所属大陆范围内享有运动员权利。

1.10. 协会权利

1.10.1. 各协会应享有下列权利，但须遵守章程规定：

1.10.1.1. 任命最多两名代表参加年度大会，每协会拥有一票表决权；

1.10.1.2. 提交提案及决议供审议，以纳入年度大会或国际乒联理事会会议议程；

1.10.1.3. 根据相关规则和条例提名候选人参与国际乒联内部选举或任命；

1.10.1.4. 根据相关赛事规则和条例，派遣运动员参加国际乒联认证赛事；

1.10.1.5. 根据赛事适用规则提名合格裁判员执裁国际乒联认证赛事；

1.10.1.6. 依据赛事适用规则与条例承办国际乒联认证赛事；

1.10.1.7. 成为相关洲际联合会的成员；

1.10.1.8. 参与并受益于国际乒联直接或通过大陆联合会组织的援助、发展及教育项目；以及

1.10.1.9. 行使章程赋予的其他所有权利。

1.11. 协会义务

1.11.1. 各协会应履行以下义务：

1.11.1.1. 完全遵守章程及依据章程作出的所有决定；

1.11.1.2. 根据原则和目标在其辖区内管理、推广和发展乒乓球运动；

1.11.1.3. 通过符合章程的法规（包括章程及附属条例）；

1.11.1.4. 立即向国际乒联通报任何重大变更，包括章程或规章修订、主席或秘书长更替、地址或联系方式变更，并按章程要求提供其他必要信息；

1.11.1.5. 确保其成员遵守章程；

1.11.1.6. 保持其作为协会的资格；

1.11.1.7. 及时向国际乒联缴纳会费；

1.11.1.8. 通过民主选举或任命方式选出其最高执行机构官员；

1.11.1.9. 每年至少参加一项国际乒联认证赛事。

1.12. 协会治理

1.12.1. 根据第1.11.1.3条规定，各协会章程须遵循良好治理原则，并至少包含以下事项条款：

1.12.1.1. 保持中立，禁止基于种族、宗教、政治立场及性别的歧视；

1.12.1.2. 保持独立性，避免任何形式的政治干预；
1.12.1.3. 确保所有相关利益方遵守章程；
1.12.1.4. 确保所有相关方承认并完全服从国际乒联仲裁庭及其他经国际乒联认可司法机构的管辖权与权威；
1.12.1.5. 规范辖区内乒乓球赛事及体育诚信相关事务；
1.12.1.6. 界定决策机构的职责；以及
1.12.1.7. 通过民主选举或任命方式选拔合适人选进入执行机构。
1.12.2. 协会应在章程通过会议后的三个日历月内，或应国际乒联要求时，向秘书处提交章程副本及后续修订的详细内容。
1.12.3. 若协会章程与本章程存在冲突，以本章程为准。
1.12.4. 国际乒联可在执行委员会认为适当的情况下，对协会的治理或管理进行干预。若经调查并给予协会合理陈述机会后，执行委员会认定该协会存在以下情形：
1.12.4.1. 存在重大的治理、行政、运营或财务困难；
1.12.4.2. 不再满足第1.8.1条规定的一项或多项要求；
1.12.4.3. 面临任何解散程序或诉讼；
1.12.4.4. 卷入任何妨碍其有效运作的冲突；或
1.12.4.5. 或无法实现其宗旨。

1.13. 大陆联盟成员资格

1.13.1. 根据国际乒联名录，若某协会部分成员完全位于与该协会地址所示大陆不同的区域，经国际乒联理事会批准并获得其所属协会同意后，可加入其所在区域的大陆联合会，以参与乒乓球赛事及推广运动。
1.13.2. 完全位于相关大陆之外但毗邻该大陆的协会，经国际乒联理事会及所属大陆联合会的同意，亦可加入该大陆联合会，以参与乒乓球赛事及推广运动为目的。

1.14. 会费

1.14.1. 各协会应按年度大会确定的标准缴纳年度会费。
1.14.2. 首次会费应随入会申请一并缴纳，后续会费应于每年1月1日到期。
1.14.3. 若协会未在应缴年度的12月31日前缴清会费，即视为拖欠会费。
1.14.4. 连续三年未缴会费的协会，其会员资格将自动暂停，暂停期间无需缴纳会费。
1.14.5. 根据第1.14.4条被暂停会籍的协会，经执行委员会酌情决定，在部分或全额缴清拖欠会费后可解除暂停会籍状态。

1.15. 退出

1.15.1. 任何希望退出国际乒乓球联合会的协会，须向秘书处提交书面通知，说明退出原因、拟定退出日期以及为保留会员资格所作出的所有努力。
1.15.2. 在任何退出程序启动前，申请退出的协会与国际乒联应先行开展直接或调解式磋商，以期促成该协会保留会员资格。

维持其会员资格。

1.15.3. 任何退出均可自收到第1.15.1条规定的通知之日起生效，直至同年12月31日止，但该协会仍须承担该年度应缴会费。

1.16. 执行委员会实施的暂停及其他制裁

1.16.1. 执行委员会可通过三分之二多数决议，依据章程规定的方式对任何协会实施临时停权或其他制裁，期限由委员会决定。若执行委员会认定：

1.16.1.1. 该协会严重、反复或持续违反章程或年度大会、国际乒联理事会、执行委员会或国际乒联法庭的任何决议；

1.16.1.2. 该协会不再满足第1.8.1条规定的任何要求；或

1.16.1.3. 该协会的行为违反任何原则。

1.16.2. 依据第1.16.1条实施的暂停资格，其期限及具体条款由执行委员会决定，直至下次年度大会召开。

1.16.3. 在依据第1.16.1条对协会实施制裁前，执行委员会应：

1.16.3.1. 以书面形式通知该协会拟对其实施制裁的意向，包括拟议的暂停期限、其他制裁条款及理由；以及

1.16.3.2. 给予该协会至少21天时间对拟议制裁作出回应，除非执行委员会认为情况紧急，则可酌情缩短该期限。

1.16.4. 执行委员会可通过三分之二多数决议撤销根据第1.16.1条实施的制裁，无论该决定是应协会申请作出还是自行决定，前提是委员会确信实施制裁的依据已不复存在。

1.16.5. 受制裁的协会可依据第1.16.1条向国际乒联仲裁庭申请复核执行委员会的决策程序。

1.16.6. 第1.16条系对章程中有关暂停、撤销或对任何协会实施其他制裁的现有权力的补充，并不限制该等权力。

1.17. 年度大会的暂停、开除及其他制裁

1.17.1. 若出现下列情形，年度大会可通过三分之二多数决议，依据章程规定对协会实施为期特定时段的暂停、开除或其他制裁：

1.17.1.1. 执行委员会依据第1.16.1条作出任何制裁后，建议采取此类制裁；

1.17.1.2. 年度股东大会认为第1.16.1条所列任一或多项理由适用；或

1.17.1.3. 执行委员会施加的任何制裁未达到年度股东大会满意的程度。

1.17.2. 根据第1.17.1条作出的任何暂停会员资格决定，其期限（包括无限期）及具体条款均由会员大会决定，且须满足会员大会施加的任何制裁要求。

1.17.3. 在依据第1.17.1条对协会实施制裁前，该协会应：

1.17.3.1. 在相关年度股东大会召开前至少30天以书面形式通知该协会拟对其实施制裁的意向，包括拟议的暂停期限、制裁的其他条款及其理由；以及

1.17.3.2. 在相关年度大会上获得陈述意见的机会。

1.17.4. 年度大会可：

1.17.4.1. 撤销根据第1.17.1条作出的制裁——无论该协会提出申请，还是大会自行决定（若大会确信制裁依据已不复存在）；或

1.17.4.2. 追加任何其他制裁措施。

1.17.5. 第1.17条系对章程中有关暂停、撤销或制裁任何协会的既有权力的补充，不限制该

等权力的行使。

1.18. 暂停、开除或退出协会的后果

1.18.1. 任何被暂停、开除或退出协会的成员，应立即：

1.18.1.1. 若原属大陆联合会已对其实施停权，则该协会即被该联合会停权；若属自行退出或遭开除情形，则即丧失大陆联合会会员资格；

1.18.1.2. 丧失并不得享有其作为协会依据章程本应享有的任何权利、资格或福利，特别是第1.10条所述权利，但若国际乒联已批准该被停权、开除或退出协会举办国际乒联认证赛事，执行委员会可设立相关机构监督该赛事的组织工作，并按其规定的条款执行；

1.18.1.3. 不得自称为国际乒联或其大陆联合会的成员；以及

1.18.1.4. 不得使用任何涉及国际乒联、其大陆联合会或任何附属机构的知识产权。

1.18.2. 任何遭暂停、开除或撤销资格协会的官员须立即：

1.18.2.1. 停止在国际乒联、其大陆联合会或任何其他协会内担任职务；以及

1.18.2.2. 丧失资格，且无权享有其根据章程本应享有的任何权利、权益或福利，包括以任何身份代表、参与或介入国际乒联批准的赛事、会议或国际乒联、其洲际联合会或任何其他协会的其他活动。

1.18.3. 根据第1.61.1.13条规定，执行委员会可允许受暂停、开除或撤销资格协会所属的运动员，在符合第3.8.7条的前提下，以国际乒联旗帜或其他中立标识参与乒乓球赛事。

1.18.4. 在紧急或特殊情况下，执行委员会可依据第1.18.3条予以许可，该许可有效期至下次年度大会召开时止，届时年度大会可批准或撤销此项许可。

第二分部：洲际联合会

1.19. 大陆联合会

1.19.1. 大陆联合会应设五个，分别来自非洲、美洲、亚洲、欧洲和大洋洲的地理区域。

1.19.2. 大陆联合会应得到国际乒联的支持和鼓励，国际乒联应在所有事务上与它们合作，但前提是大陆联合会的章程必须符合国际乒联章程。

1.19.3. 各洲际联合会不应被视为国际乒联的代理机构，亦不得自称为代理机构。

1.20. 与国际乒联的隶属关系

1.20.1. 各洲际联合会须依据国际乒联理事会根据洲际理事会提案制定的既定标准，与国际乒联建立会员关系。

1.20.2. 大陆联合会与国际乒联的加盟关系每四年更新一次，更新时间为奥运会后的次年，但须与国际乒联签订特定的四年期战略协议。

1.20.3. 各大洲联合会的隶属关系旨在实现以下目标：

1.20.3.1. 加强赛事与市场营销领域的合作，共同推动乒乓球运动发展；

1.20.3.2. 在章程中明确大陆联合会的法律地位；

1.20.3.3. 依据第1.20.2条协议获取发展资金资格；

1.20.3.4. 将洲际赛事与世界锦标赛系列赛事挂钩，以提升营销价值并确保顶尖运动员参

赛。

1.21. 大陆联合会的权利

1.21.1. 各洲际联合会应享有下列权利（受章程约束）：

1.21.1.1. 有权提交提案及决议，供年度大会或国际乒联理事会会议议程审议；

1.21.1.2. 经申请并获执行委员会批准后，可将国际乒联名称或标识纳入其商号或企业标识；

1.21.1.3. 其洲际主席应为国际乒联理事会及洲际理事会成员；

1.21.1.4. 其锦标赛冠军头衔被认可为该大陆唯一的洲际冠军头衔；以及

1.21.1.5. 行使章程赋予的其他所有权利。

1.22. 洲际联合会的义务

1.22.1. 各大陆联合会应履行以下义务：

1.22.1.1. 向其所属大洲内领土所在的适用协会开放会员资格，但因乒乓球运动无法控制的原因导致某协会未能被接纳为相应洲际联合会成员的情况除外。在此情况下，该协会有权向国际乒联提出申诉，请求协助获取会员资格；若未能成功，则有权申请加入其他相邻的洲际联合会；

1.22.1.2. 仅限其会员协会及附属组织的运动员参加其锦标赛，但须遵守该赛事的适用规则和条例；

1.22.1.3. 在其所属大陆组织乒乓球赛事；

1.22.1.4. 确保其大陆主席及其他关键官员依据章程通过民主选举或任命产生；

1.22.1.5. 完全遵守章程及依据章程作出的所有决定；

1.22.1.6. 依据基本原则与目标在本大陆范围内管理、推广和发展乒乓球运动；

1.22.1.7. 通过符合章程的法规（包括章程及附属条例）；

1.22.1.8. 立即向国际乒联通报任何重大变更，如章程或规章修订、主席或秘书长更迭、地址或联系方式变更，并按章程要求提供其他必要信息；以及

1.22.1.9. 确保其成员遵守章程规定。

1.23. 大陆联合会的治理

1.23.1. 根据第1.22.1.7条规定，各大陆联合会的章程必须遵循良好治理原则，并至少包含以下事项的相关条款：

1.23.1.1. 保持中立，禁止在种族、宗教、政治及性别问题上实施歧视；

1.23.1.2. 保持独立性，避免任何形式的政治干预；

1.23.1.3. 确保所有相关利益方遵守章程；

1.23.1.4. 确保所有相关利益方承认并完全服从国际乒联仲裁庭及其他国际乒联认可司法机构的管辖权与权威；

1.23.1.5. 规范本洲乒乓球赛事及体育诚信相关事务；

1.23.1.6. 界定决策机构的职责；以及

1.23.1.7. 通过民主选举或任命方式选拔合适人选进入其执行机构。

1.23.2. 洲际联合会应在决议通过后的三个日历月内，或应国际乒联要求时，向秘书处提交其章程副本及后续修订的详细内容。

1.23.3. 若大陆联合会章程与国际乒联章程存在冲突，以国际乒联章程为准。

1.23.4. 国际乒联可在执行委员会认为适当的情况下，对洲际联合会的治理或管理进行干预。若经调查并给予该协会合理陈述机会后，执行委员会认定该协会存在以下情形且批准干预：

1.23.4.1. 存在重大的治理、行政、运营或财务困难；

1.23.4.2. 正面临任何解散程序或诉讼；

1.23.4.3. 卷入任何妨碍其有效运作的冲突；或

1.23.4.4. 或因其他原因无法履行其宗旨。

1.24. 制裁及其他相应后果

1.24.1. 关于暂停、开除及其他适用于协会的制裁措施的第1.16条和第1.17条，应相应适用于洲际联合会，并视为已作出必要修订以适应不同情境。

1.24.2. 第1.18条关于暂停、开除及退出所产生后果的规定适用于协会，相应地也适用于大陆联合会，并视为已作出必要修订以适应不同情境。

第三分部：国际乒联基金会

1.25. 角色

1.25.1. 国际乒联基金会是国际乒联集团旗下负责企业社会责任的实体机构，隶属于国际乒联。

1.26. ITTF基金会的权利

1.26.1. ITTF基金会享有以下权利：

1.26.1.1. 依据第1.25.1条规定进行自我标识；

1.26.1.2. 根据第1.27条规定设立必要子公司履行义务；

1.26.1.3. 提交提案与决议供审议，以纳入年度大会或国际乒联理事会会议议程；

1.26.1.4. 指派一名或多名代表出席年度大会；以及

1.26.1.5. 行使章程赋予的其他所有权利。

1.27. ITTF基金会的义务

1.27.1. 国际乒联基金会应承担以下义务：

1.27.1.1. 确保其章程不与国际乒联章程相抵触；

1.27.1.2. 在注册地保持其法人地位；

1.27.1.3. 促进并保障乒乓球运动的普及性；以及

1.27.1.4. 组织赛事、开展活动或以乒乓球运动促进和平、团结、健康、外交、社区发展及其他社会公益事业。

第四分部：世界乒乓球

1.28. 角色

1.28.1. WTT是商业权益实体，作为国际乒联（ITTF）的营利性子公司，隶属于ITTF集团体系。

1.29. WTT权利

1.29.1. WTT享有以下权利：

1.29.1.1. 根据第1.28.1条的规定，确认其身份；

1.29.1.2. 行使国际乒联许可协议授予的一切权利、权益及利益；

1.29.1.3. 根据第1.30条规定设立一个或多个子公司以履行其义务；

1.29.1.4. 任命一名或多名代表出席年度股东大会；

1.29.1.5. 提交提案及决议供审议，以纳入年度大会或国际乒联理事会会议议程；以及

1.29.1.6. 行使章程赋予的其他所有权利。

1.30. WTT的义务

1.30.1. 世界乒联应履行以下义务：

1.30.1.1. 确保其章程与国际乒联章程不存在冲突；

1.30.1.2. 在注册地保持其法人地位；

1.30.1.3. 根据国际乒联授予的许可协议及其他协议，行使许可的商业权利；

1.30.1.4. 促进并维持授权赛事的商业可持续性；提升、推广、专业化发展乒乓球运动的声誉与形象；以及

1.30.1.5. 通过以下领域推动乒乓球运动发展：顶尖运动员参与度与奖金体系、赛事转播制作与内容分发、赛事运营与呈现及球迷体验、市场营销与推广、赛事承办与运营、竞赛形式、赛程安排与结构、运动员管理。

第五分部：其他关联组织

1.31. 其他协会团体

1.31.1. 协会团体原则上应包含具有共同目标的组织，例如推广任何形式或类别的乒乓球运动，为特定头衔或基于语言、历史和/或文化联系的区域组织比赛。

1.31.2. 经认可的协会团体有权组织特定赛事，开放给该团体内所有协会参与，但须遵守章程关于与非会员组织比赛的规定。

1.31.3. 经认可的协会团体须履行以下义务：

1.31.3.1. 完全遵守章程及依据章程作出的所有决定；

1.31.3.2. 根据原则和目标管理、推广和发展乒乓球运动；

1.31.3.3. 通过符合章程的细则；

1.31.3.4. 立即向国际乒联通报任何重大变更，包括章程或规章制度、主席或秘书长、地址或联系方式等变更，并按章程要求提供其他必要信息；

1.31.3.5. 确保其成员遵守章程；以及

1.31.3.6. 遵守其他规定要求。

第六分部：协会的权限

1.32. 会员资格与代表权

1.32.1. 运动员的通常或主要住所位于某一辖区时，该运动员应被视为该辖区的居民；但住所不应仅依据在该辖区停留的时间长短来确定。

居所或训练基地位于该地区，但居住地认定不得仅依据在该地区停留时长。

1.32.2. 在接纳运动员成为会员前，协会应确认该运动员目前或计划居住在其辖区内，若运动员终止该居住状态，协会不得继续保留其会员资格。

1.32.3. 除非收到暂停或开除通知，各协会有权认定其辖区内任何已知与该协会有隶属关系的运动员或组织具备参赛资格。

1.32.4. 除因实际迁居外，任何协会未经另一协会事先许可，不得将该协会管辖辖区内的居民发展为本会会员或代表。

1.32.5. 第1.32条下的任何争议应提交执行委员会裁决。

1.33. 权限范围

1.33.1. 在执行和解释其自身规章及决议时，协会对下列事项拥有管辖权：

1.33.1.1. 在其领土内居住的运动员，无论是在该领土内还是在任何其他领土内；

1.33.1.2. 访客运动员在其辖区内期间，但第1.34.1条另有规定者除外；
1.34.1 条规定的情况除外；以及

1.33.1.3. 代表其参加比赛的运动员，若其通常居住于另一协会辖区内，但仅限于参加该比赛期间。

1.34. 访客运动员

1.34.1. 若访客运动员应受访协会邀请，正式代表其协会或国际乒联参加大师赛，受访协会无权对该运动员实施任何处罚。

1.34.1.1. 赛事管理委员会对比赛行为拥有管辖权，但不得因客队运动员在赛事期间的违规行为对其施加后续处罚。

1.34.1.2. 在大师赛中，被访问协会可就任何违规行为向访问运动员所属协会或国际乒联提出抗议，但访问运动员所属协会对该行为拥有最终裁决权及处罚权。

1.34.2. 若访客运动员以非所属协会官方代表身份参与乒乓球活动（无论是否应受访协会邀请），其行为同样受受访协会管辖，该协会有权对其在相关活动中所犯违规行为实施处罚。

1.34.2.1. 此类处罚须在向客队运动员协会发出包含全部情况说明的通知后至少1个日历月方可生效。

1.34.2.2. 若访问运动员所属协会在收到通知后1个日历月内未提出申诉，则可实施处罚。

1.34.2.3. 若上诉在1个日历月内提交，则应将此事提交执行委员会，在上诉裁决前不得执行处罚。

1.35. 球员薪酬支付

1.35.1. 除在协会直接指示下作为其代表行事外，运动员可接受任何报酬、奖励、福利或津贴，用于参加除奥运会和残奥会以外的任何比赛，或用于表演赛或执教活动。

1.35.2. 在遵守第1.35.1条的前提下，各协会拥有绝对自主权

自行制定并规范其管辖范围内运动员及赛事相关报酬、奖励、福利或津贴的政策。

第七分部：非附属球员与组织

1.36. 规管目的

1.36.1. 本部分II第七章旨在规范（而非禁止）注册运动员与非注册运动员之间的比赛。

1.36.2. 在不限制第1.61.1.13条的前提下，仅由协会提名之队伍及运动员可参与世界锦标赛及洲际锦标赛，但其他情况下，只要不违背章程或国际乒联及各协会之利益，且经正式申请，通常应允许该运动员参赛。

1.36.3. 隶属协会的运动员不得参与任何竞赛、表演赛或执教活动：

1.36.3.1. 在另一协会辖区内举办活动，除非该活动的主办机构已加入并保持良好信誉的协会与被访问辖区的协会有正式联系，或事先获得该协会或国际乒联（ITTF）在大师赛中的许可；

1.36.3.2. 在未设立协会或其管理机构未隶属国际乒联的地区，除非获得执行委员会许可，或国际乒联理事会已事先批准该管理机构在申请会员资格期间临时加入相应的大陆联合会；以及

1.36.3.3. 由非会员机构组织，除非该赛事已获执行委员会许可，但第1.36.7条规定的情况除外。

1.36.4. 球员居住地所属协会应确保其遵守第1.36.3条规定。

1.36.5. 居住于无协会或其管理机构未加入国际乒联的地区之选手，未经执行委员会许可，不得在任何协会辖区内参加比赛、表演或执教活动；除非国际乒联理事会已事先批准该管理机构在申请会员资格期间临时加入相应的大陆联合会。

1.36.6. 执行委员会可准许非会员机构组织乒乓球赛事，但须满足以下条件：

1.36.6.1. 主办方承诺遵守适用的国际乒联规定；

1.36.6.2. 主办机构承诺不邀请任何已注册运动员参赛，除非获得其所属协会同意；

1.36.6.3. 主办机构承诺不允许未注册运动员参赛，除非获得执行委员会同意；

1.36.6.4. 赛事举办申请获得赛事举办地所属协会（如有）的支持；以及

1.36.6.5. 支持协会已承诺确保主办机构遵守第1.36.6条规定。

1.36.7. 若某协会愿意为在其辖区内由非附属组织举办的赛事承担责任，则无需特别许可，但该协会须通知秘书处，秘书处将告知所有其他协会该赛事符合规定。

1.36.8. 若无主办协会，国际乒联执行委员会可将赛事分配给任何非附属机构，该机构须与赛事举办地的主管协会协作。

第三部分：机构

第一分部：全体会议

1.37. 职能与组成

1.37.1. 年度大会是国际乒联的最高管理机构，由各协会代表组成。

1.38. 职权

1.38.1. 年度大会拥有章程规定的权力，特别是：

1.38.1.1. 修订本章程及规则；

1.38.1.2. 选举、暂停或罢免主席及执行副主席（包括副主席）；

1.38.1.3. 批准、暂停或罢免任何洲际主席或洲际代表；

1.38.1.4. 任命、暂停或罢免国际乒联仲裁庭成员；

1.38.1.5. 在奇数年，根据提名委员会的建议，任命、暂停或罢免各委员会及专委会的正式成员与对应成员；提名委员会除外，该委员会应由执行委员会在偶数年任命；

1.38.1.6. 撤销已授予的荣誉称号；

1.38.1.7. 授予或撤销世界乒联总决赛主办权；

1.38.1.8. 确定各协会的会费标准；

1.38.1.9. 应至少四分之一（1/4）无欠费协会的要求，将任何职权授权给国际乒联理事会或执行委员会；

1.38.1.10. 核准自上次年度大会以来国际乒联理事会及执行委员会的工作；以及

1.38.1.11. 处理通常由其他国际乒联机构负责或由该机构决定的任何事项。

1.39. 代表

1.39.1. 每个协会可任命2名代表出席年度大会。

1.39.2. 每位代表须满足以下任一条件：持有护照证明其为所派协会所属公民；或在相关年度大会召开前，其主要居住地位于所派协会管辖辖区内且持续满12个月。若代表来自同一国家实体且持有同类护照，则其主要居住地须在相关年度大会召开前至少12个月内位于所派协会管辖辖区内。

1.39.3. 执行委员会可在特殊情况下，根据个案情况对第1.39.2条予以豁免。

1.39.4. 国际乒联将根据执行委员会批准的指导方针，为每个未拖欠会费的协会支付一名代表参加执行委员会成员选举年度的年度大会的差旅及住宿费用。

1.40. 出席

1.40.1. 代表可出席年度大会，并享有发言权和投票权。

1.40.2. 执行委员会成员、国际乒联理事会成员、国际乒联高级职员、名誉主席、个人荣誉会员及主席顾问委员会成员可出席年度大会，享有发言权但无表决权。

1.40.3. 委员会及委员会全体成员可作为观察员出席年度大会，无发言权及投票权，除非其代表某协会出席。

1.40.4. 国际乒联仲裁庭主席、委员会主席、委员会主席、委员作为专家顾问，可出席年度大会，享有发言权但无表决权。

1.40.5. 年度股东大会主席可在任何特殊情况下允许适当的嘉宾出席并发言。

在特殊情况下。

1.40.6. 不允许通过代理人或信函（或其他书面方式）进行表决。

1.41. 地点、日期与时间

1.41.1. 年度大会通常作为国际乒联峰会的一部分举行，时间安排在世界乒联总决赛最后比赛日之后且相邻。特殊情况下，可由执行委员会另行确定地点、日期及时间。

1.41.2. 如认为合适，可（全部或部分）远程召开年度大会。

1.42. 年度股东大会通知

1.42.1. 年度大会通知须通过邮寄、电子邮件或其他适当方式发送至：

1.42.1.1. 各协会；

1.42.1.2. 执行委员会成员；

1.42.1.3. 国际乒联理事会成员；

1.42.1.4. 国际乒联高级职员；

1.42.1.5. 名誉主席；

1.42.1.6. 个人荣誉会员；

1.42.1.7. 主席顾问委员会成员；

1.42.1.8. 各委员会、委员会、国际乒联仲裁庭及诚信委员会的主席；以及

1.42.1.9. 委员们。

1.42.2. 年度大会通知须在年度大会召开前两个日历月内发出。

1.43. 会议议程通知

1.43.1. 年度大会审议的提案及决议书面详情须于大会召开后4个日历月内送达秘书处。

1.43.2. 秘书处应在年度大会后6个日历月内，向所有有权提出此类事项的人士发出业务、提案及决议的实际截止日期通知。

1.43.3. 除本章程或法规的修订外，未按规定提交但经执行委员会认定与当前议程或紧急事项相关的提案及决议，可经年度大会三分之二多数表决通过予以受理。

1.44. 提案与决议的审查

1.44.1. 秘书处收到任何提交的提案或决议后，应在相关合格人士协助下审查该文件，并在提案及决议提交截止日期后14日内将建议修改事项通知提案人。

1.44.2. 秘书处应依据第1.44.1条规定，就下列情形向提案人发出建议修改通知：

1.44.2.1. 若经审查认为该提案或决议符合第1.44.8条所述一项或多项理由；或

1.44.2.2. 或基于其他合理原因。

1.44.3. 提案人收到建议修改通知后，可在依据第1.44.1条收到通知后的7日内接受、拒绝或澄清任何建议修改（无论全部或部分）。

1.44.4. 若任何建议修改未获接受，或提案人在第1.44.3条规定的期限内未对建议修改作出回应，该提案或决议即视为合格提案。

1.44.5. 秘书处应将所有合格提案通知执行委员会，说明提出建议修改的原因，并建议执行委员会是否应拒绝将任何合格提案列入

。

1.44.6. 根据第 1.44.5 条收到通知后，执行委员会应审议所有合格提案、秘书处的建议以及任何其他提交的提案或决议。

1.44.7. 若执行委员会决定不将任何合格提案或任何其他提交的提案或决议列入年度大会议程——无论因采纳秘书处建议或基于其他合理依据——秘书处应在年度大会后三个日历月内将执行委员会的决定及理由通知相关提案人。

1.44.8. 执行委员会可拒绝将任何提案或决议列入年度大会议程，若其认为该提案或决议：

1.44.8.1. 内容晦涩难懂；

1.44.8.2. 实质性缺乏依据或存在恶意动机；

1.44.8.3. 可能导致推翻前次年度大会决议；或

1.44.8.4. 可能严重损害国际乒联或乒乓球运动的利益，包括但不限于财务、声誉或其他方面。

1.44.9. 任何对执行委员会依据第1.44.7条作出的决定不满的提议方，可向国际乒联仲裁庭申请复核执行委员会的决策程序。

1.45. 截止日期

1.45.1. 无论年度大会设定了何种截止期限，执行委员会在紧急或特殊情况下均可调整该期限。

1.46. 议程

1.46.1. 年度会员大会议程应包括：

1.46.1.1. 选举会议主席；

1.46.1.2. 点名出席协会；

1.46.1.3. 监票人任命事宜；

1.46.1.4. 确认上届年度大会会议记录；

1.46.1.5. 审议会员申请；

1.46.1.6. 接收国际乒联战略计划及年度总报告，包括执行委员会成员、各大洲主席、各大洲理事会、审计与财务委员会、常设委员会主席、国际乒联仲裁庭、诚信委员会、首席执行官及秘书长提交的报告；

1.46.1.7. 接收财务报告、上年度经审计的账目报表、审议下年度及四年期收支预算，并任命国际乒联审计师；

1.46.1.8. 审议提案与决议及相关委员会或专委会的研究报告；

1.46.1.9. 如适用，选举主席及执行副主席；

1.46.1.10. 如适用，任命相关委员会、专委会及国际乒联仲裁庭成员；

1.46.1.11. 审议未来世界乒乓球锦标赛决赛的筹办安排；

1.46.1.12. 批准自上次年度大会以来国际乒联理事会及执行委员会的工作；

1.46.1.13. 宣布下次年度大会的地点和日期；以及

1.46.1.14. 审议其他事项。

1.47. 年度大会发言规则

1.47.1. 年度大会主席将决定每项提案和决议允许发言的人数。

1.47.2. 每位发言者就每项提案及决议仅可发言一次，但提案人享有答辩权。

1.47.3. 尽管有第1.47.1条规定，年度大会主席可酌情允许发言人就其原发言引发的疑问进行多次答辩。

1.47.4. 当年度大会决定对任何提案或决议进行表决时，应立即进行投票，不得再作讨论，但"现在提出该问题"或任何同等效力的动议除外。

1.47.5. 经表决通过的动议不得重新讨论或复议，除非年度大会主席认定不采取此举将严重损害国际乒联的利益。

1.47.6. 根据第1.47.5条对年度大会主席决定提出质疑的动议，必须基于善意提出，且须在该决定作出后立即进行。

1.48. 年度大会表决规则

1.48.1. 每家出席且无欠款的协会拥有1票表决权。

1.48.2. 除下列事项外，表决均以简单多数通过：

1.48.2.1. 修改本章程、暂停或开除会员资格、第1.43.3条规定的提案与决议、撤销世界乒联总决赛主办权需三分之二多数票通过；

1.48.2.2. 任何规则变更须经四分之三出席会员投票赞成。

1.48.2.3. 国际乒联的解散需获得五分之四的投票赞成。

1.48.3. 若任何行政或财务事项出现票数相等，大会主席拥有决定性投票权。若其他事项出现票数相等，该动议即告失败，大会应继续处理下一项议程。

1.48.4. 除选举外，表决方式可由大会主席提议后由大会决定，包括举手表决、电子或在线投票、点名表决或无记名投票。

1.48.5. 各洲际主席应提名本洲际两名代表，经年度大会批准后组成监票员名单。

1.48.6. 凡需监票的表决（含选举），须按名单字母顺序选取监票人，且须排除与表决事项存在特殊利益关系的协会代表。

1.49. 选举

1.49.1. 当候选人数超过职位空缺数时，若未达到简单多数，则需进行追加投票。此时得票最低者将被淘汰。

1.49.2. 若最低得票者出现票数相同，则进行额外投票以确定其中淘汰者。

1.49.3. 将进行连续投票直至选举结果确定。

1.49.4. 选举中，只有当选票上的票数与空缺职位数相符时，该选票才被视为有效。

1.50. 会议记录与文件

1.50.1. 年度大会的会议记录及相关文件须予以保存，并以适当方式公布。

1.50.2. 秘书处可对与股东周年大会相关的任何通告及相关文件的出版版本作出其认为必要的轻微修正，例如语法、格式、组织结构及引文的修正。

1.51. 不规范情况

1.51.1. 年度股东大会的通知、议程及相关文件中的任何不规范之处、错误或遗漏，以及任何其他相关错误，均不影响年度股东大会的有效性，亦不阻碍年度股东大会审议其议程事项，但须满足以下条件：

1.51.1.1. 年度股东大会主席酌情判定尽管存在违规、错误或遗漏，大会仍宜继续进行；

或

1.51.1.2. 向年度股东大会提交继续进行的动议，并获得三分之二多数通过。

1.52. 特别会员大会

1.52.1. 特别大会可通过以下方式召开：由上一届年度大会决议召集；或在秘书处收到不少于1/4无欠费会员（代表至少两大洲）提交的书面要求后10周内召开；或在特殊情况下由执行委员会决定召开。

1.52.2. 任何特别大会的通知须在会议召开前1个日历月内发出。

1.52.3. 要求召开特别大会的申请须明确列明会议议程事项，除确认前次年度大会或特别大会会议记录外，不得在该特别大会上处理其他事项。

1.52.4. 除非章程另有规定（即视作已作出必要修订以适应不同情境），否则适用于年度大会的规定相应适用于特别大会。

1.52.5. 章程中凡提及"年度股东大会"一词，均应理解为包含"临时股东大会"。

第2分部：国际乒联理事会

1.53. 职能

1.53.1. 国际乒联理事会是国际乒联的立法机构，除本章程和规则外，有权处理国际乒联的所有规章，并承担本章程规定的其他职责。

1.54. 组成

1.54.1. 在遵守本章程第1.54条的前提下，国际乒联理事会由以下成员组成：

1.54.1.1. 主席；

1.54.1.2. 执行副主席；

1.54.1.3. 运动员委员会主席或其指定代表；

1.54.1.4. 各洲际主席；以及

1.54.1.5. 由各洲际联合会选举或任命、经年度大会批准的最多32名洲际代表。

1.54.2. 若某洲际联合会的洲际主席同时担任执行委员会成员，该联合会可另行指派其最高执行机构成员进入国际乒联理事会，但须经年度大会批准。

1.54.3. 国际奥委会成员若同时担任任何协会或洲际联合会的运动员或官员，应自动成为国际乒联理事会成员。

1.54.4. 每个大陆联合会的代表人数应：

1.54.4.1. 与该大陆联合会内未拖欠会费的协会数量成比例；且

1.54.4.2. 不得超过32名。

1.54.5. 各大陆代表须分别来自不同的协会。

1.54.6. 若年度大会未批准任何大陆代表的任命，该人不得成为国际乒联理事会成员，其在理事会的席位将保持空缺直至下次年度大会，届时相关大陆联合会可提名另一名经正式选举或任命的合适人选供该年度大会审议。

1.55. 职权

1.55.1. 国际乒联理事会拥有章程规定的权力，特别是：

1.55.1.1. 接收并审议专员及委员会提交的报告；

1.55.1.2. 在奇数年根据执行委员会的建议任命常设委员会和专责小组的主席，但提名委员会主席除外——该职位应由执行委员会在偶数年任命，而运动员委员会主席**运**动员**委**员**会主席由运**动员**委**员**会**选举产生；

1.55.1.3. **任**命审计与财务委员会成员；

1.55.1.4. 任命诚信委员会全体具有表决权的成员；

1.55.1.5. 审议除本章程及法规外的国际乒联规则与条例相关提案及决议；

1.55.1.6. 授予或撤销世界青少年乒乓球锦标赛、世界乒乓球团体锦标赛及世界乒乓球团体锦标赛的承办权；

1.55.1.7. 批准国际乒联《器材手册》的技术标准与规程；

1.55.1.8. 确定各委员会正式成员与通讯成员的数量；以及

1.55.1.9. 将任何职权授权予执行委员会。

1.56. 出席国际乒联理事会会议的权利

1.56.1. 国际乒联仲裁委员会主席、国际乒联诚信委员会主席、各委员会及委员会主席以及委员可作为专家顾问出席国际乒联理事会会议，无表决权但有发言权。

1.57. 国际乒联理事会会议地点与日期

1.57.1. 国际乒联理事会通常在国际乒联峰会期间召开，时间紧接世界乒联总决赛最后比赛日之后；特殊情况下，理事会可由执行委员会决定在特定地点和日期召开。

1.57.2. 国际乒联理事会其他事务可通过函件（包括电子或在线方式）处理。

1.57.3. 经审议认为必要时，任何国际乒联理事会会议均可采用远程方式（全部或部分）召开。

1.58. 国际乒联理事会会议

1.58.1. 国际乒联理事会会议议程应在会议召开前1个日历月内发送给全体成员。

1.58.2. 会议期间，国际乒联理事会应审议所有依据第1.44条所述审查流程提交的提案与决议（根据理事会会议语境进行必要调整），并酌情将相关议题转交委员会审议。

1.58.3. 国际乒联理事会会议由主席主持，主席缺席时由副主席代行。若主席副主席均缺席，出席的理事会成员应选举其中一人担任该次会议主席。

1.58.4. 国际乒联理事会会议所有议题均以简单多数表决决定，若票数相等，主席拥有决定性投票权。

1.58.5. 表决方式可采用举手表决、电子或在线表决、点名表决或投票表决，具体方式由国际乒联理事会根据主席提议决定。

1.58.6. 国际乒联可支付出席国际乒联理事会会议的理事会成员部分差旅费，具体比例由执行委员会不时决定。

1.58.7. 提案人可依照第1.47条规定的方式受邀发言。

1.58.8. 经简单多数签署或通过电子邮件或其他普遍认可的电子通讯方式同意的书面动议，其效力等同于在国际乒联理事会会议上通过的动议。此类动议可由若干形式基本相似的文件组成，每份文件均由一名或多名国际乒联理事会成员签署或同意。

第三分部：执行委员会

1.59. 职能

1.59.1. 执行委员会是国际乒联的执行机构。

1.60. 组成

1.60.1. 执行委员会由以下成员组成：

1.60.1.1. 主席；

1.60.1.2. 8名执行副主席，其中1名由主席指定为副主席，另1名指定为财务负责人；

1.60.1.3. 2名来自运动员委员会的成员，且性别需不同；以及

1.60.1.4. 任何与乒乓球相关的国际奥委会成员，经执行委员会决定可成为当然成员。

1.61. 职权

1.61.1. 执行委员会拥有章程规定的权力，特别是：

1.61.1.1. 任命首席执行官；

1.61.1.2. 任命提名委员会主席、专员、工作组成员及其他非由年度大会或国际乒联理事会任命的机构成员；

1.61.1.3. 授予或撤销大陆残奥锦标赛的承办权；

1.61.1.4. 确定所有委员会、专员会、工作组及其他临时设立机构的职权范围；

1.61.1.5. 批准国际乒联任何重大内部组织规则及文件，包括政策、指南和通告；

1.61.1.6. 批准提交至年度大会的国际乒联战略规划；

1.61.1.7. 批准国际乒联银行账户的开设与关闭，并任命签字人；

1.61.1.8. 为乒乓球运动发展之需要，酌情运用国际乒联资金；

1.61.1.9. 批准主席或任何当选官员的薪酬（如适用），此类决定须载入会议记录并明确列明姓名及金额，且应反映在年度财务报表中；

1.61.1.10. 审核所有新会员申请并提出接纳建议；

1.61.1.11. 向年度大会或国际乒联理事会提交提案和决议；

1.61.1.12. 界定国际乒联名称及标识的使用规范；

1.61.1.13. 授权运动员以中立身份参赛，无需隶属于任何协会（或任何其他相关组织，视具体情况而定）；

1.61.1.14. 依据章程实施制裁；

1.61.1.15. 在章程其他条款未作规定的情况下，对特殊情形下无法由相应机构及时裁决的其他当前或紧急事务作出决议，并采取其认为必要的全部行动及发布指令；

1.61.1.16. 对章程或适用法律未保留给其他机构的任何事项作出决定；以及

1.61.1.17. 行使国际乒联章程未明确授予其他机构的所有职权。

1.61.2. 执行委员会所赋予的权力应通过执行委员会的简单多数票表决行使。

1.61.3. 尽管有第1.61.2条规定，除非本章程另有明确规定，执行委员会可明示或默示地将其任何权力授予其成员或国际乒联内的其他人员，且执行委员会可随时撤销（全部或部分）此类权力授予。

1.62. 职责

1.62.1. 执行委员会成员须始终：

1.62.1.1. 促进国际乒联（ITTF）的原则并推进其目标；

1.62.1.2. 秉持诚信原则行事，并以国际乒联及全体协会的最大利益履行职责；

1.62.1.3. 遵守并确保国际乒联遵守适用法律、章程及任何司法机构的裁决；

1.62.1.4. 不得从事任何不诚实行为、严重失职或故意怠慢职责的行为；

1.62.1.5. 不得通过作为或不作为损害国际乒联或乒乓球运动声誉，或违背国际乒联及乒乓球运动最佳利益；

1.62.1.6. 以任何合理执行委员会成员在同等情况下应有的谨慎、勤勉和专业能力履行职责；

1.62.1.7. 在知悉自身（或关联人士）与国际乒联交易或拟议交易存在利益关联时，须立即向执行委员会及诚信部门披露该利益性质与程度，并回避相关决议的表决权；

1.62.1.8. 对执行委员会的通讯及事务以及保密信息（除会议记录中需披露的内容外）予以保密，不得向任何其他人员透露，除非经执行委员会同意为国际乒联利益而披露，或法律或章程要求披露；以及

1.62.1.9. 应尽合理努力出席并积极参与所有执行委员会会议。

1.63. 执行委员会会议及会议外事务处理

1.63.1. 执行委员会应在世界乒联总决赛期间召开会议，或由主席召集会议，或经简单多数票表决召开会议。

1.63.2. 执行委员会会议的法定人数为当时在任且有投票权的执行委员会成员的50%以上。

1.63.3. 执行委员会会议可通过电话或视频会议等方式远程举行。

1.63.4. 每位出席且有表决权的执行委员会成员均拥有一票表决权，但若任何执行委员会成员在某项动议中存在利益冲突，则不得参与该动议的表决。

1.63.5. 除本章程另有规定外，执行委员会动议须经在任且有投票权的成员简单多数通过。若票数相等，主席拥有决定性投票权。

1.63.6. 执行委员会的动议可通过函件表决通过，无需召开实体或远程会议，为此目的可使用电子邮件及其他普遍认可的电子通讯方式。

1.63.7. 经简单多数签署或通过电子邮件及其他普遍认可的电子通讯方式同意的书面动议，其效力等同于在执行委员会会议上通过的决议。此类动议可由形式基本相同的若干文件组成，每份文件均须由一名或多名执行委员会成员签署或同意。

1.63.8. 除上述另有规定外，执行委员会可通过其职权范围或相关文件规范会议的进行及其它会议相关事宜。

1.64. 执行委员会空缺

1.64.1. 若主席辞职或无法继续履职，其职务由副主席接任。

1.64.2. 主席得撤换副會長及财務執行副會長之任命，惟须符合下列條件：

1.64.2.1. 撤销决定并非出于恶意；

1.64.2.2. 书面通知拟撤销指定资格，包括撤销理由；以及

1.64.2.3. 该副主席或财务执行副主席有机会在合理期限内（不少于48小时）向主席陈述其立场。

1.64.3. 根据第1.64.2条作出的主席决定，可由受影响的副主席或财务执行副主席向国际乒联仲裁庭申请复审。

1.64.4. 副会长或财务执行副会长职位出现空缺时，应由主席任命的执行副会长填补。

1.64.5. 任期内前三年出现的执行副主席职位空缺，应通过下次年度大会简单多数票表决，由当选者担任剩余任期。

1.64.6. 若运动员委员会主席职位出现空缺，应由运动员委员会选举产生的副主席之一接任。

1.65. 执行委员会成员的暂停或罢免

1.65.1. 执行委员会可通过三分之二多数决议，在认为适当的条件下暂停任何执行委员会成员职务，若该成员：

1.65.1.1. 被指控犯有刑事或纪律性罪行（如违反国际乒联道德准则或协会/附属组织规则），且执行委员会合理认定其行为可能严重损害乒乓球运动的诚信或公众信任；或

1.65.1.2. 经执行委员会合理认定，违反其根据第1.62条所承担的一项或多项职责。

1.65.2. 若根据第1.65.1条实施停赛处罚，该处罚将在国际乒联仲裁庭或其他司法机构对相关指控作出裁决前持续有效。

1.65.3. 执行委员会可通过三分之二多数决议，在任期届满前罢免任何执行委员会成员，但须符合其认为适当的条件，若该成员：

1.65.3.1. 执行委员会合理认定其明显存在严重、反复或持续违反第1.62条规定的一项或多项职责的行为；或

1.65.3.2. 未能满足执行委员会为解除依据第1.65.1条实施的停职所设定的条件。

1.65.4. 根据第1.65条暂停或罢免任何执行委员会成员前，执行委员会应向该成员提供：

1.65.4.1. 书面暂停或罢免通知，其中应载明提议理由；以及

1.65.4.2. 在合理期限内（不少于48小时）向执行委员会陈述申辩的机会。

1.65.5. 根据第1.65条被暂停或解除职务的执行委员会成员，其因执行委员会成员身份而担任的任何当然职务，应自动相应暂停或解除。

1.65.6. 本第1.65条是对章程中关于暂停或罢免任何执行委员会成员职务的其他权力的补充，并不限制该等权力。

1.65.7. 根据第1.65条被暂停或罢免的执行委员会成员，可向国际乒联仲裁庭提出申诉。

第四分部：国际乒联仲裁庭

1.66. 职能与组成

1.66.1. 国际乒联法庭是国际乒联的主要司法机构，由最多 8 名成员组成。
1.66.2. 国际乒联法庭设主席、副主席及最多6名其他成员。

1.67. 国际乒联仲裁庭条例

1.67.1. 国际乒联仲裁庭的组织架构及其审理程序应通过《国际乒联仲裁庭条例》予以规范。

第五分部：诚信部门

1.68. 职能、构成与问责机制

1.68.1. 国际乒联诚信部门作为独立运作的机构，承担以下职责：
1.68.1.1. 就合规、纪律及诚信相关事项的违规行为，向国际乒联法庭或其他具备资质的司法机构进行调查及起诉；
1.68.1.2. 向乒乓球相关方开展诚信事务教育；以及
1.68.1.3. 以其他方式维护和保障乒乓球运动的诚信。
1.68.2. 诚信部门受诚信委员会监督，由诚信主管及其他履行职责所需职员组成。
1.68.3. 诚信部门应直接向年度大会负责。

1.69. 国际乒联诚信条例

1.69.1. 诚信部门的组织架构、职责履行及权力行使均须遵循国际乒联诚信条例。

第六章：荣誉职位

1.70. 背景审查

1.70.1. 任何个人为获得或维持其根据本第三部分第六章所设荣誉职位，可能需接受年度审查，包括完成利益冲突声明，并须随时接受诚信部门要求的背景调查。
1.70.2. 若申请或维持荣誉职位者未能遵守第1.70.1条规定，诚信部门可依据国际乒联诚信条例采取进一步措施。

1.70.3. 名誉主席
1.70.3.1. 任何国际乒联前任主席均自动授予“国际乒联名誉主席”称号，并享有由执行委员会不时决定的一系列特权。
1.70.3.2. 此头衔可由年度大会简单多数票或国际乒联法庭裁决予以撤销。

1.70.4. 个人荣誉会员
1.70.4.1. 对国际乒联作出长期杰出贡献者，在退休时可由国际乒联理事会提议，经国际乒联会员大会任命为终身个人荣誉会员。

个人荣誉会员有权免费出席世界乒联总决赛，并享有出席年度大会的发言权（无表决权）。

1.70.4.2. 个人荣誉会员享有以下权利：免费出席世界乒乓球锦标赛总决赛并享受招待服务；出席年度大会时享有发言权但无表决权。个人荣誉会员资格可由国际乒联仲裁庭裁决予以撤销。

第七章：委员会、专委会等

1.71. 常设委员会

1.71.1. 装备委员会、提名委员会、残障乒乓球委员会、规则委员会、体育科学与医疗委员会、可持续发展委员会、裁判委员会及大师赛委员会均为常设委员会。

1.71.2. 各委员会全权委员与通讯委员的人数，应由国际乒联理事会于委员提名前一年确定。

1.71.3. 委员会通常应在年度大会期间召开会议，其余事务通过函件处理。

1.71.4. 各委员会可设立由其成员组成的分委员会处理特定领域的工作，此类分委员会的任何报告或建议在发布或提交至年度大会或国际乒联理事会前，须经全体委员会批准。

1.71.5. 各委员会应审议各洲际联合会（及其任何区域机构）在其各自领域内的活动，并通过执行委员会就进一步发展提出建议。

1.71.6. 委员会成员如未在合理期限内就该委员会主席或其代表分发的书面提案以书面形式表达意见，则视为同意以该委员会名义提交的任何最终建议。

1.71.7. 各委员会主席应向国际乒联理事会提交委员会年度活动报告，并特别说明该委员会拟提出的任何建议。但理事会接受该报告不应视为接受报告中提出的任何建议。

1.71.8. 委员会可代表国际乒联理事会行事，但该授权的范围和期限须由国际乒联理事会明确规定，并须在下次理事会会议上进行审议。

1.72. 运动员委员会

1.72.1. 运动员委员会由以下成员组成：

1.72.1.1. 10名选举产生的成员；

1.72.1.2. 若干现任国际奥委会乒乓球运动员委员会成员；以及

1.72.1.3. 最多2名经任命的成员（以确保多样性）。

1.73. 提名委员会

1.73.1. 提名委员会应由至少6名经执行委员会确定并任命的成员组成，包括：

1.73.1.1. 来自会员协会在偶数年提交的提名名单中的个人；

1.73.1.2. 一名执行副主席；

1.73.1.3. 全体大陆主席；以及

1.73.1.4. 执行委员会认为符合资格的其他人员。

1.73.2. 提名委员会应：

1.73.2.1. 根据国际乒联选举与任命条例核实候选人资格及提名有效性；

1.73.2.2. 监督候选人分配至各委员会、专责小组及其他关键职位；

其他关键职位的分配；以及

1.73.2.3. 向年度大会或国际乒联理事会推荐各委员会、专员会及其他重要机构的组成方案。

1.74. 审计与财务委员会

1.74.1. 审计与财务委员会应由至少3名独立成员、1名由国际乒联理事会任命的理事会成员、负责财务的执行副主席及1名国际乒联管理人员（无表决权）组成。

1.74.2. 审计与财务委员会的任期应与执行委员会任期一致。

1.75. 可持续发展委员会

1.75.1. 可持续发展委员会由至少6名成员组成，包括：

1.75.1.1. 由国际乒联理事会任命的各大洲各一名代表；以及

1.75.1.2. 至少一名由执行委员会任命的独立人士。

1.75.2. 可持续发展委员会的任期应与执行委员会任期一致。

1.76. 诚信委员会

1.76.1. 诚信委员会应由至少3名独立成员（均有表决权）组成，这些成员由国际乒联理事会任命，另含1名国际乒联执行委员会成员（无表决权）及国际乒联诚信事务主管（无表决权）。

1.77. 洲际理事会

1.77.1. 大陆理事会是由执行委员会任命的机构，负责处理与奥运会、残奥会、世界锦标赛及大陆事务相关的重要议题。

1.77.2. 大陆理事会由执行委员会成员及各大陆主席（或其指定代表）组成。

1.77.3. 大陆理事会职责如下：

1.77.3.1. 规划、管控及监督奥运会与残奥会乒乓球赛事；

1.77.3.2. 根据执行委员会决定，酌情增补并邀请相关技术专家、乒乓球技术委员会代表及奥运会/残奥会主办方代表参加一次或多次大陆理事会会议；

1.77.3.3. 就所有涉及奥林匹克及残奥会竞赛的事宜，与国际奥委会、国际残奥委会、国家奥委会、残奥委会及相关协会保持联络。

1.77.3.4. 执行资格规定，确认运动员参加奥运会和残奥会赛事的资格；

1.77.3.5. 任命奥运会和残奥会乒乓球项目的裁判组、技术代表及所有赛事官员；

1.77.3.6. 确保奥运会和残奥会乒乓球赛事分别符合《奥林匹克宪章》和《国际残奥委会手册》的条文与精神；

1.77.3.7. 发起并审议奥运会和残奥会乒乓球项目的提案；

1.77.3.8. 为国际赛事日程的制定提供意见和战略指导；

1.77.3.9. 起草并提交适用于所有洲际联合会及指定资格赛通道的奥运会、残奥会及世界锦标赛资格赛制度与晋级路径提案；

1.77.3.10. 增选并邀请相关技术专家、主要世界锦标赛主办方代表参加一次或多次洲际理事会会议作为

应执行委员会要求；

1.77.3.11. 提出发展计划及高水平竞技相关举措，以支持国际乒联未来整体发展方向，特别关注促进性别平等、青少年发展以及与各大洲联合会合作中各协会的权利与义务；以及

1.77.3.12. 讨论各洲际联合会与国际乒联共同关切的其他事项。

1.77.4. 大陆理事会应按执行委员会批准的固定年度日程召开会议，并可由主席另行召集会议。

1.77.5. 由主席任命的一名或多名国际乒联管理人员应出席所有大陆理事会会议，并负责起草会议记录和报告。

1.77.6. 各洲际理事会会议须记录会议纪要，并向年度大会提交年度报告。

1.78. 技术专员

1.78.1. 技术专员由执行委员会任命。

1.78.2. 每个洲际联合会可提名一名非来自与技术专员同一洲的技术代表，由执行委员会任命。

1.78.3. 技术专员及技术代表的任期应与执行委员会任期一致。

1.79. 性别与多样性专员

1.79.1. 性别与多样性专员由执行委员会任命。

1.79.2. 各洲际联合会可提名一名性别与多样性代表，该代表须与性别与多样性专员分属不同大洲，并由执行委员会任命。

1.79.3. 性别与多样性专员及性别与多样性代表的任期应与执行委员会任期一致。

1.80. 青年专员

1.80.1. 青年专员由执行委员会任命。

1.80.2. 各洲际联合会可提名一名与青年专员来自不同洲的青年代表，由执行委员会任命。

1.80.3. 青年专员及青年代表的任期应与执行委员会任期一致。

1.81. 总统顾问委员会

1.81.1. 主席可任命主席顾问委员会，就各项事务向其提供建议。

1.81.2. 总统顾问委员会成员应获邀以观察员身份出席年度大会，并享有由执行委员会不时决定的一系列特权。

1.81.3. 总统顾问委员会的任期应与执行委员会任期一致。

1.82. 其他任命

1.82.1. 执行委员会可根据需要不时任命其他委员会、专员、工作组或其他机构。

1.83. 委员会、专员等机构的治理

1.83.1. 除章程另有规定外，委员会、专员、工作组及其他类似机构均应遵循各自的章程进行管理。

职权范围或其他相关文件，由执行委员会确定。

1.83.2. 但前提是，若某委员会或委员会收到足够的女性提名，则该委员会或委员会的正式成员中至少25%应从女性候选人中选出。

1.84. 选举与任命条例的适用

1.84.1. 国际乒联理事会、执行委员会、各委员会、委员会、诚信委员会、国际乒联法庭或其他关键机构或关键个人职位（如专员）的选举或任命，均须遵守国际乒联选举和任命条例中规定的条款。

第八分部：行政人员

1.85. 管理人员

1.85.1. 执行委员会应根据商定的条款和条件，并依据国际乒联理事会不时批准的管理计划，任命管理人员。

1.85.2. 执行委员会应任命首席执行官，负责指导和监督国际乒联的专业架构和项目。

1.85.3. 首席执行官应任命一名工作人员担任各委员会的协调员。

1.85.4. 首席执行官经执行委员会批准后，可根据国际乒联年度预算及公开招聘政策，聘用其他必要工作人员。

1.85.5. 秘书长负责履行秘书处职责，包括：

1.85.5.1. 出版章程的英文标准文本；

1.85.5.2. 鼓励以其他语言出版章程，并核查此类出版物的准确性；以及

1.85.5.3. 负责根据执行委员会要求，发布与重要会议相关的通知及相关文件。

第四部分：治理

第1分部：担任职务的资格

1.86. 提名

1.86.1. 主席、执行副主席及国际乒联理事会或委员会成员的提名，仅限于被提名人所属协会或官方机构提出；

1.86.2. 若根据第1.86.1条提出的提名在候选人当选或任命后被撤回，除非章程另有规定，该候选人仅能通过其选举或任命机构三分之二多数票表决予以罢免。

1.86.3. 国际乒联主席、执行副主席、理事会及委员会成员的提名，须在举行选举或任命的年度大会召开前90天完成。

1.86.4. 每个协会最多可提名1人进入执行委员会，且任何人不得被提名担任超过1个执行委员会职位。

1.86.5. 拖欠会费的协会提名者，其候选人不得当选或获任。

1.87. 任期限制

1.87.1. 国际乒联理事会全体成员（含执行委员会成员）任期四年，同一职务最多可连任两次。

任何成员在完成三个完整任期后，须经历一个任期的等待期，方可再次被选举或任命担任相同职务。

1.87.2. 任何人不得同时担任两个以上委员会的成员，且一个协会提名的官员所占职位不得超过四个。

1.87.3. 执行委员会成员不得在常设委员会任职。

1.87.4. 任何与乒乓球器材制造、销售、代言或相关咨询业务存在关联者：

1.87.4.1. 除运动员委员会主席外，不得担任执行委员会成员；但

1.87.4.2. 可担任委员会成员，但若其出席会议的多数成员要求，须退出会议或对相关议题弃权。

第二分部：争议与申诉

1.88. 国际乒联司法机构

1.88.1. 下列机构具有司法权：

1.88.1.1. 国际乒联仲裁庭；

1.88.1.2. 年度会员大会；

1.88.1.3. 国际乒联申诉小组及国际残奥委会上诉委员会，就肢体功能障碍分类事宜；以及

1.88.1.4. 国际体育仲裁法庭（CAS），其管辖权限以章程规定为准。

1.89. 决定与上诉

1.89.1. 除非另有明确规定，国际乒联根据章程作出的最终决定可仅向国际乒联仲裁庭提出上诉，该仲裁庭将根据国际乒联仲裁庭条例最终解决争议。

1.89.2. 对国际乒联法庭裁决向国际体育仲裁院提出的任何上诉，均须遵循国际乒联法庭条例。

1.89.3. CAS无权裁决任何涉及PTT分级事项的案件或受理相关上诉。

第四分部：利益冲突

1.90. 申报与规避利益冲突的义务

1.90.1. 乒乓球相关方应避免任何利益冲突（定义详见ITTF道德准则）。任何形式的利益冲突均须申报，且相关人员应主动回避可能引发冲突的情形。

1.90.2. 国际乒联利益冲突政策将规定识别和管理影响国际乒联及其业务所有相关人员的利益冲突或潜在利益冲突的程序。

第五分部：规则变更

1.91. 章程修订提案的提交

1.91.1. 任何章程修订提案可作为议案提交至：

1.91.1.1. 由协会、执行委员会、洲际联合会、国际乒联基金会、世界乒联、各委员会、国际乒联诚信部门及国际乒联仲裁庭提交至年度大会或国际乒联理事会；

1.91.1.2. 由国际乒联理事会提交至年度大会。

1.92. 章程修订权限

1.92.1. 本章程或规则的任何修订仅可由年度大会作出。

1.92.1.1. 任何规则或条例的修订仅可在国际乒联理事会会议上进行 理事会会议上进行，但国际乒联反兴奋剂规则（或其他规章）的修订除外——为确保符合世界反兴奋剂机构（或国际乒联所属的其他国际体育管理机构）的要求，必要时执行委员会亦可进行修订。

1.92.1.2. 所有规则变更提案的详细内容应在审议该提案的会议议程中公布。

1.93. 章程修订生效日期

1.93.1. 章程每次修订的生效日期均应明确标注。

1.93.2. 若章程修订未载明生效日期，则该修订自决议通过后次年1月1日起生效，惟国际乒联反兴奋剂条例（或其他规章）须遵循世界反兴奋剂机构（或国际乒联所属国际体育管理机构）指定日期及/或经执行委员会批准之日期生效。

第六分部：保留条款

1.94. 执行委员会的剩余权力

1.94.1. 如遇章程未作规定的事项，根据第1.61.1.16条和第1.61.1.17条，执行委员会可酌情处理该事项。

第五部分：行政事项

第一分部：行政管理

1.95. 办公室

1.95.1. 国际乒联总部由执行委员会提议设立，并设于年度大会决议指定地点，特殊情况下可由国际乒联理事会指定。

1.96. 语言

1.96.1. 国际乒联的信函往来及会议程序应使用英语或国际乒联理事会不时确定的、便于完成相应任务且国际乒联资源可及的其他语言进行，尤其应考虑使用阿拉伯语、汉语、法语、德语、葡萄牙语、俄语和西班牙语。

1.96.2. 代表有权使用其母语在国际乒联会议上发言，但须提供该会议规定使用的工作语言之一的口译服务。

第二分部：财务规定

1.97. 账目

1.97.1. 国际乒联的财政年度为每年1月1日至12月31日。

1.97.2. 财务执行副主席应确保编制年度财务报表，该报表须经专业审计师审计，并提交年度及四年期收支预算。

1.97.3. 国际乒联银行账户须存放于经执行委员会决议指定的银行。

1.97.4. 国际乒联银行账户的签字权限仅限于受托人和国际乒联运营人员，具体由执行委员会决定。应避免任何国际乒联银行账户采用个人签字。

1.98. 受托人

1.98.1. 主席、副主席及执行副主席应作为受托人，为满足国际乒联年度大会或理事会之需求，负责购买、出售、租赁或处置任何永久产权或租赁产权的房产及其他资产。

1.98.2. 秘书长应作为受托人，负责在洛桑市、沃州商会及瑞士联邦行政机构进行注册与管理事宜，并与第1.98.1条所列任何个人享有联合签字权。

1.98.3. 受托人有权使用国际乒联的资金购买此类财产和资产，并应按照国际乒联理事会不时指示的方式，以信托形式持有该财产及其出售所得收益。

1.98.4. 受托人应遵守信托财产所在国关于财产购置、出售及管理，以及受托人相关职责的法律、法规及要求。

1.98.5. 国际乒联应根据章程规定，就受托人因受任职务所产生的所有个人风险及费用，对其本人及其遗产和财产予以全面赔偿。

1.98.6. 受托人于卸任主席、副主席、执行副主席或秘书长职务时，即终止其受托人身份。

1.98.7. 由主席与一名管理人员签署的会议记录，应作为国际乒联任何机构决议的最终依据。

第三章：解散

1.99. 解散

1.99.1. 除特别为该目的召开的特别会员大会外，国际乒联不得解散。

1.99.2. 解散时剩余资金应平均分配给当时未拖欠会费的协会。

1 CONSTITUTION

CONSTITUTION DE L'ITTF

Partie I : Dispositions générales

1.1. CITATION

1.1.1. Le présent chapitre peut être cité sous le nom de « Constitution de l'ITTF ».

1.2. DÉFINITIONS

1.2.1. Dans la présente Constitution, les termes commençant par une majuscule ont la signification suivante, sauf si le contexte exige clairement une autre interprétation :

Terme	Signification
Modification recommandée	toute modification apportée à une proposition ou à une résolution que le Secrétariat recommande dans le cadre du processus de révision décrit à l'article 1.44.
Représentant continental	Toute personne telle que définie à l'article 1.54.1.5.
Délégué	Toute personne telle que définie à l'article 1.39.
Groupe ITTF	désignation collective de l'ITTF, de la Fondation ITTF, du WTT, de toute autre entité ainsi désignée et de leurs filiales.
Objectifs	les objectifs énoncés à l'article 1.5.
Proposant	toute personne qui a dûment soumis une proposition ou une résolution et qui a le droit de le faire.
Principes	les principes énoncés à l'article 1.4.
Proposition	Toute modification proposée des statuts devant être soumise à l'assemblée générale annuelle ou au Conseil de l'ITTF, selon le cas.
Propositio n qualifiée	Toute proposition ou résolution qui reste inchangée à la suite d'une modification conseillée, comme décrit plus en détail à l'article 1.44.
Résolution	toute mesure proposée à prendre, qui n'est pas une proposition, devant être soumise à l'AG ou au Conseil de l'ITTF, selon le cas.
Administrateur	Toute personne telle que définie à l'article 1.98.

1.3. NOM ET STATUT JURIDIQUE

1.3.1. La Fédération internationale de tennis de table (ITTF) est une association à but non lucratif régie par les articles 60 et suivants du Code civil suisse.

1.3.2. L'ITTF est la seule instance internationale dirigeante du tennis de table, reconnue par le CIO.

1.4. PRINCIPES

1.4.1. Les principes de l'ITTF sont les suivants :

1.4.1.1. fonctionner dans un esprit d'unité d'action, de respect mutuel entre les organisations associées dans leurs relations les unes avec les autres, et de non-discrimination à l'égard des organisations associées

ou les individus pour des raisons raciales, politiques, religieuses, de genre ou autres ;

1.4.1.2. offrir un environnement sportif et professionnel dans lequel tous les individus sont traités avec respect et dignité ;

1.4.1.3. veiller à ce que chaque individu ait le droit de participer et de travailler dans un environnement qui favorise l'égalité des chances et interdit les pratiques discriminatoires ;

1.4.1.4. offrir un environnement sportif exempt de toute forme de harcèlement, sans exception et conformément aux statuts ;

1.4.1.5. protéger l'environnement et gérer les ressources par le biais de ses pratiques en matière d'organisation d'événements et de gestion de ses opérations ;

1.4.1.6. respecter les principes généraux et fondamentaux de la Charte olympique, du Manuel de l'IPC, du Code mondial antidopage et de leurs règlements subsidiaires applicables, et aucune disposition de la présente Constitution ne doit être considérée comme contraire à ces principes ou y dérogeant ; et

1.4.1.7. coopérer avec le CIO, l'IPC, l'Association des fédérations internationales olympiques d'été, l'Association mondiale des fédérations internationales de sport et d'autres organisations qui la reconnaissent comme l'autorité de contrôle et de gouvernance du tennis de table dans le monde entier.

1.5. OBJECTIFS

1.5.1. Les objectifs de l'ITTF sont les suivants :

1.5.1.1. défendre les principes de l'ITTF et développer l'esprit d'amitié et d'entraide entre les organisations associées et les athlètes ;

1.5.1.2. réglementer les relations entre les organisations associées et entre celles-ci et d'autres organisations ;

1.5.1.3. rechercher l'amélioration continue du niveau technique du tennis de table et de la participation à ce sport dans le monde entier ;

1.5.1.4. encourager la compétition sportive amicale et éliminer les pratiques déloyales et antisportives, telles que la manipulation des matchs, les paris irréguliers et illégaux, le dopage et l'utilisation d'équipements illégaux pour améliorer les performances ;

1.5.1.5. établir, publier et faire respecter les statuts ;

1.5.1.6. promouvoir et superviser les événements mondiaux, les compétitions de tennis de table aux Jeux olympiques et paralympiques, ainsi que les compétitions continentales de tennis de table de l'ITTF ;

1.5.1.7. s'efforcer d'accroître la participation à tous les niveaux, d'améliorer la popularité du tennis de table, de développer de nouvelles sources de revenus et de gérer le tennis de table grâce à un processus de planification systématique ;

1.5.1.8. encourager les athlètes, le personnel d'encadrement des athlètes et les officiels à présenter le tennis de table de la manière la plus positive possible afin d'améliorer son image ;

1.5.1.9. promouvoir la parité entre les sexes, la diversité et l'équité à tous les niveaux du tennis de table ;

1.5.1.10. promouvoir le tennis de table handisport ;

1.5.1.11. défendre la santé physique et mentale des athlètes et des officiels ;

1.5.1.12. représenter le tennis de table auprès du CIO, du CIP et d'autres organisations internationales ;

1.5.1.13. diriger, développer, réglementer, contrôler et gouverner toutes les activités et compétitions virtuelles ou électroniques de tennis de table sous toutes leurs formes à travers le monde et organiser les événements mondiaux dont elle est l'unique détentrice et propriétaire ; et

1.5.1.14. promouvoir et respecter la Déclaration des droits et responsabilités des athlètes.

1.6. POUVOIRS

1.6.1. L'ITTF dispose de tous les pouvoirs d'une personne morale et peut accomplir tous les actes nécessaires, souhaitables ou propices à la réalisation de ses objectifs.

Partie II : Organisations associées

Section 1 : Membres

1.7. ASSOCIATIONS

1.7.1. Les membres de l'ITTF sont des associations éligibles, reconnues et admises conformément aux statuts.

1.7.2. Les associations ne sont pas considérées comme des agents de l'ITTF et ne doivent pas se présenter comme telles.

1.8. ÉLIGIBILITÉ

1.8.1. Pour être admise comme membre de l'ITTF, toute organisation souhaitant adhérer en tant qu'association doit démontrer qu'elle :

1.8.1.1. elle est reconnue comme le seul organisme dirigeant du tennis de table sur son territoire ;

1.8.1.2. elle est constituée en tant qu'entité juridique conformément à la législation applicable sur son territoire ;

1.8.1.3. elle est solvable financièrement ; et

1.8.1.4. elle satisfait aux autres exigences énoncées dans les statuts.

1.8.2. Nonobstant l'article 1.8.1, lorsqu'une ou plusieurs associations ou organisations représentent le tennis de table dans une partie seulement d'un territoire, l'association ou l'organisation représentant le tennis de table dans toute autre partie de ce territoire peut demander à devenir membre, à condition que :

1.8.2.1. sa séparation soit due à des circonstances extérieures au tennis de table et à ses athlètes affiliés ;

1.8.2.2. la juridiction qu'elle revendique soit clairement limitée, dans son titre et sa constitution, au territoire sur lequel elle contrôle le tennis de table ; et

1.8.2.3. elle remplisse les autres conditions requises pour devenir membre.

1.8.3. Si une demande est présentée en vertu de l'article 1.8.2, l'avis de toute association du territoire sera pris en considération et, en aucun cas, deux associations ne seront reconnues comme exerçant leur autorité sur le même territoire.

1.8.4. Toute organisation située en dehors d'un territoire peut se voir accorder une affiliation temporaire à une association dans le but de recevoir une aide au développement et à la compétition ; le territoire étendu sera considéré comme étant sous le contrôle de cette association, mais l'approbation de l'affiliation sera réexaminée lors de chaque assemblée générale annuelle et ne sera pas renouvelée indéfiniment.

1.9. ADMISSION

1.9.1. Les demandes d'adhésion doivent être présentées sous une forme approuvée par le comité exécutif et soumises dans les six mois civils suivant l'assemblée générale annuelle au cours de laquelle la demande doit être examinée, à l'exception des demandes émanant d'anciennes associations.

1.9.2. Toute demande émanant d'une ancienne association peut être acceptée avec effet immédiat à la discrétion du comité exécutif, sans respecter le délai prévu à l'article 1.9.1, et toute acceptation de ce type doit être ratifiée lors de la prochaine AGA.

1.9.3. Le comité exécutif examine toutes les demandes au nom de l'assemblée générale annuelle et formule des recommandations quant à leur acceptation.

1.9.4. Les demandes d'adhésion seront examinées lors de l'assemblée générale annuelle mentionnée à l'article 1.9.1 et seront acceptées à la majorité des deux tiers des voix.

1.9.5. Lorsqu'il existe une fédération continentale sur le continent où réside l'organisation candidate, l'avis de cette fédération continentale est pris en considération lors de l'examen de la demande d'adhésion.

1.9.6. Lors de l'examen des demandes d'adhésion combinée d'associations anciennement membres séparés, ou d'adhésion séparée d'associations qui faisaient auparavant partie d'une association qui s'est scindée, ou de reconnaissance de changements dans le territoire, les avis des organisations concernées et toute circonstance indépendante de leur volonté sont pris en considération, et la sécession dans

d'autres circonstances n'est pas encouragée.

1.9.7. Toute élection pour devenir une association ne doit pas être influencée par le statut politique, diplomatique ou national du territoire concerné, mais doit uniquement tenir compte de la pratique du tennis de table dans ce territoire.

1.9.8. Toute organisation éligible à l'adhésion à l'ITTF mais n'ayant pas encore présenté de demande d'adhésion peut, avec l'accord du Conseil de l'ITTF, être incluse dans la fédération continentale appropriée pour une période n'excédant pas un an, renouvelable à chaque AGA.

1.9.9. Tout athlète d'une organisation visée à l'article 1.9.8. jouit des droits d'un athlète, mais uniquement sur le continent concerné.

1.10. DROITS DE L'ASSOCIATION

1.10.1. Chaque association dispose des droits suivants, sous réserve des statuts :

1.10.1.1. de nommer jusqu'à deux délégués pour participer à l'assemblée générale annuelle, au cours de laquelle chaque association dispose d'une voix ;

1.10.1.2. de soumettre des propositions et des résolutions à examiner en vue de leur inscription à l'ordre du jour de l'AG ou de la réunion du Conseil de l'ITTF ;

1.10.1.3. de nommer des candidats à des élections ou à des nominations au sein de l'ITTF conformément aux règles et règlements applicables ;

1.10.1.4. d'inscrire des athlètes pour participer à des événements sanctionnés par l'ITTF conformément aux règles et règlements applicables à ces événements ;

1.10.1.5. de nommer des officiels de match qualifiés pour officier lors des événements sanctionnés par l'ITTF, conformément aux règles et règlements applicables à ces événements ;

1.10.1.6. d'accueillir des événements sanctionnés par l'ITTF conformément aux règles et règlements applicables à ces événements ;

1.10.1.7. être membre d'une fédération continentale compétente ;

1.10.1.8. participer et bénéficier de l'aide, des programmes de développement et des programmes éducatifs de l'ITTF organisés directement ou par l'intermédiaire des fédérations continentales ; et

1.10.1.9. exercer tous les autres droits conférés par les statuts.

1.11. OBLIGATIONS DE L'ASSOCIATION

1.11.1. Chaque association a les obligations suivantes :

1.11.1.1. se conformer pleinement aux statuts et à toutes les décisions prises conformément à ceux-ci ;

1.11.1.2. administrer, promouvoir et développer le tennis de table sur son territoire conformément aux principes et objectifs ;

1.11.1.3. adopter des statuts (y compris sa constitution et ses règlements subsidiaires) conformes aux statuts ;

1.11.1.4. notifier immédiatement à l'ITTF tout changement important le concernant, tel que sa constitution ou ses règlements, son président ou son secrétaire général, son adresse ou ses coordonnées, et fournir toute autre information requise en vertu des statuts ;

1.11.1.5. veiller à ce que ses propres membres se conforment aux statuts ;

1.11.1.6. de maintenir son éligibilité en tant qu'association ;

1.11.1.7. de payer sans délai la cotisation à l'ITTF ;

1.11.1.8. élire ou nommer démocratiquement ses responsables au sein de son organe exécutif suprême ; et

1.11.1.9. participer à au moins un événement sanctionné par l'ITTF par an.

1.12. GOUVERNANCE DES ASSOCIATIONS

1.12.1. Conformément à l'article 1.11.1.3., les statuts de chaque association doivent respecter les principes de bonne gouvernance et contenir au moins des dispositions relatives aux questions suivantes :

1.12.1.1. être neutre et interdire toute discrimination fondée sur la race, la religion, la politique et le sexe ;

1.12.1.2. être indépendante et éviter toute forme d'ingérence politique ;
1.12.1.3. veiller à ce que toutes les parties prenantes concernées se conforment aux statuts ;
1.12.1.4. veiller à ce que toutes les parties prenantes concernées reconnaissent et se soumettent exclusivement à la juridiction et à l'autorité du tribunal de l'ITTF et des autres pouvoirs judiciaires reconnus par l'ITTF ;
1.12.1.5. réglementer les questions relatives aux compétitions de tennis de table et à l'intégrité sportive sur le territoire ;
1.12.1.6. définir les responsabilités des organes décisionnels ; et
1.12.1.7. élire ou nommer démocratiquement des candidats appropriés à son organe exécutif.
1.12.2. L'Association fournit au Secrétariat une copie de ses statuts et les détails de toute modification ultérieure dans les trois mois civils suivant la réunion au cours de laquelle ils ont été adoptés, ou à la demande de l'ITTF.
1.12.3. En cas de contradiction entre les statuts d'une association et les statuts, ces derniers prévaudront dans la mesure de cette contradiction.
1.12.4. L'ITTF peut intervenir dans la gouvernance ou la gestion d'une association de la manière que le comité exécutif juge appropriée si, après enquête et après avoir donné à l'association une possibilité raisonnable de se faire entendre, et si le comité exécutif l'approuve, l'association :
1.12.4.1. rencontre des difficultés importantes en matière de gouvernance, d'administration, de fonctionnement ou de finances ;
1.12.4.2. ne remplit plus une ou plusieurs des conditions spécifiées à l'article 1.8.1 ;
1.12.4.3. fait l'objet d'une action ou d'une procédure visant à la dissoudre ;
1.12.4.4. est impliquée dans un conflit qui l'empêche de fonctionner efficacement ; ou
1.12.4.5. est autrement incapable de remplir ses objectifs.

1.13. ADHÉSION À LA FÉDÉRATION CONTINENTALE

1.13.1. Les sections d'une association situées entièrement sur un continent différent de celui indiqué dans son adresse selon le répertoire de l'ITTF peuvent, avec l'autorisation du Conseil de l'ITTF et le consentement de leur association, être affiliées à la fédération continentale de la région où elles se trouvent afin de participer à des compétitions et de promouvoir le tennis de table.
1.13.2. Les associations situées entièrement en dehors mais adjacentes au continent concerné peuvent également être affiliées à la Fédération continentale de ce continent, avec le consentement du Conseil de l'ITTF et de la Fédération continentale dont elles sont membres, dans le but de participer à des compétitions et de promouvoir le tennis de table.

1.14. COTISATION

1.14.1. Chaque association doit payer une cotisation annuelle fixée par l'assemblée générale annuelle.
1.14.2. La première cotisation est versée lors de la demande d'adhésion et les cotisations suivantes sont dues le 1er janvier de chaque année.
1.14.3. Une association est en retard de paiement si elle n'a pas payé sa cotisation au 31 décembre de l'année où elle est due.
1.14.4. Toute association qui ne paie pas sa cotisation pendant trois années consécutives est automatiquement suspendue et n'est pas tenue de payer la cotisation pendant la période de suspension.
1.14.5. Toute association suspendue en vertu de l'article 1.14.4. peut voir sa suspension levée sur paiement partiel ou total des cotisations dues, à la discrétion du comité exécutif.

1.15. RETRAIT

1.15.1. Toute association souhaitant se retirer de l'ITTF doit en informer par écrit le Secrétariat, en précisant le motif du retrait, la date proposée pour celui-ci et tous les efforts qui ont été déployés pour conserver son adhésion.
1.15.2. Avant tout retrait, l'association qui souhaite se retirer et l'ITTF doivent d'abord engager des discussions directes ou médiatisées en vue de maintenir l'adhésion de cette association.

association conserve son adhésion.

1.15.3. Tout retrait peut prendre effet à tout moment à compter de la réception de la notification visée à l'article 1.15.1, jusqu'au 31 décembre de la même année, mais l'association reste redevable de la cotisation due pour cette année.

1.16. SUSPENSION ET AUTRES SANCTIONS PAR LE COMITÉ EXÉCUTIF

1.16.1. Le Comité exécutif peut décider, à la majorité des deux tiers, de suspendre provisoirement ou de sanctionner de toute autre manière toute association, conformément aux dispositions des statuts, pour une période déterminée, si, de l'avis du Comité exécutif :

1.16.1.1. cette association enfreint de manière grave, répétée ou continue les statuts ou toute décision de l'assemblée générale annuelle, du Conseil de l'ITTF, du comité exécutif ou du tribunal de l'ITTF ;

1.16.1.2. cette association ne remplit plus l'une des conditions prévues à l'article 1.8.1 ; ou

1.16.1.3. cette association agit d'une manière contraire à l'un des principes.

1.16.2. Si une suspension est prononcée en vertu de l'article 1.16.1, cette suspension est valable pour une période et selon des conditions décidées par le comité exécutif jusqu'à la prochaine AGA.

1.16.3. Avant de sanctionner une association en vertu de l'article 1.16.1, le comité exécutif doit :

1.16.3.1. notifier par écrit à l'association son intention de la sanctionner, en précisant la durée proposée de la suspension, les autres conditions de la sanction et les motifs de celle-ci ; et

1.16.3.2. donner à l'association au moins 21 jours pour répondre à la sanction envisagée, sauf si le comité exécutif estime qu'il y a urgence, auquel cas ce délai peut être réduit s'il le juge opportun.

1.16.4. Le comité exécutif peut décider à la majorité des deux tiers de révoquer la sanction prévue à l'article 1.16.1, soit à la demande de l'association, soit de sa propre initiative, s'il estime que les motifs de la sanction imposée ne sont plus valables.

1.16.5. L'association sanctionnée peut demander au tribunal de l'ITTF de réexaminer le processus décisionnel du comité exécutif en vertu de l'article 1.16.1.

1.16.6. L'article 1.16 s'ajoute et ne limite en rien les autres pouvoirs prévus par les statuts pour suspendre, révoquer ou sanctionner de toute autre manière une association.

1.17. SUSPENSION, EXPULSION ET AUTRES SANCTIONS PAR L'AG

1.17.1. L'AGM peut décider à la majorité des deux tiers de suspendre, d'expulser ou de sanctionner de toute autre manière une association de la manière prévue par les statuts pour une période déterminée si :

1.17.1.1. le comité exécutif recommande une telle sanction à la suite d'une sanction prononcée par le comité exécutif en vertu de l'article 1.16.1 ;

1.17.1.2. l'AGA estime qu'un ou plusieurs des motifs énoncés à l'article 1.16.1 s'appliquent ; ou

1.17.1.3. toute sanction imposée par le comité exécutif n'est pas appliquée à la satisfaction de l'AGA.

1.17.2. Si une suspension est prononcée en vertu de l'article 1.17.1, celle-ci est valable pour une période (y compris indéfiniment) et selon les conditions décidées par l'AGM, sous réserve de la satisfaction de toute sanction imposée par l'AGM.

1.17.3. Avant de sanctionner une association en vertu de l'article 1.17.1, l'association doit :

1.17.3.1. informée par écrit au moins 30 jours avant l'assemblée générale annuelle concernée de l'intention de sanctionner cette association, y compris toute période de suspension proposée, les autres conditions de la sanction et ses motifs ; et

1.17.3.2. avoir la possibilité d'être entendue lors de l'AGA concernée.

1.17.4. L'assemblée générale annuelle peut :

1.17.4.1. révoquer la sanction prévue à l'article 1.17.1, soit à la demande de l'association, soit de sa propre initiative, si elle estime que les motifs de la sanction imposée ne sont plus valables ; ou

1.17.4.2. imposer toute sanction supplémentaire.

1.17.5. L'article 1.17. s'ajoute et ne limite pas les autres pouvoirs prévus par les statuts pour suspendre, révoquer ou sanctionner de toute autre manière une association.

1.18. CONSÉQUENCES DE LA SUSPENSION, DE L'EXPULSION OU DU RETRAIT

1.18.1. Toute association suspendue, exclue ou retirée doit immédiatement :

1.18.1.1. être suspendue de sa fédération continentale, si elle a été suspendue ; ou cesser d'être membre de sa fédération continentale, si elle s'est retirée ou a été expulsée ;

1.18.1.2. perdre et ne plus avoir droit à aucun droit, privilège ou avantage dont elle bénéficierait autrement en vertu des statuts en tant qu'association, en particulier ceux énoncés à l'article 1.10, sauf si un événement sanctionné par l'ITTF a été approuvé pour l'association suspendue, exclue ou retirée, auquel cas le comité exécutif peut créer un organe compétent pour superviser l'organisation de cet événement et selon les conditions qu'il impose ;

1.18.1.3. ne pas s'identifier comme membre de l'ITTF ou de sa fédération continentale ; et

1.18.1.4. ne pas utiliser la propriété intellectuelle relative à l'ITTF, à sa fédération continentale ou à l'une de leurs filiales.

1.18.2. Tout responsable d'une association suspendue, exclue ou retirée doit immédiatement :

1.18.2.1. cesser d'exercer toute fonction au sein de l'ITTF, de sa fédération continentale ou de toute autre association ; et

1.18.2.2. perdre tout droit, privilège ou avantage dont ils bénéficieraient autrement en vertu des statuts, y compris la représentation, la participation ou l'implication à quelque titre que ce soit dans tout événement, réunion ou autre activité sanctionnée par l'ITTF, sa fédération continentale ou toute autre association.

1.18.3. Le comité exécutif peut autoriser les athlètes affiliés à l'association suspendue, exclue ou retirée à participer à des événements de tennis de table sous le drapeau de l'ITTF ou sous d'autres identifiants neutres conformément à l'article 1.61.1.13 et à l'article 3.8.7.

1.18.4. En cas d'urgence ou de situation exceptionnelle, le Comité exécutif peut accorder une autorisation à ce titre en vertu de l'article 1.18.3, jusqu'à la prochaine AGA, au cours de laquelle l'AGA peut ratifier ou révoquer cette autorisation.

Section 2 : Fédérations continentales

1.19. FÉDÉRATIONS CONTINENTALES

1.19.1. Il y aura cinq fédérations continentales, une pour chacune des régions géographiques suivantes : Afrique, Amériques, Asie, Europe et Océanie.

1.19.2. Les fédérations continentales sont soutenues et encouragées par l'ITTF, qui coopère avec elles dans tous les domaines, à condition que les statuts de la fédération continentale soient conformes aux statuts.

1.19.3. Les fédérations continentales ne sont pas considérées comme des agents de l'ITTF et ne doivent pas se présenter comme telles.

1.20. AFFILIATION À L'ITTF

1.20.1. Les fédérations continentales sont affiliées à l'ITTF selon des critères établis, prescrits par le Conseil de l'ITTF sur proposition du Conseil continental.

1.20.2. L'affiliation d'une fédération continentale à l'ITTF est renouvelée tous les quatre ans, l'année suivant les Jeux Olympiques, sous réserve de la conclusion d'un accord stratégique quadriennal spécifique avec l'ITTF.

1.20.3. L'affiliation des fédérations continentales a les objectifs suivants :

1.20.3.1. renforcer la coopération dans le domaine des événements et du marketing, ainsi que développer le tennis de table de manière collaborative ;

1.20.3.2. officialiser le statut des fédérations continentales dans les statuts ;

1.20.3.3. de remplir les conditions requises pour bénéficier d'un financement au titre du développement, conformément à l'accord énoncé à l'article 1.20.2 ; et

1.20.3.4. relier les événements continentaux aux événements mondiaux afin de renforcer la valeur marketing et de garantir la participation des meilleurs athlètes.

1.21. DROITS DES FÉDÉRATIONS CONTINENTALES

1.21.1. Chaque fédération continentale dispose des droits suivants, sous réserve des statuts :

1.21.1.1. soumettre des propositions et des résolutions pour examen en vue de leur inscription à l'ordre du jour de l'assemblée générale annuelle ou de la réunion du Conseil de l'ITTF ;

1.21.1.2. d'être autorisée à utiliser le nom ou le logo de l'ITTF dans le cadre de sa raison sociale ou de son identité d'entreprise, sur demande et sous réserve de l'approbation du comité exécutif ;

1.21.1.3. d'avoir son président continental comme membre du Conseil de l'ITTF et du Conseil continental ;

1.21.1.4. de voir son championnat reconnu comme le seul championnat continental pour ce continent ; et

1.21.1.5. d'exercer tous les autres droits conférés par les statuts.

1.22. OBLIGATIONS DES FÉDÉRATIONS CONTINENTALES

1.22.1. Chaque fédération continentale a les obligations suivantes :

1.22.1.1. d'ouvrir son adhésion aux associations concernées dont le territoire est situé sur son continent, sauf si, pour des raisons indépendantes de la volonté de la fédération internationale de tennis de table, une association n'est pas acceptée comme membre de la fédération continentale appropriée, auquel cas cette association a le droit de faire appel à l'ITTF pour l'aider à obtenir son adhésion ou, à défaut, une affiliation à une autre fédération continentale voisine ;

1.22.1.2. d'ouvrir sa compétition pour le titre de champion uniquement aux athlètes de ses associations membres et de toute organisation affiliée, sous réserve des règles et règlements applicables à cet événement ;

1.22.1.3. d'organiser des compétitions de tennis de table sur son continent ;

1.22.1.4. de veiller à ce que son président continental et les autres responsables clés soient élus ou nommés démocratiquement, conformément à ses statuts ;

1.22.1.5. se conformer pleinement aux statuts et à toutes les décisions prises conformément à ceux-ci ;

1.22.1.6. d'administrer, de promouvoir et de développer le tennis de table sur son continent conformément aux principes et objectifs ;

1.22.1.7. adopter des statuts (y compris sa constitution et ses règlements subsidiaires) conformes aux statuts ;

1.22.1.8. informer immédiatement l'ITTF de tout changement important le concernant, tel que sa constitution ou ses règlements, son président ou son secrétaire général, son adresse ou ses coordonnées, et fournir toute autre information requise en vertu des statuts ; et

1.22.1.9. veiller à ce que ses propres membres se conforment aux statuts.

1.23. GOUVERNANCE DES CONFÉDÉRATIONS CONTINENTALES

1.23.1. Conformément à l'article 1.22.1.7, les statuts de chaque fédération continentale doivent respecter les principes de bonne gouvernance et contenir, au minimum, des dispositions relatives aux questions suivantes :

1.23.1.1. être neutres et interdire toute discrimination fondée sur la race, la religion, la politique et le sexe ;

1.23.1.2. être indépendante et éviter toute forme d'ingérence politique ;

1.23.1.3. veiller à ce que toutes les parties prenantes concernées se conforment aux statuts ;

1.23.1.4. veiller à ce que toutes les parties prenantes concernées reconnaissent et se soumettent exclusivement à la juridiction et à l'autorité du tribunal de l'ITTF et des autres pouvoirs judiciaires reconnus par l'ITTF ;

1.23.1.5. réglementer les questions relatives aux compétitions de tennis de table et à l'intégrité du sport sur son continent ;

1.23.1.6. définir les responsabilités des organes décisionnels ; et

1.23.1.7. élire ou nommer démocratiquement des candidats appropriés à son organe exécutif.

1.23.2. La fédération continentale fournit au secrétariat une copie de ses statuts et les détails de toute modification ultérieure dans les trois mois civils suivant la réunion au cours de laquelle elles ont été apportées, ou à la demande de l'ITTF.

1.23.3. En cas de contradiction entre les statuts d'une fédération continentale et les statuts, ces derniers prévaudront dans la mesure de cette contradiction.

1.23.4. L'ITTF peut intervenir dans la gouvernance ou la gestion d'une fédération continentale de la manière que le comité exécutif juge appropriée si, après enquête et après avoir donné à l'association une possibilité raisonnable de se faire entendre, et si le comité exécutif l'approuve, l'association :

1.23.4.1. rencontre des difficultés importantes en matière de gouvernance, d'administration, de fonctionnement ou de finances ;

1.23.4.2. fait l'objet d'une action ou d'une procédure visant à la dissoudre ;

1.23.4.3. est impliquée dans un conflit qui l'empêche de fonctionner efficacement ; ou

1.23.4.4. est autrement incapable de remplir ses objectifs.

1.24. SANCTIONS, ETC. ET CONSÉQUENCES CORRESPONDANTES

1.24.1. Les articles 1.16 et 1.17 relatifs à la suspension, à l'expulsion et aux autres sanctions applicables aux associations s'appliquent de manière correspondante aux fédérations continentales, toute modification nécessaire étant réputée avoir été apportée pour tenir compte du contexte différent.

1.24.2. L'article 1.18 sur les conséquences de la suspension, de l'expulsion et du retrait qui s'appliquent aux associations s'applique de manière correspondante aux fédérations continentales, toute modification nécessaire étant réputée avoir été apportée pour tenir compte du contexte différent.

Division 3 : Fondation ITTF

1.25. RÔLE

1.25.1. La Fondation ITTF est l'entité chargée de la responsabilité sociale d'entreprise, une filiale de l'ITTF, et fait partie du groupe ITTF.

1.26. DROITS DE LA FONDATION ITTF

1.26.1. La Fondation ITTF dispose des droits suivants :

1.26.1.1. de s'identifier comme indiqué à l'article 1.25.1 ;

1.26.1.2. de créer une ou plusieurs filiales si nécessaire pour remplir ses obligations en vertu de l'article 1.27 ;

1.26.1.3. de soumettre des propositions et des résolutions pour examen en vue de leur inscription à l'ordre du jour de l'assemblée générale annuelle ou de la réunion du Conseil de l'ITTF ;

1.26.1.4. de nommer un ou plusieurs représentants pour assister à l'AG ; et

1.26.1.5. d'exercer tous les autres droits qui lui sont conférés en vertu des statuts.

1.27. OBLIGATIONS DE LA FONDATION ITTF

1.27.1. La Fondation ITTF a les obligations suivantes :

1.27.1.1. veiller à ce que ses statuts ne soient pas incompatibles avec les statuts ;

1.27.1.2. de conserver son statut d'entité juridique sur le territoire où elle est constituée ;

1.27.1.3. promouvoir et garantir l'accessibilité du tennis de table ; et

1.27.1.4. d'organiser des événements, de mener des activités ou d'utiliser le tennis de table de toute autre manière pour promouvoir la paix, la solidarité, la santé, la diplomatie, le développement communautaire et tout autre bien social.

Division 4 : Tennis de table mondial

1.28. RÔLE

1.28.1. La WTT est l'entité chargée des droits commerciaux, une filiale à but lucratif de l'ITTF, qui fait partie du groupe ITTF.

1.29. DROITS DE LA WTT

1.29.1. La WTT dispose des droits suivants :

1.29.1.1. s'identifier conformément à l'article 1.28.1 ;

1.29.1.2. d'exercer tous les droits, privilèges et avantages accordés en vertu du contrat de licence conclu avec l'ITTF ;

1.29.1.3. de créer une ou plusieurs filiales si nécessaire pour remplir ses obligations en vertu de l'article 1.30 ;

1.29.1.4. nommer un ou plusieurs représentants pour assister à l'assemblée générale annuelle ;

1.29.1.5. soumettre des propositions et des résolutions pour examen en vue de leur inscription à l'ordre du jour de l'assemblée générale annuelle ou de la réunion du Conseil de l'ITTF ; et

1.29.1.6. exercer tous les autres droits conférés par les statuts.

1.30. OBLIGATIONS DE WTT

1.30.1. La WTT a les obligations suivantes :

1.30.1.1. veiller à ce que ses statuts ne soient pas incompatibles avec les statuts ;

1.30.1.2. maintenir son statut d'entité juridique sur le territoire où elle est constituée ;

1.30.1.3. exploiter les droits commerciaux concédés sous licence conformément au contrat de licence et aux autres accords conclus avec l'ITTF ;

1.30.1.4. promouvoir et maintenir la viabilité commerciale des événements sous licence ; améliorer, promouvoir, professionnaliser et développer le prestige et l'image du tennis de table ; et

1.30.1.5. stimuler la croissance du tennis de table en développant les domaines suivants : participation des meilleurs athlètes et prix en argent, production audiovisuelle et distribution de contenu, production d'événements, présentation et expérience des fans, marketing et promotion, organisation de tournois et gestion d'événements, format, calendrier et structure des compétitions, et gestion des athlètes.

Division 5 : Autres organisations associées

1.31. AUTRES GROUPES D'ASSOCIATIONS

1.31.1. Un groupe d'associations comprend en principe celles qui partagent des objectifs communs, tels que la promotion du tennis de table sous toutes ses formes ou catégories, l'organisation de compétitions pour des titres spécifiques ou pour des régions unies par la langue, l'histoire et/ou la culture.

1.31.2. Chaque groupe d'associations reconnu a le droit d'organiser des compétitions spécifiques ouvertes à toutes les associations de ce groupe, à condition que les statuts soient respectés en ce qui concerne les matchs avec des organisations non affiliées.

1.31.3. Chaque groupe d'associations reconnu a les obligations suivantes :

1.31.3.1. se conformer pleinement aux statuts et à toutes les décisions prises conformément à ceux-ci ;

1.31.3.2. administrer, promouvoir et développer le tennis de table conformément aux principes et aux objectifs ;

1.31.3.3. adopter des statuts conformes aux statuts ;

1.31.3.4. informer immédiatement l'ITTF de tout changement important le concernant, tel que sa constitution ou son règlement, son président ou son secrétaire général, son adresse ou ses coordonnées, et fournir toute autre information requise en vertu des statuts ;

1.31.3.5. veiller à ce que ses propres membres se conforment aux statuts ; et

1.31.3.6. se conformer à toute autre exigence prescrite.

Section 6 : Autorité des associations

1.32. ADHÉSION ET REPRÉSENTATION

1.32.1. Un athlète est considéré comme résident d'un territoire si sa résidence habituelle ou principale

ou sa base se trouve dans ce territoire, mais la résidence ne doit pas être déterminée uniquement en fonction de la durée du séjour dans ce territoire.

1.32.2. Avant d'accepter un athlète comme membre, une association doit s'assurer que cet athlète réside ou a l'intention de résider sur son territoire et ne doit pas le conserver s'il met fin à cette résidence.

1.32.3. Sauf notification d'une suspension ou d'une expulsion, les associations sont en droit de considérer tout athlète ou toute organisation résidant sur le territoire d'une association et connu(e) pour y être affilié(e) comme éligible à la participation.

1.32.4. Sauf en cas de changement réel de résidence, aucune association ne peut faire d'un résident d'un territoire contrôlé par une autre association un membre ou un représentant de celle-ci sans l'autorisation préalable de cette autre association.

1.32.5. Tout litige relevant de l'article 1.32. sera soumis au comité exécutif.

1.33. ÉTENDUE DE L'AUTORITÉ

1.33.1. Dans l'administration et l'interprétation de ses propres règlements et décisions, une association a autorité sur :

1.33.1.1. Les athlètes résidant sur son territoire, lorsqu'ils se trouvent sur ce territoire ou sur tout autre territoire ;

1.33.1.2. les athlètes en visite, lorsqu'ils se trouvent sur son territoire, sauf dans les cas prévus à l'article 1.34.1. ; et

1.33.1.3. les athlètes qui le représentent dans une compétition et qui résident normalement sur le territoire d'une autre association, mais uniquement pendant leur participation à cette compétition.

1.34. ATHLÈTES EN VISITE

1.34.1. Si un athlète invité représente officiellement son association ou l'ITTF dans une épreuve Masters à la suite d'une invitation de l'association hôte, cette dernière n'a pas le droit d'imposer une sanction à cet athlète.

1.34.1.1. Le comité de gestion responsable a autorité sur le déroulement de la compétition, mais aucune sanction ultérieure ne peut être imposée à un athlète invité pour une infraction commise dans le cadre de cette compétition.

1.34.1.2. L'association visitée peut protester auprès de l'association de l'athlète visiteur ou de l'ITTF lors des épreuves Masters au sujet de toute infraction, mais l'association de l'athlète visiteur conserve l'autorité exclusive sur celles-ci et le droit d'imposer toute sanction.

1.34.2. Si un athlète visiteur participe à des activités de tennis de table autres que celles en tant que représentant officiel de son association, que sa visite fasse suite à une invitation de l'association visitée ou non, il sera également soumis à l'autorité de l'association visitée, qui aura le droit d'imposer toute sanction pour toute infraction commise dans le cadre de ces activités.

1.34.2.1. Aucune sanction ne peut être appliquée avant au moins un mois civil après sa notification, accompagnée d'un compte rendu de toutes les circonstances, à l'association de l'athlète visiteur.

1.34.2.2. Si l'association de l'athlète en visite ne fait pas appel dans un délai d'un mois civil à compter de la notification, la sanction peut être imposée.

1.34.2.3. Si un appel est interjeté dans un délai d'un mois civil, l'affaire est renvoyée au comité exécutif et la sanction ne peut être appliquée avant que l'appel ait été tranché.

1.35. RÉMUNÉRATION DES JOUEURS

1.35.1. Sauf lorsqu'il agit sous les ordres directs de son association en tant que représentant de celle- ci, un athlète peut accepter tout paiement, récompense, avantage ou indemnité pour avoir participé à une compétition autre que les Jeux olympiques et paralympiques, ou pour avoir participé à une exhibition ou exercé des fonctions d'entraîneur.

1.35.2. Sous réserve de l'article 1.35.1, chaque association a toute latitude pour

déterminer et réglementer sa propre politique en matière de paiement, de récompense, d'avantage ou d'allocation concernant les athlètes et les événements relevant de sa compétence.

Division 7 : Joueurs et organisations non affiliés

1.36. OBJET DE LA RÉGLEMENTATION

1.36.1. L'objet de la présente partie II, division 7, est de réglementer, mais non d'empêcher, les matchs entre athlètes affiliés et non affiliés.

1.36.2. Sans limiter l'article 1.61.1.13, seules les équipes et les athlètes désignés par les associations peuvent participer aux épreuves du titre mondial et aux championnats continentaux, mais dans les autres cas, ces athlètes seront généralement autorisés, à condition que cela ne soit pas contraire aux statuts ou aux intérêts de l'ITTF ou des associations, à condition qu'une demande en bonne et due forme soit présentée.

1.36.3. Un athlète affilié à une association ne peut participer à aucune compétition, exhibition ou entraînement :

1.36.3.1. sur le territoire d'une autre association, sauf si l'organisme sous l'égide duquel l'activité se déroule est affilié à l'association du territoire visité et en règle avec celle-ci, sauf autorisation préalable de cette association ou de l'ITTF dans le cas des épreuves Masters ;

1.36.3.2. sur un territoire ne disposant pas d'association ou dont l'organisme directeur n'est pas affilié à l'ITTF, sauf avec l'autorisation du comité exécutif, à moins que le conseil de l'ITTF n'ait préalablement autorisé l'organisme directeur à être temporairement inclus dans la fédération continentale appropriée en attendant une demande d'adhésion ; et

1.36.3.3. organisée par un organisme non affilié, sauf si l'autorisation pour l'événement a été donnée par le comité exécutif, sauf dans les cas prévus à l'article 1.36.7.

1.36.4. L'association contrôlant le territoire dans lequel un joueur réside est chargée de veiller à ce qu'il se conforme à l'article 1.36.3.

1.36.5. Un joueur résidant dans un territoire qui ne dispose pas d'association ou dont l'organisation dirigeante n'est pas affiliée à l'ITTF ne peut participer à aucune compétition, exhibition ou entraînement sur le territoire d'une association, sauf autorisation du comité exécutif, à moins que le conseil de l'ITTF n'ait préalablement autorisé l'organisation dirigeante à être temporairement incluse dans la fédération continentale appropriée en attendant une demande d'adhésion.

1.36.6. Le comité exécutif peut autoriser l'organisation d'une manifestation de tennis de table par un organisme non affilié à condition que :

1.36.6.1. l'organisme organisateur s'engage à se conformer aux règlements applicables de l'ITTF ;

1.36.6.2. l'organisme organisateur s'est engagé à ne pas inclure d'athlète affilié dans l'événement, sauf avec le consentement de son association ;

1.36.6.3. l'organisme organisateur s'est engagé à ne pas inclure d'athlète non affilié dans l'événement, sauf avec le consentement du comité exécutif ;

1.36.6.4. la demande d'organisation de cette manifestation soit soutenue par l'association, le cas échéant, qui contrôle le territoire sur lequel la manifestation doit avoir lieu ; et

1.36.6.5. l'association qui soutient la demande a accepté la responsabilité de veiller à ce que l'organisme organisateur respecte les exigences de l'article 1.36.6.

1.36.7. Lorsqu'une association est disposée à assumer la responsabilité de la conduite d'un événement organisé sur son territoire par une organisation non affiliée, aucune autorisation spéciale n'est requise, mais cette association doit en informer le secrétariat, qui avisera toutes les autres associations que l'événement est en règle.

1.36.8. En l'absence d'association organisatrice, le comité exécutif de l'ITTF peut attribuer tout événement à un organisme non affilié qui coopérera avec l'association contrôlant le territoire où se déroule l'événement.

Partie III : Organismes

Section 1 : Assemblées générales

1.37. RÔLE ET COMPOSITION

1.37.1. L'AGM est l'organe directeur suprême de l'ITTF et se compose des représentants des associations réunis en assemblée.

1.38. POUVOIRS

1.38.1. L'AGM dispose des pouvoirs énoncés dans les statuts, notamment ceux de :

1.38.1.1. modifier la présente Constitution et les Règlements ;

1.38.1.2. élire, suspendre ou révoquer le président et les vice-présidents exécutifs (y compris le vice-président) ;

1.38.1.3. ratifier, suspendre ou révoquer tout président continental ou représentant continental ;

1.38.1.4. nommer, suspendre ou révoquer les membres du tribunal de l'ITTF ;

1.38.1.5. nommer, suspendre ou révoquer, les années impaires, les membres titulaires et correspondants des comités et commissions, sur recommandation du comité des nominations ; à l'exception du comité des nominations, qui est nommé les années paires par le comité exécutif ;

1.38.1.6. révoquer tout titre honorifique accordé ;

1.38.1.7. attribuer ou révoquer l'organisation des finales du WTTC ;

1.38.1.8. déterminer le montant de la cotisation des associations ;

1.38.1.9. déléguer tout ou partie de ses pouvoirs au Conseil de l'ITTF ou au Comité exécutif, à la demande d'au moins un quart (1/4) des associations qui ne sont pas en retard dans le paiement de leurs cotisations ;

1.38.1.10. ratifier le travail accompli par le Conseil de l'ITTF et le Comité exécutif depuis la dernière AGA ; et

1.38.1.11. traiter toute question normalement déléguée à un autre organe de l'ITTF ou décidée par cet organe.

1.39. DÉLÉGUÉS

1.39.1. Chaque association peut nommer deux délégués pour la représenter à l'assemblée générale annuelle.

1.39.2. Chaque délégué doit être soit un citoyen de l'association qui l'a désigné, comme en atteste son passeport, soit avoir sa résidence principale sur le territoire contrôlé par l'association qui l'a désigné depuis au moins 12 mois avant l'assemblée générale annuelle concernée. Les délégués appartenant à la même unité étatique et possédant le même type de passeport national doivent avoir leur résidence principale depuis au moins 12 mois avant l'assemblée générale annuelle concernée sur le territoire contrôlé par l'association qui les a désignés.

1.39.3. Le comité exécutif peut accorder des dérogations à l'article 1.39.2, au cas par cas, dans des circonstances particulières.

1.39.4. L'ITTF prendra en charge les frais de voyage et d'hébergement d'un délégué de chaque association qui n'est pas en retard de paiement afin qu'il puisse assister à l'AG de l'année des élections des membres du comité exécutif, conformément aux directives approuvées par le comité exécutif.

1.40. PARTICIPATION

1.40.1. Les délégués peuvent assister à l'AGM avec le droit de prendre la parole et de voter.

1.40.2. Les membres du comité exécutif, les membres du conseil de l'ITTF, les cadres supérieurs de l'ITTF, les présidents d'honneur, les membres d'honneur personnels et les membres de la commission consultative du président peuvent assister à l'AGM avec le droit de prendre la parole, mais sans droit de vote.

1.40.3. Tous les membres des comités et commissions peuvent assister à l'AGM en tant qu'observateurs, sans droit de parole ni de vote, sauf s'ils représentent une association.

1.40.4. Le président du tribunal de l'ITTF, les présidents des comités, les présidents des commissions et les commissaires, en tant que conseillers experts, peuvent assister à l'AGM avec le droit de prendre la parole, mais sans droit de vote.

1.40.5. Le président de l'AGA peut autoriser tout invité approprié à assister et à prendre la parole lors de l'AGA,

dans des circonstances particulières.

1.40.6. Aucune représentation par procuration ou par lettre (ou tout autre moyen écrit) n'est autorisée.

1.41. LIEU, DATE ET HEURE

1.41.1. Une AGA se tient généralement dans le cadre du Sommet de l'ITTF, après et à proximité du dernier jour de compétition des finales du WTTC, et dans des circonstances exceptionnelles, à un autre lieu, une autre date et une autre heure déterminés par le comité exécutif.

1.41.2. Une AGA peut être convoquée à distance (en tout ou en partie) si cela est jugé approprié.

1.42. AVIS DE CONVOCATION À L'AG

1.42.1. L'avis de convocation à l'AGA, précisant le lieu, la date, l'heure et les points à l'ordre du jour, doit être envoyé par courrier postal, par courrier électronique ou par tout autre moyen approprié à :

1.42.1.1. chaque association ;

1.42.1.2. aux membres du comité exécutif ;

1.42.1.3. aux membres du Conseil de l'ITTF ;

1.42.1.4. aux cadres supérieurs de l'ITTF ;

1.42.1.5. les présidents d'honneur ;

1.42.1.6. les membres honoraires personnels ;

1.42.1.7. les membres de la Commission consultative du président ;

1.42.1.8. les présidents des comités, des commissions, du tribunal de l'ITTF et du comité d'intégrité ; et

1.42.1.9. les commissaires.

1.42.2. L'avis de convocation à l'AGA doit être envoyé dans les deux mois civils précédant l'AGA.

1.43. AVIS DE RÉUNION

1.43.1. Les détails écrits des propositions et résolutions à examiner lors d'une AGA doivent parvenir au secrétariat dans les quatre mois civils suivant l'AGA.

1.43.2. L'avis indiquant la date limite effective de réception des affaires, propositions et résolutions doit être envoyé par le secrétariat à toutes les personnes habilitées à proposer de telles questions dans les six mois civils suivant l'AGA.

1.43.3. Les propositions et résolutions, autres que les modifications apportées à la présente Constitution ou aux lois, qui ne sont pas dûment soumises mais qui, de l'avis du comité exécutif, se rapportent aux affaires en cours ou à une situation d'urgence, peuvent être admises par un vote à la majorité des deux tiers lors de l'AGA.

1.44. EXAMEN DES PROPOSITIONS ET RÉSOLUTIONS

1.44.1. Dès réception d'une proposition ou d'une résolution, le Secrétariat examine le document avec l'aide de toute personne compétente et qualifiée et informe le proposant de toute modification recommandée dans les 14 jours suivant la date limite de soumission des propositions et résolutions.

1.44.2. Le Secrétariat informe l'auteur de toute modification recommandée en vertu de l'article 1.44.1 :

1.44.2.1. si, à son avis, la proposition ou la résolution examinée répond à un ou plusieurs des motifs énoncés à l'article 1.44.8 ; ou

1.44.2.2. pour toute autre raison appropriée.

1.44.3. À la réception d'une modification recommandée, le proposant peut accepter, refuser ou clarifier toute modification recommandée (en tout ou en partie) dans les 7 jours suivant la notification en vertu de l'article 1.44.1.

1.44.4. Si une modification recommandée n'est pas acceptée ou si le proposant ne répond pas à une modification recommandée dans le délai prévu à l'article 1.44.3, cette proposition ou cette résolution est considérée comme une proposition admissible.

1.44.5. Le Secrétariat informe le Comité exécutif de toutes les propositions qualifiées, en indiquant les raisons des modifications conseillées, et recommande au Comité exécutif de refuser ou non d'inscrire une proposition qualifiée à l'ordre du jour de l'

l'AG.

1.44.6. Après avoir été informé conformément à l'article 1.44.5, le comité exécutif examine toutes les propositions qualifiées avec les recommandations du secrétariat et toute autre proposition ou résolution soumise.

1.44.7. Si le comité exécutif décide de ne pas inscrire une proposition admissible ou toute autre proposition ou résolution soumise à l'ordre du jour de l'AGA, soit parce qu'il est satisfait de la recommandation du secrétariat, soit pour toute autre raison valable, le secrétariat informe le proposant concerné de la décision du comité exécutif et lui en indique les raisons dans les trois mois civils suivant l'AGA.

1.44.8. Le comité exécutif peut refuser d'inscrire une proposition ou une résolution à l'ordre du jour de l'AGA s'il estime que cette proposition ou cette résolution :

1.44.8.1. est incompréhensible ;

1.44.8.2. manque de fondement ou est présentée de mauvaise foi ;

1.44.8.3. est susceptible d'avoir pour effet d'annuler une décision prise lors de l'AGM précédente ; ou

1.44.8.4. est susceptible de porter gravement atteinte aux intérêts de l'ITTF ou du tennis de table, que ce soit sur le plan financier, en termes de réputation ou de toute autre manière.

1.44.9. Tout proposant qui n'est pas satisfait de la décision prise par le comité exécutif en vertu de l'article 1.44.7 peut demander au tribunal de l'ITTF de réexaminer le processus décisionnel du comité exécutif.

1.45. DÉLAIS

1.45.1. Nonobstant tout délai fixé concernant l'AG, le Comité exécutif peut modifier ce délai en cas d'urgence ou de circonstances exceptionnelles.

1.46. ORDRE DU JOUR

1.46.1. L'ordre du jour d'une AGA comprend :

1.46.1.1. la nomination d'un président ;

1.46.1.2. l'appel nominal des associations présentes ;

1.46.1.3. la nomination éventuelle de scrutateurs ;

1.46.1.4. la confirmation du procès-verbal de la précédente AGA ;

1.46.1.5. l'examen des demandes d'adhésion ;

1.46.1.6. la réception du plan stratégique de l'ITTF et du rapport général annuel, y compris les rapports des membres du comité exécutif, des présidents continentaux, du conseil continental, du comité d'audit et des finances, des présidents des comités permanents, du tribunal de l'ITTF, du comité d'intégrité, du PDG et du secrétaire général ;

1.46.1.7. la réception du rapport financier, des comptes vérifiés de l'année précédente, l'examen des prévisions de recettes et de dépenses pour l'année suivante et pour les quatre années suivantes, et la nomination des commissaires aux comptes de l'ITTF ;

1.46.1.8. l'examen des propositions et résolutions ainsi que des rapports des comités ou commissions qui les ont étudiées ;

1.46.1.9. le cas échéant, l'élection du président et des vice-présidents exécutifs ;

1.46.1.10. le cas échéant, la nomination des membres des comités, commissions et du tribunal de l'ITTF concernés ;

1.46.1.11. l'examen des dispositions prises pour les futures finales du WTTC ;

1.46.1.12. la ratification des travaux réalisés par le Conseil et le Comité exécutif de l'ITTF depuis la dernière AGA ;

1.46.1.13. l'annonce du lieu et de la date de la prochaine AGA ; et

1.46.1.14. l'examen de toute autre question.

1.47. PRISE DE PAROLE LORS DE L'AG

1.47.1. Le président de l'AGA décidera du nombre d'intervenants autorisés à s'exprimer sur chaque proposition et résolution.

1.47.2. Aucun intervenant ne peut prendre la parole plus d'une fois pour chaque proposition et résolution, sauf si le proposant a le droit de répondre.

1.47.3. Nonobstant l'article 1.47.1, le président de l'AGA peut, à sa discrétion, autoriser un intervenant à prendre la parole plus d'une fois pour répondre à une question soulevée par sa déclaration initiale.

1.47.4. Lorsque l'AG décide de voter sur une proposition ou une résolution, le vote a lieu immédiatement, sans autre discussion, sauf si la motion « que la question soit maintenant mise aux voix » ou toute autre formulation à cet effet est proposée.

1.47.5. Une motion une fois décidée ne peut être rediscutée et soumise à un nouveau vote, à moins que le président de l'AGM ne soit convaincu que ne pas le faire pourrait porter gravement atteinte aux intérêts de l'ITTF.

1.47.6. Toute motion visant à contester la décision du président de l'AGM en vertu de l'article 1.47.5. doit être présentée de bonne foi et immédiatement après cette décision.

1.48. VOTE À L'AG

1.48.1. Chaque association présente et à jour de ses cotisations dispose d'une voix.

1.48.2. Les questions sont tranchées à la majorité simple, sauf dans les cas suivants :

1.48.2.1. toute modification des présents statuts, la suspension ou l'expulsion d'un membre, les propositions et résolutions en vertu de l'article 1.43.3, et la révocation de l'attribution des finales du WTTC, qui requièrent une majorité des deux tiers des voix ;

1.48.2.2. toute modification des lois nécessite une majorité des trois quarts des voix exprimées ; et

1.48.2.3. La dissolution de l'ITTF requiert une majorité des quatre cinquièmes des voix exprimées.

1.48.3. En cas d'égalité des voix sur une question administrative ou financière, le président de l'AG aura une voix prépondérante. En cas d'égalité des voix sur toute autre question, la motion sera rejetée et l'AG passera à l'ordre du jour suivant.

1.48.4. Les votes autres que ceux relatifs aux élections se font à main levée, par voie électronique ou en ligne, par appel nominal ou à bulletin secret, selon la décision de l'AGM sur proposition du président de l'AGM.

1.48.5. Chaque président continental nomme deux personnes de son continent, pour approbation par l'AGA, afin de former une liste de scrutateurs.

1.48.6. Pour chaque vote nécessitant des scrutateurs, y compris les élections, les noms seront tirés de la liste par ordre alphabétique, en omettant le représentant de toute association ayant un intérêt particulier dans le sujet faisant l'objet du vote.

1.49. ÉLECTIONS

1.49.1. Lorsque le nombre de candidats à un poste est supérieur au nombre de postes vacants, si la majorité simple n'est pas atteinte, des scrutins supplémentaires seront nécessaires. Dans ce cas, le candidat ayant obtenu le moins de voix sera éliminé.

1.49.2. En cas d'égalité pour le nombre de voix le plus faible, un nouveau vote est organisé pour déterminer lequel d'entre eux sera éliminé.

1.49.3. Des scrutins consécutifs auront lieu jusqu'à ce que l'élection soit décidée.

1.49.4. Lors d'une élection, tout bulletin de vote n'est considéré comme valide que si le nombre de voix exprimées sur ce bulletin correspond au nombre de postes vacants.

1.50. PROCÈS-VERBAUX ET DOCUMENTS

1.50.1. Les procès-verbaux et les documents pertinents de l'AGA seront conservés et publiés de manière appropriée.

1.50.2. Le Secrétariat peut apporter toute correction mineure qu'il juge nécessaire à la version publiée des avis et documents pertinents relatifs à l'AGA, telle que des corrections grammaticales, de mise en forme, d'organisation et de références.

1.51. IRRÉGULARITÉ

1.51.1. Toute irrégularité, erreur ou omission dans les avis, ordres du jour et documents pertinents pour une AGA, ainsi que toute autre erreur connexe, n'invalide pas l'AGA et n'empêche pas celle-ci d'examiner ses affaires, à condition que :

1.51.1.1. le président de l'AGA détermine, à sa discrétion, qu'il est toujours approprié de poursuivre l'AGA malgré l'irrégularité, l'erreur ou l'omission ; ou

1.51.1.2. une motion visant à poursuivre l'assemblée générale annuelle soit soumise à l'assemblée générale annuelle et adoptée à la majorité des deux tiers.

1.52. ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EXTRAORDINAIRE

1.52.1. Une AGE peut être convoquée soit par une résolution prise lors de l'AG précédente, soit dans les 10 semaines suivant la réception par le secrétariat d'une demande écrite soumise par au moins un quart des associations à jour de leurs cotisations, représentant au moins deux continents, soit, dans des circonstances exceptionnelles, par décision du comité exécutif.

1.52.2. La convocation à toute AGE doit être envoyée dans un délai d'un mois civil avant la date de l'AGE.

1.52.3. La demande de convocation d'une AGE doit préciser l'ordre du jour de l'AGE et aucun autre point ne peut être traité lors de cette AGE, à l'exception de la confirmation du procès-verbal de l'AG ou de l'AGE précédente.

1.52.4. Les dispositions applicables à l'AGA s'appliquent également à l'AGE, sauf indication contraire dans les statuts (c'est-à-dire avec les modifications jugées nécessaires pour tenir compte du contexte différent).

1.52.5. Toute référence au terme « AGA » dans les statuts s'entend comme incluant « AGE ».

Section 2 : Conseil de l'ITTF

1.53. RÔLE

1.53.1. Le Conseil de l'ITTF est une autorité législative de l'ITTF habilitée à traiter tous les règlements de l'ITTF, à l'exception de la présente Constitution et des lois, parmi les autres responsabilités énoncées dans la présente Constitution.

1.54. COMPOSITION

1.54.1. Sous réserve des dispositions du présent article 1.54, le Conseil de l'ITTF est composé :

1.54.1.1. du président ;

1.54.1.2. des vice-présidents exécutifs ;

1.54.1.3. les présidents de la commission des athlètes ou leurs représentants désignés ;

1.54.1.4. les présidents continentaux ; et

1.54.1.5. jusqu'à 32 représentants continentaux élus ou nommés par chaque fédération continentale et ratifiés par l'assemblée générale annuelle.

1.54.2. Toute fédération continentale dont le président continental est également membre du comité exécutif peut nommer un autre membre de son organe exécutif suprême au conseil de l'ITTF, sous réserve de ratification par l'assemblée générale annuelle.

1.54.3. Les membres du CIO qui sont athlètes ou officiels d'une association ou d'une fédération continentale deviennent membres d'office du Conseil de l'ITTF.

1.54.4. Le nombre de représentants continentaux pour chaque fédération continentale doit :

1.54.4.1. être proportionnel au nombre d'associations membres de cette fédération continentale et à jour de leurs cotisations ; et

1.54.4.2. ne doit pas dépasser 32.

1.54.5. Les représentants continentaux doivent chacun provenir d'une association différente.

1.54.6. Si l'AGM ne ratifie pas la nomination d'un représentant continental, cette personne ne sera pas membre du Conseil de l'ITTF et ce poste au sein du Conseil de l'ITTF restera vacant jusqu'à la prochaine AGM, où la fédération continentale concernée pourra nommer une autre personne appropriée, dûment élue ou nommée, pour examen par l'AGM.

1.55. POUVOIRS

1.55.1. Le Conseil de l'ITTF dispose des pouvoirs énoncés dans les statuts, notamment ceux suivants :

1.55.1.1. recevoir et examiner les rapports des commissaires et des commissions ;

1.55.1.2. nommer les présidents des comités et commissions permanents les années impaires, sur recommandation du comité exécutif, à l'exception du président du comité des nominations, qui est nommé par le comité exécutif les années paires, et des présidents de la commission des athlètes

qui sont élus par la commission des athlètes ;

1.55.1.3. nommer les membres du comité d'audit et des finances ;

1.55.1.4. nommer tous les membres du Conseil d'intégrité ayant le droit de vote ;

1.55.1.5. examiner les propositions et résolutions concernant les règles et règlements de l'ITTF, autres que la présente Constitution et les lois ;

1.55.1.6. attribuer ou révoquer l'organisation des WJTTC, WPTTC et WVTTC ;

1.55.1.7. approuver les normes techniques et les protocoles des manuels d'équipement de l'ITTF ;

1.55.1.8. déterminer le nombre de membres à part entière et de membres correspondants de chaque comité ; et

1.55.1.9. déléguer l'un quelconque de ses pouvoirs au comité exécutif.

1.56. DROIT D'ASSISTER AUX RÉUNIONS DU CONSEIL DE L'ITTF

1.56.1. Le président du tribunal de l'ITTF, le président du comité d'intégrité de l'ITTF, les présidents des comités et commissions et les commissaires peuvent assister aux réunions du Conseil de l'ITTF en tant que conseillers experts, sans droit de vote mais avec droit de parole.

1.57. LIEU ET DATE DES RÉUNIONS DU CONSEIL DE L'ITTF

1.57.1. Le Conseil de l'ITTF se réunit généralement pendant le Sommet de l'ITTF, après et à proximité du dernier jour de compétition des finales du WTTC, et dans des circonstances exceptionnelles, à l'endroit et à la date déterminés par le Comité exécutif.

1.57.2. Le Conseil de l'ITTF mène par ailleurs ses activités par correspondance (y compris par voie électronique ou en ligne).

1.57.3. Toute réunion du Conseil de l'ITTF peut être convoquée à distance (en tout ou en partie) si cela est jugé approprié.

1.58. RÉUNIONS DU CONSEIL DE L'ITTF

1.58.1. L'ordre du jour de la réunion du Conseil de l'ITTF est envoyé à tous ses membres dans un délai d'un mois civil avant la réunion.

1.58.2. Lors de sa réunion, le Conseil de l'ITTF examine toutes les propositions et résolutions qui lui sont soumises à l'issue du processus d'examen prévu à l'article 1.44. (avec les modifications nécessaires pour s'adapter au contexte de la réunion du Conseil de l'ITTF) et, le cas échéant, les renvoie pour examen aux comités.

1.58.3. Le président de la réunion du Conseil de l'ITTF est le président ou, en son absence, le vice-président. Si les deux sont absents, les membres du Conseil de l'ITTF présents élisent l'un d'entre eux comme président de la réunion.

1.58.4. Toutes les questions soulevées lors d'une réunion du Conseil de l'ITTF sont tranchées à la majorité simple et, en cas d'égalité des voix, le président dispose d'une voix prépondérante.

1.58.5. Le vote se fera à main levée, par voie électronique ou en ligne, par appel nominal ou par bulletin, selon la décision prise par le Conseil de l'ITTF sur proposition du président.

1.58.6. L'ITTF peut prendre en charge une partie des frais de déplacement des membres du Conseil de l'ITTF qui assistent aux réunions du Conseil de l'ITTF, cette partie étant déterminée de temps à autre par le Comité exécutif.

1.58.7. Les auteurs de propositions peuvent être invités à prendre la parole de la même manière que celle prévue à l'article 1.47.

1.58.8. Une motion écrite signée ou approuvée par courrier électronique ou tout autre moyen de communication électronique généralement accepté à la majorité simple sera valable comme si elle avait été adoptée lors d'une réunion du Conseil de l'ITTF. Une telle motion peut être composée de plusieurs documents de forme sensiblement similaire, chacun signé ou approuvé par un ou plusieurs membres du Conseil de l'ITTF.

Section 3 : Comité exécutif

1.59. RÔLE

1.59.1. Le comité exécutif est l'organe exécutif de l'ITTF.

1.60. COMPOSITION

1.60.1. Le comité exécutif est composé :

1.60.1.1. du président ;

1.60.1.2. 8 vice-présidents exécutifs, dont l'un sera désigné par le président comme vice-président et un autre sera désigné comme responsable des finances ;

1.60.1.3. 2 membres de la commission des athlètes, de sexes différents ; et

1.60.1.4. tout membre du CIO lié au tennis de table peut être membre d'office sur décision du comité exécutif.

1.61. POUVOIRS

1.61.1. Le comité exécutif dispose des pouvoirs énoncés dans les statuts, et notamment :

1.61.1.1. nommer le directeur général ;

1.61.1.2. nommer le président du comité des nominations, les commissaires et les membres des groupes de travail et autres organes non nommés par l'assemblée générale annuelle ou le conseil de l'ITTF ;

1.61.1.3. attribuer ou révoquer l'organisation des Championnats continentaux de para-athlétisme ;

1.61.1.4. déterminer le mandat de tous les comités, commissions, groupes de travail et autres organes créés de temps à autre ;

1.61.1.5. approuver toutes les règles et tous les documents internes importants de l'ITTF, y compris les politiques, les lignes directrices et les avis ;

1.61.1.6. approuver le plan stratégique de l'ITTF qui sera soumis à l'assemblée générale annuelle ;

1.61.1.7. approuver l'ouverture et la clôture des comptes bancaires de l'ITTF et nommer leurs signataires ;

1.61.1.8. utiliser les fonds de l'ITTF de manière appropriée dans l'intérêt du tennis de table ;

1.61.1.9. approuver la rémunération du président ou de tout autre responsable élu, le cas échéant, et dans ce cas, ces décisions doivent être consignées dans le procès-verbal en mentionnant spécifiquement les noms et les montants, et doivent être reflétées dans les comptes annuels ;

1.61.1.10. examiner toutes les demandes d'adhésion et faire des recommandations quant à leur acceptation ;

1.61.1.11. soumettre des propositions et des résolutions à l'assemblée générale annuelle ou au Conseil de l'ITTF ;

1.61.1.12. définir l'utilisation du nom et du logo de l'ITTF ;

1.61.1.13. autoriser les athlètes à concourir de manière neutre et sans affiliation à aucune association (ou à aucune autre organisation associée, le cas échéant) ;

1.61.1.14. imposer des sanctions conformément aux statuts ;

1.61.1.15. nonobstant toute autre disposition des statuts, statuer sur toutes les autres questions courantes ou urgentes dans des circonstances exceptionnelles qui ne peuvent être tranchées rapidement par l'organe compétent, et prendre toutes les mesures et rendre toutes les ordonnances qu'il juge nécessaires ;

1.61.1.16. décider de toute question qui n'est pas réservée à un autre organe par les statuts ou la loi applicable ; et

1.61.1.17. assumer tous les pouvoirs qui ne sont pas expressément attribués à un autre organe au sein de l'ITTF.

1.61.2. Les pouvoirs conférés au comité exécutif sont exercés à la majorité simple des voix du comité exécutif.

1.61.3. Nonobstant l'article 1.61.2, sauf disposition contraire expresse dans la présente Constitution, le Comité exécutif peut déléguer tout ou partie de ses pouvoirs à l'un de ses membres ou à d'autres personnes au sein de l'ITTF, de manière expresse ou implicite, et toute délégation de pouvoirs peut être révoquée (en tout ou en partie) par le Comité exécutif à tout moment.

1.62. FONCTIONS

1.62.1. Les membres du comité exécutif doivent toujours :

1.62.1.1. promouvoir les principes de l'ITTF et faire progresser ses objectifs ;

1.62.1.2. agir de bonne foi et s'acquitter de leurs responsabilités dans le meilleur intérêt de l'ITTF et des associations dans leur ensemble ;

1.62.1.3. se conformer et veiller à ce que l'ITTF se conforme aux lois applicables, aux statuts et aux décisions de tout organisme judiciaire ;

1.62.1.4. ne se livrer à aucun acte de malhonnêteté, de faute grave ou de négligence volontaire dans l'exercice de leurs fonctions ;

1.62.1.5. ne rien faire (par action ou omission) qui soit susceptible de nuire à la réputation de l'ITTF ou du tennis de table ou qui soit contraire aux intérêts supérieurs de l'ITTF ou du tennis de table ;

1.62.1.6. faire preuve de la prudence, de la diligence et de la compétence dont ferait preuve tout membre raisonnable du comité exécutif dans les mêmes circonstances ;

1.62.1.7. divulguer au comité exécutif et à l'unité d'intégrité la nature et l'étendue de tout intérêt qu'ils ont (ou que toute personne qui leur est liée a) dans une transaction ou une transaction proposée de ou impliquant l'ITTF dès qu'ils ont connaissance de cet intérêt ou de cette transaction et s'abstenir de donner leur avis et de voter sur toute résolution connexe ;

1.62.1.8. préserver la confidentialité des communications et des affaires du comité exécutif ainsi que des informations confidentielles (sauf si leur divulgation est nécessaire dans le cadre des procès-verbaux des réunions) et ne les divulguer à aucune autre personne, sauf dans l'intérêt de l'ITTF, comme convenu par le comité exécutif, ou si la loi ou les statuts l'exigent ; et

1.62.1.9. faire des efforts raisonnables pour assister et participer activement à toutes les réunions du comité exécutif.

1.63. RÉUNIONS DU COMITÉ EXÉCUTIF ET CONDUITE DES AFFAIRES EN DEHORS DES RÉUNIONS

1.63.1. Le Comité exécutif se réunit pendant la période des finales du WTTC et à tout autre moment sur convocation du président ou par un vote à la majorité simple.

1.63.2. Le quorum pour toute réunion du comité exécutif est fixé à plus de 50 % des membres du comité exécutif alors en fonction et ayant le droit de vote.

1.63.3. Les réunions du comité exécutif peuvent se tenir à distance, sans limitation, par téléphone ou vidéoconférence.

1.63.4. Chaque membre du comité exécutif présent et habilité à voter dispose d'une voix, étant entendu que tout membre du comité exécutif ayant un conflit d'intérêts sur une motion ne peut voter sur cette motion.

1.63.5. Sauf indication contraire dans la présente Constitution, les motions du comité exécutif doivent être adoptées à la majorité simple de ses membres alors en fonction et habilités à voter. En cas d'égalité des voix, le président aura une voix prépondérante.

1.63.6. Les motions du comité exécutif peuvent être adoptées par correspondance, sans tenir de réunion physique ou à distance, et l'utilisation du courrier électronique et d'autres moyens de communication électroniques généralement acceptés est autorisée à cette fin.

1.63.7. Une motion écrite signée ou approuvée par courrier électronique ou tout autre moyen de communication électronique généralement accepté à la majorité simple sera valable comme si elle avait été adoptée lors d'une réunion du comité exécutif. Une telle motion peut être composée de plusieurs documents de forme sensiblement similaire, chacun étant signé ou approuvé par un ou plusieurs membres du comité exécutif.

1.63.8. Sauf indication contraire ci-dessus, le comité exécutif peut réglementer le déroulement de ses réunions et toutes les autres questions concernant ses réunions par le biais de son mandat ou d'un document pertinent.

1.64. POSTES VACANTS AU SEIN DU COMITÉ EXÉCUTIF

1.64.1. Si le président démissionne ou est dans l'incapacité de continuer à exercer ses fonctions, il est remplacé par le vice-président.

1.64.2. Le président peut révoquer le vice-président et le vice-président exécutif chargé des finances, à condition que :

1.64.2.1. la révocation ne soit pas faite de mauvaise foi ;

1.64.2.2. avis écrit de la suppression prévue de la désignation, y compris les raisons de cette suppression ; et

1.64.2.3. que le vice-président ou le vice-président exécutif chargé des finances a la possibilité de présenter son cas au président dans un délai raisonnable (au moins 48 heures).

1.64.3. La décision du président prise en vertu de l'article 1.64.2 peut être réexaminée par le tribunal de l'ITTF à la demande du vice-président ou du vice-président exécutif chargé des finances concerné.

1.64.4. Toute vacance au poste de vice-président ou de vice-président exécutif chargé des finances est pourvue par un vice-président exécutif nommé par le président.

1.64.5. Toute vacance survenant au cours des trois premières années du mandat à un poste de vice-président exécutif est pourvue par un vote à la majorité simple lors de la prochaine AGA pour les années restantes du mandat.

1.64.6. Si l'un des postes de président de la commission des athlètes est vacant, il est pourvu par l'un des vice-présidents élus par la commission des athlètes.

1.65. SUSPENSION OU RÉVOCATION DES MEMBRES DU COMITÉ EXÉCUTIF

1.65.1. Le comité exécutif peut, à la majorité des deux tiers, adopter une motion visant à suspendre tout membre du comité exécutif, sous réserve des conditions qu'il juge appropriées, si ce membre :

1.65.1.1. est accusé d'avoir commis une infraction pénale ou disciplinaire, telle qu'une violation du code d'éthique de l'ITTF ou des règles d'une association ou d'une organisation associée, et si, de l'avis raisonnable du comité exécutif, il existe un risque réel que l'intégrité du tennis de table ou la confiance du public soient gravement compromises ; ou

1.65.1.2. a, de l'avis raisonnable du Comité exécutif, manqué à une ou plusieurs de ses obligations en vertu de l'article 1.62.

1.65.2. Si une suspension est imposée conformément à l'article 1.65.1, cette suspension restera en vigueur jusqu'à ce que le tribunal de l'ITTF ou toute autre instance judiciaire ait statué sur les accusations portées.

1.65.3. Le Comité exécutif peut, à la majorité des deux tiers, adopter une motion visant à révoquer tout membre du Comité exécutif avant la fin de son mandat, sous réserve des conditions qu'il juge appropriées, si ce membre :

1.65.3.1. a clairement, de l'avis raisonnable du comité exécutif, manqué de manière grave, répétée ou continue à l'une ou plusieurs de ses obligations en vertu de l'article 1.62 ; ou

1.65.3.2. ne respecte pas les conditions imposées par le comité exécutif pour lever une suspension imposée en vertu de l'article 1.65.1.

1.65.4. Avant de suspendre ou de révoquer un membre du comité exécutif en vertu de l'article 1.65, le comité exécutif doit fournir à ce membre :

1.65.4.1. une notification écrite de la suspension ou de la révocation proposée, y compris les motifs de cette proposition ; et

1.65.4.2. la possibilité de présenter son cas au comité exécutif dans un délai raisonnable (au moins 48 heures).

1.65.5. Tout membre du comité exécutif qui est suspendu ou révoqué conformément à l'article 1.65 est automatiquement suspendu ou révoqué (selon le cas) de toute fonction qu'il occupe d'office en raison de son appartenance au comité exécutif.

1.65.6. Cet article 1.65 s'ajoute et ne limite en rien les autres pouvoirs prévus par les statuts pour suspendre ou révoquer tout membre du comité exécutif.

1.65.7. Tout membre du comité exécutif suspendu ou révoqué en vertu de l'article 1.65 peut faire appel de cette suspension ou révocation auprès du tribunal de l'ITTF.

Section 4 : Tribunal de l'ITTF

1.66. RÔLE ET COMPOSITION

1.66.1. Le Tribunal de l'ITTF est la principale instance judiciaire de l'ITTF et est composé de 8 membres au maximum.

1.66.2. Le Tribunal de l'ITTF comprend un président, un vice-président et jusqu'à 6 autres membres.

1.67. RÈGLEMENT DU TRIBUNAL DE L'ITTF

1.67.1. L'organisation du Tribunal de l'ITTF et les procédures devant celui-ci sont régies par le Règlement du Tribunal de l'ITTF.

Section 5 : Unité d'intégrité

1.68. RÔLE, COMPOSITION ET RESPONSABILITÉ

1.68.1. L'unité d'intégrité de l'ITTF est une unité opérationnelle indépendante de l'ITTF qui a les responsabilités suivantes :

1.68.1.1. enquêter et poursuivre les infractions en matière de conformité, de discipline et d'intégrité devant le Tribunal de l'ITTF ou tout autre organe judiciaire compétent et reconnu ;

1.68.1.2. sensibiliser les parties prenantes du tennis de table aux questions d'intégrité ; et

1.68.1.3. protéger et défendre l'intégrité du tennis de table.

1.68.2. L'Unité d'intégrité est supervisée par le Conseil d'intégrité et se compose du responsable de l'intégrité et des autres agents nécessaires à l'exercice des responsabilités de l'Unité d'intégrité.

1.68.3. L'Unité d'intégrité rendra directement compte à l'AGM.

1.69. RÈGLEMENT DE L'ITTF EN MATIÈRE D'INTÉGRITÉ

1.69.1. L'Unité d'intégrité est organisée, exerce ses fonctions et ses pouvoirs conformément au Règlement d'intégrité de l'ITTF.

Division 6 : Postes honorifiques

1.70. VÉRIFICATION DES ANTÉCÉDENTS

1.70.1. Pour obtenir ou conserver leur poste honorifique en vertu de la présente partie III, division 6, toute personne peut être soumise à des vérifications annuelles, y compris la déclaration de conflits d'intérêts, et doit se tenir à la disposition de l'Unité d'intégrité pour toute vérification des antécédents requise.

1.70.2. Si une personne cherchant à obtenir ou à conserver son poste honorifique ne se conforme pas à l'article 1.70.1, l'Unité d'intégrité peut prendre des mesures supplémentaires conformément au Règlement sur l'intégrité de l'ITTF.

1.70.3. PRÉSIDENT HONORAIRE

1.70.3.1. Tout ancien président de l'ITTF se voit automatiquement attribuer le titre de « président honoraire de l'ITTF », assorti d'une série de privilèges décidés de temps à autre par le comité exécutif.

1.70.3.2. Ce titre peut être révoqué par un vote à la majorité simple de l'assemblée générale annuelle ou par une décision du tribunal de l'ITTF.

1.70.4. MEMBRE HONORAIRE PERSONNEL

1.70.4.1. Une personne qui a rendu des services exceptionnels et de longue date à l'ITTF peut, à sa retraite, être nommée membre honoraire à vie par l'

assemblée générale annuelle sur recommandation du Conseil de l'ITTF.

1.70.4.2. Les membres honoraires personnels ont le droit d'assister aux finales du WTTC, avec hospitalité gratuite, et d'assister à l'AGM avec le droit de prendre la parole mais sans droit de vote. Le statut de membre honoraire personnel peut être révoqué par décision du tribunal de l'ITTF.

Division 7 : Comités, commissions, etc.

1.71. COMITÉS PERMANENTS

1.71.1. Le Comité de l'équipement, le Comité des nominations, le Comité du tennis de table handisport, le Comité des règles, le Comité des sciences du sport et de la médecine, le Comité de la durabilité, le Comité des arbitres et des juges-arbitres et le Comité des maîtres sont des comités permanents.

1.71.2. Le nombre de personnes siégeant en tant que membres titulaires et correspondants au sein de chaque comité est déterminé par le Conseil de l'ITTF un an avant la nomination des membres du comité.

1.71.3. Les comités se réunissent généralement pendant la période de l'AGA et mènent leurs activités par correspondance.

1.71.4. Tout comité peut créer des sous-comités composés de ses membres afin de traiter des domaines de travail spécifiques. Les rapports ou recommandations de ces sous-comités doivent être approuvés par l'ensemble du comité avant d'être publiés ou soumis à l'AG ou au Conseil de l'ITTF.

1.71.5. Chaque comité examine les activités des fédérations continentales (et de leurs organes régionaux) dans leurs domaines respectifs et conseille les fédérations continentales (et leurs organes régionaux) par l'intermédiaire du comité exécutif sur les idées de développement futur.

1.71.6. Un membre d'un comité qui, dans un délai raisonnable spécifié, n'exprime pas par écrit son opinion sur une proposition écrite diffusée par ou au nom du président de ce comité est considéré comme ayant accepté toute recommandation résultant soumise au nom du comité.

1.71.7. Le président de chaque comité soumet au Conseil de l'ITTF un rapport annuel sur les activités de son comité, en attirant l'attention sur toute recommandation que ce comité souhaite formuler, mais l'acceptation d'un tel rapport ne vaut pas acceptation des recommandations qui y sont formulées.

1.71.8. Un comité peut agir au nom du Conseil de l'ITTF, mais l'étendue et la durée de cette autorité sont spécifiées par le Conseil de l'ITTF et sont réexaminées lors de la prochaine réunion du Conseil de l'ITTF.

1.72. COMMISSION DES ATHLÈTES

1.72.1. La commission des athlètes est composée de :

1.72.1.1. 10 membres élus ;

1.72.1.2. d'un nombre illimité de membres actuels de la Commission des athlètes du CIO issus du tennis de table ; et

1.72.1.3. jusqu'à 2 membres nommés afin de garantir la diversité.

1.73. COMITÉ DES NOMINATIONS

1.73.1. Le comité des nominations est composé d'au moins 6 membres désignés et nommés par le comité exécutif, dont :

1.73.1.1. des personnes issues des candidatures reçues des associations les années paires ;

1.73.1.2. un vice-président exécutif ;

1.73.1.3. tous les présidents continentaux ; et

1.73.1.4. toute autre personne que le comité exécutif juge qualifiée.

1.73.2. Le comité des nominations doit :

1.73.2.1. vérifier la qualification et la validité des candidatures aux fonctions conformément au règlement électoral et de nomination de l'ITTF ;

1.73.2.2. superviser la répartition des candidats entre les comités, commissions et autres

autres postes clés ; et

1.73.2.3. recommander à l'assemblée générale annuelle ou au Conseil de l'ITTF la composition des comités, commissions et autres organes clés.

1.74. COMITÉ D'AUDIT ET DES FINANCES

1.74.1. Le Comité d'audit et des finances est composé d'au moins trois membres indépendants, plus un membre du Conseil de l'ITTF nommé par le Conseil de l'ITTF, le vice-président exécutif chargé des finances et un membre du personnel de direction de l'ITTF (sans droit de vote).

1.74.2. La durée du mandat du Comité d'audit et des finances coïncide avec celle du Comité exécutif.

1.75. COMITÉ DE DURABILITÉ

1.75.1. Le Comité de développement durable est composé d'au moins 6 membres, dont :

1.75.1.1. un représentant de chaque continent nommé par le Conseil de l'ITTF ; et

1.75.1.2. au moins une personne indépendante nommée par le Comité exécutif.

1.75.2. La durée du mandat du Comité de développement durable coïncide avec celle du Comité exécutif.

1.76. CONSEIL D'INTÉGRITÉ

1.76.1. Le Comité d'intégrité sera composé d'au moins trois membres indépendants (chacun disposant d'un droit de vote) nommés par le Conseil de l'ITTF, d'un membre du Comité exécutif de l'ITTF (sans droit de vote) et du responsable de l'intégrité de l'ITTF (sans droit de vote).

1.77. CONSEIL CONTINENTAL

1.77.1. Le Conseil continental est un organe nommé par le Comité exécutif pour traiter les questions clés concernant les Jeux olympiques et paralympiques, les championnats du monde et les affaires continentales.

1.77.2. Le Conseil continental est composé des membres du Comité exécutif et des présidents continentaux (ou de leurs représentants désignés).

1.77.3. Le Conseil continental a les fonctions suivantes :

1.77.3.1. planifier, contrôler et superviser les épreuves de tennis de table aux Jeux Olympiques et Paralympiques ;

1.77.3.2. coopter et faire appel à des experts techniques compétents, à des représentants du Comité PTT et aux organisateurs des Jeux Olympiques et Paralympiques pour participer à une ou plusieurs réunions du Conseil continental, selon les besoins, comme décidé par le Comité exécutif ;

1.77.3.3. assurer la liaison avec le CIO, l'IPC, les comités olympiques et paralympiques nationaux et les associations sur toutes les questions concernant les compétitions olympiques et paralympiques ;

1.77.3.4. appliquer les règlements relatifs à l'éligibilité et confirmer l'éligibilité des athlètes pour les épreuves olympiques et paralympiques ;

1.77.3.5. nommer les jurys, les représentants techniques et tous les officiels de match pour les épreuves olympiques et paralympiques de tennis de table ;

1.77.3.6. veiller à ce que les épreuves de tennis de table aux Jeux Olympiques et Paralympiques soient conformes à la lettre et à l'esprit de la Charte olympique et du Manuel de l'IPC respectivement ;

1.77.3.7. lancer et examiner les propositions relatives aux épreuves de tennis de table aux Jeux Olympiques et Paralympiques ;

1.77.3.8. fournir des contributions et des orientations stratégiques relatives à l'élaboration du calendrier international des épreuves ;

1.77.3.9. rédiger et soumettre des propositions concernant les systèmes et les voies de qualification pour participer aux épreuves olympiques, paralympiques et mondiales, applicables à toutes les fédérations continentales et aux voies de qualification désignées ;

1.77.3.10. coopter et convoquer des experts techniques compétents, des représentants des principaux organisateurs de titres mondiaux pour participer à une ou plusieurs réunions du Conseil continental en tant que

demandé par le comité exécutif ;

1.77.3.11. proposer des programmes de développement et des initiatives liées à la haute performance afin de soutenir les orientations générales futures de l'ITTF en matière de développement, en accordant une attention particulière à la promotion de l'égalité des sexes, au développement des jeunes et aux droits et devoirs des associations, en coopération avec les fédérations continentales ; et

1.77.3.12. discuter de toutes les autres questions d'intérêt commun pour les fédérations continentales et l'ITTF.

1.77.4. Le Conseil continental se réunit selon un calendrier annuel approuvé par le Comité exécutif et à d'autres moments lorsqu'il est convoqué par le président.

1.77.5. Un ou plusieurs membres du personnel de direction de l'ITTF, nommés par le président, assistent à toutes les réunions du Conseil continental et rédigent ses procès-verbaux et rapports.

1.77.6. Les réunions du Conseil continental font l'objet d'un procès-verbal et d'un rapport annuel soumis à l'assemblée générale annuelle.

1.78. COMMISSAIRE TECHNIQUE

1.78.1. Le commissaire technique est nommé par le comité exécutif.

1.78.2. Un représentant technique qui n'est pas originaire du même continent que le commissaire technique peut être désigné par chaque fédération continentale et nommé par le comité exécutif.

1.78.3. Le mandat du commissaire technique et des représentants techniques coïncide avec celui du comité exécutif.

1.79. COMMISSAIRE AU GENRE ET À LA DIVERSITÉ

1.79.1. Le commissaire au genre et à la diversité est nommé par le comité exécutif.

1.79.2. Un représentant pour l'égalité des sexes et la diversité qui n'est pas originaire du même continent que le commissaire à l'égalité des sexes et à la diversité peut être désigné par chaque fédération continentale et nommé par le comité exécutif.

1.79.3. Le mandat du commissaire à l'égalité des sexes et à la diversité et des représentants à l'égalité des sexes et à la diversité coïncide avec celui du comité exécutif.

1.80. COMMISSAIRE À LA JEUNESSE

1.80.1. Le commissaire à la jeunesse est nommé par le comité exécutif.

1.80.2. Un représentant de la jeunesse qui n'est pas originaire du même continent que le commissaire à la jeunesse peut être désigné par chaque fédération continentale et nommé par le comité exécutif.

1.80.3. Le mandat du commissaire à la jeunesse et des représentants de la jeunesse coïncide avec celui du comité exécutif.

1.81. COMMISSION CONSULTATIVE DU PRÉSIDENT

1.81.1. Le président peut nommer une commission consultative du président afin de le conseiller sur diverses questions.

1.81.2. Les membres de la commission consultative du président sont invités à assister à l'assemblée générale annuelle en tant qu'observateurs et bénéficient d'une série de privilèges déterminés par le comité exécutif.

1.81.3. Le mandat de la commission consultative du président coïncide avec celui du comité exécutif.

1.82. AUTRES NOMINATIONS

1.82.1. Le comité exécutif peut nommer d'autres commissions, commissaires, groupes de travail ou autres organes selon les besoins.

1.83. GOUVERNANCE DES COMITÉS, COMMISSIONS, ETC.

1.83.1. Sauf disposition contraire des statuts, les comités, commissions, commissaires, groupes de travail et autres organes similaires sont régis par leurs propres

mandat ou tout autre document pertinent, tel que déterminé par le Conseil exécutif.

1.83.2. À condition qu'un nombre suffisant de candidatures féminines soient présentées pour un comité ou une commission, au moins 25 % des membres titulaires de ce comité ou de cette commission sont choisis parmi les candidates féminines.

1.84. APPLICATION DES RÈGLEMENTS ÉLECTORAU ET DE NOMINATION

1.84.1. L'élection ou la nomination de personnes au Conseil de l'ITTF, au Comité exécutif, aux comités, aux commissions, au Comité d'intégrité, au Tribunal de l'ITTF ou à d'autres organes clés ou fonctions individuelles clés (telles que celles de commissaire) est soumise aux conditions spécifiées dans le règlement électoral et de nomination de l'ITTF.

Division 8 : Personnel exécutif

1.85. PERSONNEL DE DIRECTION

1.85.1. Le comité exécutif nomme le personnel de direction selon les modalités et conditions convenues et conformément au plan de gestion approuvé par le Conseil de l'ITTF.

1.85.2. Le directeur général est nommé par le comité exécutif et est responsable de la direction et de la supervision de la structure et des programmes professionnels de l'ITTF.

1.85.3. Le PDG nomme un membre du personnel pour assurer la coordination de chaque comité.

1.85.4. Le PDG emploie tout autre membre du personnel jugé nécessaire après approbation du comité exécutif, en tenant compte du budget annuel de l'ITTF et conformément à la politique de recrutement ouverte de l'ITTF.

1.85.5. Le secrétaire général est chargé d'exercer les fonctions du secrétariat, notamment :

1.85.5.1. publier le texte standard en anglais des statuts ;

1.85.5.2. encourager la publication des statuts dans d'autres langues et vérifier l'exactitude de ces publications ; et

1.85.5.3. être responsable de la publication de tout avis et document pertinent relatif aux réunions importantes, conformément aux exigences du Conseil exécutif.

Partie IV : Gouvernance

Section 1 : Éligibilité aux fonctions

1.86. CANDIDATURES

1.86.1. Les candidatures au poste de président, de vice-présidents exécutifs et de membres du Conseil ou des comités de l'ITTF ne peuvent être présentées que par l'association dont le candidat est membre ou responsable ;

1.86.2. Si la nomination prévue à l'article 1.86.1 est retirée après l'élection ou la nomination du candidat, celui-ci ne peut être démis de ses fonctions que par un vote à la majorité des deux tiers de l'organe habilité à l'élire ou à le nommer, sauf disposition contraire des statuts.

1.86.3. Les nominations au poste de président, de vice-présidents exécutifs, de membres du Conseil et des comités de l'ITTF doivent être faites 90 jours avant la date de l'assemblée générale annuelle au cours de laquelle les élections ou les nominations doivent avoir lieu.

1.86.4. Une association ne peut nommer plus d'une personne au comité exécutif et aucune personne ne peut être nommée à plus d'un poste au sein du comité exécutif.

1.86.5. Un candidat d'une association en retard de paiement ne peut être éligible à l'élection ou à la nomination.

1.87. LIMITATIONS DU MANDAT

1.87.1. Tous les membres du Conseil de l'ITTF (y compris les membres du Comité exécutif) ont un mandat de quatre ans et ne peuvent être nommés plus de deux fois au même poste.

Après trois mandats complets, tout membre doit respecter une période d'attente d'un mandat avant de pouvoir être élu ou nommé pour le même poste.

1.87.2. Nul ne peut être membre de plus d'un comité à la fois et un maximum de quatre postes de ce type peuvent être occupés par des officiels désignés par une même association.

1.87.3. Aucun membre du comité exécutif ne peut siéger à un comité permanent.

1.87.4. Toute personne liée de quelque manière que ce soit à la fabrication, à la vente ou à la promotion d'équipements de tennis de table ou à la consultation sur ces équipements :

1.87.4.1. ne peut être membre du comité exécutif, à l'exception du président de la commission des athlètes ; mais

1.87.4.2. peut siéger à un comité, mais doit se retirer d'une réunion ou s'abstenir de voter sur une question si la majorité des membres de la réunion à laquelle il participe le demande.

Division 2 : Litiges et appels

1.88. ORGANES JUDICIAIRES DE L'ITTF

1.88.1. Les organes suivants ont des pouvoirs judiciaires :

1.88.1.1. le Tribunal de l'ITTF ;

1.88.1.2. l'AG ;

1.88.1.3. le comité de protestation de l'ITTF et la commission d'appel de classification de l'IPC pour les questions relatives aux classifications PTT ; et

1.88.1.4. le TAS, dans la mesure prévue par les statuts.

1.89. DÉCISIONS ET APPELS

1.89.1. Sauf indication contraire expresse, les décisions finales prises par l'ITTF en vertu des statuts peuvent faire l'objet d'un appel exclusivement devant le tribunal de l'ITTF, qui tranchera définitivement le litige conformément au règlement du tribunal de l'ITTF.

1.89.2. Tout appel de la décision du tribunal de l'ITTF devant le TAS doit être conforme au règlement du tribunal de l'ITTF.

1.89.3. Le TAS n'est pas compétent pour statuer sur les affaires ou entendre les appels concernant les questions de classification PTT.

Section 4 : Conflit d'intérêts

1.90. OBLIGATION DE DÉCLARER ET D'ÉVITER LES CONFLITS D'INTÉRÊTS

1.90.1. Les parties prenantes du tennis de table doivent éviter tout conflit d'intérêts (tel que défini dans le Code d'éthique de l'ITTF). Tout type de conflit d'intérêts doit être déclaré, et chaque personne doit prendre des mesures pour se retirer de la situation dans laquelle un conflit pourrait survenir.

1.90.2. La politique de l'ITTF en matière de conflits d'intérêts définira la procédure à suivre pour identifier et gérer les conflits et conflits d'intérêts ou de devoirs potentiels affectant toutes les personnes impliquées dans l'ITTF et ses activités.

Section 5 : Modifications des règles

1.91. SOUMISSION D'UNE PROPOSITION DE MODIFICATION DES STATUTS

1.91.1. Toute proposition de modification des statuts peut être soumise sous forme de proposition à :

1.91.1.1. l'AG ou au Conseil de l'ITTF par les associations, le Comité exécutif, les fédérations continentales, la Fondation ITTF, la WTT, les comités, les commissions, l'Unité d'intégrité de l'ITTF et le Tribunal de l'ITTF ; et

1.91.1.2. à l'AGM par le Conseil de l'ITTF.

1.92. POUVOIRS DE MODIFICATION DES STATUTS

1.92.1. Toute modification de la présente Constitution ou des lois ne peut être apportée que par l'AGM.

1.92.1.1. Toute modification des règles ou règlements ne peut être apportée que lors d'une réunion du Conseil de l'ITTF

, à l'exception des modifications apportées aux règles antidopage de l'ITTF (ou à tout autre règlement), qui peuvent également être apportées par le comité exécutif, si nécessaire, afin de maintenir la conformité avec les exigences de l'AMA (ou de tout autre organisme international régissant le sport dont l'ITTF est membre).

1.92.1.2. Les détails de toutes les propositions de modification des règles doivent être publiés dans l'ordre du jour de la réunion au cours de laquelle elles seront examinées.

1.93. DATE D'ENTRÉE EN VIGUEUR DES MODIFICATIONS STATUTAIRES

1.93.1. La date d'entrée en vigueur de chaque modification des statuts doit être précisée.

1.93.2. Si aucune date d'entrée en vigueur n'est indiquée pour une modification des statuts, celle-ci prendra effet le 1er janvier de l'année suivant la décision, à l'exception des règles antidopage de l'ITTF (ou de tout autre règlement) qui prendront effet à la date fixée par l'AMA (ou tout autre organisme international de tutelle dont l'ITTF est membre) et/ou approuvée par le comité exécutif.

Section 6 : Clause de sauvegarde

1.94. POUVOIRS RÉSIDUELS DU COMITÉ EXÉCUTIF

1.94.1. Lorsqu'une question non prévue dans les statuts se pose, conformément aux articles 1.61.1.16 et 1.61.1.17, le comité exécutif peut statuer sur cette question comme il le juge approprié.

Partie V : Questions administratives

Section 1 : Administration

1.95. SIÈGE

1.95.1. Le siège social de l'ITTF est proposé par le comité exécutif et situé dans un lieu désigné par résolution de l'assemblée générale annuelle ou, dans des circonstances exceptionnelles, par le conseil de l'ITTF.

1.96. LANGUES

1.96.1. La correspondance et les délibérations de l'ITTF se déroulent en anglais ou dans les langues jugées appropriées pour les tâches concernées et dans la limite des ressources de l'ITTF, telles que déterminées de temps à autre par le Conseil de l'ITTF, en particulier l'arabe, le chinois, le français, l'allemand, le portugais, le russe et l'espagnol.

1.96.2. Les représentants sont autorisés à s'exprimer dans leur propre langue lors des réunions de l'ITTF, à condition de fournir une interprétation dans l'une des langues de travail fixées pour cette réunion.

Section 2 : Dispositions financières

1.97. COMPTES

1.97.1. L'exercice financier de l'ITTF court du 1er janvier au 31 décembre.

1.97.2. Le vice-président exécutif chargé des finances veille à ce qu'un état financier annuel soit établi, qui sera vérifié par des auditeurs professionnels, et à ce qu'une estimation annuelle et quadriennale des recettes et des dépenses soit présentée.

1.97.3. Les comptes bancaires de l'ITTF sont détenus auprès de banques désignées par résolution du comité exécutif.

1.97.4. Le pouvoir de signature sur les comptes bancaires de l'ITTF est réservé aux administrateurs et au personnel opérationnel de l'ITTF et est décidé par le comité exécutif. Les signatures individuelles sur tout compte bancaire de l'ITTF doivent être évitées.

1.98. ADMINISTRATEURS

1.98.1. Le président, le vice-président et les vice-présidents exécutifs sont les administrateurs chargés d'acheter, de vendre, de louer ou de négocier de toute autre manière tout bien immobilier ou locatif ou tout autre actif requis par l'assemblée générale annuelle ou le conseil de l'ITTF aux fins de l'ITTF.

1.98.2. Le secrétaire général est administrateur fiduciaire aux fins de l'enregistrement et de la gestion dans la ville de Lausanne, à la Chambre de commerce du canton de Vaud et à l'Administration fédérale suisse, avec un pouvoir de signature conjoint avec l'une des personnes énumérées au point 1.98.1.

1.98.3. Les administrateurs sont autorisés à utiliser les fonds de l'ITTF pour l'achat de ces biens et actifs et en sont propriétaires, ainsi que du produit de leur vente, en fiducie pour l'ITTF, de la manière que le Conseil de l'ITTF peut leur indiquer de temps à autre.

1.98.4. Les administrateurs se conforment à toutes les lois, statuts et exigences des pays dans lesquels ces biens fiduciaires peuvent être situés, qui concernent l'achat, la vente et la gestion de ces biens et les obligations des administrateurs à cet égard.

1.98.5. Les administrateurs, leurs biens et leurs effets sont entièrement indemnisés par l'ITTF contre tous les risques et frais personnels découlant de leur nomination en tant qu'administrateurs, sous réserve des statuts.

1.98.6. Les administrateurs cessent d'exercer leurs fonctions dès qu'ils cessent d'exercer leurs fonctions de président, de vice-président, de vice-président exécutif ou de secrétaire général.

1.98.7. Un procès-verbal signé par le président et un membre du personnel de direction constitue la preuve concluante d'une décision prise par un organe de l'ITTF.

Section 3 : Dissolution

1.99. DISSOLUTION

1.99.1. L'ITTF ne peut être dissoute que lors d'une AGE spécialement convoquée à cet effet.

1.99.2. Le solde des fonds disponibles au moment de la dissolution sera réparti à parts égales entre les associations qui ne sont pas en retard de paiement à ce moment-là.

1 VERFASSUNG

ITTF-SATZUNG

Teil I: Allgemeine Bestimmungen

1.1. ZITAT

1.1.1. Dieses Kapitel kann als ITTF-Satzung zitiert werden.

1.2. BEGRIFFSBESTIMMUNG

1.2.1. In dieser Satzung haben Begriffe, die mit Großbuchstaben beginnen, die folgende Bedeutung, sofern der Kontext nicht eindeutig etwas anderes erfordert:

Begriff	Bedeutung
Empfohlene Änderung	jede Änderung eines Antrags oder Beschlusses, die das Sekretariat im Rahmen des in Artikel 1.44 beschriebenen Überprüfungsprozesses empfiehlt.
Kontinentaler Vertreter	Jede Person gemäß Artikel 1.54.1.5.
Delegierter	Jede Person gemäß Artikel 1.39.
ITTF-Gruppe	die Sammelbezeichnung für die ITTF, die ITTF Foundation, WTT, andere so bezeichnete Einrichtungen und deren Tochtergesellschaften.
Ziele	Die in Artikel 1.5 genannten Ziele.
Antragsteller	Jede Person, die ordnungsgemäß einen Antrag oder einen Beschluss eingereicht hat und dazu berechtigt ist.
Grundsätze	Die in Artikel 1.4 genannten Grundsätze.
Antrag	Jeder vorgeschlagene Änderungsantrag zu den Statuten, der der Generalversammlung oder dem ITTF-Rat vorgelegt wird, je nach Anwendbarkeit.
Qualifizierter Vorschlag	Jeder Vorschlag oder Beschluss, der nach einer empfohlenen Änderung, wie in Artikel 1.44 näher beschrieben, unverändert bleibt.
Beschluss	Jede vorgeschlagene Maßnahme, die keine Vorlage ist und der Hauptversammlung oder dem ITTF-Rat, je nach Anwendbarkeit, vorgelegt werden soll.
Treuhänder	Jede Person gemäß Artikel 1.98.

1.3. NAME UND RECHTSFORM

1.3.1. Die International Table Tennis Federation (ITTF) ist ein gemeinnütziger Verein gemäß Artikel 60 ff. des Schweizerischen Zivilgesetzbuches.

1.3.2. Die ITTF ist der einzige internationale Dachverband für Tischtennis, der vom IOC anerkannt ist.

1.4. GRUNDSÄTZE

1.4.1. Die Grundsätze der ITTF lauten:

1.4.1.1. ein einheitliches Vorgehen, gegenseitigen Respekt der

Mitgliedsorganisationen im Umgang miteinander und Nichtdiskriminierung von Mitgliedsorganisationen Organisationen oder Einzelpersonen aus Gründen der Rasse, der politischen oder religiösen Überzeugung, des Geschlechts oder aus anderen Gründen

1.4.1.2. ein Sport- und Arbeitsumfeld zu schaffen, in dem alle Personen mit Respekt und Würde behandelt werden;

1.4.1.3. sicherzustellen, dass jede Person das Recht hat, in einem Umfeld teilzunehmen und zu arbeiten, das Chancengleichheit fördert und diskriminierende Praktiken verbietet;

1.4.1.4. ein Sportumfeld zu schaffen, das ausnahmslos und in Übereinstimmung mit den Statuten frei von Belästigungen jeglicher Art ist;

1.4.1.5. Schutz der Umwelt und verantwortungsvoller Umgang mit Ressourcen durch die Praktiken bei der Ausrichtung von Veranstaltungen und der Verwaltung des Betriebs;

1.4.1.6. die allgemeinen und grundlegenden Prinzipien der Olympischen Charta, des IPC-Handbuchs, des Welt-Anti-Doping-Kodex und der geltenden Nebenbestimmungen zu beachten, wobei keine Bestimmung dieser Satzung als Widerspruch zu oder Abweichung von diesen Prinzipien angesehen werden darf; und

1.4.1.7. mit dem IOC, dem IPC, der Association of Summer Olympic International Federations, der Global Association of International Sports Federations und anderen Organisationen zusammenzuarbeiten, die sie als die kontrollierende und leitende Behörde für Tischtennis weltweit anerkennen.

1.5. ZIELE

1.5.1. Die Ziele der ITTF sind:

1.5.1.1. die Grundsätze der ITTF zu wahren und den Geist der Freundschaft und gegenseitigen Unterstützung zwischen den Mitgliedsorganisationen und Athleten zu fördern;

1.5.1.2. die Beziehungen zwischen den Mitgliedsorganisationen sowie zwischen den Mitgliedsorganisationen und anderen Organisationen zu regeln;

1.5.1.3. die kontinuierliche Verbesserung des technischen Niveaus des Tischtennis und der weltweiten Beteiligung am Tischtennis anzustreben;

1.5.1.4. die Förderung eines freundschaftlichen sportlichen Wettbewerbs und die Beseitigung unfairer und unsportlicher Praktiken wie Spielmanipulationen, unregelmäßige und illegale Wetten, Doping und die Verwendung illegaler Ausrüstung zur Leistungssteigerung;

1.5.1.5. die Satzung zu erstellen, zu veröffentlichen und durchzusetzen;

1.5.1.6. Förderung und Überwachung von Weltmeisterschaftswettbewerben, Tischtenniswettbewerben bei den Olympischen und Paralympischen Spielen sowie kontinentalen Tischtenniswettbewerben der ITTF;

1.5.1.7. sich bemühen, die Beteiligung auf allen Ebenen zu erhöhen, die Popularität des Tischtennis zu steigern, neue Einnahmequellen zu erschließen und das Tischtennis durch einen systematischen Planungsprozess zu verwalten;

1.5.1.8. Athleten, Athletenbetreuer und Offizielle dazu anzuregen, Tischtennis auf die bestmögliche Weise positiv zu präsentieren, um sein Image zu verbessern;

1.5.1.9. Förderung der Gleichstellung der Geschlechter, der Vielfalt und der Gerechtigkeit auf allen Ebenen des Tischtennissports;

1.5.1.10. Para-Tischtennis fördern;

1.5.1.11. sich für die körperliche und geistige Gesundheit von Athleten und Offiziellen einsetzen;

1.5.1.12. Vertretung des Tischtennissports vor dem IOC, dem IPC und anderen internationalen Organisationen;

1.5.1.13. alle virtuellen oder elektronischen Tischtennisaktivitäten und -wettbewerbe in allen Formen weltweit zu leiten, zu entwickeln, zu regulieren, zu kontrollieren und zu verwalten und Weltmeisterschaftsveranstaltungen zu organisieren, deren alleiniger Inhaber und Eigentümer sie ist; und

1.5.1.14. die Erklärung über die Rechte und Pflichten der Athleten zu fördern und zu respektieren.

1.6. BEFUGNISSE

1.6.1. Die ITTF verfügt über alle Befugnisse einer juristischen Person und kann alle Handlungen vornehmen, die zur Erreichung ihrer Ziele erforderlich, wünschenswert oder förderlich sind.

Teil II: Assoziierte Organisationen

Abschnitt 1: Mitglieder

1.7. VERBÄNDE

1.7.1. Mitglieder der ITTF sind Verbände, die gemäß der Satzung berechtigt, anerkannt und zugelassen sind.

1.7.2. Verbände gelten nicht als Vertreter der ITTF und dürfen sich auch nicht als solche ausgeben.

1.8. BERECHTIGUNG

1.8.1. Um für eine Mitgliedschaft in der ITTF in Betracht zu kommen, muss jede Organisation, die die Aufnahme als Verband beantragt, nachweisen, dass

1.8.1.1. sie als einzige Dachorganisation für Tischtennis in ihrem Gebiet anerkannt ist;

1.8.1.2. sie ist gemäß den in ihrem Gebiet geltenden Gesetzen als juristische Person eingetragen;

1.8.1.3. sie ist finanziell solvent; und

1.8.1.4. sie erfüllt die sonstigen in der Satzung festgelegten Anforderungen.

1.8.2. Ungeachtet des Artikels 1.8.1 kann, wenn ein oder mehrere Verbände oder Organisationen den Tischtennissport nur in einem Teil eines Gebiets vertreten, der Verband oder die Organisation, der/die den Tischtennissport in einem anderen Teil dieses Gebiets vertritt, die Mitgliedschaft beantragen, vorausgesetzt, dass

1.8.2.1. ihre Trennung auf Umstände zurückzuführen ist, die außerhalb des Tischtennissports und der ihm angeschlossenen Athleten liegen;

1.8.2.2. die von ihr beanspruchte Zuständigkeit in Titel und Satzung eindeutig auf das Gebiet beschränkt ist, in dem sie das Tischtennis kontrolliert; und

1.8.2.3. sie ansonsten für die Mitgliedschaft qualifiziert ist.

1.8.3. Wird ein Antrag gemäß Artikel 1.8.2 gestellt, sind die Standpunkte aller Verbände aus dem Gebiet zu berücksichtigen, und unter keinen Umständen dürfen zwei Verbände als für dasselbe Gebiet zuständig anerkannt werden.

1.8.4. Jeder Organisation außerhalb eines Territoriums kann eine vorübergehende Zugehörigkeit zu einem Verband gewährt werden, um Unterstützung bei der Entwicklung und bei Wettkämpfen zu erhalten; das erweiterte Territorium gilt als unter der Kontrolle dieses Verbandes stehend, aber die Genehmigung der Zugehörigkeit wird bei jeder Jahreshauptversammlung überprüft und nicht auf unbestimmte Zeit verlängert.

1.9. AUFNAHME

1.9.1. Anträge auf Mitgliedschaft sind in einer vom Vorstand genehmigten Form zu stellen und innerhalb von 6 Kalendermonaten nach der Jahreshauptversammlung, auf der der Antrag geprüft werden soll, einzureichen, mit Ausnahme von Anträgen ehemaliger Verbände.

1.9.2. Anträge ehemaliger Verbände können nach Ermessen des Vorstands ohne Einhaltung der in Artikel 1.9.1 genannten Frist mit sofortiger Wirkung angenommen werden, wobei eine solche Annahme auf der nächsten Jahreshauptversammlung bestätigt werden muss.

1.9.3. Der Vorstand prüft alle Anträge im Namen der Generalversammlung und gibt Empfehlungen zur Annahme ab.

1.9.4. Anträge auf Mitgliedschaft werden auf der in Artikel 1.9.1 genannten Jahreshauptversammlung geprüft und mit einer Zweidrittelmehrheit der Stimmen angenommen.

1.9.5. Gibt es auf dem Kontinent, auf dem die antragstellende Organisation ansässig ist, einen kontinentalen Verband, so sind dessen Standpunkte bei der Prüfung des Mitgliedsantrags zu berücksichtigen.

1.9.6. Bei der Prüfung von Anträgen auf eine kombinierte Mitgliedschaft von Verbänden, die zuvor separate Mitglieder waren, oder auf eine separate Mitgliedschaft von Verbänden, die zuvor Teil eines sich aufgespaltenen Verbandes waren, oder auf die Anerkennung von Änderungen im Gebiet sind die Standpunkte der betroffenen Organisationen und alle Umstände, die außerhalb ihrer Kontrolle liegen, zu berücksichtigen, und eine Abspaltung unter anderen Umständen wird nicht befürwortet.

1.9.7. Die Wahl zum Verband darf nicht durch den politischen, diplomatischen oder nationalen Status des betreffenden Gebiets beeinflusst werden, sondern muss sich ausschließlich auf die Ausübung des Tischtennissports in diesem Gebiet beziehen.

1.9.8. Jede Organisation, die für eine Mitgliedschaft in der ITTF in Frage kommt, aber noch keinen Antrag auf Mitgliedschaft gestellt hat, kann mit Zustimmung des ITTF-Rates für einen Zeitraum von höchstens einem Jahr, der bei jeder Jahreshauptversammlung verlängert werden kann, in den entsprechenden Kontinentalverband aufgenommen werden.

1.9.9. Jeder Athlet einer unter Artikel 1.9.8 genannten Organisation hat die Rechte eines Athleten, jedoch nur auf dem betreffenden Kontinent.

1.10. RECHTE DES VERBANDS

1.10.1. Jeder Verband hat vorbehaltlich der Satzung folgende Rechte:

1.10.1.1. bis zu zwei Delegierte zu benennen, die an der Jahreshauptversammlung teilnehmen, bei der jeder Verband eine Stimme hat;

1.10.1.2. Vorschläge und Beschlüsse zur Aufnahme in die Tagesordnung der Generalversammlung oder der ITTF-Ratssitzung einzureichen;

1.10.1.3. Kandidaten für Wahlen oder Ernennungen innerhalb der ITTF gemäß den geltenden Regeln und Vorschriften zu nominieren;

1.10.1.4. Athleten zur Teilnahme an von der ITTF genehmigten Veranstaltungen gemäß den geltenden Regeln und Vorschriften dieser Veranstaltungen anzumelden;

1.10.1.5. qualifizierte Wettkampfrichter für die Ausübung ihrer Tätigkeit bei von der ITTF genehmigten Veranstaltungen gemäß den geltenden Regeln und Vorschriften dieser Veranstaltungen zu nominieren;

1.10.1.6. ITTF-sanktionierte Veranstaltungen gemäß den geltenden Regeln und Vorschriften dieser Veranstaltungen auszurichten;

1.10.1.7. Mitglied einer relevanten Kontinentalföderation zu sein;

1.10.1.8. an den direkt oder über die Kontinentalverbände organisierten Hilfs-, Entwicklungs- und Bildungsprogrammen der ITTF teilzunehmen und davon zu profitieren; und

1.10.1.9. alle anderen in der Satzung gewährten Rechte auszuüben.

1.11. VERPFLICHTUNGEN DES VERBANDS

1.11.1. Jeder Verband hat die folgenden Pflichten:

1.11.1.1. die Statuten und alle in Übereinstimmung damit getroffenen Entscheidungen vollständig einzuhalten;

1.11.1.2. Verwaltung, Förderung und Entwicklung des Tischtennissports in seinem Gebiet gemäß den Grundsätzen und Zielen;

1.11.1.3. Satzungen (einschließlich seiner Verfassung und Nebenbestimmungen) zu verabschieden, die mit den Statuten im Einklang stehen;

1.11.1.4. die ITTF unverzüglich über alle wichtigen Änderungen zu informieren, die sie betreffen, wie z. B. ihre Satzung oder Vorschriften, ihren Präsidenten oder Generalsekretär, ihre Anschrift oder Kontaktdaten, und alle anderen gemäß der Satzung erforderlichen Informationen bereitzustellen;

1.11.1.5. sicherzustellen, dass seine eigenen Mitglieder die Satzung einhalten;

1.11.1.6. die Aufrechterhaltung ihrer Berechtigung als Verband;

1.11.1.7. die Mitgliedsbeiträge unverzüglich an die ITTF zu entrichten;
1.11.1.8. seine Amtsträger für sein oberstes Exekutivorgan demokratisch zu wählen oder zu ernennen; und
1.11.1.9. mindestens einmal pro Jahr an einem von der ITTF genehmigten Turnier teilzunehmen.

1.12. VERWALTUNG DER VERBÄNDE

1.12.1. Gemäß Artikel 1.11.1.3. müssen die Statuten jedes Verbandes den Grundsätzen der guten Governance entsprechen und mindestens Bestimmungen zu den folgenden Punkten enthalten:
1.12.1.1. Neutralität und Verbot von Diskriminierung aufgrund von Rasse, Religion, Politik und Geschlecht;
1.12.1.2. Unabhängigkeit und Vermeidung jeglicher Form politischer Einflussnahme;
1.12.1.3. Sicherstellung, dass alle relevanten Interessengruppen die Satzung einhalten;
1.12.1.4. Sicherstellung, dass alle relevanten Interessengruppen die Zuständigkeit und Autorität des ITTF-Tribunals und anderer von der ITTF anerkannter Justizbehörden anerkennen und sich ausschließlich diesen unterwerfen;
1.12.1.5. Regelung von Angelegenheiten im Zusammenhang mit Tischtenniswettbewerben und der Integrität des Sports im Gebiet;
1.12.1.6. die Zuständigkeiten der Entscheidungsgremien zu definieren; und
1.12.1.7. geeignete Kandidaten für sein Exekutivorgan demokratisch zu wählen oder zu ernennen.
1.12.2. Der Verband übermittelt dem Sekretariat innerhalb von drei Kalendermonaten nach der Sitzung, in der sie beschlossen wurden, oder auf Anfrage der ITTF eine Kopie seiner Satzung sowie Einzelheiten zu allen späteren Änderungen.
1.12.3. Bei Widersprüchen zwischen den Statuten eines Verbandes und den Statuten haben die Statuten Vorrang, soweit diese Widersprüche bestehen.
1.12.4. Die ITTF kann in die Leitung oder Verwaltung eines Verbandes in einer Weise eingreifen, die der Vorstand für angemessen hält, wenn er nach einer Untersuchung und nachdem er dem Verband eine angemessene Gelegenheit zur Anhörung gegeben hat, zu der Auffassung gelangt ist, dass der Verband, sofern dies vom Vorstand genehmigt wird:
1.12.4.1. erhebliche Schwierigkeiten in Bezug auf die Leitung, Verwaltung, den Betrieb oder die Finanzen hat;
1.12.4.2. eine oder mehrere der in Artikel 1.8.1 genannten Anforderungen nicht mehr erfüllt;
1.12.4.3. Gegen ihn wird ein Verfahren zur Auflösung eingeleitet.
1.12.4.4. in einen Konflikt verwickelt ist, der ihn an einer effektiven Arbeit hindert, oder
1.12.4.5. aus anderen Gründen nicht in der Lage ist, ihre Ziele zu erfüllen.

1.13. MITGLIEDSCHAFT IN DER KONTINENTALEN FÖDERATION

1.13.1. Teile eines Verbandes, die vollständig innerhalb eines Kontinents liegen, der sich von dem Kontinent unterscheidet, der gemäß dem Verzeichnis der ITTF in seiner Adresse angegeben ist, können mit Genehmigung des ITTF-Rates und Zustimmung ihres Verbandes dem Kontinentalverband angeschlossen werden, in dessen Gebiet sie liegen, um an Tischtenniswettbewerben teilzunehmen und den Tischtennissport zu fördern.
1.13.2. Verbände, die vollständig außerhalb, aber angrenzend an den betreffenden Kontinent liegen, können ebenfalls mit Zustimmung des ITTF-Rates und des Kontinentalverbands, dem sie angehören, dem Kontinentalverband dieses Kontinents angeschlossen werden, um Tischtennis zu betreiben und zu fördern.

1.14. MITGLIEDSBEITRAG

1.14.1. Jeder Verband zahlt einen jährlichen Mitgliedsbeitrag, der von der Generalversammlung festgelegt wird.
1.14.2. Der erste Mitgliedsbeitrag ist mit dem Antrag auf Mitgliedschaft zu entrichten, die folgenden Beiträge sind jeweils am 1. Januar eines jeden Jahres fällig.

1.14.3. Ein Verband gerät in Verzug, wenn er seinen Mitgliedsbeitrag nicht bis zum 31. Dezember des Jahres, in dem er fällig ist, bezahlt hat.
1.14.4. Ein Verband, der seine Mitgliedsbeiträge drei Jahre in Folge nicht bezahlt, wird automatisch von der Mitgliedschaft suspendiert und ist während der Dauer der Suspendierung nicht zur Zahlung der Mitgliedsbeiträge verpflichtet.
1.14.5. Die Suspendierung eines gemäß Artikel 1.14.4 suspendierten Vereins kann nach Ermessen des Vorstands durch die teilweise oder vollständige Zahlung der fälligen Mitgliedsbeiträge aufgehoben werden.

1.15. AUSTRITT

1.15.1. Jeder Verband, der aus der ITTF austreten möchte, muss dies dem Sekretariat schriftlich mitteilen und dabei den Grund für den Austritt, das geplante Austrittsdatum und alle Bemühungen, die unternommen wurden, um die Mitgliedschaft aufrechtzuerhalten, angeben.
1.15.2. Vor einem Austritt müssen der austretende Verband und die ITTF zunächst direkte oder vermittelte Gespräche führen, um den Verbleib des Verbands als Mitglied zu erreichen. Vereinigung ihre Mitgliedschaft beibehält.
1.15.3. Jeder Austritt kann jederzeit nach Eingang der gemäß Artikel 1.15.1. eingereichten Mitteilung bis zum 31. Dezember desselben Jahres wirksam werden, jedoch ist der Verband für die für dieses Jahr fälligen Mitgliedsbeiträge haftbar.

1.16. AUSSETZUNG UND ANDERE SANKTIONEN DURCH DEN VORSTAND

1.16.1. Der Vorstand kann mit Zweidrittelmehrheit beschließen, einen Verband vorläufig zu suspendieren oder anderweitig gemäß den Statuten für einen bestimmten Zeitraum zu sanktionieren, wenn nach Ansicht des Vorstands:
1.16.1.1. dieser Verband schwerwiegend, wiederholt oder fortgesetzt gegen die Satzung oder einen Beschluss der Generalversammlung, des ITTF-Rates, des Vorstands oder des ITTF-Tribunals verstößt;
1.16.1.2. der Verband eine der Anforderungen gemäß Artikel 1.8.1 nicht mehr erfüllt; oder
1.16.1.3. der Verband in einer Weise handelt, die gegen einen der Grundsätze verstößt.
1.16.2. Wird eine Suspendierung gemäß Artikel 1.16.1 ausgesprochen, gilt diese Suspendierung für einen vom Vorstand festgelegten Zeitraum und zu den vom Vorstand festgelegten Bedingungen bis zur nächsten Generalversammlung.
1.16.3. Vor der Verhängung einer Sanktion gegen einen Verband gemäß Artikel 1.16.1 muss der Vorstand
1.16.3.1. den Verband schriftlich über seine Absicht, Sanktionen gegen diesen Verband zu verhängen, unterrichten, einschließlich der vorgeschlagenen Dauer der Suspendierung, der sonstigen Bedingungen der Sanktion und der Gründe dafür; und
1.16.3.2. dem Verband mindestens 21 Tage Zeit geben, um auf die beabsichtigte Sanktion zu reagieren, es sei denn, der Vorstand hält eine dringende Reaktion für erforderlich; in diesem Fall kann diese Frist nach seinem Ermessen verkürzt werden.
1.16.4. Der Vorstand kann mit Zweidrittelmehrheit beschließen, die Sanktion gemäß Artikel 1.16.1 aufzuheben, sei es auf Antrag des Vereins oder aus eigener Entscheidung, wenn er zu der Überzeugung gelangt ist, dass die Gründe für die Verhängung der Sanktion nicht mehr gegeben sind.
1.16.5. Der sanktionierte Verband kann beim ITTF-Tribunal beantragen, dass der Entscheidungsprozess des Exekutivkomitees gemäß Artikel 1.16.1 überprüft wird.
1.16.6. Artikel 1.16 ergänzt und schränkt keine anderen Befugnisse ein, die gemäß der Satzung zum Ausschluss, zur Entfernung oder zur Verhängung anderer Sanktionen gegen einen Verband bestehen.

1.17. SUSPENDIERUNG, AUSSCHLUSS UND SONSTIGE SANKTIONEN DURCH DIE GENERALVERSAMMLUNG

1.17.1. Die Generalversammlung kann mit Zweidrittelmehrheit beschließen, einen

Verband für einen bestimmten Zeitraum gemäß den Statuten zu suspendieren, auszuschließen oder anderweitig zu sanktionieren, wenn:

1.17.1.1. der Vorstand eine solche Sanktion nach einer vom Vorstand gemäß Artikel 1.16.1 verhängten Sanktion empfiehlt;

1.17.1.2. die Hauptversammlung der Ansicht ist, dass einer oder mehrere der in Artikel 1.16.1 genannten Gründe zutreffen; oder

1.17.1.3. eine vom Vorstand verhängte Sanktion nicht zur Zufriedenheit der Hauptversammlung erfüllt wurde.

1.17.2. Wird eine Suspendierung gemäß Artikel 1.17.1 verhängt, so gilt diese für einen Zeitraum (einschließlich auf unbestimmte Zeit) und zu Bedingungen, die von der Generalversammlung festgelegt werden, vorbehaltlich der Erfüllung der von der Generalversammlung verhängten Sanktionen.

1.17.3. Vor der Verhängung einer Sanktion gegen einen Verein gemäß Artikel 1.17.1 muss der Verein

1.17.3.1. mindestens 30 Tage vor der betreffenden Hauptversammlung schriftlich über die Absicht informiert werden, Sanktionen gegen diesen Verein zu verhängen, einschließlich der vorgeschlagenen Dauer der Suspendierung, anderer Bedingungen der Sanktion und der Gründe dafür; und

1.17.3.2. die Möglichkeit erhalten, sich auf der betreffenden Jahreshauptversammlung zu äußern.

1.17.4. Die Generalversammlung kann

1.17.4.1. die Sanktion gemäß Artikel 1.17.1 auf Antrag des Vereins oder auf eigene Entscheidung aufheben, wenn sie zu der Überzeugung gelangt ist, dass die Gründe für die Verhängung der Sanktionen nicht mehr bestehen; oder

1.17.4.2. zusätzliche Sanktionen verhängen.

1.17.5. Artikel 1.17. gilt zusätzlich zu und schränkt keine anderen Befugnisse ein, die gemäß der Satzung zum Aussetzen, Entfernen oder anderweitigen Sanktionieren eines Vereins bestehen.

1.18. FOLGEN DER SUSPENDIERUNG, AUSSCHLUSS ODER AUSTRITT

1.18.1. Jeder suspendierte, ausgeschlossene oder zurückgetretene Verband muss unverzüglich:

1.18.1.1. aus seinem Kontinentalverband suspendiert werden, wenn er suspendiert wurde; oder seine Mitgliedschaft in seinem Kontinentalverband verlieren, wenn er ausgetreten ist oder ausgeschlossen wurde;

1.18.1.2. verliert alle Rechte, Ansprüche und Vorteile, die ihr gemäß der Satzung als Verband zustehen würden, insbesondere diejenigen, die in Artikel 1.10 aufgeführt sind, es sei denn, für den suspendierten, ausgeschlossenen oder ausgetretenen Verband wurde eine von der ITTF genehmigte Veranstaltung genehmigt; in diesem Fall kann der Vorstand ein entsprechendes Gremium einrichten, das die Organisation dieser Veranstaltung unter den von ihm festgelegten Bedingungen überwacht;

1.18.1.3. sich nicht als Mitglied der ITTF oder ihrer Kontinentalföderation auszuweisen; und

1.18.1.4. kein geistiges Eigentum in Bezug auf die ITTF, ihren Kontinentalverband oder eines ihrer Mitgliedsverbände zu verwenden.

1.18.2. Jeder Funktionär eines suspendierten, ausgeschlossenen oder zurückgezogenen Verbandes muss unverzüglich:

1.18.2.1. sein Amt innerhalb der ITTF, ihrer Kontinentalföderation oder eines anderen Verbandes niederlegen; und

1.18.2.2. verfallen und haben keinen Anspruch auf Rechte, Ansprüche oder Vorteile, die ihnen gemäß der Satzung zustehen würden, einschließlich der Vertretung, Teilnahme oder Mitwirkung in irgendeiner Funktion bei von der ITTF genehmigten Veranstaltungen, Sitzungen oder anderen Aktivitäten der ITTF, ihrer Kontinentalföderation oder eines anderen Verbandes.

1.18.3. Der Vorstand kann Athleten, die dem suspendierten, ausgeschlossenen oder zurückgezogenen Verband angehören, die Teilnahme an Tischtennisveranstaltungen unter der Flagge der ITTF oder anderen neutralen

Kennzeichnungen gemäß Artikel 1.61.1.13 und in Übereinstimmung mit Artikel 3.8.7 gestatten.

1.18.4. In dringenden oder außergewöhnlichen Fällen kann der Vorstand gemäß Artikel 1.18.3 eine solche Genehmigung bis zur nächsten Hauptversammlung erteilen, auf der die Hauptversammlung diese Genehmigung bestätigen oder widerrufen kann.

Abschnitt 2: Kontinentalverbände

1.19. KONTINENTALE FÖDERATIONEN

1.19.1. Es gibt fünf Kontinentalverbände, jeweils einen für die geografischen Regionen Afrika, Amerika, Asien, Europa und Ozeanien.

1.19.2. Die Kontinentalverbände werden von der ITTF unterstützt und gefördert, die in allen Angelegenheiten mit ihnen zusammenarbeitet, sofern die Statuten des Kontinentalverbands mit den Statuten der ITTF übereinstimmen.

1.19.3. Kontinentalverbände gelten nicht als Vertreter der ITTF und dürfen sich auch nicht als solche ausgeben.

1.20. MITGLIEDSCHAFT IN DER ITTF

1.20.1. Die Kontinentalverbände werden gemäß festgelegten Kriterien, die vom ITTF-Rat auf Vorschlag des Kontinentalrats vorgeschrieben werden, in die ITTF aufgenommen.

1.20.2. Die Mitgliedschaft eines Kontinentalverbands bei der ITTF wird alle vier Jahre, im Jahr nach den Olympischen Spielen, erneuert, vorbehaltlich des Abschlusses einer spezifischen strategischen Vierjahresvereinbarung mit der ITTF.

1.20.3. Die Zugehörigkeit zu den Kontinentalverbänden hat folgende Ziele:

1.20.3.1. die Zusammenarbeit bei Veranstaltungen und im Marketing zu verstärken sowie den Tischtennissport gemeinsam weiterzuentwickeln;

1.20.3.2. den Status der Kontinentalverbände in den Statuten zu formalisieren;

1.20.3.3. Schaffung der Voraussetzungen für Entwicklungsfördermittel gemäß der Vereinbarung in Artikel 1.20.2; und

1.20.3.4. die Verknüpfung kontinentaler Veranstaltungen mit den Weltmeisterschaftsveranstaltungen, um den Marketingwert zu steigern und die Teilnahme der besten Athleten sicherzustellen.

1.21. RECHTE DER KONTINENTALVERBÄNDE

1.21.1. Jeder Kontinentalverband hat vorbehaltlich der Satzung die folgenden Rechte:

1.21.1.1. Vorschläge und Beschlüsse zur Aufnahme in die Tagesordnung der Jahreshauptversammlung oder der ITTF-Ratssitzung einzureichen;

1.21.1.2. auf Antrag und vorbehaltlich der Zustimmung des Vorstands den Namen oder das Logo der ITTF als Teil ihres Handelsnamens oder ihrer Corporate Identity zu verwenden;

1.21.1.3. ihren Kontinentalpräsidenten als Mitglied des ITTF-Rates und des Kontinentalrates zu haben;

1.21.1.4. die Anerkennung ihrer Meisterschaftstitel als einzige kontinentale Meisterschaften für diesen Kontinent; und

1.21.1.5. Ausübung aller anderen in den Statuten gewährten Rechte.

1.22. VERPFLICHTUNGEN DER KONTINENTALFÖDERATIONEN

1.22.1. Jeder Kontinentalverband hat folgende Pflichten:

1.22.1.1. die Mitgliedschaft für die entsprechenden Verbände zu öffnen, deren Gebiet sich innerhalb ihres Kontinents befindet, es sei denn, ein Verband wird aus Gründen, die außerhalb der Kontrolle des Tischtennissports liegen, nicht als Mitglied seines entsprechenden Kontinentalverbands aufgenommen; in diesem Fall hat dieser Verband das Recht, bei der ITTF Berufung einzulegen, um Unterstützung bei der Erlangung der Mitgliedschaft oder, falls dies nicht gelingt, einer Angliederung an einen anderen benachbarten

Kontinentalverband zu erhalten;

1.22.1.2. seine Meisterschaftswettbewerbe nur für Athleten seiner Mitgliedsverbände und aller angeschlossenen Organisationen zu öffnen, vorbehaltlich der geltenden Regeln und Vorschriften für solche Veranstaltungen;

1.22.1.3. Tischtenniswettbewerbe auf ihrem Kontinent zu organisieren;

1.22.1.4. sicherzustellen, dass sein Kontinentalpräsident und andere wichtige Funktionäre gemäß seiner Satzung demokratisch gewählt oder ernannt werden;

1.22.1.5. die Satzung und alle in Übereinstimmung damit getroffenen Entscheidungen vollständig einzuhalten;

1.22.1.6. das Tischtennis auf seinem Kontinent gemäß den Grundsätzen und Zielen zu verwalten, zu fördern und weiterzuentwickeln;

1.22.1.7. Satzungen (einschließlich seiner Verfassung und untergeordneten Vorschriften) zu verabschieden, die mit den Statuten übereinstimmen;

1.22.1.8. die ITTF unverzüglich über alle wichtigen Änderungen zu informieren, die sie betreffen, wie z. B. ihre Satzung oder Vorschriften, ihren Präsidenten oder Generalsekretär, ihre Adresse oder Kontaktdaten, und alle anderen gemäß den Statuten erforderlichen Informationen bereitzustellen; und

1.22.1.9. sicherzustellen, dass seine eigenen Mitglieder die Satzung einhalten.

1.23. VERWALTUNG DER KONTINENTALEN KONFÖDERATIONEN

1.23.1. Gemäß Artikel 1.22.1.7 müssen die Statuten jeder Kontinentalföderation den Grundsätzen der guten Governance entsprechen und mindestens Bestimmungen zu folgenden Punkten enthalten:

1.23.1.1. Neutralität und Verbot von Diskriminierung aufgrund von Rasse, Religion, politischer Überzeugung und Geschlecht;

1.23.1.2. Unabhängigkeit und Vermeidung jeglicher Form politischer Einflussnahme;

1.23.1.3. Sicherstellung, dass alle relevanten Interessengruppen die Statuten einhalten;

1.23.1.4. Sicherstellung, dass alle relevanten Interessengruppen die Zuständigkeit und Autorität des ITTF-Tribunals und anderer von der ITTF anerkannter Justizbehörden anerkennen und sich ausschließlich diesen unterwerfen;

1.23.1.5. Regelung von Angelegenheiten im Zusammenhang mit Tischtenniswettbewerben und der Integrität des Sports auf ihrem Kontinent;

1.23.1.6. die Zuständigkeiten der Entscheidungsgremien zu definieren; und

1.23.1.7. geeignete Kandidaten für sein Exekutivorgan demokratisch zu wählen oder zu ernennen.

1.23.2. Der Kontinentalverband übermittelt dem Sekretariat innerhalb von drei Kalendermonaten nach der Sitzung, in der sie beschlossen wurden, oder auf Anfrage der ITTF eine Kopie seiner Satzung sowie Einzelheiten zu allen späteren Änderungen.

1.23.3. Bei Widersprüchen zwischen den Statuten einer Kontinentalföderation und den Statuten haben die Statuten Vorrang, soweit diese Widersprüche bestehen.

1.23.4. Die ITTF kann in die Leitung oder Verwaltung eines Kontinentalverbands in einer Weise eingreifen, die der Vorstand für angemessen hält, wenn er nach einer Untersuchung und nachdem er dem Verband eine angemessene Gelegenheit zur Anhörung gegeben hat, zu der Auffassung gelangt ist, dass der Verband, sofern dies vom Vorstand genehmigt wird:

1.23.4.1. erhebliche Schwierigkeiten in Bezug auf die Leitung, Verwaltung, den Betrieb oder die Finanzen hat;

1.23.4.2. Gegen sie wird ein Verfahren zur Auflösung eingeleitet.

1.23.4.3. in einen Konflikt verwickelt ist, der sie an einer effektiven Arbeit hindert; oder

1.23.4.4. aus anderen Gründen nicht in der Lage ist, ihre Ziele zu erreichen.

1.24. SANKTIONEN USW. UND ENTSPRECHENDE FOLGEN

1.24.1. Die Artikel 1.16 und 1.17 über die Suspendierung, den Ausschluss und andere Sanktionen, die für Verbände gelten, gelten entsprechend für Kontinentalverbände, wobei alle notwendigen Änderungen berücksichtigt werden, um dem

unterschiedlichen Kontext Rechnung zu tragen.

1.24.2. Artikel 1.18 über die Folgen der Suspendierung, des Ausschlusses und des Austritts, die für Verbände gelten, gilt entsprechend für Kontinentalverbände, wobei alle notwendigen Änderungen berücksichtigt werden, um dem unterschiedlichen Kontext Rechnung zu tragen.

Abschnitt 3: ITTF-Stiftung

1.25. ROLLE

1.25.1. Die ITTF Foundation ist die für die soziale Verantwortung des Unternehmens zuständige Einrichtung, eine Tochtergesellschaft der ITTF und Teil der ITTF-Gruppe.

1.26. RECHTE DER ITTF-STIFTUNG

1.26.1. Die ITTF-Stiftung hat folgende Rechte:

1.26.1.1. sich gemäß Artikel 1.25.1 zu identifizieren;

1.26.1.2. eine oder mehrere Tochtergesellschaften zu gründen, die zur Erfüllung ihrer Verpflichtungen gemäß Artikel 1.27 erforderlich sind;

1.26.1.3. Vorschläge und Beschlüsse zur Aufnahme in die Tagesordnung der Jahreshauptversammlung oder der ITTF-Ratssitzung einzureichen;

1.26.1.4. einen oder mehrere Vertreter für die Teilnahme an der Jahreshauptversammlung zu ernennen; und

1.26.1.5. alle anderen in der Satzung übertragenen Rechte auszuüben.

1.27. VERPFLICHTUNGEN DER ITTF-STIFTUNG

1.27.1. Die ITTF-Stiftung hat folgende Pflichten:

1.27.1.1. sicherzustellen, dass ihre Satzung nicht im Widerspruch zur Satzung steht;

1.27.1.2. ihren Status als juristische Person in dem Gebiet, in dem sie gegründet wurde, aufrechtzuerhalten;

1.27.1.3. die Zugänglichkeit des Tischtennissports zu fördern und sicherzustellen; und

1.27.1.4. Veranstaltungen zu organisieren, Aktivitäten durchzuführen oder auf andere Weise Tischtennis zu nutzen, um Frieden, Solidarität, Gesundheit, Diplomatie, Gemeindeentwicklung und andere soziale Güter zu fördern.

Abschnitt 4: Welt-Tischtennis

1.28. ROLLE

1.28.1. WTT ist die kommerzielle Rechteeinheit, eine gewinnorientierte Tochtergesellschaft der ITTF und Teil der ITTF-Gruppe.

1.29. RECHTE DER WTT

1.29.1. WTT hat die folgenden Rechte:

1.29.1.1. sich gemäß Artikel 1.28.1 zu identifizieren;

1.29.1.2. alle Rechte, Ansprüche und Vorteile auszuüben, die im Rahmen der Lizenzvereinbarung mit der ITTF gewährt werden;

1.29.1.3. eine oder mehrere Tochtergesellschaften zu gründen, die zur Erfüllung seiner Verpflichtungen gemäß Artikel 1.30 erforderlich sind;

1.29.1.4. einen oder mehrere Vertreter für die Teilnahme an der Jahreshauptversammlung zu benennen;

1.29.1.5. Vorschläge und Beschlüsse zur Aufnahme in die Tagesordnung der Jahreshauptversammlung oder der ITTF-Ratssitzung einzureichen; und

1.29.1.6. alle anderen Rechte auszuüben, die ihm gemäß der Satzung zustehen.

1.30. VERPFLICHTUNGEN DER WTT

1.30.1. Die WTT hat folgende Pflichten:

1.30.1.1. sicherzustellen, dass ihre Satzung nicht im Widerspruch zur Satzung steht;

1.30.1.2. seinen Status als juristische Person in dem Gebiet, in dem er gegründet wurde,

aufrechtzuerhalten;

1.30.1.3. die lizenzierten kommerziellen Rechte gemäß der Lizenzvereinbarung und anderen von der ITTF gewährten Vereinbarungen zu verwerten;

1.30.1.4. die kommerzielle Nachhaltigkeit der lizenzierten Veranstaltungen zu fördern und aufrechtzuerhalten; das Ansehen und Image des Tischtennissports zu verbessern, zu fördern, zu professionalisieren und weiterzuentwickeln; und

1.30.1.5. das Wachstum des Tischtennissports voranzutreiben, indem die Bereiche Teilnahme von Spitzensportlern und Preisgeld, Fernsehproduktion und Verbreitung von Inhalten, Veranstaltungsproduktion, Präsentation und Fanerlebnis, Marketing und Werbung, Ausrichtung von Turnieren und Veranstaltungsbetrieb, Wettbewerbsformat, Kalender und Struktur sowie Athletenmanagement weiterentwickelt werden.

Abteilung 5: Andere assoziierte Organisationen

1.31. ANDERE VERBÄNDE

1.31.1. Eine Gruppe von Verbänden umfasst grundsätzlich solche, die gemeinsame Ziele verfolgen, wie z. B. die Förderung des Tischtennissports in allen seinen Formen und Kategorien, die Organisation von Wettbewerben um bestimmte Titel oder für Regionen, die durch Sprache, Geschichte und/oder Kultur verbunden sind.

1.31.2. Jede anerkannte Gruppe von Verbänden hat das Recht, spezifische Wettbewerbe zu organisieren, die allen Verbänden dieser Gruppe offenstehen, sofern die Statuten in Bezug auf das Spiel mit nicht angeschlossenen Organisationen eingehalten werden.

1.31.3. Jede anerkannte Gruppe von Verbänden hat folgende Pflichten:

1.31.3.1. die Statuten und alle in Übereinstimmung damit getroffenen Entscheidungen vollständig einzuhalten;

1.31.3.2. Tischtennis gemäß den Grundsätzen und Zielen zu verwalten, zu fördern und weiterzuentwickeln;

1.31.3.3. Satzungen zu verabschieden, die mit den Statuten im Einklang stehen;

1.31.3.4. die ITTF unverzüglich über alle wesentlichen Änderungen zu informieren, die sie betreffen, wie z. B. ihre Satzung oder Vorschriften, ihren Präsidenten oder Generalsekretär, ihre Anschrift oder Kontaktdaten, und alle anderen gemäß der Satzung erforderlichen Informationen bereitzustellen;

1.31.3.5. sicherzustellen, dass seine eigenen Mitglieder die Satzung einhalten; und

1.31.3.6. alle anderen vorgeschriebenen Anforderungen zu erfüllen.

Abschnitt 6: Befugnisse der Verbände

1.32. MITGLIEDSCHAFT UND VERTRETUNG

1.32.1. Ein Athlet gilt als in einem Gebiet ansässig, wenn sich sein gewöhnlicher oder hauptsächlicher Wohnsitz oder seine Basis in diesem Gebiet hat, wobei der Wohnsitz nicht ausschließlich auf der Grundlage der Aufenthaltsdauer in diesem Gebiet bestimmt wird.

1.32.2. Bevor ein Athlet als Mitglied aufgenommen wird, muss sich ein Verband vergewissern, dass dieser Athlet in seinem Gebiet ansässig ist oder sein will, und er darf ihn nicht weiter als Mitglied behalten, wenn er diesen Wohnsitz aufgibt.

1.32.3. Sofern keine Suspendierung oder Ausschluss gemeldet wurde, sind Verbände berechtigt, jeden Athleten oder jede Organisation, die im Gebiet eines Verbandes ansässig ist und bekanntermaßen diesem Verband angehört, als teilnahmeberechtigt anzusehen.

1.32.4. Außer nach einem tatsächlichen Wohnsitzwechsel darf kein Verband einen Einwohner eines von einem anderen Verband kontrollierten Gebiets ohne vorherige Genehmigung dieses anderen Verbandes zum Mitglied oder Vertreter seines eigenen Verbandes machen.

1.32.5. Alle Streitigkeiten gemäß Artikel 1.32 sind an den Vorstand zu verweisen.

1.33. UMFANG DER BEFUGNISSE

1.33.1. Bei der Anwendung und Auslegung ihrer eigenen Vorschriften und Entscheidungen hat ein Verband die Zuständigkeit für:

1.33.1.1. Sportler, die in seinem Hoheitsgebiet ansässig sind, während sie sich in diesem Hoheitsgebiet oder in einem anderen Hoheitsgebiet aufhalten;

1.33.1.2. Gastathleten, während sie sich in seinem Hoheitsgebiet aufhalten, mit Ausnahme der in Artikel
1.34.1; und

1.33.1.3. Athleten, die es in einem Wettkampf vertreten und ihren gewöhnlichen Wohnsitz im Hoheitsgebiet eines anderen Verbandes haben, jedoch nur während ihrer Teilnahme an diesem Wettkampf.

1.34. GASTSPORTLER

1.34.1. Wenn ein Gastathlet seinen Verband oder die ITTF offiziell bei einer Masters-Veranstaltung auf Einladung des besuchten Verbandes vertritt, hat der besuchte Verband kein Recht, diesem Athleten eine Strafe aufzuerlegen.

1.34.1.1. Der zuständige Verwaltungsausschuss hat die Aufsicht über den Ablauf des Wettkampfs, aber es dürfen keine nachträglichen Strafen gegen einen Gastathleten wegen eines im Zusammenhang mit diesem Wettkampf begangenen Verstoßes verhängt werden.

1.34.1.2. Der besuchte Verband kann bei Masters-Veranstaltungen gegen Verstöße beim Verband des besuchenden Athleten oder bei der ITTF Protest einlegen, aber der Verband des besuchenden Athleten behält die alleinige Zuständigkeit für diese Verstöße und das Recht, Strafen zu verhängen.

1.34.2. Wenn ein Gastathlet an Tischtennisaktivitäten teilnimmt, die nicht im Rahmen seiner offiziellen Vertretung seines Verbandes stattfinden, unabhängig davon, ob sein Besuch auf eine Einladung des besuchten Verbandes zurückgeht, unterliegt er ebenfalls der Zuständigkeit des besuchten Verbandes, der das Recht hat, Strafen für Verstöße im Zusammenhang mit solchen Aktivitäten zu verhängen.

1.34.2.1. Eine solche Strafe darf frühestens einen Kalendermonat nach ihrer Bekanntgabe unter Angabe aller Umstände gegenüber dem Verband des Gastspielers vollstreckt werden.

1.34.2.2. Wenn der Verband des Gastathleten innerhalb eines Kalendermonats nach der Benachrichtigung keine Berufung einlegt, kann die Strafe verhängt werden.

1.34.2.3. Wird innerhalb eines Kalendermonats Einspruch eingelegt, wird die Angelegenheit an den Vorstand verwiesen, und die Strafe darf nicht vor der Entscheidung über den Einspruch verhängt werden.

1.35. ZAHLUNGEN AN SPIELER

1.35.1. Außer wenn ein Athlet auf direkte Anweisung seines Verbandes als dessen Vertreter handelt, darf er keine Zahlungen, Belohnungen, Vergünstigungen oder Zulagen für die Teilnahme an anderen Wettbewerben als den Olympischen und Paralympischen Spielen oder für Exhibition-Auftritte oder Trainertätigkeiten annehmen.

1.35.2. Vorbehaltlich Artikel 1.35.1. hat jeder Verband das uneingeschränkte Recht, seine eigene Politik in Bezug auf Zahlungen, Belohnungen, Vergünstigungen oder Zulagen für Athleten und Veranstaltungen unter seiner Zuständigkeit festzulegen und zu regeln.

Abschnitt 7: Nicht angeschlossene Spieler und Organisationen

1.36. ZWECK DER REGELUNG

1.36.1. Der Zweck dieses Teils II, Abschnitt 7 ist es, das Spiel zwischen verbundenen und nicht verbundenen Athleten zu regeln, aber nicht zu verhindern.

1.36.2. Ohne Einschränkung von Artikel 1.61.1.13 dürfen nur von Verbänden nominierte Mannschaften und Athleten an Weltmeisterschafts- und Kontinentalmeisterschaften teilnehmen, aber ansonsten sind solche Athleten, sofern dies nicht im Widerspruch

zu den Statuten oder den Interessen der ITTF oder der Verbände steht, im Allgemeinen zugelassen, vorausgesetzt, dass ein ordnungsgemäßer Antrag gestellt wird.

1.36.3. Ein Athlet, der einem Verband angeschlossen ist, darf an keinen Wettkämpfen, Ausstellungen oder Trainings teilnehmen:

1.36.3.1. im Gebiet eines anderen Verbandes, es sei denn, die Organisation, unter deren Schirmherrschaft die Aktivität stattfindet, ist Mitglied des Verbandes des besuchten Gebiets und hat einen guten Ruf, außer mit vorheriger Genehmigung dieses Verbandes oder der ITTF bei Masters-Veranstaltungen;

1.36.3.2. in einem Gebiet, in dem es keinen Verband gibt oder dessen Dachverband nicht Mitglied der ITTF ist, es sei denn, es liegt die Genehmigung des Exekutivkomitees vor, es sei denn, der ITTF-Rat hat zuvor die Genehmigung erteilt, dass der Dachverband bis zur Beantragung der Mitgliedschaft vorübergehend in den entsprechenden Kontinentalverband aufgenommen wird; und

1.36.3.3. die von einer nicht angeschlossenen Organisation organisiert werden, es sei denn, der Vorstand hat die Genehmigung für die Veranstaltung erteilt, mit Ausnahme der in Artikel 1.36.7 genannten Fälle.

1.36.4. Der Verband, der das Gebiet kontrolliert, in dem ein Spieler seinen Wohnsitz hat, ist dafür verantwortlich, dass dieser Artikel 1.36.3 eingehalten wird.

1.36.5. Ein Spieler, der in einem Gebiet ansässig ist, in dem es keinen Verband gibt oder dessen Dachverband nicht der ITTF angeschlossen ist, darf ohne Genehmigung des Exekutivkomitees an keinen Wettkämpfen, Exhibition-Spielen oder Trainings im Gebiet eines Verbandes teilnehmen, es sei denn, der ITTF-Rat hat zuvor die Genehmigung erteilt, dass der Dachverband bis zur Entscheidung über einen Antrag auf Mitgliedschaft vorübergehend in den entsprechenden Kontinentalverband aufgenommen wird.

1.36.6. Der Vorstand kann die Organisation einer Tischtennisveranstaltung durch eine nicht angeschlossene Organisation genehmigen, sofern

1.36.6.1. die organisierende Stelle sich zur Einhaltung der geltenden ITTF-Bestimmungen verpflichtet hat;

1.36.6.2. die organisierende Einrichtung sich verpflichtet hat, keine angeschlossenen Athleten in die Veranstaltung aufzunehmen, es sei denn, ihr Verband hat dem zugestimmt;

1.36.6.3. die organisierende Organisation sich verpflichtet hat, keine nicht angeschlossenen Athleten in die Veranstaltung aufzunehmen, es sei denn, der Vorstand hat seine Zustimmung erteilt;

1.36.6.4. der Antrag auf Ausrichtung dieser Veranstaltung von dem Verband unterstützt wird, der gegebenenfalls für das Gebiet zuständig ist, in dem die Veranstaltung stattfinden soll; und

1.36.6.5. der unterstützende Verband die Verantwortung dafür übernommen hat, dass der Veranstalter die Anforderungen gemäß Artikel 1.36.6 einhält.

1.36.7. Ist ein Verband bereit, die Verantwortung für die Durchführung einer Veranstaltung zu übernehmen, die in seinem Gebiet von einer nicht angeschlossenen Organisation organisiert wird, ist keine besondere Genehmigung erforderlich, aber dieser Verband muss das Sekretariat benachrichtigen, das alle anderen Verbände darüber informiert, dass die Veranstaltung ordnungsgemäß ist.

1.36.8. Wenn kein organisierender Verband verfügbar ist, kann der ITTF-Vorstand jede Veranstaltung einer nicht angeschlossenen Organisation zuweisen, die mit dem Verband zusammenarbeitet, der das Gebiet der Veranstaltung kontrolliert.

Teil III: Gremien

Abschnitt 1: Generalversammlungen

1.37. ROLLE UND ZUSAMMENSETZUNG

1.37.1. Die Generalversammlung ist das oberste Leitungsgremium der ITTF und setzt sich aus den versammelten Vertretern der Verbände zusammen.

1.38. BEFUGNISSE

1.38.1. Die Generalversammlung hat die in der Satzung festgelegten Befugnisse, insbesondere:

1.38.1.1. Änderung dieser Satzung und der Gesetze;

1.38.1.2. den Präsidenten und die Vizepräsidenten (einschließlich des stellvertretenden Präsidenten) zu wählen, zu suspendieren oder abzuberufen;

1.38.1.3. jeden Kontinentalpräsidenten oder Kontinentalvertreter zu bestätigen, zu suspendieren oder abzuberufen;

1.38.1.4. die Mitglieder des ITTF-Tribunals zu ernennen, zu suspendieren oder abzuberufen;

1.38.1.5. in ungeraden Jahren die ordentlichen und entsprechenden Mitglieder der Ausschüsse und Kommissionen auf Empfehlung des Nominierungsausschusses zu ernennen, zu suspendieren oder abzuberufen, mit Ausnahme des Nominierungsausschusses, der in geraden Jahren vom Vorstand ernannt wird;

1.38.1.6. verliehene Ehrentitel zu widerrufen;

1.38.1.7. die Vergabe oder den Widerruf der Ausrichtung der WTTC-Finals;

1.38.1.8. die Festlegung der Mitgliedsbeiträge für Verbände;

1.38.1.9. auf Antrag von mindestens einem Viertel (1/4) der Verbände, die keine Zahlungsrückstände haben, seine Befugnisse an den ITTF-Rat oder den Vorstand zu delegieren;

1.38.1.10. die Arbeit des ITTF-Rates und des Exekutivkomitees seit der letzten Generalversammlung zu bestätigen; und

1.38.1.11. alle Angelegenheiten zu behandeln, die normalerweise an ein anderes ITTF-Gremium delegiert oder von diesem Gremium entschieden werden.

1.39. DELEGIERTE

1.39.1. Jeder Verband kann zwei Delegierte benennen, die ihn bei der Jahreshauptversammlung vertreten.

1.39.2. Jeder Delegierte muss entweder Staatsbürger des Vereins sein, der ihn ernannt hat, was durch seinen Reisepass nachzuweisen ist, oder seinen Hauptwohnsitz seit mindestens 12 Monaten vor der betreffenden Jahreshauptversammlung in dem Gebiet haben, das von dem Verein kontrolliert wird, der ihn ernannt hat. Delegierte, die derselben staatlichen Einheit angehören und denselben nationalen Reisepass besitzen, müssen ihren Hauptwohnsitz seit mindestens 12 Monaten vor der betreffenden Jahreshauptversammlung in dem Gebiet haben, das von dem Verein kontrolliert wird, der sie ernannt hat.

1.39.3. Der Vorstand kann unter besonderen Umständen von Fall zu Fall Ausnahmen von Artikel 1.39.2 gewähren.

1.39.4. Die ITTF übernimmt die Reise- und Unterbringungskosten für einen Delegierten jedes Verbandes, der keine Zahlungsrückstände hat, für die Teilnahme an der Jahreshauptversammlung im Jahr der Wahl der Vorstandsmitglieder gemäß den vom Vorstand genehmigten Richtlinien.

1.40. TEILNAHME

1.40.1. Die Delegierten können an der Generalversammlung mit Rede- und Stimmrecht teilnehmen.

1.40.2. Die Mitglieder des Exekutivkomitees, die Mitglieder des ITTF-Rates, die leitenden Mitarbeiter der ITTF, die Ehrenpräsidenten, die persönlichen Ehrenmitglieder und

die Mitglieder der Beratungskommission des Präsidenten können an der Generalversammlung mit Rederecht, aber ohne Stimmrecht teilnehmen.

1.40.3. Alle Mitglieder von Ausschüssen und Kommissionen können als Beobachter an der Generalversammlung teilnehmen, ohne Rederecht oder Stimmrecht, es sei denn, sie vertreten einen Verband.

1.40.4. Der Vorsitzende des ITTF-Tribunals, die Ausschussvorsitzenden, die Kommissionsvorsitzenden und die Kommissare können als Fachberater an der Generalversammlung teilnehmen, haben jedoch kein Stimmrecht.

1.40.5. Der Vorsitzende der Hauptversammlung kann geeigneten Gästen die Teilnahme an der Hauptversammlung und das Wort erteilen, unter besonderen Umständen.

1.40.6. Eine Vertretung durch einen Bevollmächtigten oder durch einen Brief (oder andere schriftliche Mittel) ist nicht zulässig.

1.41. ORT, DATUM UND UHRZEIT

1.41.1. Eine Jahreshauptversammlung findet in der Regel im Rahmen des ITTF-Gipfels statt, nach und in unmittelbarer Nähe zum letzten Wettkampftag der WTTC-Finals, und in Ausnahmefällen an einem anderen Ort, Datum und zu einer anderen Uhrzeit, die vom Vorstand festgelegt werden.

1.41.2. Eine Jahreshauptversammlung kann (ganz oder teilweise) aus der Ferne einberufen werden, wenn dies als angemessen erachtet wird.

1.42. BEKANNTMACHUNG DER GENERALVERSAMMLUNG

1.42.1. Die Einberufung der Jahreshauptversammlung mit Angaben zu Ort, Datum und Uhrzeit sowie zu den zu behandelnden Tagesordnungspunkten ist per Post, E-Mail oder auf andere geeignete Weise zu versenden an:

1.42.1.1. jeden Verband;
1.42.1.2. die Mitglieder des Exekutivkomitees;
1.42.1.3. die Mitglieder des ITTF-Rates;
1.42.1.4. die leitenden Mitarbeiter der ITTF;
1.42.1.5. die Ehrenpräsidenten;
1.42.1.6. die persönlichen Ehrenmitglieder;
1.42.1.7. die Mitglieder der Beratungskommission des Präsidenten;
1.42.1.8. die Vorsitzenden der Ausschüsse, Kommissionen, des ITTF-Tribunals und des Integritätsausschusses; und
1.42.1.9. die Kommissare.

1.42.2. Die Einberufung zur Jahreshauptversammlung muss innerhalb von zwei Kalendermonaten vor der Jahreshauptversammlung versandt werden.

1.43. BEKANNTMACHUNG DER TAGESORDNUNG

1.43.1. Schriftliche Einzelheiten zu Anträgen und Beschlüssen, die auf einer Jahreshauptversammlung behandelt werden sollen, müssen innerhalb von vier Kalendermonaten vor der Jahreshauptversammlung beim Sekretariat eingehen.

1.43.2. Die Mitteilung über die tatsächliche Frist für den Eingang von Geschäftspunkten, Anträgen und Beschlüssen muss von der Geschäftsstelle innerhalb von 6 Kalendermonaten vor der Jahreshauptversammlung an alle Personen versandt werden, die berechtigt sind, solche Angelegenheiten vorzuschlagen.

1.43.3. Anträge und Beschlüsse, mit Ausnahme von Änderungen dieser Satzung oder der Gesetze, die nicht ordnungsgemäß eingereicht wurden, aber nach Ansicht des Vorstands mit den anstehenden Geschäften oder einem Notfall in Zusammenhang stehen, können mit einer Zweidrittelmehrheit auf der Jahreshauptversammlung angenommen werden.

1.44. PRÜFUNG VON VORSCHLÄGEN UND BESCHLÜSSEN

1.44.1. Nach Erhalt eines eingereichten Antrags oder einer Resolution prüft das Sekretariat dieses Dokument mit Unterstützung einer sachkundigen und qualifizierten Person und teilt dem Antragsteller innerhalb von 14 Tagen nach Ablauf der Frist für die

Einreichung von Anträgen und Resolutionen alle empfohlenen Änderungen mit.

1.44.2. Das Sekretariat teilt dem Antragsteller alle empfohlenen Änderungen gemäß Artikel 1.44.1 mit,

1.44.2.1. wenn seiner Meinung nach der geprüfte Antrag oder Beschluss einen oder mehrere der in Artikel 1.44.8 genannten Gründe erfüllt; oder

1.44.2.2. aus einem anderen angemessenen Grund.

1.44.3. Nach Erhalt einer empfohlenen Änderung kann der Antragsteller diese (ganz oder teilweise) innerhalb von 7 Tagen nach der Benachrichtigung gemäß Artikel 1.44.1 annehmen, ablehnen oder präzisieren.

1.44.4. Wird eine empfohlene Änderung nicht akzeptiert oder reagiert der Antragsteller nicht innerhalb der in Artikel 1.44.3 genannten Frist auf eine empfohlene Änderung, gilt dieser Antrag oder dieser Beschluss als qualifizierter Antrag.

1.44.5. Das Sekretariat benachrichtigt den Vorstand über alle qualifizierten Vorschläge unter Angabe der Gründe für die vorgeschlagenen Änderungen und empfiehlt dem Vorstand, ob er die Aufnahme eines qualifizierten Vorschlags in die Tagesordnung der der Jahreshauptversammlung aufzunehmen.

1.44.6. Nach der Benachrichtigung gemäß Artikel 1.44.5 prüft der Vorstand alle qualifizierten Vorschläge zusammen mit den Empfehlungen des Sekretariats und allen anderen eingereichten Anträgen oder Beschlüssen.

1.44.7. Wenn der Vorstand beschließt, einen qualifizierten Vorschlag oder einen anderen eingereichten Vorschlag oder Beschluss nicht in die Tagesordnung der Jahreshauptversammlung aufzunehmen, sei es aufgrund der Empfehlung des Sekretariats oder aus anderen triftigen Gründen, teilt das Sekretariat dem betreffenden Antragsteller die Entscheidung des Vorstands unter Angabe der Gründe für diese Entscheidung innerhalb von drei Kalendermonaten nach der Jahreshauptversammlung mit.

1.44.8. Der Vorstand kann die Aufnahme eines Antrags oder einer Entschließung in die Tagesordnung der Jahreshauptversammlung ablehnen, wenn er der Ansicht ist, dass der Antrag oder die Entschließung

1.44.8.1. unverständlich ist;

1.44.8.2. es mangelt ihm an einer substanziellen Begründung oder es wurde in böser Absicht vorgelegt;

1.44.8.3. die Wirkung haben könnte, einen auf der unmittelbar vorangegangenen Jahreshauptversammlung gefassten Beschluss aufzuheben, oder

1.44.8.4. die Interessen der ITTF oder des Tischtennissports in finanzieller, rufschädigender oder anderer Weise erheblich beeinträchtigen könnte.

1.44.9. Jeder Antragsteller, der mit der Entscheidung des Exekutivkomitees gemäß Artikel 1.44.7 nicht einverstanden ist, kann beim ITTF-Tribunal eine Überprüfung des Entscheidungsprozesses des Exekutivkomitees beantragen.

1.45. FRISTEN

1.45.1. Ungeachtet der für die Jahreshauptversammlung festgelegten Fristen kann der Vorstand diese Fristen in dringenden oder außergewöhnlichen Fällen ändern.

1.46. TAGESORDNUNG

1.46.1. Die Tagesordnung für eine Jahreshauptversammlung umfasst:

1.46.1.1. die Ernennung eines Vorsitzenden;

1.46.1.2. eine namentliche Aufruf der anwesenden Verbände;

1.46.1.3. die Ernennung von Wahlprüfern;

1.46.1.4. die Bestätigung des Protokolls der letzten Jahreshauptversammlung;

1.46.1.5. die Prüfung von Mitgliedschaftsanträgen;

1.46.1.6. die Entgegennahme des Strategieplans der ITTF und des Jahresberichts, einschließlich der Berichte der Vorstandsmitglieder, der Kontinentalpräsidenten, des Kontinentalrats, des Prüfungs- und Finanzausschusses, der Vorsitzenden der Ständigen Ausschüsse, des ITTF-Tribunals, des Integritätsausschusses, des CEO und des Generalsekretärs;

1.46.1.7. die Entgegennahme des Finanzberichts, des geprüften Jahresabschlusses für

das vergangene Jahr, die Prüfung des Haushaltsplans für das kommende Jahr und der vierjährlichen Einnahmen- und Ausgabenvoranschläge sowie die Bestellung der Rechnungsprüfer der ITTF;

1.46.1.8. die Prüfung von Anträgen und Beschlüssen sowie der Berichte der Ausschüsse oder Kommissionen, die diese geprüft haben;

1.46.1.9. gegebenenfalls die Wahl des Präsidenten und der Vizepräsidenten;

1.46.1.10. gegebenenfalls die Ernennung der Mitglieder der zuständigen Ausschüsse, Kommissionen und des ITTF-Tribunals;

1.46.1.11. die Prüfung von Vorkehrungen für künftige WTTC-Endrunden;

1.46.1.12. die Bestätigung der Arbeit des ITTF-Rates und des Exekutivkomitees seit der letzten Jahreshauptversammlung;

1.46.1.13. die Bekanntgabe des Ortes und des Termins der nächsten Jahreshauptversammlung; und

1.46.1.14. die Erörterung sonstiger Angelegenheiten.

1.47. REDEN AUF DER GENERALVERSAMMLUNG

1.47.1. Der Vorsitzende der Jahreshauptversammlung entscheidet, wie viele Redner zu jedem Antrag und jeder Entschließung sprechen dürfen.

1.47.2. Kein Redner darf mehr als einmal zu jedem Antrag und Beschluss sprechen, mit Ausnahme des Antragstellers, der das Recht auf Erwiderung hat.

1.47.3. Ungeachtet Artikel 1.47.1 kann der Vorsitzende der Hauptversammlung nach eigenem Ermessen einem Redner gestatten, mehr als einmal zu sprechen, um eine Frage zu beantworten, die sich aus seiner ursprünglichen Stellungnahme ergibt.

1.47.4. Wenn die Hauptversammlung beschließt, über einen Antrag oder eine Resolution abzustimmen, wird unverzüglich und ohne weitere Diskussion darüber abgestimmt, es sei denn, es wird der Antrag „die Frage nun zur Abstimmung zu stellen" oder ein entsprechender Antrag gestellt.

1.47.5. Ein einmal beschlossener Antrag darf nicht erneut diskutiert und zur Abstimmung gestellt werden, es sei denn, der Vorsitzende der Jahreshauptversammlung ist der Ansicht, dass dies die Interessen der ITTF erheblich beeinträchtigen könnte.

1.47.6. Jeder Antrag, mit dem die Entscheidung des Vorsitzenden der Jahreshauptversammlung gemäß Artikel 1.47.5 angefochten wird, muss in gutem Glauben gestellt werden und unmittelbar nach dieser Entscheidung erfolgen.

1.48. ABSTIMMUNG AUF DER GENERALVERSAMMLUNG

1.48.1. Jeder anwesende Verband, der keine Zahlungsrückstände hat, hat 1 Stimme.

1.48.2. Über Fragen wird mit einfacher Mehrheit entschieden, mit Ausnahme von:

1.48.2.1. Änderungen dieser Satzung, die Suspendierung oder der Ausschluss von Mitgliedern, Anträge und Beschlüsse gemäß Artikel 1.43.3 sowie die Aufhebung der Vergabe der WTTC-Finals erfordern eine Zweidrittelmehrheit.

1.48.2.2. Änderungen der Gesetze erfordern eine Dreiviertelmehrheit der abgegebenen Stimmen; und

1.48.2.3. Die Auflösung der ITTF erfordert eine Vierfünftelmehrheit der abgegebenen Stimmen.

1.48.3. Bei Stimmengleichheit in Verwaltungs- oder Finanzangelegenheiten hat der Vorsitzende der Hauptversammlung den Stichentscheid. Bei Stimmengleichheit in anderen Angelegenheiten ist der Antrag abgelehnt, und die Hauptversammlung fährt mit dem nächsten Tagesordnungspunkt fort.

1.48.4. Abstimmungen, die nicht im Rahmen von Wahlen stattfinden, erfolgen durch Handzeichen, elektronische oder Online-Verfahren, namentliche Abstimmung oder geheime Abstimmung, wie von der Generalversammlung auf Vorschlag des Vorsitzenden der Generalversammlung beschlossen.

1.48.5. Jeder Kontinentalpräsident nominiert zwei Personen aus seinem Kontinent, die von der Generalversammlung genehmigt werden müssen, um eine Liste der Wahlprüfer zu erstellen.

1.48.6. Für jede Abstimmung, die Wahlbeobachter erfordert, einschließlich Wahlen, werden die Namen in alphabetischer Reihenfolge aus der Liste entnommen, wobei der

Vertreter eines Verbandes, der ein besonderes Interesse an dem Gegenstand der Abstimmung hat, nicht berücksichtigt wird.

1.49. WAHLEN

1.49.1. Wenn es mehr Kandidaten für ein Amt als freie Stellen gibt und keine einfache Mehrheit erreicht wird, sind zusätzliche Wahlgänge erforderlich. In diesem Fall scheidet der Kandidat mit der geringsten Stimmenzahl aus.

1.49.2. Bei Stimmengleichheit bei der geringsten Stimmenzahl wird eine weitere Abstimmung durchgeführt, um zu bestimmen, wer von ihnen ausscheidet.

1.49.3. Es werden so lange aufeinanderfolgende Wahlgänge durchgeführt, bis die Wahl entschieden ist.

1.49.4. Bei einer Wahl ist ein Stimmzettel nur dann gültig, wenn die Anzahl der auf diesem Stimmzettel abgegebenen Stimmen mit der Anzahl der zu besetzenden Stellen übereinstimmt.

1.50. PROTOKOLLE UND DOKUMENTE

1.50.1. Die Protokolle und relevanten Dokumente der Jahreshauptversammlung werden aufbewahrt und in geeigneter Weise veröffentlicht.

1.50.2. Das Sekretariat kann geringfügige Korrekturen an der veröffentlichten Fassung von Bekanntmachungen und relevanten Unterlagen im Zusammenhang mit der Hauptversammlung vornehmen, die es für notwendig erachtet, beispielsweise Korrekturen in Bezug auf Grammatik, Formatierung, Gliederung und Verweise.

1.51. UNREGELMÄSSIGKEIT

1.51.1. Unregelmäßigkeiten, Fehler oder Auslassungen in Bekanntmachungen, Tagesordnungen und relevanten Unterlagen für eine Hauptversammlung sowie alle anderen damit zusammenhängenden Fehler führen nicht zur Ungültigkeit der Hauptversammlung oder verhindern nicht, dass die Hauptversammlung ihre Geschäfte behandelt, vorausgesetzt, dass

1.51.1.1. der Vorsitzende der Hauptversammlung nach eigenem Ermessen entscheidet, dass es trotz der Unregelmäßigkeit, des Fehlers oder der Auslassung weiterhin angemessen ist, die Hauptversammlung fortzusetzen, oder ein Antrag auf Fortsetzung der Hauptversammlung gestellt und mit einer Zweidrittelmehrheit angenommen wird.

1.52. AUSSERORDENTLICHE GENERALVERSAMMLUNG

1.52.1. Eine außerordentliche Hauptversammlung kann entweder durch einen Beschluss der vorangegangenen Hauptversammlung oder innerhalb von 10 Wochen nach Eingang eines schriftlichen Antrags beim Sekretariat einberufen werden, der von mindestens einem Viertel der Vereine ohne Zahlungsrückstände, die mindestens zwei Kontinente vertreten, eingereicht wurde, oder in Ausnahmefällen durch Beschluss des Vorstands.

1.52.2. Die Einberufung zu einer außerordentlichen Generalversammlung muss innerhalb eines Kalendermonats vor der Versammlung erfolgen.

1.52.3. Der Antrag auf Einberufung einer außerordentlichen Generalversammlung muss die Tagesordnungspunkte enthalten, für die die außerordentliche Generalversammlung einberufen wird, und außer der Bestätigung des Protokolls der vorangegangenen ordentlichen Generalversammlung oder außerordentlichen Generalversammlung dürfen auf dieser außerordentlichen Generalversammlung keine anderen Tagesordnungspunkte behandelt werden.

1.52.4. Die für die Jahreshauptversammlung geltenden Bestimmungen gelten entsprechend für die außerordentliche Hauptversammlung, sofern in der Satzung nichts anderes bestimmt ist (d. h. mit allen Änderungen, die erforderlich sind, um dem unterschiedlichen Kontext Rechnung zu tragen).

1.52.5. Jeder Verweis auf den Begriff „Jahreshauptversammlung“ in der Satzung umfasst auch „außerordentliche Hauptversammlung“.

Abschnitt 2: ITTF-Rat

1.53. ROLLE

1.53.1. Der ITTF-Rat ist eine gesetzgebende Behörde der ITTF, die befugt ist, sich mit allen ITTF-Vorschriften zu befassen, mit Ausnahme dieser Satzung und der Gesetze, sowie mit anderen in dieser Satzung festgelegten Aufgaben.

1.54. ZUSAMMENSETZUNG

1.54.1. Vorbehaltlich dieses Artikels 1.54 besteht der ITTF-Rat aus:

1.54.1.1. dem Präsidenten;

1.54.1.2. den stellvertretenden Präsidenten;

1.54.1.3. den Vorsitzenden der Athletenkommission oder deren Beauftragten;

1.54.1.4. den Kontinentalpräsidenten; und

1.54.1.5. bis zu 32 Kontinentalvertretern, die von jedem Kontinentalverband gewählt oder ernannt und von der Generalversammlung bestätigt werden.

1.54.2. Jeder Kontinentalverband, dessen Kontinentalpräsident auch Mitglied des Exekutivkomitees ist, kann ein weiteres Mitglied seines höchsten Exekutivorgans in den ITTF-Rat berufen, vorbehaltlich der Bestätigung durch die Generalversammlung.

1.54.3. IOC-Mitglieder, die Athleten oder Funktionäre eines Verbandes oder einer Kontinentalföderation sind, werden von Amts wegen Mitglieder des ITTF-Rates.

1.54.4. Die Anzahl der Kontinentalvertreter für jeden Kontinentalverband muss

1.54.4.1. im Verhältnis zur Anzahl der Verbände stehen, die Mitglieder dieses Kontinentalverbands sind und keine Zahlungsrückstände haben; und

1.54.4.2. darf 32 nicht überschreiten.

1.54.5. Die Kontinentalvertreter müssen jeweils aus einem anderen Verband stammen.

1.54.6. Wenn die Jahreshauptversammlung die Ernennung eines Kontinentalvertreters nicht bestätigt, darf diese Person kein Mitglied des ITTF-Rates sein, und diese Position im ITTF-Rat bleibt bis zur nächsten Jahreshauptversammlung unbesetzt, bei der der betreffende Kontinentalverband eine andere geeignete Person nominieren kann, die ordnungsgemäß gewählt oder ernannt wurde und der Jahreshauptversammlung zur Prüfung vorgelegt wird.

1.55. BEFUGNISSE

1.55.1. Der ITTF-Rat hat die in der Satzung festgelegten Befugnisse, insbesondere

1.55.1.1. Berichte von Kommissaren und Kommissionen entgegenzunehmen und zu prüfen;

1.55.1.2. die Vorsitzenden der ständigen Ausschüsse und Kommissionen in ungeraden Jahren und auf Empfehlung des Exekutivkomitees zu ernennen, mit Ausnahme des Vorsitzenden des Nominierungsausschusses, der vom Exekutivkomitee in geraden Jahren ernannt wird, und der Vorsitzenden der Athletenkommission, die von der Athletenkommission gewählt werden;

1.55.1.3. die Mitglieder des Prüfungs- und Finanzausschusses zu ernennen;

1.55.1.4. Ernennung aller stimmberechtigten Mitglieder des Integritätsausschusses;

1.55.1.5. Prüfung von Anträgen und Beschlüssen zu den Regeln und Vorschriften der ITTF, mit Ausnahme dieser Satzung und dieser Gesetze;

1.55.1.6. Vergabe oder Entzug der Ausrichtung der WJTTC, WPTTC und WVTTC;

1.55.1.7. die technischen Standards und Protokolle der Ausrüstungshandbücher der ITTF genehmigen;

1.55.1.8. die Anzahl der Vollmitglieder und entsprechenden Mitglieder jedes Ausschusses festlegen; und

1.55.1.9. Übertragung seiner Befugnisse an den Vorstand.

1.56. RECHT AUF TEILNAHME AN ITTF-RATSSITZUNGEN

1.56.1. Der Vorsitzende des ITTF-Tribunals, der Vorsitzende des ITTF-Integritätsausschusses, die Vorsitzenden der Ausschüsse und Kommissionen sowie die Kommissare können als Fachberater an den ITTF-Ratssitzungen teilnehmen, ohne Stimmrecht, aber mit Rederecht.

1.57. ORT UND TERMIN DER SITZUNGEN DES ITTF-RATES

1.57.1. Der ITTF-Rat tritt in der Regel während des ITTF-Gipfels, nach und in unmittelbarer Nähe zum letzten Wettkampftag der WTTC-Finals, und in Ausnahmefällen an einem vom Vorstand festgelegten Ort und Termin zusammen.

1.57.2. Ansonsten führt der ITTF-Rat seine Geschäfte auf dem Schriftweg (einschließlich auf elektronischem oder online-Weg) aus.

1.57.3. Jede Sitzung des ITTF-Rates kann, wenn dies als angemessen erachtet wird, (ganz oder teilweise) aus der Ferne einberufen werden.

1.58. ITTF-RATSSITZUNGEN

1.58.1. Die Tagesordnung für die Sitzung des ITTF-Rates wird allen Mitgliedern innerhalb eines Kalendermonats vor der Sitzung zugesandt.

1.58.2. Auf seiner Sitzung prüft der ITTF-Rat alle ihm gemäß dem in Artikel 1.44 beschriebenen Prüfungsverfahren vorgelegten Anträge und Beschlüsse (mit den erforderlichen Änderungen, um sie an den Kontext der ITTF-Ratssitzung anzupassen) und leitet sie gegebenenfalls zur Prüfung an die Ausschüsse weiter.

1.58.3. Den Vorsitz der ITTF-Ratssitzung führt der Präsident oder, in dessen Abwesenheit, der Vizepräsident. Sind beide abwesend, wählen die anwesenden ITTF-Ratsmitglieder eines ihrer Mitglieder zum Vorsitzenden dieser Sitzung.

1.58.4. Jede Frage in einer ITTF-Ratssitzung wird mit einfacher Mehrheit entschieden, und bei Stimmengleichheit hat der Vorsitzende die entscheidende Stimme.

1.58.5. Die Abstimmung erfolgt durch Handzeichen, elektronische oder Online-Verfahren, namentliche Abstimmung oder Stimmzettel, wie vom ITTF-Rat auf Vorschlag des Vorsitzenden beschlossen.

1.58.6. Die ITTF kann einen Teil der Reisekosten der ITTF-Ratsmitglieder, die an ITTF-Ratssitzungen teilnehmen, übernehmen, wobei der Anteil von Zeit zu Zeit vom Vorstand festgelegt wird.

1.58.7. Antragsteller können in derselben Weise wie in Artikel 1.47 beschrieben zur Stellungnahme aufgefordert werden.

1.58.8. Ein schriftlicher Antrag, der per E-Mail oder anderen allgemein akzeptierten elektronischen Kommunikationsmitteln mit einfacher Mehrheit unterzeichnet oder genehmigt wurde, ist gültig, als wäre er auf einer ITTF-Ratssitzung angenommen worden. Ein solcher Antrag kann aus mehreren Dokumenten in im Wesentlichen ähnlicher Form bestehen, die jeweils von einem oder mehreren ITTF-Ratsmitgliedern unterzeichnet oder genehmigt wurden.

Abschnitt 3: Vorstand

1.59. ROLLE

1.59.1. Der Vorstand ist das Exekutivorgan der ITTF.

1.60. ZUSAMMENSETZUNG

1.60.1. Der Vorstand besteht aus:

1.60.1.1. dem Präsidenten;

1.60.1.2. 8 stellvertretende Vorsitzende, von denen einer vom Präsidenten zum stellvertretenden Vorsitzenden ernannt wird und ein weiterer für die Finanzen zuständig ist;

1.60.1.3. 2 Mitglieder der Athletenkommission unterschiedlichen Geschlechts; und

1.60.1.4. jedes IOC-Mitglied, das mit Tischtennis in Verbindung steht, kann durch Beschluss des Exekutivkomitees zum Mitglied von Amts wegen ernannt werden.

1.61. BEFUGNISSE

1.61.1. Der Vorstand hat die in der Satzung festgelegten Befugnisse, insbesondere

1.61.1.1. Ernennung des CEO;

1.61.1.2. Ernennung des Vorsitzenden des Nominierungsausschusses, der

Kommissare und der Mitglieder der Arbeitsgruppen und anderer Gremien, die nicht von der Generalversammlung oder dem ITTF-Rat ernannt werden;

1.61.1.3. die Vergabe oder den Entzug der Ausrichtung der Para-Kontinentalmeisterschaften;

1.61.1.4. die Aufgabenbereiche aller Ausschüsse, Kommissionen, Arbeitsgruppen und anderer von Zeit zu Zeit eingerichteter Gremien festzulegen;

1.61.1.5. alle wichtigen internen Organisationsregeln und Dokumente der ITTF, einschließlich Richtlinien, Leitlinien und Bekanntmachungen, zu genehmigen;

1.61.1.6. Genehmigung des strategischen Plans der ITTF, der der Jahreshauptversammlung vorgelegt wird;

1.61.1.7. die Eröffnung und Schließung von Bankkonten der ITTF zu genehmigen und deren Zeichnungsberechtigte zu ernennen;

1.61.1.8. die Mittel der ITTF im Interesse des Tischtennissports zweckmäßig einzusetzen;

1.61.1.9. die Vergütung des Präsidenten oder anderer gewählter Amtsträger zu genehmigen, sofern zutreffend; in diesem Fall sind solche Beschlüsse unter Angabe der Namen und Beträge zu protokollieren und in der Jahresabrechnung auszuweisen;

1.61.1.10. Prüfung aller Anträge auf neue Mitgliedschaft und Abgabe von Empfehlungen zur Aufnahme;

1.61.1.11. Anträge und Beschlüsse bei der Jahreshauptversammlung oder beim ITTF-Rat einzureichen;

1.61.1.12. die Verwendung des Namens und des Logos der ITTF festzulegen;

1.61.1.13. Athleten zu ermächtigen, neutral und ohne Zugehörigkeit zu einem Verband (oder gegebenenfalls einer anderen assoziierten Organisation) an Wettkämpfen teilzunehmen;

1.61.1.14. Sanktionen gemäß der Satzung zu verhängen;

1.61.1.15. ungeachtet anderer Bestimmungen in der Satzung über alle anderen aktuellen oder dringenden Angelegenheiten in Ausnahmefällen zu entscheiden, die nicht unverzüglich von dem zuständigen Gremium entschieden werden können, und alle Maßnahmen zu ergreifen und alle Anordnungen zu treffen, die es für notwendig erachtet;

1.61.1.16. über alle Angelegenheiten zu entscheiden, die nicht durch die Satzung oder geltendes Recht einem anderen Gremium vorbehalten sind; und

1.61.1.17. alle Befugnisse zu übernehmen, die nicht ausdrücklich einem anderen Gremium innerhalb der ITTF übertragen sind.

1.61.2. Die dem Vorstand übertragenen Befugnisse werden durch einfache Mehrheit der Stimmen des Vorstands ausgeübt.

1.61.3. Ungeachtet des Artikels 1.61.2 kann der Vorstand, sofern in dieser Satzung nicht ausdrücklich anders vorgesehen, seine Befugnisse ausdrücklich oder stillschweigend an seine Mitglieder oder andere Personen innerhalb der ITTF übertragen, und jede solche Übertragung von Befugnissen kann vom Vorstand jederzeit (ganz oder teilweise) widerrufen werden.

1.62. AUFGABEN

1.62.1. Die Mitglieder des Exekutivkomitees haben stets folgende Pflichten:

1.62.1.1. die Grundsätze der ITTF zu fördern und ihre Ziele voranzutreiben;

1.62.1.2. in gutem Glauben handeln und ihre Aufgaben im besten Interesse der ITTF und der Verbände insgesamt wahrnehmen;

1.62.1.3. die geltenden Gesetze, die Statuten und die Entscheidungen aller Justizbehörden einzuhalten und sicherzustellen, dass die ITTF diese ebenfalls einhält;

1.62.1.4. sich keiner Unehrlichkeit, groben Verfehlung oder vorsätzlichen Pflichtverletzung schuldig zu machen;

1.62.1.5. nichts zu tun (durch Handlungen oder Unterlassungen), was den Ruf der ITTF oder des Tischtennissports schädigen könnte oder den Interessen der ITTF oder des Tischtennissports zuwiderläuft;

1.62.1.6. die Sorgfalt, Gewissenhaftigkeit und Kompetenz walten zu lassen, die jedes vernünftige Vorstandsmitglied unter den gleichen Umständen walten lassen würde;

1.62.1.7. dem Vorstand und der Integritätsabteilung die Art und den Umfang aller Interessen offenzulegen, die sie (oder mit ihnen verbundene Personen) an einer Transaktion oder geplanten Transaktion der ITTF oder einer Transaktion, an der die ITTF beteiligt ist, haben, sobald sie von solchen Interessen oder Transaktionen Kenntnis erlangen, und sich der Meinung und Abstimmung über alle damit verbundenen Beschlüsse zu enthalten;

1.62.1.8. die Vertraulichkeit hinsichtlich der Kommunikation und Angelegenheiten des Vorstands sowie vertraulicher Informationen zu wahren (außer wenn dies zur Offenlegung in den Sitzungsprotokollen erforderlich ist) und diese nicht an andere Personen weiterzugeben, es sei denn, dies geschieht zum Wohle der ITTF, wie vom Vorstand vereinbart, oder ist gesetzlich oder satzungsmäßig vorgeschrieben; und

1.62.1.9. sich in angemessener Weise bemühen, an allen Sitzungen des Vorstands teilzunehmen und sich aktiv daran zu beteiligen.

1.63. VORSTANDSSITZUNGEN UND GESCHÄFTSFÜHRUNG AUSSERHALB DER SITZUNGEN

1.63.1. Der Vorstand tritt während der Dauer der WTTC-Endrunde und ansonsten auf Einberufung durch den Präsidenten oder durch einfache Mehrheit zusammen.

1.63.2. Die Beschlussfähigkeit für jede Vorstandssitzung beträgt mehr als 50 % der zu diesem Zeitpunkt amtierenden und stimmberechtigten Mitglieder des Vorstands.

1.63.3. Vorstandssitzungen können ohne Einschränkung per Telefon oder Videokonferenz durchgeführt werden.

1.63.4. Jedes anwesende und stimmberechtigte Vorstandsmitglied hat eine Stimme, wobei jedes Vorstandsmitglied, das in einem Interessenkonflikt zu einem Antrag steht, nicht über diesen Antrag abstimmen darf.

1.63.5. Sofern in dieser Satzung nicht anders festgelegt, bedürfen Anträge des Vorstands einer einfachen Mehrheit seiner amtierenden und stimmberechtigten Mitglieder, um angenommen zu werden. Bei Stimmengleichheit hat der Präsident die entscheidende Stimme.

1.63.6. Beschlüsse des Vorstands können auf dem Schriftweg ohne physische oder virtuelle Sitzung gefasst werden, wobei die Verwendung von E-Mail und anderen allgemein anerkannten elektronischen Kommunikationsmitteln für solche Zwecke zulässig ist.

1.63.7. Ein schriftlicher Antrag, der per E-Mail oder anderen allgemein anerkannten elektronischen Kommunikationsmitteln von einer einfachen Mehrheit unterzeichnet oder gebilligt wurde, ist ebenso gültig, als wäre er in einer Vorstandssitzung angenommen worden. Ein solcher Antrag kann aus mehreren Dokumenten in im Wesentlichen ähnlicher Form bestehen, die jeweils von einem oder mehreren Vorstandsmitgliedern unterzeichnet oder gebilligt wurden.

1.63.8. Sofern oben nicht anders angegeben, kann der Vorstand die Durchführung seiner Sitzungen und alle anderen Angelegenheiten, die seine Sitzungen betreffen, durch seine Geschäftsordnung oder ein entsprechendes Dokument regeln.

1.64. FREIE STELLEN IM VORSTAND

1.64.1. Wenn der Präsident zurücktritt oder sein Amt nicht mehr ausüben kann, wird er durch den stellvertretenden Präsidenten ersetzt.

1.64.2. Der Präsident kann die Ernennung des stellvertretenden Präsidenten und des geschäftsführenden Vizepräsidenten für Finanzen widerrufen, sofern

1.64.2.1. die Abberufung nicht in böser Absicht erfolgt;

1.64.2.2. schriftliche Mitteilung über die beabsichtigte Aufhebung der Ernennung, einschließlich der Gründe für diese Aufhebung; und

1.64.2.3. dass der stellvertretende Präsident oder der geschäftsführende Vizepräsident für Finanzen die Möglichkeit hat, seinen Fall innerhalb einer angemessenen

Frist (mindestens 48 Stunden) dem Präsidenten vorzutragen.

1.64.3. Die Entscheidung des Präsidenten gemäß Artikel 1.64.2 kann auf Antrag des betroffenen stellvertretenden Präsidenten oder des geschäftsführenden Vizepräsidenten für Finanzen vom ITTF-Tribunal überprüft werden.

1.64.4. Jede Vakanz im Amt des stellvertretenden Präsidenten oder des geschäftsführenden Vizepräsidenten für Finanzen wird durch einen vom Präsidenten ernannten geschäftsführenden Vizepräsidenten besetzt.

1.64.5. Jede Vakanz, die während der ersten drei Jahre der Amtszeit in den Positionen der stellvertretenden Präsidenten entsteht, wird durch einfache Mehrheit bei der nächsten Jahreshauptversammlung für die verbleibende Amtszeit besetzt.

1.64.6. Wenn eine der Positionen des Vorsitzenden der Athletenkommission frei wird, wird sie durch einen der stellvertretenden Vorsitzenden besetzt, der von der Athletenkommission gewählt wird.

1.65. AUSSETZUNG ODER ABBERUFUNG VON MITGLIEDERN DES VORSTANDS

1.65.1. Der Vorstand kann mit Zweidrittelmehrheit einen Antrag auf Suspendierung eines Vorstandsmitglieds unter den ihm angemessen erscheinenden Bedingungen verabschieden, wenn dieses Mitglied

1.65.1.1. einer Straftat oder einem Disziplinarverstoß beschuldigt wird, wie z. B. einem Verstoß gegen den ITTF-Ethikkodex oder gegen die Regeln eines Verbandes oder einer assoziierten Organisation, und nach vernünftiger Einschätzung des Vorstands die reale Gefahr besteht, dass die Integrität des Tischtennissports oder das Vertrauen der Öffentlichkeit ernsthaft untergraben werden könnte; oder

1.65.1.2. nach vernünftiger Einschätzung des Vorstands eine oder mehrere seiner Pflichten gemäß Artikel 1.62 verletzt hat.

1.65.2. Wird eine Suspendierung gemäß Artikel 1.65.1 verhängt, bleibt diese Suspendierung bis zum Abschluss des Verfahrens vor dem ITTF-Tribunal oder einer anderen gerichtlichen Instanz in Kraft.

1.65.3. Der Vorstand kann mit Zweidrittelmehrheit einen Antrag auf Amtsenthebung eines Vorstandsmitglieds vor Ablauf seiner Amtszeit unter den ihm angemessen erscheinenden Bedingungen verabschieden, wenn dieses Mitglied

1.65.3.1. nach vernünftiger Einschätzung des Vorstands eindeutig, wiederholt oder fortgesetzt gegen eine oder mehrere seiner Pflichten gemäß Artikel 1.62 verstößt oder

1.65.3.2. die vom Vorstand auferlegten Bedingungen für die Aufhebung einer gemäß Artikel 1.65.1 verhängten Suspendierung nicht erfüllt.

1.65.4. Vor der Suspendierung oder Abberufung eines Vorstandsmitglieds gemäß Artikel 1.65 muss der Vorstand diesem Mitglied Folgendes zukommen lassen:

1.65.4.1. eine schriftliche Mitteilung über die vorgeschlagene Suspendierung oder Abberufung, einschließlich der Gründe für diesen Vorschlag; und

1.65.4.2. die Möglichkeit, seinen Fall innerhalb einer angemessenen Frist (mindestens 48 Stunden) vor dem Vorstand vorzutragen.

1.65.5. Jedes Vorstandsmitglied, das gemäß Artikel 1.65 suspendiert oder abberufen wird, wird automatisch von allen Ämtern suspendiert oder abberufen (je nach Fall), die es kraft seines Amtes als Vorstandsmitglied innehat.

1.65.6. Dieser Artikel 1.65 ergänzt und schränkt keine anderen Befugnisse ein, die gemäß der Satzung bestehen, um ein Vorstandsmitglied zu suspendieren oder seines Amtes zu entheben.

1.65.7. Jedes Vorstandsmitglied, das gemäß Artikel 1.65 suspendiert oder seines Amtes enthoben wird, kann gegen diese Suspendierung oder Amtsenthebung beim ITTF-Tribunal Berufung einlegen.

Abschnitt 4: ITTF-Tribunal

1.66. ROLLE UND ZUSAMMENSETZUNG

1.66.1. Das ITTF-Tribunal ist das oberste Rechtsprechungsorgan der ITTF und besteht aus bis zu 8 Mitgliedern.

1.66.2. Das ITTF-Tribunal hat einen Vorsitzenden, einen stellvertretenden Vorsitzenden und bis zu 6 weitere Mitglieder.

1.67. ITTF-TRIBUNAL-REGELN

1.67.1. Die Organisation des ITTF-Tribunals und die vor ihm geltenden Verfahren werden durch die ITTF-Tribunalordnung geregelt.

Abschnitt 5: Integritätsstelle

1.68. ROLLE, ZUSAMMENSETZUNG UND VERANTWORTLICHKEIT

1.68.1. Die Integritätsstelle der ITTF ist eine operativ unabhängige Einheit der ITTF mit folgenden Aufgaben:

1.68.1.1. Untersuchung und Verfolgung von Verstößen gegen Compliance-, Disziplinar- und Integritätsvorschriften vor dem ITTF-Tribunal oder einer anderen zuständigen und anerkannten Justizbehörde;

1.68.1.2. Aufklärung der Tischtennis-Parteien über Integritätsfragen; und

1.68.1.3. sonstige Maßnahmen zum Schutz und zur Wahrung der Integrität des Tischtennissports.

1.68.2. Die Integritätsabteilung wird vom Integritätsausschuss beaufsichtigt und besteht aus dem Leiter der Integritätsabteilung und anderen Mitarbeitern, die für die Erfüllung der Aufgaben der Integritätsabteilung erforderlich sind.

1.68.3. Die Integritätsabteilung ist direkt der Jahreshauptversammlung unterstellt.

1.69. ITTF-INTEGRITÄTSVORSCHRIFTEN

1.69.1. Die Integritätsabteilung wird gemäß den ITTF-Integritätsvorschriften organisiert, nimmt ihre Aufgaben wahr und übt ihre Befugnisse aus.

Abschnitt 6: Ehrenämter

1.70. HINTERGRUNDÜBERPRÜFUNG

1.70.1. Um ihre Ehrenämter gemäß diesem Teil III, Abschnitt 6 zu erhalten oder zu behalten, können alle Personen jährlichen Überprüfungen unterzogen werden, einschließlich der Abgabe von Erklärungen zu Interessenkonflikten, und müssen für Hintergrundüberprüfungen durch die Integritätsabteilung zur Verfügung stehen.

1.70.2. Wenn eine Person, die eine Ehrenposition anstrebt oder behalten möchte, Artikel 1.70.1 nicht einhält, kann die Integritätsabteilung weitere Maßnahmen gemäß den ITTF-Integritätsvorschriften ergreifen.

1.70.3. EHRENPRÄSIDENT

1.70.3.1. Jeder ehemalige Präsident der ITTF erhält automatisch den Titel „Ehrenpräsident der ITTF" mit einer Reihe von Privilegien, die vom Vorstand von Zeit zu Zeit festgelegt werden.

1.70.3.2. Dieser Titel kann durch eine einfache Mehrheit der Stimmen der Generalversammlung oder durch eine Entscheidung des ITTF-Tribunals widerrufen werden.

1.70.4. PERSÖNLICHE EHRENMITGLIEDSCHAFT

1.70.4.1. Eine Person, die sich über einen langen Zeitraum hinweg in herausragender Weise um die ITTF verdient gemacht hat, kann bei ihrem Ausscheiden auf Empfehlung des ITTF-Rates von der Jahreshauptversammlung auf Empfehlung des ITTF-Rates zum persönlichen Ehrenmitglied auf Lebenszeit ernannt werden.

1.70.4.2. Persönliche Ehrenmitglieder sind berechtigt, an den WTTC-Finals teilzunehmen, wobei ihnen kostenlose Bewirtung zusteht, und an der Generalversammlung teilzunehmen, wobei sie das Recht haben, das Wort zu ergreifen, jedoch nicht abstimmen dürfen. Die persönliche Ehrenmitgliedschaft kann durch Beschluss des ITTF-Tribunals widerrufen werden.

Abschnitt 7: Ausschüsse, Kommissionen usw.

1.71. STÄNDIGE AUSSCHÜSSE

1.71.1. Der Ausrüstungsausschuss, der Nominierungsausschuss, der Para-Tischtennisausschuss, der Regelausschuss, der Ausschuss für Sportwissenschaft und Medizin, der Nachhaltigkeitsausschuss, der Schiedsrichterausschuss und der Masters-Ausschuss sind ständige Ausschüsse.

1.71.2. Die Anzahl der Vollmitglieder und korrespondierenden Mitglieder in jedem Ausschuss wird vom ITTF-Rat ein Jahr vor der Nominierung der Ausschussmitglieder festgelegt.

1.71.3. Die Ausschüsse treten in der Regel während der Dauer der Jahreshauptversammlung zusammen und führen ihre Geschäfte ansonsten auf dem Schriftweg.

1.71.4. Jeder Ausschuss kann Unterausschüsse aus seinen Mitgliedern bilden, die sich mit bestimmten Arbeitsbereichen befassen, und alle Berichte oder Empfehlungen dieser Unterausschüsse müssen vor ihrer Veröffentlichung oder Vorlage bei der Jahreshauptversammlung oder dem ITTF-Rat vom gesamten Ausschuss gebilligt werden.

1.71.5. Jeder Ausschuss prüft die Aktivitäten der Kontinentalverbände (und ihrer regionalen Gremien) in ihren jeweiligen Bereichen und berät die Kontinentalverbände (und ihre regionalen Gremien) über den Vorstand hinsichtlich Ideen für die weitere Entwicklung.

1.71.6. Ein Mitglied eines Ausschusses, das innerhalb einer angemessenen Frist keine schriftliche Stellungnahme zu einem schriftlichen Vorschlag abgibt, der vom Vorsitzenden dieses Ausschusses oder in dessen Namen verteilt wurde, gilt als mit allen daraus resultierenden Empfehlungen, die im Namen des Ausschusses vorgelegt werden, einverstanden.

1.71.7. Der Vorsitzende jedes Ausschusses legt dem ITTF-Rat einen Jahresbericht über die Aktivitäten seines Ausschusses vor und weist dabei auf alle Empfehlungen hin, die der Ausschuss aussprechen möchte. Die Annahme eines solchen Berichts gilt jedoch nicht als Annahme der darin enthaltenen Empfehlungen.

1.71.8. Ein Ausschuss kann im Namen des ITTF-Rates handeln, aber der Umfang und die Dauer dieser Befugnis werden vom ITTF-Rat festgelegt und auf der nächsten Sitzung des ITTF-Rates überprüft.

1.72. ATHLETENKOMMISSION

1.72.1. Die Athletenkommission setzt sich zusammen aus:

1.72.1.1. 10 gewählten Mitgliedern;

1.72.1.2. einer beliebigen Anzahl bestehender Mitglieder der IOC-Athletenkommission aus dem Tischtennisbereich; und

1.72.1.3. bis zu 2 ernannten Mitgliedern, um Vielfalt zu gewährleisten.

1.73. NOMINIERUNGSAUSSCHUSS

1.73.1. Der Nominierungsausschuss setzt sich aus mindestens 6 Mitgliedern zusammen, die vom Exekutivkomitee bestimmt und ernannt werden, darunter:

1.73.1.1. Personen aus Nominierungen, die in geraden Jahren von den Verbänden

eingereicht wurden;

1.73.1.2. einem stellvertretenden Vorsitzenden;

1.73.1.3. alle Kontinentalpräsidenten; und

1.73.1.4. eine andere Person, die der Vorstand für qualifiziert hält.

1.73.2. Der Nominierungsausschuss hat folgende Aufgaben:

1.73.2.1. überprüft die Qualifikation und Gültigkeit der Nominierungen für Ämter gemäß den Wahl- und Ernennungsvorschriften der ITTF;

1.73.2.2. die Zuweisung der Kandidaten zu Ausschüssen, Kommissionen und anderen anderen Schlüsselpositionen; und

1.73.2.3. empfiehlt der Jahreshauptversammlung oder dem ITTF-Rat die Zusammensetzung der Ausschüsse, Kommissionen und anderer wichtiger Gremien.

1.74. PRÜFUNGS- UND FINANZAUSSCHUSS

1.74.1. Der Prüfungs- und Finanzausschuss setzt sich aus mindestens drei unabhängigen Mitgliedern sowie einem vom ITTF-Rat ernannten ITTF-Ratsmitglied, dem für Finanzen zuständigen Vizepräsidenten und einem ITTF-Führungsmitarbeiter (ohne Stimmrecht) zusammen.

1.74.2. Die Amtszeit des Prüfungs- und Finanzausschusses entspricht der Amtszeit des Exekutivkomitees.

1.75. NACHHALTIGKEITS-AUSSCHUSS

1.75.1. Der Nachhaltigkeitsausschuss setzt sich aus mindestens 6 Mitgliedern zusammen, darunter

1.75.1.1. einem vom ITTF-Rat ernannten Vertreter aus jedem Kontinent und

1.75.1.2. mindestens einer unabhängigen Person, die vom Exekutivkomitee ernannt wird.

1.75.2. Die Amtszeit des Nachhaltigkeitsausschusses entspricht der Amtszeit des Exekutivkomitees.

1.76. INTEGRITÄTSRAT

1.76.1. Der Integritätsausschuss setzt sich aus mindestens drei unabhängigen Mitgliedern (jeweils mit Stimmrecht) zusammen, die vom ITTF-Rat ernannt werden, einem Mitglied des ITTF-Vorstands (ohne Stimmrecht) und dem ITTF-Leiter für Integrität (ohne Stimmrecht).

1.77. KONTINENTALRAT

1.77.1. Der Kontinentalrat ist ein vom Exekutivkomitee eingesetztes Gremium, das sich mit wichtigen Fragen im Zusammenhang mit den Olympischen und Paralympischen Spielen, Weltmeisterschaftsveranstaltungen und kontinentalen Angelegenheiten befasst.

1.77.2. Der Kontinentalrat besteht aus den Mitgliedern des Exekutivkomitees und den Kontinentalpräsidenten (oder deren benannten Vertretern).

1.77.3. Der Kontinentalrat hat folgende Aufgaben:

1.77.3.1. Planung, Kontrolle und Überwachung von Tischtenniswettbewerben bei den Olympischen und Paralympischen Spielen;

1.77.3.2. Kooptation und Einberufung relevanter technischer Experten, Vertreter des PTT-Ausschusses und der Organisatoren der Olympischen und Paralympischen Spiele zur Teilnahme an einer oder mehreren Sitzungen des Kontinentalrats, je nach Bedarf und nach Entscheidung des Exekutivkomitees;

1.77.3.3. Zusammenarbeit mit dem IOC, dem IPC, den nationalen olympischen und paralympischen Komitees und Verbänden in allen Angelegenheiten, die olympische und paralympische Wettbewerbe betreffen;

1.77.3.4. die Teilnahmebedingungen durchzusetzen und die Teilnahmeberechtigung von Athleten für olympische und paralympische Wettbewerbe zu bestätigen;

1.77.3.5. Ernennung von Jurys, technischen Vertretern und allen Wettkampfrichtern für die olympischen und paralympischen Tischtenniswettbewerbe;

1.77.3.6. sicherstellen, dass die Tischtenniswettbewerbe bei den Olympischen und

Paralympischen Spielen dem Wortlaut und dem Geist der Olympischen Charta bzw. des IPC-Handbuchs entsprechen;

1.77.3.7. Initiierung und Überprüfung von Vorschlägen für die Tischtenniswettbewerbe bei den Olympischen und Paralympischen Spielen;

1.77.3.8. Beiträge und strategische Leitlinien für die Erstellung des internationalen Veranstaltungskalenders zu liefern;

1.77.3.9. Entwurf und Einreichung von Vorschlägen für Qualifikationssysteme und -wege für die Teilnahme an olympischen und paralympischen Spielen sowie Weltmeisterschaften, die für alle Kontinentalverbände und festgelegten Qualifikationswege gelten;

1.77.3.10. Kooptation und Einberufung relevanter technischer Experten und Vertreter der Organisatoren wichtiger Weltmeisterschaftsveranstaltungen zur Teilnahme an einer oder mehreren Kontinentalratssitzungen als auf Ersuchen des Vorstands;

1.77.3.11. Entwicklungsprogramme und Initiativen im Bereich Hochleistungssport vorschlagen, um die künftigen allgemeinen Entwicklungsziele der ITTF zu unterstützen, wobei der Förderung der Gleichstellung der Geschlechter, der Jugendförderung und den Rechten und Pflichten der Verbände in Zusammenarbeit mit den Kontinentalverbänden besondere Aufmerksamkeit zu widmen ist; und

1.77.3.12. alle anderen Angelegenheiten von gemeinsamem Interesse für die Kontinentalverbände und die ITTF zu erörtern.

1.77.4. Der Kontinentalrat tritt nach einem vom Vorstand genehmigten jährlichen Zeitplan und zu anderen vom Präsidenten einberufenen Terminen zusammen.

1.77.5. Ein oder mehrere vom Präsidenten ernannte ITTF-Führungskräfte nehmen an allen Sitzungen des Kontinentalrats teil und erstellen dessen Protokolle und Berichte.

1.77.6. Über die Sitzungen des Kontinentalrats wird ein Protokoll geführt, das zusammen mit einem Jahresbericht der Jahreshauptversammlung vorgelegt wird.

1.78. TECHNISCHER KOMMISSAR

1.78.1. Der Technische Kommissar wird vom Vorstand ernannt.

1.78.2. Jeder Kontinentalverband kann einen technischen Vertreter benennen, der nicht aus demselben Kontinent wie der Technische Kommissar stammt, und dieser wird vom Exekutivkomitee ernannt.

1.78.3. Die Amtszeit des Technischen Kommissars und der technischen Vertreter entspricht der Amtszeit des Exekutivkomitees.

1.79. BEAUFTRAGTER FÜR GESCHLECHTERGLEICHSTELLUNG UND VIELFALT

1.79.1. Der Beauftragte für Gender und Vielfalt wird vom Exekutivkomitee ernannt.

1.79.2. Jeder Kontinentalverband kann einen Vertreter für Gender und Vielfalt benennen, der nicht aus demselben Kontinent wie der Beauftragte für Gender und Vielfalt stammt, und dieser wird vom Exekutivkomitee ernannt.

1.79.3. Die Amtszeit des Kommissars für Gender und Vielfalt und der Vertreter für Gender und Vielfalt entspricht der Amtszeit des Exekutivkomitees.

1.80. JUGENDBEAUFTRAGTER

1.80.1. Der Jugendbeauftragte wird vom Exekutivkomitee ernannt.

1.80.2. Jede Kontinentalföderation kann einen Jugendvertreter benennen, der nicht aus demselben Kontinent wie der Jugendbeauftragte stammt, und dieser wird vom Vorstand ernannt.

1.80.3. Die Amtszeit des Jugendbeauftragten und der Jugendvertreter entspricht der Amtszeit des Exekutivkomitees.

1.81. BERATUNGSKOMMISSION DES PRÄSIDENTEN

1.81.1. Der Präsident kann eine Beratungskommission des Präsidenten ernennen, die ihn in verschiedenen Angelegenheiten berät.

1.81.2. Die Mitglieder der Beratungskommission des Präsidenten werden als Beobachter zur Jahreshauptversammlung eingeladen und genießen eine Reihe von Privilegien, die vom Vorstand von Zeit zu Zeit festgelegt werden.
1.81.3. Die Amtszeit der Beratungskommission des Präsidenten entspricht der Amtszeit des Vorstands.

1.82. SONSTIGE ERNENNUNGEN
1.82.1. Der Vorstand kann bei Bedarf weitere Kommissionen, Kommissare, Arbeitsgruppen oder andere Gremien ernennen.

1.83. LEITUNG VON AUSSCHÜSSEN, KOMMISSIONEN USW.

1.83.1. Sofern in der Satzung nicht anders vorgesehen, unterliegen Ausschüsse, Kommissionen, Kommissare, Arbeitsgruppen und ähnliche Gremien den jeweiligen Aufgabenbereich oder ein anderes relevantes Dokument, wie vom Vorstand festgelegt.
1.83.2. Sofern genügend weibliche Kandidaten für einen Ausschuss oder eine Kommission nominiert werden, müssen mindestens 25 % der ordentlichen Mitglieder dieses Ausschusses oder dieser Kommission aus den weiblichen Kandidaten ausgewählt werden.

1.84. ANWENDUNG DER WAHL- UND ERNENNUNGSVORSCHRIFTEN
1.84.1. Die Wahl oder Ernennung von Personen für den ITTF-Rat, den Vorstand, die Ausschüsse, Kommissionen, den Integritätsausschuss, das ITTF-Tribunal oder andere wichtige Gremien oder wichtige Einzelpositionen (z. B. Kommissare) unterliegt den Bestimmungen der ITTF-Wahl- und Ernennungsvorschriften.

Abschnitt 8: Führungskräfte

1.85. FÜHRUNGSKRÄFTE
1.85.1. Der Vorstand ernennt die Führungskräfte zu vereinbarten Bedingungen und gemäß dem vom ITTF-Rat jeweils genehmigten Managementplan.
1.85.2. Der CEO wird vom Vorstand ernannt und ist für die Leitung und Überwachung der professionellen Struktur und Programme der ITTF verantwortlich.
1.85.3. Der CEO ernennt einen Mitarbeiter als Koordinator für jeden Ausschuss.
1.85.4. Der CEO stellt nach Genehmigung durch den Vorstand weitere Mitarbeiter ein, die er unter Berücksichtigung des Jahresbudgets der ITTF und gemäß der offenen Einstellungspolitik der ITTF für notwendig erachtet.
1.85.5. Der Generalsekretär ist für die Wahrnehmung der Aufgaben des Sekretariats verantwortlich, darunter:
1.85.5.1. Veröffentlichung des englischen Standardtextes der Statuten;
1.85.5.2. Förderung der Veröffentlichung der Satzung in anderen Sprachen und Überprüfung der Richtigkeit solcher Veröffentlichungen; und
1.85.5.3. Verantwortung für die Veröffentlichung aller Mitteilungen und relevanten Unterlagen im Zusammenhang mit wichtigen Sitzungen, wie vom Vorstand gefordert.

Teil IV: Leitung

Abschnitt 1: Wählbarkeit

1.86. KANDIDATUREN
1.86.1. Nominierungen für das Amt des Präsidenten, der Vizepräsidenten und der Mitglieder des ITTF-Rates oder der ITTF-Ausschüsse können nur von dem Verband vorgenommen werden, dem der Kandidat angehört oder für den er als Funktionär tätig ist.
1.86.2. Wird die Nominierung gemäß Artikel 1.86.1 nach der Wahl oder Ernennung des Kandidaten zurückgezogen, kann dieser nur durch eine Zweidrittelmehrheit der

Stimmen des zur Wahl oder Ernennung berechtigten Gremiums seines Amtes enthoben werden, sofern in der Satzung nichts anderes festgelegt ist.

1.86.3. Nominierungen für den Präsidenten, die Vizepräsidenten, die Mitglieder des ITTF-Rates und der Ausschüsse sollten 90 Tage vor dem Datum der Jahreshauptversammlung, auf der die Wahlen oder Ernennungen stattfinden sollen, erfolgen.

1.86.4. Es darf nicht mehr als eine Person aus einem Verband für den Vorstand nominiert werden, und keine Person darf für mehr als ein Amt im Vorstand nominiert werden.

1.86.5. Ein Kandidat eines Vereins, der mit seinen Zahlungen im Rückstand ist, ist nicht wählbar oder ernennbar.

1.87. BESCHRÄNKUNGEN DER AMTSZEIT

1.87.1. Alle Mitglieder des ITTF-Rates (einschließlich der Vorstandsmitglieder) haben eine Amtszeit von vier Jahren und können höchstens zweimal für dieselbe Position ernannt werden. Nach drei vollen Amtszeiten muss jedes Mitglied eine Wartezeit von einer Amtszeit einhalten, bevor es wieder für dieselbe Funktion gewählt oder ernannt werden kann.

1.87.2. Keine Person darf gleichzeitig Mitglied in mehr als einem Ausschuss sein, und nicht mehr als vier solcher Ämter dürfen von Funktionären besetzt werden, die von einem Verband nominiert wurden.

1.87.3. Kein Mitglied des Exekutivkomitees darf in einem ständigen Ausschuss tätig sein.

1.87.4. Personen, die in irgendeiner Weise mit der Herstellung, dem Verkauf oder der Werbung für Tischtennisausrüstung oder mit der Beratung zu solcher Ausrüstung in Verbindung stehen:

1.87.4.1. ist nicht als Mitglied des Vorstands wählbar, mit Ausnahme des Vorsitzenden der Athletenkommission; jedoch

1.87.4.2. kann in einem Ausschuss mitarbeiten, muss jedoch auf Antrag der Mehrheit der Mitglieder der Sitzung, an der er teilnimmt, aus der Sitzung ausscheiden oder sich bei der Abstimmung über eine Frage der Stimme enthalten.

Abschnitt 2: Streitigkeiten und Berufungen

1.88. GERICHTLICHE ORGANE DER ITTF

1.88.1. Die folgenden Organe haben gerichtliche Befugnisse:

1.88.1.1. das ITTF-Tribunal;

1.88.1.2. die Jahreshauptversammlung;

1.88.1.3. das ITTF-Protestgremium und die Berufungskommission für Klassifizierungen des IPC für Angelegenheiten der PTT-Klassifizierungen; und

1.88.1.4. das CAS, soweit dies in den Statuten vorgesehen ist.

1.89. ENTSCHEIDUNGEN UND BERUFUNGEN

1.89.1. Sofern nicht ausdrücklich anders angegeben, können gegen endgültige Entscheidungen der ITTF gemäß der Satzung ausschließlich beim ITTF-Tribunal Berufung eingelegt werden, das den Streitfall gemäß den Bestimmungen des ITTF-Tribunals endgültig entscheidet.

1.89.2. Jegliche Berufungen gegen die Entscheidung des ITTF-Tribunals vor dem CAS müssen gemäß der ITTF-Tribunalordnung erfolgen.

1.89.3. Das CAS ist nicht zuständig für die Entscheidung von Fällen oder die Anhörung von Berufungen in Bezug auf PTT-Klassifizierungsangelegenheiten.

Abschnitt 4: Interessenkonflikt

1.90. PFLICHT ZUR OFFENLEGUNG UND VERMEIDUNG VON INTERESSENKONFLIKTEN

1.90.1. Die Tischtennis-Parteien müssen Interessenkonflikte (im Sinne des ITTF-Ethikkodex) vermeiden. Jede Art von Interessenkonflikt muss offengelegt werden,

und jede Person muss Maßnahmen ergreifen, um sich aus der Situation, in der ein Konflikt entstehen könnte, zurückzuziehen.

1.90.2. Die ITTF-Richtlinie zu Interessenkonflikten legt das Verfahren zur Identifizierung und Bewältigung von Konflikten und potenziellen Interessen- oder Pflichtkonflikten fest, die alle Personen betreffen, die mit der ITTF und ihren Geschäften zu tun haben.

Abschnitt 5: Änderungen der Regeln

1.91. EINREICHUNG VON ÄNDERUNGSVORSCHLÄGEN ZUM SATZUNG

1.91.1. Jeder Änderungsvorschlag zu einer Satzung kann als Antrag eingereicht werden bei:

1.91.1.1. die Generalversammlung oder den ITTF-Rat durch Verbände, den Vorstand, Kontinentalverbände, die ITTF-Stiftung, WTT, Ausschüsse, Kommissionen, die ITTF-Integritätsstelle und das ITTF-Tribunal; und

1.91.1.2. der Generalversammlung durch den ITTF-Rat.

1.92. BEFUGNISSE ZUR ÄNDERUNG DER SATZUNG

1.92.1. Änderungen dieser Satzung oder der Gesetze können nur von der Generalversammlung vorgenommen werden.

1.92.1.1. Änderungen an Regeln oder Vorschriften können nur auf einer Sitzung des ITTF-Vorstands vorgenommen werden , mit Ausnahme von Änderungen der ITTF-Anti-Doping-Regeln (oder anderer Vorschriften), die bei Bedarf auch vom Vorstand vorgenommen werden können, um die Einhaltung der Anforderungen der WADA (oder einer anderen internationalen Sportorganisation, der die ITTF angehört) zu gewährleisten.

1.92.1.2. Einzelheiten zu allen Vorschlägen für Regeländerungen sind in der Tagesordnung der Sitzung zu veröffentlichen, in der sie behandelt werden sollen.

1.93. INKRAFTTRETEN DER SATZUNGSÄNDERUNG

1.93.1. Das Datum des Inkrafttretens jeder Änderung der Satzung ist anzugeben.

1.93.2. Wird kein Datum des Inkrafttretens für eine Änderung der Satzung angegeben, tritt die Änderung am 1. Januar des auf die Beschlussfassung folgenden Jahres in Kraft, mit Ausnahme der ITTF-Anti-Doping-Regeln (oder anderer Vorschriften), die an dem von der WADA (oder einer anderen internationalen Sportorganisation, der die ITTF angehört) festgelegten und/oder vom Vorstand genehmigten Datum in Kraft treten.

Abschnitt 6: Aufhebungsbestimmung

1.94. VERBLEIBENDE BEFUGNISSE DES VORSTANDS

1.94.1. Wenn eine Angelegenheit auftritt, die in der Satzung nicht geregelt ist, kann der Vorstand gemäß Artikel 1.61.1.16 und 1.61.1.17 die Angelegenheit nach eigenem Ermessen regeln.

Teil V: Verwaltungsangelegenheiten

Abschnitt 1: Verwaltung

1.95. BÜRO

1.95.1. Der Hauptsitz der ITTF wird vom Vorstand vorgeschlagen und befindet sich an einem Ort, der durch Beschluss der Generalversammlung oder in Ausnahmefällen durch den ITTF-Rat bestimmt wird.

1.96. SPRACHEN

1.96.1. Die Korrespondenz und die Verfahren der ITTF erfolgen in englischer Sprache oder in anderen Sprachen, die für die jeweiligen Aufgaben geeignet sind und im Rahmen der Ressourcen der ITTF liegen, wie vom ITTF-Rat von Zeit zu Zeit festgelegt, unter besonderer Berücksichtigung von Arabisch, Chinesisch, Französisch, Deutsch,

Portugiesisch, Russisch und Spanisch.

1.96.2. Die Vertreter sind berechtigt, sich in ihrer eigenen Sprache an den Sitzungen der ITTF zu äußern, sofern sie für eine Übersetzung in eine der für diese Sitzung festgelegten Arbeitssprachen sorgen.

Abschnitt 2: Finanzielle Bestimmungen

1.97. RECHNUNGSWESEN

1.97.1. Das Geschäftsjahr der ITTF läuft vom 1. Januar bis zum 31. Dezember.

1.97.2. Der Vizepräsident für Finanzen sorgt dafür, dass ein Jahresabschluss erstellt wird, der von professionellen Wirtschaftsprüfern geprüft wird, und dass eine jährliche und vierjährliche Schätzung der Einnahmen und Ausgaben vorgelegt wird.

1.97.3. Die Bankkonten der ITTF werden bei Banken geführt, die durch Beschluss des Vorstands bestimmt werden.

1.97.4. Die Zeichnungsberechtigung für die Bankkonten der ITTF ist auf die Treuhänder und die operativen Mitarbeiter der ITTF beschränkt und wird vom Vorstand beschlossen. Einzelunterschriften auf ITTF-Bankkonten sind zu vermeiden.

1.98. TREUHÄNDER

1.98.1. Der Präsident, der Vizepräsident und die geschäftsführenden Vizepräsidenten sind Treuhänder für den Kauf, Verkauf, die Vermietung oder sonstige Veräußerung von Eigentum oder Pachtgrundstücken oder anderen Vermögenswerten, die von der Hauptversammlung oder dem ITTF-Rat für die Zwecke der ITTF benötigt werden.

1.98.2. Der Generalsekretär ist Treuhänder für die Registrierung und Verwaltung in der Stadt Lausanne, der Handelskammer des Kantons Waadt und der Schweizer Bundesverwaltung, mit gemeinsamer Zeichnungsberechtigung mit einer der in 1.98.1 aufgeführten Personen.

1.98.3. Die Treuhänder sind befugt, die Mittel der ITTF für den Erwerb solcher Immobilien und Vermögenswerte zu verwenden, und sind im Besitz dieser Immobilien und Vermögenswerte sowie der Erlöse aus deren Verkauf, die sie treuhänderisch für die ITTF in der vom ITTF-Rat jeweils festgelegten Weise verwalten.

1.98.4. Die Treuhänder haben alle Gesetze, Vorschriften und Anforderungen der Länder, in denen sich das Treuhandvermögen befindet, einzuhalten, die sich auf den Kauf, den Verkauf und die Verwaltung dieses Vermögens sowie auf die damit verbundenen Pflichten der Treuhänder beziehen.

1.98.5. Die Treuhänder und ihr Vermögen sowie ihre Habe werden von der ITTF vorbehaltlich der Satzung in vollem Umfang gegen alle persönlichen Risiken und Aufwendungen entschädigt, die sich aus ihrer Ernennung als Treuhänder ergeben.

1.98.6. Die Treuhänder scheiden aus ihrem Amt aus, sobald sie ihr Amt als Präsident, Vizepräsident, geschäftsführender Vizepräsident oder Generalsekretär niederlegen.

1.98.7. Ein vom Präsidenten und einem Mitglied der Geschäftsleitung unterzeichnetes Protokoll gilt als schlüssiger Beweis für eine Entscheidung eines ITTF-Gremiums.

Abschnitt 3: Auflösung

1.99. AUFLÖSUNG

1.99.1. Die ITTF kann nur durch eine zu diesem Zweck einberufene außerordentliche Hauptversammlung aufgelöst werden.

1.99.2. Der zum Zeitpunkt der Auflösung vorhandene Restbetrag der Mittel wird zu gleichen Teilen unter den Verbänden aufgeteilt, die zu diesem Zeitpunkt keine Zahlungsrückstände haben.

1 CONSTITUIÇÃO

CONSTITUIÇÃO DA ITTF

Parte I: Disposições Gerais

1.1. CITAÇÃO

1.1.1. Este capítulo pode ser citado como Constituição da ITTF.

1.2. DEFINIÇÕES

1.2.1. Nesta Constituição, os termos que começam com letras maiúsculas terão o seguinte significado, a menos que o contexto exija claramente o contrário:

Termo	Significado
Alteração Aconselhada	qualquer alteração a qualquer Proposta ou Resolução que o Secretariado aconselhe ao abrigo do processo de revisão descrito no Artigo 1.44.
Representante continental	qualquer pessoa, conforme indicado no Artigo 1.54.1.5.
Delegado	qualquer pessoa, conforme indicado no Artigo 1.39.
Grupo ITTF	referência coletiva à ITTF, à Fundação ITTF, à WTT, a outras entidades assim designadas e a quaisquer das suas subsidiárias.
Objetivos	os objetivos indicados no Artigo 1.5.
Proponente	qualquer pessoa que tenha apresentado devidamente qualquer Proposta ou Resolução e que tenha o direito de o fazer.
Princípios	os princípios estabelecidos no Artigo 1.4.
Proposta	qualquer alteração proposta aos Estatutos a ser apresentada à AGM ou ao Conselho da ITTF, conforme aplicável.
Proposta Qualificada	qualquer Proposta ou Resolução que permaneça inalterada após qualquer Alteração Aconselhada, conforme descrito em mais detalhe no Artigo 1.44.
Resolução	qualquer ato proposto a ser tomado, que não seja uma Proposta, a ser apresentado à AGM ou ao Conselho da ITTF, conforme aplicável.
Curador	qualquer pessoa, conforme indicado no Artigo 1.98.

1.3. NOME E STATUTO JURÍDICO

1.3.1. A Federação Internacional de Ténis de Mesa (ITTF) é uma associação sem fins lucrativos regida pelo Artigo 60 ff. do Código Civil Suíço.

1.3.2. A ITTF é o único órgão internacional que rege o ténis de mesa, conforme reconhecido pelo COI.

1.4. PRINCÍPIOS

1.4.1. Os princípios da ITTF serão:

1.4.1.1. operar com unidade geral de ação, respeito mútuo entre as Organizações Associadas nas suas relações entre si e não discriminação contraou indivíduos por motivos raciais, políticos, religiosos, de género ou outros;
1.4.1.2. proporcionar um ambiente desportivo e de trabalho no qual todos os indivíduos sejam tratados com respeito e dignidade;
1.4.1.3. garantir que cada indivíduo tenha o direito de participar e trabalhar num ambiente que promova a igualdade de oportunidades e proíba práticas discriminatórias;
1.4.1.4. proporcionar um ambiente desportivo livre de assédio por qualquer motivo, sem exceção e de acordo com os Estatutos;
1.4.1.5. proteger o ambiente e gerir os recursos através das suas práticas na organização de eventos e na gestão das suas operações;
1.4.1.6. observar os princípios gerais e fundamentais da Carta Olímpica, do Manual do IPC, do Código Mundial Antidopagem e dos seus regulamentos subsidiários aplicáveis, e nenhuma disposição desta Constituição será considerada em conflito ou derrogatória desses princípios; e
1.4.1.7. cooperar com o COI, o IPC, a Associação das Federações Internacionais Olímpicas de Verão, a Associação Global das Federações Desportivas Internacionais e outras organizações que a reconhecem como a autoridade controladora e governante do ténis de mesa em todo o mundo.

1.5. OBJETIVOS

1.5.1. Os objetivos da ITTF são:
1.5.1.1. defender os princípios da ITTF e desenvolver o espírito de amizade e assistência mútua entre as Organizações Associadas e os Atletas;
1.5.1.2. regular as relações entre as Organizações Associadas e entre as Organizações Associadas e outras organizações;
1.5.1.3. buscar a melhoria contínua do padrão técnico do ténis de mesa e do nível de participação no ténis de mesa em todo o mundo;
1.5.1.4. promover a competição desportiva amigável e eliminar práticas desleais e antidesportivas, tais como manipulação de resultados, apostas irregulares e ilegais, doping e utilização de equipamento ilegal para melhorar o desempenho;
1.5.1.5. estabelecer, publicar e fazer cumprir os Estatutos;
1.5.1.6. promover e supervisionar os eventos mundiais, as competições de ténis de mesa nos Jogos Olímpicos e Paraolímpicos e as competições continentais de ténis de mesa da ITTF;
1.5.1.7. esforçar-se por aumentar a participação a todos os níveis, aumentar a popularidade do ténis de mesa, desenvolver novas fontes de receita e gerir o ténis de mesa através de um processo de planeamento sistemático;
1.5.1.8. incentivar os atletas, o pessoal de apoio aos atletas e os oficiais a apresentar o ténis de mesa de forma positiva, da melhor maneira possível, a fim de melhorar a sua imagem;
1.5.1.9. promover a igualdade de género, a diversidade e a equidade em todos os níveis do ténis de mesa;
1.5.1.10. promover o ténis de mesa paralímpico;
1.5.1.11. defender a saúde física e mental dos atletas e oficiais;
1.5.1.12. representar o ténis de mesa perante o COI, o IPC e outras organizações internacionais;
1.5.1.13. dirigir, desenvolver, regulamentar, controlar e governar todas e quaisquer atividades e competições virtuais ou eletrónicas de ténis de mesa em todas as suas formas em todo o mundo e organizar eventos mundiais dos quais é o único detentor e proprietário; e
1.5.1.14. promover e respeitar a Declaração dos Direitos e Responsabilidades dos Atletas.

1.6. PODERES

1.6.1. A ITTF tem todos os poderes de uma pessoa jurídica e pode realizar todos os atos necessários, desejáveis ou propícios para promover os seus objetivos.

Parte II: Organizações Associadas

Divisão 1: Membros

1.7. ASSOCIAÇÕES

1.7.1. Os membros da ITTF serão associações elegíveis, reconhecidas e admitidas de acordo com os Estatutos.

1.7.2. As associações não serão consideradas agentes da ITTF e não se apresentarão como tal.

1.8. ELEGIBILIDADE

1.8.1. Para ser considerada para adesão à ITTF, qualquer organização que pretenda ser admitida como Associação deverá demonstrar que:

1.8.1.1. é reconhecida como o único órgão regulador do Ténis de Mesa no seu território;

1.8.1.2. está constituída como entidade jurídica de acordo com a legislação aplicável no seu território;

1.8.1.3. é financeiramente solvente; e

1.8.1.4. satisfaça os outros requisitos estabelecidos nos Estatutos.

1.8.2. Não obstante o disposto no Artigo 1.8.1., quando uma ou mais Associações ou organizações representarem o Ténis de Mesa apenas em parte de um Território, a Associação ou organização que representar o Ténis de Mesa em qualquer outra parte desse Território poderá solicitar a adesão, desde que:

1.8.2.1. a sua separação se deva a circunstâncias alheias ao ténis de mesa e aos seus atletas afiliados;

1.8.2.2. a jurisdição que reivindica esteja claramente limitada, em título e constituição, ao território em que controla o ténis de mesa; e

1.8.2.3. esteja qualificada para a adesão.

1.8.3. Se for apresentado um pedido ao abrigo do Artigo 1.8.2., as opiniões de qualquer Associação do Território serão consideradas e, em nenhuma circunstância, duas Associações serão reconhecidas como exercendo autoridade sobre o mesmo Território.

1.8.4. Qualquer organização localizada fora de qualquer território pode receber uma ligação temporária a uma associação com o objetivo de receber ajuda no desenvolvimento e na competição; o território alargado será considerado como estando sob o controlo dessa associação, mas a aprovação da ligação será revista em cada AGM e não será renovada indefinidamente.

1.9. ADMISSÃO

1.9.1. Os pedidos de adesão devem ser feitos num formulário aprovado pelo Conselho Executivo e devem ser apresentados no prazo de 6 meses civis a contar da AGA em que o pedido será considerado, exceto os pedidos de antigas associações.

1.9.2. Qualquer pedido de uma antiga Associação pode ser aceite com efeito imediato, a critério do Conselho Executivo, sem cumprir o prazo previsto no Artigo 1.9.1., e tal aceitação deve ser ratificada na próxima AGA.

1.9.3. O Conselho Executivo analisará todas as candidaturas em nome da AGA e fará recomendações sobre a aceitação.

1.9.4. Os pedidos de adesão serão analisados na Assembleia Geral Anual referida no Artigo 1.9.1. e serão aceites por maioria de dois terços dos votos.

1.9.5. Quando existir uma Federação Continental no continente em que a organização candidata reside, as opiniões dessa Federação Continental serão consideradas na análise do pedido de adesão.

1.9.6. Na análise dos pedidos de adesão conjunta por associações anteriormente membros separados, ou de adesão separada por associações que anteriormente faziam parte de uma associação que se dividiu, ou de reconhecimento de alterações no território, serão consideradas as opiniões das organizações em causa e quaisquer circunstâncias fora do seu controlo, não sendo encorajada a secessão noutras circunstâncias.

outras circunstâncias não será encorajada.

1.9.7. Qualquer eleição para ser uma Associação não deve ser influenciada pelo estatuto político, diplomático ou nacional do território em questão, mas deve considerar apenas a conduta do ténis de mesa nesse território.

1.9.8. Qualquer organização elegível para filiação na ITTF, mas que ainda não tenha se candidatado à filiação, poderá, com o consentimento do Conselho da ITTF, ser incluída na Federação Continental apropriada por um período não superior a 1 ano, renovável a cada AGM.

1.9.9. Qualquer atleta de uma organização mencionada no Artigo 1.9.8. terá os direitos de um Atleta, mas apenas no continente em questão.

1.10. DIREITOS DA ASSOCIAÇÃO

1.10.1. Cada Associação terá os seguintes direitos, sujeitos aos Estatutos:

1.10.1.1. nomear até 2 delegados para participar na AGM, na qual cada Associação tem direito a um voto;

1.10.1.2. apresentar propostas e resoluções para consideração para inclusão na agenda da AGM ou da reunião do Conselho da ITTF;

1.10.1.3. nomear candidatos para eleição ou nomeação dentro da ITTF, de acordo com as regras e regulamentos aplicáveis;

1.10.1.4. inscrever atletas para participar em eventos sancionados pela ITTF, de acordo com as regras e regulamentos aplicáveis a tais eventos;

1.10.1.5. nomear árbitros qualificados para arbitrar em eventos sancionados pela ITTF, de acordo com as regras e regulamentos aplicáveis a tais eventos;

1.10.1.6. organizar eventos sancionados pela ITTF de acordo com as regras e regulamentos aplicáveis a tais eventos;

1.10.1.7. ser membro de uma Federação Continental relevante;

1.10.1.8. participar e beneficiar da assistência, desenvolvimento e programas educativos da ITTF organizados diretamente ou através das Federações Continentais; e

1.10.1.9. exercer todos os outros direitos conferidos pelos Estatutos.

1.11. OBRIGAÇÕES DA ASSOCIAÇÃO

1.11.1. Cada Associação terá as seguintes obrigações:

1.11.1.1. cumprir integralmente os Estatutos e todas as decisões tomadas em conformidade com os mesmos;

1.11.1.2. administrar, promover e desenvolver o ténis de mesa no seu território, de acordo com os Princípios e Objetivos;

1.11.1.3. adotar estatutos (incluindo a sua constituição e regulamentos subsidiários) que estejam em conformidade com os Estatutos;

1.11.1.4. notificar imediatamente a ITTF sobre qualquer alteração importante que lhe diga respeito, tal como a sua constituição ou regulamentos, o seu presidente ou secretário-geral, a sua morada ou dados de contacto, e fornecer quaisquer outras informações exigidas pelos Estatutos;

1.11.1.5. garantir que os seus próprios membros cumpram os Estatutos;

1.11.1.6. manter a sua elegibilidade como Associação;

1.11.1.7. pagar prontamente a taxa de subscrição à ITTF;

1.11.1.8. eleger ou nomear democraticamente os seus dirigentes para o seu órgão executivo máximo; e

1.11.1.9. competir em pelo menos um evento sancionado pela ITTF por ano.

1.12. GOVERNANÇA DAS ASSOCIAÇÕES

1.12.1. De acordo com o Artigo 1.11.1.3., os estatutos de cada Associação devem cumprir os princípios de boa governança e conter, pelo menos, disposições relacionadas com as seguintes questões:

1.12.1.1. ser neutra e proibir a discriminação em questões de raça, religião, política e género;

1.12.1.2. ser independente e evitar qualquer forma de interferência política;
1.12.1.3. garantir que todas as partes interessadas relevantes cumpram os Estatutos;
1.12.1.4. garantir que todas as partes interessadas relevantes reconheçam e se submetam exclusivamente à jurisdição e autoridade do Tribunal da ITTF e de outros poderes judiciais reconhecidos pela ITTF;
1.12.1.5. regulamentar as questões relacionadas com as competições de ténis de mesa e a integridade desportiva no território;
1.12.1.6. definir as responsabilidades dos órgãos decisórios; e
1.12.1.7. eleger ou nomear democraticamente candidatos adequados para o seu órgão executivo.

1.12.2. A Associação deverá fornecer ao Secretariado uma cópia dos seus estatutos e detalhes de quaisquer alterações subsequentes no prazo de 3 meses civis a partir da reunião em que forem feitas, ou mediante solicitação da ITTF.

1.12.3. Se surgir qualquer inconsistência entre os estatutos de uma Associação e os Estatutos, os Estatutos prevalecerão na medida dessa inconsistência.

1.12.4. A ITTF pode intervir na governança ou gestão de uma Associação da forma que o Conselho Executivo considerar apropriada se, na sua opinião, após investigação e tendo dado uma oportunidade razoável para a Associação ser ouvida, e se aprovado pelo Conselho Executivo, a Associação:

1.12.4.1. estiver a enfrentar dificuldades significativas de governação, administração, operacionais ou financeiras;
1.12.4.2. deixar de cumprir um ou mais dos requisitos especificados no Artigo 1.8.1.;
1.12.4.3. estiver sujeita a qualquer ação ou processo para a sua dissolução;
1.12.4.4. estiver envolvida em qualquer conflito que a impeça de operar eficazmente; ou
1.12.4.5. for incapaz de cumprir os seus objetivos.

1.13. MEMBROS DA FEDERAÇÃO CONTINENTAL

1.13.1. Partes de uma Associação que se encontrem inteiramente dentro de um continente diferente do continente refletido no seu endereço, de acordo com o diretório da ITTF, podem, com a permissão do Conselho da ITTF e o consentimento da sua Associação, ser afiliadas à Federação Continental na área em que se encontram, com o objetivo de competir e promover o Ténis de Mesa.

1.13.2. As associações situadas inteiramente fora, mas adjacentes ao continente em questão, podem igualmente ser afiliadas à Federação Continental desse continente, com o consentimento do Conselho da ITTF e da Federação Continental da qual são membros, com o objetivo de competir e promover o ténis de mesa.

1.14. TAXA DE INSCRIÇÃO

1.14.1. Cada Associação pagará uma taxa de inscrição anual, conforme determinado pela AGM.

1.14.2. A primeira taxa de subscrição será paga com o pedido de adesão e as subscrições subsequentes serão devidas no dia 1 de janeiro de cada ano.

1.14.3. Uma Associação ficará em atraso se não tiver pago a sua taxa de inscrição até 31 de dezembro do ano em que é devida.

1.14.4. Qualquer Associação que não pagar a sua quota de adesão por 3 anos consecutivos será automaticamente suspensa da sua qualidade de membro e não será responsável pelo pagamento da quota de adesão durante o período de suspensão.

1.14.5. Qualquer Associação suspensa ao abrigo do Artigo 1.14.4. poderá ter a sua suspensão levantada mediante o pagamento parcial ou total das quotas em dívida, a critério do Conselho Executivo.

1.15. RETIRADA

1.15.1. Qualquer Associação que deseje retirar-se da ITTF deverá notificar por escrito o Secretariado, indicando o motivo da retirada, a data proposta para a retirada e todos os esforços que foram feitos para manter a filiação.

1.15.2. Antes de qualquer retirada, a Associação que deseja retirar-se e a ITTF devem primeiro entrar em discussão direta ou mediada com o objetivo de manter a associação mantenha a sua filiação.

1.15.3. Qualquer retirada poderá entrar em vigor a qualquer momento a partir do recebimento da notificação prevista no Artigo 1.15.1., até 31 de dezembro do mesmo ano, mas a Associação será responsável pelo pagamento da taxa de inscrição devida para aquele ano.

1.16. SUSPENSÃO E OUTRAS SANÇÕES PELA DIRETORIA EXECUTIVA

1.16.1. O Conselho Executivo pode decidir, por maioria de dois terços, suspender provisoriamente ou sancionar de outra forma qualquer Associação, da forma prevista nos Estatutos, por um período específico, se, na opinião do Conselho Executivo:

1.16.1.1. essa Associação estiver em violação grave, repetida ou contínua dos Estatutos ou de qualquer decisão da AGM, do Conselho da ITTF, da Diretoria Executiva ou do Tribunal da ITTF;

1.16.1.2. essa Associação deixar de cumprir qualquer dos requisitos previstos no Artigo 1.8.1.; ou

1.16.1.3. essa Associação agir de forma contrária a qualquer um dos Princípios.

1.16.2. Se for emitida qualquer suspensão nos termos do Artigo 1.16.1., essa suspensão será por um período e nos termos decididos pela Diretoria Executiva até a próxima AGM.

1.16.3. Antes de sancionar uma Associação nos termos do Artigo 1.16.1., o Conselho Executivo deverá:

1.16.3.1. notificar a Associação por escrito da sua intenção de sancionar essa Associação, incluindo qualquer período proposto para a suspensão, quaisquer outros termos da sanção e as suas razões; e

1.16.3.2. dar à Associação pelo menos 21 dias para responder à sanção pretendida, a menos que o Conselho Executivo considere que há urgência, caso em que esse período poderá ser reduzido conforme julgar adequado.

1.16.4. O Conselho Executivo pode decidir, por maioria de dois terços, revogar a sanção nos termos do Artigo 1.16.1., seja a pedido da Associação ou por sua própria decisão, se considerar que os motivos para a imposição da sanção já não se aplicam.

1.16.5. A Associação sancionada pode solicitar ao Tribunal da ITTF que reveja o processo de tomada de decisão da Diretoria Executiva nos termos do Artigo 1.16.1.

1.16.6. O Artigo 1.16 é adicional e não limita quaisquer outros poderes existentes nos Estatutos para suspender, remover ou sancionar de outra forma qualquer Associação.

1.17. SUSPENSÃO, EXPULSÃO E OUTRAS SANÇÕES PELA AGM

1.17.1. A AGM pode decidir, por maioria de dois terços, suspender, expulsar ou sancionar de outra forma uma Associação, da forma prevista nos Estatutos, por um período específico, se:

1.17.1.1. o Conselho Executivo recomendar tal sanção na sequência de qualquer sanção emitida pelo Conselho Executivo nos termos do Artigo 1.16.1.;

1.17.1.2. a AGM considerar que se aplica um ou mais dos motivos previstos no Artigo 1.16.1.; ou

1.17.1.3. qualquer sanção imposta pelo Conselho Executivo não for cumprida de forma satisfatória para a AGM.

1.17.2. Se for emitida qualquer suspensão ao abrigo do Artigo 1.17.1., a suspensão será por um período (incluindo indefinidamente) e nos termos decididos pela AGM, sujeita ao cumprimento de qualquer sanção imposta pela AGM.

1.17.3. Antes de sancionar uma Associação nos termos do Artigo 1.17.1., a Associação deverá:

1.17.3.1. notificado por escrito, pelo menos 30 dias antes da AGM relevante, sobre a intenção de sancionar essa Associação, incluindo qualquer período proposto de suspensão, outros termos da sanção e as suas razões; e

1.17.3.2. ter a oportunidade de ser ouvida na AGM relevante.

1.17.4. A AGM pode:

1.17.4.1. revogar a sanção nos termos do Artigo 1.17.1., seja a pedido da Associação ou por sua própria decisão, se considerar que os motivos para a imposição da sanção já não se aplicam; ou

1.17.4.2. impor qualquer sanção adicional.

1.17.5. O Artigo 1.17. é adicional e não limita quaisquer outros poderes existentes nos Estatutos para suspender, remover ou sancionar de outra forma qualquer Associação.

1.18. CONSEQUÊNCIAS DA SUSPENSÃO, EXPULSÃO OU RETIRADA

1.18.1. Qualquer Associação suspensa, expulsa ou retirada deverá imediatamente:

1.18.1.1. ser suspensa da sua Federação Continental, se tiver sido suspensa; ou deixar de ser membro da sua Federação Continental, se se tiver retirado ou tiver sido expulsa;

1.18.1.2. perder e não ter direito a qualquer direito, privilégio ou benefício que de outra forma teria ao abrigo dos Estatutos como Associação, em particular os previstos no Artigo 1.10., exceto quando um Evento Sancionado pela ITTF tiver sido aprovado para a Associação suspensa, expulsa ou retirada, o Conselho Executivo poderá estabelecer um órgão relevante para supervisionar a organização de tal evento e nos termos que impuser;

1.18.1.3. não se identificar como membro da ITTF ou da sua Federação Continental; e

1.18.1.4. não utilizar qualquer propriedade intelectual relacionada com a ITTF, a sua Federação Continental ou qualquer uma das suas afiliadas.

1.18.2. Qualquer funcionário de qualquer Associação suspensa, expulsa ou retirada deverá imediatamente:

1.18.2.1. deixar de exercer qualquer cargo na ITTF, na sua Federação Continental ou em qualquer outra Associação; e

1.18.2.2. perderão e não terão direito a qualquer direito, privilégio ou benefício que de outra forma teriam nos termos dos Estatutos, incluindo representação, participação ou envolvimento em qualquer capacidade em qualquer Evento, reunião ou outra atividade sancionada pela ITTF, sua Federação Continental ou qualquer outra Associação.

1.18.3. O Conselho Executivo pode permitir que os atletas afiliados à Associação suspensa, expulsa ou retirada participem em eventos de ténis de mesa sob a bandeira da ITTF ou outros identificadores neutros, nos termos do Artigo 1.61.1.13 e de acordo com o Artigo 3.8.7.

1.18.4. Em situações urgentes ou excecionais, o Conselho Executivo pode permitir tal medida, nos termos do Artigo 1.18.3., até à próxima AGA, durante a qual a AGA pode ratificar ou revogar tal permissão.

Divisão 2: Federações Continentais

1.19. FEDERAÇÕES CONTINENTAIS

1.19.1. Haverá cinco Federações Continentais, uma de cada região geográfica da África, Américas, Ásia, Europa e Oceânia.

1.19.2. As Federações Continentais serão apoiadas e incentivadas pela ITTF, que cooperará com elas em todas as questões, desde que os estatutos da Federação Continental estejam em conformidade com os Estatutos.

1.19.3. As Federações Continentais não serão consideradas agentes da ITTF e não se apresentarão como tal.

1.20. AFILIAÇÃO À ITTF

1.20.1. As Federações Continentais serão afiliadas à ITTF de acordo com critérios estabelecidos, prescritos pelo Conselho da ITTF após uma proposta do Conselho Continental.

1.20.2. A afiliação de uma Federação Continental à ITTF será renovada a cada 4 anos, no

ano seguinte aos Jogos Olímpicos, sujeita à celebração de um acordo estratégico quadrienal específico com a ITTF.

1.20.3. A afiliação das Federações Continentais tem os seguintes objetivos:

1.20.3.1. aumentar a cooperação em eventos e marketing, bem como desenvolver o ténis de mesa de forma cooperativa;

1.20.3.2. formalizar o estatuto das Federações Continentais nos Estatutos;

1.20.3.3. qualificar-se para financiamento de desenvolvimento, de acordo com o acordo estabelecido no Artigo 1.20.2.; e

1.20.3.4. ligar os eventos continentais aos eventos mundiais para reforçar o valor de marketing e garantir a participação dos melhores atletas.

1.21. DIREITOS DAS FEDERAÇÕES CONTINENTAIS

1.21.1. Cada Federação Continental terá os seguintes direitos, sujeitos aos Estatutos:

1.21.1.1. apresentar propostas e resoluções para consideração para inclusão na agenda da AGM ou da reunião do Conselho da ITTF;

1.21.1.2. ser autorizada a usar o nome ou logótipo da ITTF como parte de seu nome comercial ou identidade corporativa, mediante solicitação e sujeito à aprovação do Conselho Executivo;

1.21.1.3. ter o seu presidente continental como membro do Conselho da ITTF e do Conselho Continental;

1.21.1.4. ter o seu campeonato reconhecido como o único campeonato continental para esse continente; e

1.21.1.5. exercer todos os outros direitos conferidos pelos Estatutos.

1.22. OBRIGAÇÕES DAS FEDERAÇÕES CONTINENTAIS

1.22.1. Cada Federação Continental terá as seguintes obrigações:

1.22.1.1. ter a sua adesão aberta às Associações aplicáveis cujo território esteja situado no seu continente, exceto quando, por razões alheias ao controlo do Ténis de Mesa, uma Associação não for aceite como membro da sua Federação Continental apropriada e, nesse caso, essa Associação terá o direito de recorrer à ITTF para a ajudar a garantir a adesão ou, caso isso não seja possível, uma afiliação a outra Federação Continental adjacente;

1.22.1.2. abrir a sua competição pelo título do campeonato apenas aos atletas das suas associações membros e quaisquer organizações associadas, sujeito às regras e regulamentos aplicáveis a tal evento;

1.22.1.3. organizar competições de ténis de mesa no seu continente;

1.22.1.4. assegurar que o seu presidente continental e outros dirigentes importantes sejam eleitos ou nomeados democraticamente, de acordo com os seus estatutos;

1.22.1.5. cumprir integralmente os Estatutos e todas as decisões tomadas de acordo com os mesmos;

1.22.1.6. administrar, promover e desenvolver o ténis de mesa no seu continente de acordo com os Princípios e Objetivos;

1.22.1.7. adotar estatutos (incluindo a sua constituição e regulamentos subsidiários) que estejam em conformidade com os Estatutos;

1.22.1.8. notificar imediatamente a ITTF sobre qualquer alteração importante que lhe diga respeito, tal como a sua constituição ou regulamentos, o seu presidente ou secretário-geral, a sua morada ou dados de contacto, e fornecer quaisquer outras informações exigidas pelos Estatutos; e

1.22.1.9. garantir que os seus próprios membros cumpram os Estatutos.

1.23. GOVERNANÇA DAS CONFEDERAÇÕES CONTINENTAIS

1.23.1. De acordo com o Artigo 1.22.1.7., os estatutos de cada Federação Continental devem estar em conformidade com os princípios de boa governança e conter, no mínimo, disposições relativas às seguintes questões:

1.23.1.1. ser neutra e proibir a discriminação em questões de raça, religião, política e género;

1.23.1.2. ser independente e evitar qualquer forma de interferência política;

1.23.1.3. garantir que todas as partes interessadas relevantes cumpram os Estatutos;
1.23.1.4. garantir que todas as partes interessadas relevantes reconheçam e se submetam exclusivamente à jurisdição e autoridade do Tribunal da ITTF e de outros poderes judiciais reconhecidos pela ITTF;
1.23.1.5. regulamentar as questões relacionadas com as competições de ténis de mesa e a integridade desportiva no seu continente;
1.23.1.6. definir as responsabilidades dos órgãos decisórios; e
1.23.1.7. eleger ou nomear democraticamente candidatos adequados para o seu órgão executivo.

1.23.2. A Federação Continental deverá fornecer ao Secretariado uma cópia dos seus estatutos e detalhes de quaisquer alterações subsequentes no prazo de 3 meses civis a partir da reunião em que forem feitas, ou mediante solicitação da ITTF.
1.23.3. Se surgir qualquer inconsistência entre os estatutos de uma Federação Continental e os Estatutos, os Estatutos prevalecerão na medida dessa inconsistência.
1.23.4. A ITTF pode intervir na governança ou gestão de uma Federação Continental da forma que o Conselho Executivo considerar apropriada se, na sua opinião, após investigação e tendo dado uma oportunidade razoável para a Associação ser ouvida, e se aprovado pelo Conselho Executivo, a Associação:
1.23.4.1. estiver a enfrentar dificuldades significativas de governação, administração, operacionais ou financeiras;
1.23.4.2. estiver sujeita a qualquer ação ou processo para a sua dissolução;
1.23.4.3. estiver envolvida em qualquer conflito que a impeça de operar eficazmente; ou
1.23.4.4. estiver impossibilitada de cumprir os seus objetivos.

1.24. SANÇÕES, ETC. E CONSEQUÊNCIAS CORRESPONDENTES

1.24.1. Os artigos 1.16 e 1.17 sobre suspensão, expulsão e outras sanções aplicáveis às Associações aplicam-se de forma correspondente às Federações Continentais, com as alterações necessárias para ter em conta o contexto diferente.
1.24.2. O artigo 1.18 sobre as consequências da suspensão, expulsão e retirada aplicáveis às Associações será aplicável de forma correspondente às Federações Continentais, com as alterações necessárias consideradas feitas para ter em conta o contexto diferente.

Divisão 3: Fundação ITTF

1.25. FUNÇÃO

1.25.1. A Fundação ITTF é a entidade de responsabilidade social corporativa, uma subsidiária da ITTF e parte do Grupo ITTF.

1.26. DIREITOS DA FUNDAÇÃO ITTF

1.26.1. A Fundação ITTF terá os seguintes direitos:
1.26.1.1. identificar-se conforme previsto no Artigo 1.25.1.;
1.26.1.2. criar uma ou mais subsidiárias, conforme necessário, para cumprir as suas obrigações nos termos do Artigo 1.27.;
1.26.1.3. apresentar propostas e resoluções para consideração para inclusão na agenda da AGM ou da reunião do Conselho da ITTF;
1.26.1.4. nomear um ou mais representantes para participar na AGM; e
1.26.1.5. exercer todos os outros direitos conferidos nos Estatutos.

1.27. OBRIGAÇÕES DA FUNDAÇÃO ITTF

1.27.1. A Fundação ITTF terá as seguintes obrigações:
1.27.1.1. garantir que os seus estatutos não sejam incompatíveis com os Estatutos;
1.27.1.2. manter o seu estatuto de entidade jurídica no território onde está constituída;
1.27.1.3. promover e garantir a acessibilidade do ténis de mesa; e
1.27.1.4. organizar eventos, realizar atividades ou utilizar o ténis de mesa para promover a paz, a solidariedade, a saúde, a diplomacia, o desenvolvimento comunitário e outros bens sociais.

Divisão 4: Ténis de Mesa Mundial (WTT)

1.28. FUNÇÃO

1.28.1. A WTT é a entidade detentora dos direitos comerciais, uma subsidiária com fins lucrativos da ITTF e parte do Grupo ITTF.

1.29. DIREITOS DA WTT

1.29.1. A WTT terá os seguintes direitos:

1.29.1.1. identificar-se conforme previsto no Artigo 1.28.1.;

1.29.1.2. exercer todos os direitos, prerrogativas e benefícios concedidos ao abrigo do contrato de licença com a ITTF;

1.29.1.3. constituir uma ou mais subsidiárias, conforme necessário, para cumprir as suas obrigações nos termos do Artigo 1.30.;

1.29.1.4. nomear um ou mais representantes para participar na AGM;

1.29.1.5. apresentar propostas e resoluções para consideração e inclusão na agenda da AGM ou da reunião do Conselho da ITTF; e

1.29.1.6. exercer todos os outros direitos conferidos nos Estatutos.

1.30. OBRIGAÇÕES DA WTT

1.30.1. A WTT terá as seguintes obrigações:

1.30.1.1. garantir que os seus estatutos não sejam incompatíveis com os Estatutos;

1.30.1.2. manter o seu estatuto de entidade jurídica no território onde está constituída;

1.30.1.3. explorar os direitos comerciais licenciados de acordo com o contrato de licença e outros acordos concedidos pela ITTF;

1.30.1.4. promover e manter a sustentabilidade comercial dos eventos licenciados; melhorar, promover, profissionalizar e desenvolver o prestígio e a imagem do ténis de mesa; e

1.30.1.5. impulsionar o crescimento do ténis de mesa através do desenvolvimento das áreas de participação de atletas de alto nível e prémios monetários, produção de transmissões e distribuição de conteúdos, produção de eventos, apresentação e experiência dos fãs, marketing e promoção, organização de torneios e operações de eventos, formato, calendário e estrutura das competições e gestão de atletas.

Divisão 5: Outras Organizações Associadas

1.31. OUTROS GRUPOS DE ASSOCIAÇÕES

1.31.1. Um grupo de associações deve, em princípio, incluir aquelas que partilham objetivos comuns, tais como a promoção do ténis de mesa em qualquer das suas formas ou categorias, a organização de competições para títulos específicos ou para áreas unidas pela língua, história e/ou cultura.

1.31.2. Cada grupo reconhecido de associações terá o direito de organizar competições específicas abertas a todas as associações desse grupo, desde que os estatutos sejam respeitados no que diz respeito ao jogo com organizações não afiliadas.

1.31.3. Cada grupo reconhecido de associações terá as seguintes obrigações:

1.31.3.1. cumprir integralmente os Estatutos e todas as decisões tomadas em conformidade com os mesmos;

1.31.3.2. administrar, promover e desenvolver o ténis de mesa de acordo com os Princípios e Objetivos;

1.31.3.3. adotar estatutos que estejam em conformidade com os Estatutos;

1.31.3.4. notificar imediatamente a ITTF sobre qualquer alteração importante que lhe diga respeito, tal como a sua constituição ou regulamentos, o seu presidente ou secretário-geral, a sua morada ou dados de contacto, e fornecer quaisquer outras informações exigidas pelos Estatutos;

1.31.3.5. garantir que os seus próprios membros cumpram os Estatutos; e

1.31.3.6. cumprir quaisquer outros requisitos prescritos.

Divisão 6: Autoridade das Associações

1.32. FILIAÇÃO E REPRESENTAÇÃO

1.32.1. Um atleta será considerado residente num território se a sua residência habitual ou principal ou base se situar nesse território, mas a residência não será determinada exclusivamente com base na duração da permanência nesse território.

1.32.2. Antes de aceitar um atleta como membro, uma Associação deve certificar-se de que esse atleta é ou pretende ser residente no seu território e não deve mantê-lo como membro se ele encerrar essa residência.

1.32.3. A menos que seja notificada de qualquer suspensão ou expulsão, as associações terão o direito de considerar qualquer atleta ou organização residente no território de uma associação e que se saiba estar afiliado a ela como elegível para participação.

1.32.4. Exceto após uma mudança genuína de residência, nenhuma Associação pode tornar um residente num Território controlado por outra Associação membro ou representante da mesma sem a autorização prévia dessa outra Associação.

1.32.5. Qualquer litígio ao abrigo do Artigo 1.32. será remetido ao Conselho Executivo.

1.33. ÂMBITO DE AUTORIDADE

1.33.1. Na administração e interpretação dos seus próprios regulamentos e decisões, uma Associação terá autoridade sobre:

1.33.1.1. Atletas residentes no seu território, enquanto estiverem nesse território ou em qualquer outro território;

1.33.1.2. atletas visitantes, enquanto estiverem no seu território, exceto conforme previsto no artigo 1.34.1.; e

1.33.1.3. atletas que o representam numa competição e que residem normalmente no território de outra Associação, mas apenas enquanto estiverem a participar nessa competição.

1.34. ATLETAS VISITANTES

1.34.1. Se um atleta visitante estiver a representar oficialmente a sua Associação ou a ITTF num evento Masters, a convite da Associação visitada, esta última não tem o direito de impor qualquer penalidade a esse atleta.

1.34.1.1. A comissão de gestão responsável terá autoridade sobre a condução da competição, mas nenhuma penalidade subsequente poderá ser imposta a um atleta visitante por qualquer infração cometida em relação a essa competição.

1.34.1.2. A Associação visitada pode protestar junto à Associação do Atleta visitante ou à ITTF em eventos Masters sobre qualquer infração, mas a Associação do Atleta visitante manterá autoridade exclusiva sobre eles e o direito de impor qualquer penalidade.

1.34.2. Se um atleta visitante participar em atividades de ténis de mesa que não sejam como representante oficial da sua Associação, quer a sua visita seja em resposta a um convite da Associação visitada, estará também sujeito à autoridade da Associação visitada, que terá o direito de impor qualquer penalidade por qualquer infração cometida em relação a tais atividades.

1.34.2.1. Nenhuma penalidade poderá entrar em vigor antes de pelo menos um mês após a sua notificação, com uma descrição de todas as circunstâncias à Associação do Atleta visitante.

1.34.2.2. Se a Associação do atleta visitante não recorrer no prazo de um mês civil após a notificação, a penalidade poderá ser imposta.

1.34.2.3. Se for apresentado recurso no prazo de um mês civil, o assunto será remetido ao Conselho Executivo e a sanção não poderá ser aplicada antes de o recurso ter sido decidido.

1.35. PAGAMENTOS AOS JOGADORES

1.35.1. Exceto quando agir sob instruções diretas da sua Associação como seu representante, um Atleta pode aceitar qualquer pagamento, recompensa, benefício ou subsídio por jogar em qualquer competição que não seja os Jogos Olímpicos e Paraolímpicos, ou por exibições ou treinos.

1.35.2. Sujeito ao Artigo 1.35.1., cada Associação terá total discricionariedade para determinar e regulamentar a sua própria política para qualquer pagamento, recompensa, benefício ou subsídio relativo a atletas e eventos sob a sua jurisdição.

Divisão 7: Jogadores e organizações não afiliados

1.36. OBJETIVO DO REGULAMENTO

1.36.1. O objetivo desta Parte II, Divisão 7, é regulamentar, mas não impedir, o jogo entre atletas afiliados e não afiliados.

1.36.2. Sem limitar o Artigo 1.61.1.13, apenas equipas e atletas nomeados pelas associações podem participar em eventos de título mundial e eventos de campeonato continental, mas, caso contrário, tal atleta será, quando não contrário aos estatutos ou aos interesses da ITTF ou das associações, geralmente permitido, desde que seja feita a devida solicitação.

1.36.3. Um atleta afiliado a uma Associação não poderá participar em nenhuma competição, exibição ou treino:

1.36.3.1. no território de outra Associação, a menos que o órgão sob cujos auspícios a atividade é realizada seja afiliado e esteja em boa situação com a Associação do território visitado, exceto com a autorização prévia dessa Associação ou da ITTF em eventos Masters;

1.36.3.2. num território que não tenha uma Associação ou cuja organização governamental não seja afiliada à ITTF, exceto com a autorização do Conselho Executivo, a menos que o Conselho da ITTF tenha previamente concedido autorização para que a organização governamental seja incluída temporariamente na Federação Continental apropriada, enquanto se aguarda um pedido de adesão; e

1.36.3.3. organizado por um organismo não afiliado, a menos que a autorização para o evento tenha sido dada pelo Conselho Executivo, exceto conforme previsto no Artigo 1.36.7.

1.36.4. A Associação que controla o Território em que um jogador reside será responsável por garantir que cumpre o Artigo 1.36.3.

1.36.5. Um jogador residente num território que não tenha uma Associação ou cuja organização governamental não seja afiliada à ITTF não poderá participar em nenhuma competição, exibição ou treino no território de qualquer Associação, exceto com a permissão do Conselho Executivo, a menos que o Conselho da ITTF tenha previamente concedido permissão para que a organização governamental seja incluída temporariamente na Federação Continental apropriada, enquanto se aguarda um pedido de adesão.

1.36.6. A Direção Executiva pode permitir que qualquer evento de ténis de mesa seja organizado por um organismo não afiliado, desde que:

1.36.6.1. o organismo organizador se tenha comprometido a cumprir os regulamentos aplicáveis da ITTF;

1.36.6.2. o organismo organizador se tenha comprometido a não incluir nenhum atleta afiliado no evento, exceto com o consentimento da sua Associação;

1.36.6.3. o organismo organizador se tenha comprometido a não incluir atletas não afiliados no evento, exceto com o consentimento da Direção Executiva;

1.36.6.4. o pedido para organizar esse evento seja apoiado pela Associação, se houver, que controla o território em que o evento será realizado; e

1.36.6.5. a Associação de apoio tenha aceitado a responsabilidade de garantir que o organismo organizador cumpra os requisitos do Artigo 1.36.6.

1.36.7. Quando uma Associação estiver disposta a aceitar a responsabilidade pela realização de qualquer evento organizado no seu território por uma organização não afiliada, não será necessária nenhuma autorização especial, mas essa Associação deverá notificar o Secretariado, que informará todas as outras Associações de que o evento está em ordem.

1.36.8. Quando não houver nenhuma Associação organizadora disponível, o Conselho Executivo da ITTF poderá atribuir qualquer evento a qualquer órgão não afiliado, que deverá cooperar com a Associação que controla o território do evento.

Parte III: Órgãos

Divisão 1: Assembleias Gerais

1.37. FUNÇÃO E COMPOSIÇÃO

1.37.1. A AGM é o órgão supremo da ITTF e é composta pelos representantes das Associações reunidos.

1.38. PODERES

1.38.1. A AGM tem os poderes estabelecidos nos Estatutos, em particular para:

1.38.1.1. alterar esta Constituição e as Leis;

1.38.1.2. eleger, suspender ou destituir o Presidente e os Vice-Presidentes Executivos (incluindo o Vice-Presidente Adjunto);

1.38.1.3. ratificar, suspender ou destituir qualquer presidente continental ou representante continental;

1.38.1.4. nomear, suspender ou destituir os membros do Tribunal da ITTF;

1.38.1.5. nomear, suspender ou destituir, em anos ímpares, os membros efetivos e correspondentes das Comissões e Comitês, por recomendação da Comissão de Nomeações; exceto a Comissão de Nomeações, que será nomeada em anos pares pela Diretoria Executiva;

1.38.1.6. revogar quaisquer títulos honorários concedidos;

1.38.1.7. conceder ou revogar a organização das Finais do WTTC;

1.38.1.8. determinar a taxa de inscrição das Associações;

1.38.1.9. delegar quaisquer dos seus poderes ao Conselho da ITTF ou ao Conselho Executivo, a pedido de pelo menos um quarto (1/4) das Associações que não estejam em atraso;

1.38.1.10. ratificar o trabalho realizado pelo Conselho da ITTF e pela Direção Executiva desde a última AGM; e

1.38.1.11. tratar de qualquer assunto normalmente delegado a outro órgão da ITTF ou decidido por este órgão.

1.39. DELEGADOS

1.39.1. Cada Associação pode nomear 2 Delegados para a representar na AGM.

1.39.2. Cada delegado deve ser cidadão da associação que o nomeou, comprovado pelo seu passaporte, ou ter a sua residência principal no território controlado pela associação que o nomeou por um período não inferior a 12 meses antes da AGA relevante. Os delegados pertencentes à mesma unidade estatal, com o mesmo tipo de passaporte nacional, devem ter a sua residência principal por um período mínimo de 12 meses antes da AGA relevante no território controlado pela associação que os nomeou.

1.39.3. O Conselho Executivo pode conceder exceções ao Artigo 1.39.2., caso a caso, em circunstâncias especiais.

1.39.4. A ITTF cobrirá as despesas de viagem e alojamento de um delegado de cada Associação que não esteja em atraso para participar na AGM do ano das eleições dos membros do Conselho Executivo, de acordo com as diretrizes aprovadas pelo Conselho Executivo.

1.40. PARTICIPAÇÃO

1.40.1. Os delegados podem participar na AGM com direito a usar da palavra e votar.

1.40.2. Os membros do Conselho Executivo, os membros do Conselho da ITTF, os funcionários seniores da ITTF, os presidentes honorários, os membros honorários pessoais e os membros da Comissão Consultiva do Presidente podem participar na AGM com direito a usar da palavra, mas sem direito a voto.

1.40.3. Todos os membros das Comissões e Comitês podem participar da AGM como observadores, sem direito a voz ou voto, a menos que representem uma Associação.

1.40.4. O presidente do Tribunal da ITTF, os presidentes das comissões, os presidentes das comissões, os comissários, na qualidade de consultores

especializados, podem participar na AGM com direito a usar da palavra, mas sem direito a voto.

1.40.5. O presidente da AGM pode permitir que qualquer convidado apropriado participe e fale na AGM, em circunstâncias especiais.

1.40.6. Não é permitida a representação por procuração ou carta (ou outros meios escritos).

1.41. LOCAL, DATA E HORA

1.41.1. A AGM será geralmente realizada como parte da Cimeira da ITTF, após e próximo ao último dia de competição das Finais do WTTC e, em circunstâncias excepcionais, em outro local, data e hora que a Direção Executiva determinar.

1.41.2. Uma AGM pode ser convocada remotamente (total ou parcialmente) se considerado apropriado.

1.42. AVISO DE AGM

1.42.1. A convocatória da AGM, com detalhes sobre o local, data e hora e os assuntos a serem tratados, deve ser enviada por correio, e-mail ou outro meio apropriado para:

1.42.1.1. cada Associação;

1.42.1.2. aos membros do Conselho Executivo;

1.42.1.3. aos membros do Conselho da ITTF;

1.42.1.4. ao pessoal sénior da ITTF;

1.42.1.5. aos presidentes honorários;

1.42.1.6. os Membros Honorários Pessoais;

1.42.1.7. os membros da Comissão Consultiva do Presidente;

1.42.1.8. os presidentes das comissões, comités, do Tribunal da ITTF e do Conselho de Integridade; e

1.42.1.9. os comissários.

1.42.2. A convocatória para a AGM deve ser enviada no prazo de 2 meses civis antes da AGM.

1.43. AVISO DE ASSUNTOS

1.43.1. Os detalhes por escrito das Propostas e Resoluções a serem consideradas na AGM devem chegar ao Secretariado no prazo de 4 meses civis antes da AGM.

1.43.2. A notificação do prazo final para a receção de assuntos, propostas e resoluções deve ser enviada a todas as pessoas com direito a propor tais assuntos pela Secretaria no prazo de 6 meses civis antes da AGM.

1.43.3. As propostas e resoluções, com exceção das alterações a esta Constituição ou às Leis, que não sejam devidamente apresentadas, mas que, na opinião do Conselho Executivo, estejam relacionadas com os assuntos em apreço ou com uma emergência, podem ser admitidas por uma maioria de dois terços dos votos na AGM.

1.44. REVISÃO DE PROPOSTAS E RESOLUÇÕES

1.44.1. Após receber qualquer Proposta ou Resolução apresentada, o Secretariado deverá analisar tal documento com a assistência de qualquer pessoa relevante e qualificada e notificar o Proponente sobre qualquer Alteração Aconselhada no prazo de 14 dias a partir do prazo final para apresentação de Propostas e Resoluções.

1.44.2. A Secretaria notificará o Proponente sobre qualquer Alteração Recomendada nos termos do Artigo 1.44.1.:

1.44.2.1. se, na sua opinião, a Proposta ou Resolução analisada preencher um ou mais dos motivos previstos no Artigo 1.44.8.; ou

1.44.2.2. por qualquer outro motivo apropriado.

1.44.3. Ao receber qualquer Alteração Recomendada, o Proponente poderá aceitar, recusar ou esclarecer qualquer Alteração Recomendada (total ou parcialmente) no prazo de 7 dias após ter sido notificado nos termos do Artigo 1.44.1.

1.44.4. Se qualquer Alteração Recomendada não for aceite ou se o Proponente não

responder a qualquer Alteração Recomendada dentro do prazo estabelecido no Artigo 1.44.3., essa Proposta ou Resolução será considerada uma Proposta Qualificada.

1.44.5. O Secretariado notificará o Conselho Executivo de todas as Propostas Qualificadas, indicando os motivos para fazer as Alterações Aconselhadas, e recomendará se o Conselho Executivo deve recusar a inclusão de qualquer Proposta Qualificada na agenda da AGM.

1.44.6. Após ser notificado nos termos do Artigo 1.44.5., o Conselho Executivo deverá considerar todas as Propostas Qualificadas com as recomendações da Secretaria e qualquer outra Proposta ou Resolução apresentada.

1.44.7. Se o Conselho Executivo decidir não incluir qualquer Proposta Qualificada ou qualquer outra Proposta ou Resolução apresentada na agenda da AGA, seja por estar satisfeito com a recomendação da Secretaria ou por qualquer outra base razoável, a Secretaria notificará o Proponente relevante da decisão do Conselho Executivo e indicará as razões para tal decisão no prazo de 3 meses civis a contar da AGA.

1.44.8. O Conselho Executivo poderá recusar a inclusão de qualquer Proposta ou Resolução na agenda da AGM se, em sua opinião, a Proposta ou Resolução:

1.44.8.1. for incompreensível;

1.44.8.2. for substancialmente desprovida de fundamento ou tiver sido apresentada de má-fé;

1.44.8.3. for suscetível de reverter uma decisão tomada na AGM imediatamente anterior; ou

1.44.8.4. for suscetível de prejudicar substancialmente os interesses da ITTF ou do ténis de mesa, seja financeiramente, em termos de reputação ou de qualquer outra forma.

1.44.9. Qualquer proponente que não esteja satisfeito com a decisão da Diretoria Executiva nos termos do Artigo 1.44.7. poderá solicitar ao Tribunal da ITTF uma revisão do processo de tomada de decisão da Diretoria Executiva.

1.45. PRAZOS

1.45.1. Não obstante qualquer prazo estabelecido relativamente à AGA, o Conselho Executivo pode alterar esse prazo em circunstâncias urgentes ou excecionais.

1.46. ORDEM DO DIA

1.46.1. A ordem do dia da AGM deve incluir:

1.46.1.1. a nomeação de um presidente;

1.46.1.2. uma chamada nominal das Associações presentes;

1.46.1.3. qualquer nomeação de escrutinadores;

1.46.1.4. qualquer confirmação da ata da AGM anterior;

1.46.1.5. qualquer consideração de pedidos de adesão;

1.46.1.6. o recebimento do Plano Estratégico da ITTF e do Relatório Geral Anual, incluindo relatórios dos membros do Conselho Executivo, Presidentes Continentais, Conselho Continental, Comissão de Auditoria e Finanças, Presidentes das Comissões Permanentes, Tribunal da ITTF, Conselho de Integridade, CEO e Secretário-Geral;

1.46.1.7. o recebimento do relatório financeiro, as demonstrações financeiras auditadas do ano anterior, a análise das estimativas de receitas e despesas para o ano seguinte e para o quadriénio, e a nomeação dos auditores da ITTF;

1.46.1.8. a apreciação das Propostas e Resoluções e dos relatórios das Comissões ou Comités que as analisaram;

1.46.1.9. se aplicável, a eleição do Presidente e dos Vice-Presidentes Executivos;

1.46.1.10. se aplicável, a nomeação dos membros das Comissões, Comitês e do Tribunal da ITTF;

1.46.1.11. qualquer consideração sobre os preparativos para as futuras finais do WTTC;

1.46.1.12. a ratificação do trabalho realizado pelo Conselho da ITTF e pela Direção Executiva desde a última AGM;

1.46.1.13. qualquer anúncio do local e data da próxima AGA; e

1.46.1.14. a consideração de quaisquer outros assuntos.

1.47. INTERVENÇÕES NA AGA

1.47.1. O Presidente da AGM decidirá quantos oradores serão autorizados a falar sobre cada Proposta e Resolução.

1.47.2. Nenhum orador poderá falar mais de uma vez sobre cada Proposta e Resolução, exceto o Proponente, que terá o direito de réplica.

1.47.3. Não obstante o Artigo 1.47.1., o Presidente da AGM pode, a seu critério, permitir que um orador fale mais de uma vez para responder a uma pergunta decorrente da sua declaração original.

1.47.4. Quando a AGM decidir que a votação deve ser realizada sobre qualquer Proposta ou Resolução, ela será votada imediatamente, sem mais discussão, exceto a moção "que a questão seja agora colocada" ou quaisquer palavras com esse efeito.

1.47.5. Uma moção uma vez decidida não pode ser rediscutida e revotada, a menos que o Presidente da AGM esteja convencido de que não fazê-lo pode prejudicar significativamente os interesses da ITTF.

1.47.6. Qualquer moção para contestar a decisão do presidente da AGM nos termos do Artigo 1.47.5. deve ser feita de boa-fé e ser tomada imediatamente após essa decisão.

1.48. VOTAÇÃO NA AGM

1.48.1. Cada Associação presente e sem dívidas terá 1 voto.

1.48.2. As questões serão decididas por maioria simples, exceto:

1.48.2.1. qualquer alteração a esta Constituição, suspensão ou expulsão de membros, Propostas e Resoluções nos termos do Artigo 1.43.3, e revogação da atribuição das Finais do WTTC, que requerem uma maioria de dois terços dos votos;

1.48.2.2. qualquer alteração às Leis requer uma maioria de três quartos dos votos expressos; e

1.48.2.3. A dissolução da ITTF requer uma maioria de quatro quintos dos votos expressos.

1.48.3. Se houver empate na votação sobre qualquer questão administrativa ou financeira, o presidente da AGM terá voto de qualidade. Se houver empate na votação sobre qualquer outra questão, a moção será rejeitada e a AGM prosseguirá com o próximo assunto.

1.48.4. As votações que não sejam eleições serão feitas por braço levantado, meios eletrónicos ou online, chamada nominal ou voto secreto, conforme decidido pela AGM por proposta do presidente da AGM.

1.48.5. Cada presidente continental nomeará duas pessoas do seu continente, para aprovação pela AGM, para formar uma lista de escrutinadores.

1.48.6. Para cada votação que requeira escrutinadores, incluindo eleições, os nomes serão retirados da lista por ordem alfabética, omitindo o representante de qualquer Associação que tenha um interesse particular no assunto que é objeto da votação.

1.49. ELEIÇÕES

1.49.1. Quando houver mais candidatos para um cargo do que o número de vagas, se não for alcançada uma maioria simples, serão necessárias votações adicionais. Nesse caso, o candidato que obtiver o menor número de votos será eliminado.

1.49.2. Se houver um empate pelo menor número de votos, será realizada uma nova votação para determinar quem entre eles será eliminado.

1.49.3. Serão realizadas votações consecutivas até que a eleição seja decidida.

1.49.4. Numa eleição, qualquer boletim de voto só será considerado válido se o número de votos expressos nesse boletim corresponder ao número de vagas.

1.50. ATA E DOCUMENTOS

1.50.1. As atas e os documentos relevantes serão mantidos para a AGM e publicados de forma adequada.

1.50.2. O Secretariado poderá fazer quaisquer pequenas correções que considere necessárias à versão publicada de quaisquer avisos e documentos relevantes

relacionados com a AGM, tais como correções gramaticais, de formatação, organização e referências.

1.51. IRREGULARIDADE

1.51.1. Qualquer irregularidade, erro ou omissão nos avisos, agendas e documentos relevantes para uma AGM e qualquer outro erro relacionado não invalidará a AGM nem impedirá a AGM de considerar os seus assuntos, desde que:

1.51.1.1. o Presidente da AGM determine, a seu critério, que ainda é apropriado que a AGM prossiga, apesar da irregularidade, erro ou omissão; ou

1.51.1.2. uma moção para prosseguir seja apresentada à AGM e aprovada por uma maioria de dois terços.

1.52. ASSEMBLEIA GERAL EXTRAORDINÁRIA

1.52.1. Uma AGE pode ser convocada por uma resolução na AGM anterior ou no prazo de 10 semanas após a receção pelo Secretariado de um pedido por escrito apresentado por pelo menos 1/4 das Associações sem dívidas em atraso, representando pelo menos 2 continentes, ou, em circunstâncias excecionais, por decisão do Conselho Executivo.

1.52.2. A convocatória para qualquer AGE deve ser enviada no prazo de um mês civil antes da AGE.

1.52.3. O pedido de convocação de uma AGE deve especificar os assuntos para os quais a AGE será convocada e nenhum outro assunto, exceto a confirmação da ata da AGM ou AGE anterior, será tratado nessa AGE.

1.52.4. As disposições aplicáveis à AGM serão aplicáveis à EGM de forma correspondente, salvo indicação em contrário nos Estatutos (ou seja, com quaisquer alterações consideradas necessárias para ter em conta o contexto diferente).

1.52.5. Quaisquer referências ao termo «AGM» nos Estatutos devem ser interpretadas como incluindo «EGM».

Divisão 2: Conselho da ITTF

1.53. FUNÇÃO

1.53.1. O Conselho da ITTF é uma autoridade legislativa da ITTF com poderes para tratar de todos os regulamentos da ITTF, exceto esta Constituição e as Leis, entre outras responsabilidades estabelecidas nesta Constituição.

1.54. COMPOSIÇÃO

1.54.1. Sujeito ao presente Artigo 1.54, o Conselho da ITTF é composto por:

1.54.1.1. o Presidente;

1.54.1.2. dos Vice-Presidentes Executivos;

1.54.1.3. os Presidentes da Comissão de Atletas ou seus nomeados;

1.54.1.4. os Presidentes Continentais; e

1.54.1.5. até 32 Representantes Continentais eleitos ou nomeados por cada Federação Continental e ratificados pela AGM.

1.54.2. Qualquer Federação Continental cujo Presidente Continental também seja membro do Conselho Executivo pode nomear outro membro do seu órgão executivo máximo para o Conselho da ITTF, sujeito à ratificação pela AGM.

1.54.3. Os membros do COI que sejam atletas ou oficiais de qualquer associação ou federação continental tornar-se-ão membros ex officio do Conselho da ITTF.

1.54.4. O número de representantes continentais para cada federação continental deve:

1.54.4.1. ser proporcional ao número de associações que são membros dessa federação continental e que não têm pagamentos em atraso; e

1.54.4.2. não exceder 32.

1.54.5. Os representantes continentais devem ser todos de associações diferentes.

1.54.6. Se a AGM não ratificar a nomeação de qualquer representante continental, essa pessoa não será membro do Conselho da ITTF e tal cargo no Conselho da ITTF permanecerá vago até a próxima AGM, onde a federação continental relevante

poderá nomear outra pessoa adequada, devidamente eleita ou nomeada para consideração da AGM.

1.55. PODERES

1.55.1. O Conselho da ITTF tem os poderes estabelecidos nos Estatutos, em particular para:

1.55.1.1. receber e analisar relatórios dos comissários e das comissões;

1.55.1.2. nomear os presidentes das comissões e comités permanentes em anos ímpares e por recomendação do Conselho Executivo, exceto o presidente do Comité de Nomeações, que será nomeado pelo Conselho Executivo em anos pares, e os presidentes da Comissão de Atletas que serão eleitos pela Comissão de Atletas;

1.55.1.3. nomear os membros da Comissão de Auditoria e Finanças;

1.55.1.4. nomear todos os membros do Conselho de Integridade com direito a voto;

1.55.1.5. considerar Propostas e Resoluções relativas às Regras e Regulamentos da ITTF, exceto esta Constituição e Leis;

1.55.1.6. conceder ou revogar a organização do WJTTC, WPTTC e WVTTC;

1.55.1.7. aprovar as normas técnicas e os protocolos dos Manuais de Equipamento da ITTF;

1.55.1.8. determinar o número de membros efetivos e correspondentes de cada Comitê; e

1.55.1.9. delegar quaisquer dos seus poderes ao Conselho Executivo.

1.56. DIREITO DE PARTICIPAR NAS REUNIÕES DO CONSELHO DA ITTF

1.56.1. O Presidente do Tribunal da ITTF, o Presidente do Conselho de Integridade da ITTF, os Presidentes das Comissões e Comitês e os Comissários podem participar das reuniões do Conselho da ITTF como consultores especializados, sem direito a voto, mas com direito a usar da palavra.

1.57. LOCAL E DATA DAS REUNIÕES DO CONSELHO DA ITTF

1.57.1. O Conselho da ITTF reunir-se-á geralmente durante a Cimeira da ITTF, após e próximo do último dia de competição das Finais do WTTC e, em circunstâncias excecionais, no local e data que a Direção Executiva determinar.

1.57.2. O Conselho da ITTF conduzirá os seus trabalhos por correspondência (incluindo por meios eletrónicos ou online).

1.57.3. Qualquer reunião do Conselho da ITTF poderá ser convocada remotamente (total ou parcialmente), se considerado apropriado.

1.58. REUNIÕES DO CONSELHO DA ITTF

1.58.1. A agenda da reunião do Conselho da ITTF será enviada a todos os seus membros no prazo de um mês civil antes da referida reunião.

1.58.2. Na sua reunião, o Conselho da ITTF analisará todas as Propostas e Resoluções que lhe forem apresentadas, seguindo o processo de revisão previsto no Artigo 1.44. (com as alterações necessárias para se adequar ao contexto da reunião do Conselho da ITTF) e, quando apropriado, encaminhá-las-á para apreciação pelas Comissões.

1.58.3. O presidente da reunião do Conselho da ITTF será o presidente ou, na sua ausência, o vice-presidente. Se ambos estiverem ausentes, os membros do Conselho da ITTF presentes elegerão um dos seus membros como presidente para essa reunião.

1.58.4. Todas as questões na reunião do Conselho da ITTF serão decididas por maioria simples e, em caso de empate, o presidente terá voto de qualidade.

1.58.5. A votação será feita por braço levantado, meios eletrónicos ou online, chamada nominal ou cédula, conforme decidido pela reunião do Conselho da ITTF por proposta do Presidente.

1.58.6. A ITTF poderá pagar uma parte das despesas de viagem dos membros do Conselho da ITTF que participarem nas reuniões do Conselho da ITTF, sendo essa parte decidida periodicamente pela Direção Executiva.

1.58.7. Os proponentes podem ser convidados a falar da mesma forma que se estabelece no

Artigo 1.47.

1.58.8. Uma moção por escrito assinada ou consentida por correio eletrónico ou outros meios de comunicação eletrónica geralmente aceitáveis por maioria simples será válida como se tivesse sido aprovada numa reunião do Conselho da ITTF. Qualquer moção deste tipo pode ser composta por vários documentos de forma substancialmente semelhante, cada um assinado ou consentido por um ou mais membros do Conselho da ITTF.

Divisão 3: Conselho Executivo

1.59. FUNÇÃO

1.59.1. A Direção Executiva é o órgão executivo da ITTF.

1.60. COMPOSIÇÃO

1.60.1. O Conselho Executivo é composto por:

1.60.1.1. o Presidente;

1.60.1.2. 8 vice-presidentes executivos, dos quais um será designado pelo presidente como vice-presidente e outro será designado como responsável pelas finanças;

1.60.1.3. 2 membros da Comissão de Atletas de diferentes sexos; e

1.60.1.4. qualquer membro do COI ligado ao ténis de mesa pode ser membro ex officio por decisão do Conselho Executivo.

1.61. PODERES

1.61.1. O Conselho Executivo tem os poderes estabelecidos nos Estatutos e, em particular, para:

1.61.1.1. nomear o CEO;

1.61.1.2. nomear o Presidente da Comissão de Nomeações, os Comissários e os membros dos Grupos de Trabalho e outros órgãos não nomeados pela AGM ou pelo Conselho da ITTF;

1.61.1.3. conceder ou revogar a organização do Campeonato Continental Para;

1.61.1.4. determinar os termos de referência para todas as Comissões, Grupos de Trabalho e outros órgãos estabelecidos periodicamente;

1.61.1.5. aprovar quaisquer regras e documentos internos importantes da ITTF, incluindo políticas, diretrizes e avisos;

1.61.1.6. aprovar o plano estratégico da ITTF a ser apresentado à AGM;

1.61.1.7. aprovar a abertura e encerramento de contas bancárias da ITTF e nomear os seus signatários;

1.61.1.8. empregar os fundos da ITTF conforme for conveniente no interesse do ténis de mesa;

1.61.1.9. aprovar a remuneração do presidente ou de qualquer funcionário eleito, se aplicável e, nesse caso, tais decisões devem ser registadas em ata com menção específica dos nomes e montantes e devem ser refletidas na declaração anual das contas;

1.61.1.10. analisar todos os pedidos de novos membros e fazer recomendações sobre a aceitação;

1.61.1.11. apresentar propostas e resoluções à AGM ou ao Conselho da ITTF;

1.61.1.12. definir a utilização do nome e logótipo da ITTF;

1.61.1.13. autorizar os atletas a competir de forma neutra e sem afiliação a qualquer Associação (ou qualquer outra Organização Associada, conforme o caso);

1.61.1.14. impor sanções de acordo com os Estatutos;

1.61.1.15. não obstante quaisquer outras disposições dos Estatutos, decidir sobre todos os outros assuntos atuais ou urgentes em circunstâncias excecionais que não possam ser decididos prontamente pelo órgão competente, e tomar todas as medidas e emitir todas as ordens que considere necessárias;

1.61.1.16. decidir sobre qualquer assunto não reservado a outro órgão pelos Estatutos ou pela legislação aplicável; e

1.61.1.17. assumir todos os poderes que não estejam expressamente atribuídos a outro órgão dentro da ITTF.

1.61.2. Os poderes conferidos ao Conselho Executivo serão exercidos por maioria simples dos votos do Conselho Executivo.

1.61.3. Não obstante o Artigo 1.61.2, salvo disposição expressa em contrário nesta Constituição, o Conselho Executivo pode delegar qualquer dos seus poderes a qualquer dos seus membros ou outras pessoas dentro da ITTF, expressa ou implicitamente, e qualquer delegação de poderes pode ser revogada (total ou parcialmente) pelo Conselho Executivo a qualquer momento.

1.62. DEVERES

1.62.1. Os membros do Conselho Executivo devem sempre:

1.62.1.1. promover os princípios da ITTF e avançar os seus objetivos;

1.62.1.2. agir de boa-fé e cumprir as suas responsabilidades no melhor interesse da ITTF e das Associações como um todo;

1.62.1.3. cumprir e garantir que a ITTF cumpra as leis aplicáveis, os Estatutos e as decisões de qualquer órgão judicial;

1.62.1.4. não se envolver em qualquer ato de desonestidade, má conduta grave ou negligência intencional do dever;

1.62.1.5. não fazer nada (por ação ou omissão) que possa manchar a reputação da ITTF ou do ténis de mesa ou que seja contrário aos melhores interesses da ITTF ou do ténis de mesa;

1.62.1.6. exercer o cuidado, a diligência e a competência que qualquer membro razoável do Conselho Executivo exerceria nas mesmas circunstâncias;

1.62.1.7. divulgar ao Conselho Executivo e à Unidade de Integridade a natureza e a extensão de qualquer interesse que tenham (ou que qualquer pessoa ligada a eles tenha) numa transação ou transação proposta da ITTF ou envolvendo a ITTF, assim que tomarem conhecimento de tal interesse ou transação, e abster-se de emitir opinião e votar em qualquer resolução relacionada;

1.62.1.8. manter a confidencialidade das comunicações e assuntos do Conselho Executivo e das informações confidenciais (exceto quando necessário divulgá-las através das atas das reuniões) e não divulgá-las a nenhuma outra pessoa, a menos que seja para o benefício da ITTF, conforme acordado pelo Conselho Executivo, ou conforme exigido por lei ou pelos Estatutos; e

1.62.1.9. envidar esforços razoáveis para comparecer e participar ativamente em todas as reuniões do Conselho Executivo.

1.63. REUNIÕES DO CONSELHO EXECUTIVO E CONDUÇÃO DOS NEGÓCIOS FORA DAS REUNIÕES

1.63.1. O Conselho Executivo reunir-se-á durante o período das Finais do WTTC e, caso contrário, quando convocado pelo Presidente ou por maioria simples.

1.63.2. O quórum para qualquer reunião do Conselho Executivo será superior a 50% dos membros do Conselho Executivo então em exercício e com direito a voto.

1.63.3. As reuniões do Conselho Executivo podem ser realizadas remotamente, sem limitação, por telefone ou videoconferência.

1.63.4. Cada membro do Conselho Executivo presente e com direito a voto terá um voto, desde que qualquer membro do Conselho Executivo que tenha um conflito de interesses em qualquer moção não vote nessa moção.

1.63.5. Salvo disposição em contrário nesta Constituição, as moções do Conselho Executivo requerem uma maioria simples dos seus membros então em exercício e com direito a voto para serem aprovadas. Em caso de empate, o Presidente terá o voto de qualidade.

1.63.6. As moções do Conselho Executivo podem ser aprovadas por correspondência, sem a realização de qualquer reunião física ou remota, sendo permitido o uso de correio eletrónico e outros meios de comunicação eletrónica geralmente aceitáveis para tais fins.

1.63.7. Uma moção por escrito que seja assinada ou consentida por correio eletrónico ou outros meios de comunicação eletrónica geralmente aceitáveis por maioria simples será válida como se tivesse sido aprovada numa reunião do Conselho Executivo.

Qualquer moção deste tipo pode ser composta por vários documentos de forma substancialmente semelhante, cada um assinado ou consentido por um ou mais membros do Conselho Executivo.

1.63.8. Salvo indicação em contrário acima, o Conselho Executivo pode regulamentar a condução das suas reuniões e todos os outros assuntos relativos às suas reuniões através dos seus termos de referência ou documento relevante.

1.64. VAGAS NO CONSELHO EXECUTIVO

1.64.1. Se o Presidente se demitir ou não puder continuar no cargo, será substituído pelo Vice-Presidente.

1.64.2. O Presidente pode destituir o Vice-Presidente e o Vice-Presidente Executivo para as Finanças, desde que:

1.64.2.1. a destituição não seja feita de má-fé;

1.64.2.2. notificação por escrito da intenção de remover a designação, incluindo os motivos para tal remoção; e

1.64.2.3. que o Vice-Presidente ou o Vice-Presidente Executivo para as Finanças tenha a oportunidade de apresentar o seu caso ao Presidente dentro de um prazo razoável (não inferior a 48 horas).

1.64.3. A decisão do Presidente nos termos do Artigo 1.64.2 pode ser revista pelo Tribunal da ITTF mediante pedido do Vice-Presidente ou Vice-Presidente Executivo para Finanças afetado.

1.64.4. Qualquer vaga que surja no cargo de Vice-Presidente ou Vice-Presidente Executivo para as Finanças será preenchida por um Vice-Presidente Executivo nomeado pelo Presidente.

1.64.5. Qualquer vaga que surja nos cargos de quaisquer Vice-Presidentes Executivos durante os primeiros 3 anos do mandato em curso será preenchida por maioria simples na próxima AGM para os anos restantes do mandato em curso.

1.64.6. Se um dos cargos de Presidente da Comissão de Atletas estiver vago, será preenchido por um dos Vice-Presidentes eleitos pela Comissão de Atletas.

1.65. SUSPENSÃO OU REMOÇÃO DE MEMBROS DO CONSELHO EXECUTIVO

1.65.1. A Diretoria Executiva poderá, por maioria de dois terços, aprovar uma moção para suspender qualquer membro da Diretoria Executiva, sujeito aos termos que julgar apropriados, se esse membro:

1.65.1.1. for acusado de cometer uma infração criminal ou disciplinar, tal como violação do Código de Ética da ITTF ou violação das regras de uma Associação ou Organização Associada e, na opinião razoável do Conselho Executivo, houver um risco real de que a integridade do Ténis de Mesa ou a confiança do público possam ser seriamente comprometidas; ou

1.65.1.2. estiver, na opinião razoável do Conselho Executivo, a violar um ou mais dos seus deveres nos termos do Artigo 1.62.

1.65.2. Se for imposta uma suspensão nos termos do Artigo 1.65.1, tal suspensão permanecerá em vigor até o resultado das acusações perante o Tribunal da ITTF ou outro órgão judicial.

1.65.3. O Conselho Executivo pode, por maioria de dois terços, aprovar uma moção para destituir qualquer membro do Conselho Executivo antes do fim do seu mandato, sujeito aos termos que considerar apropriados, se esse membro:

1.65.3.1. estiver, na opinião razoável do Conselho Executivo, em violação grave, repetida ou contínua de um ou mais dos seus deveres nos termos do Artigo 1.62; ou

1.65.3.2. não cumprir os termos impostos pelo Conselho Executivo para o levantamento de uma suspensão imposta nos termos do Artigo 1.65.1.

1.65.4. Antes de suspender ou destituir qualquer membro do Conselho Executivo nos termos do Artigo 1.65, o Conselho Executivo deverá fornecer a esse membro:

1.65.4.1. uma notificação por escrito da proposta de suspensão ou destituição, incluindo as razões para tal proposta; e

1.65.4.2. a oportunidade de apresentar o seu caso ao Conselho Executivo dentro de um prazo razoável (não inferior a 48 horas).

1.65.5. Qualquer membro do Conselho Executivo que seja suspenso ou destituído nos termos do Artigo 1.65 será automaticamente suspenso ou destituído (conforme aplicável) de qualquer cargo que ocupe ex officio em relação à sua filiação no Conselho Executivo.
1.65.6. Este Artigo 1.65 é adicional e não limita quaisquer outros poderes existentes nos Estatutos para suspender ou destituir qualquer membro do Conselho Executivo do cargo.
1.65.7. Qualquer membro do Conselho Executivo que seja suspenso ou destituído nos termos do Artigo 1.65 pode recorrer dessa suspensão ou destituição ao Tribunal da ITTF.

Divisão 4: Tribunal da ITTF

1.66. FUNÇÃO E COMPOSIÇÃO
1.66.1. O Tribunal da ITTF é o principal órgão judicial da ITTF e é composto por até 8 membros.
1.66.2. O Tribunal da ITTF terá um presidente, um vice-presidente e até 6 outros membros.

1.67. REGULAMENTOS DO TRIBUNAL DA ITTF
1.67.1. A organização do Tribunal da ITTF e os procedimentos perante o mesmo serão regulados pelo Regulamento do Tribunal da ITTF.

Divisão 5: Unidade de Integridade

1.68. FUNÇÃO, COMPOSIÇÃO E RESPONSABILIDADE
1.68.1. A Unidade de Integridade da ITTF é uma unidade operacionalmente independente da ITTF com as seguintes responsabilidades:
1.68.1.1. investigar e processar infrações relacionadas com conformidade, disciplina e integridade perante o Tribunal da ITTF ou outro órgão judicial competente e reconhecido;
1.68.1.2. educar as Partes do Ténis de Mesa sobre questões de integridade; e
1.68.1.3. proteger e defender a integridade do ténis de mesa.
1.68.2. A Unidade de Integridade será supervisionada pelo Conselho de Integridade e será composta pelo Chefe de Integridade e outros funcionários necessários para que a Unidade de Integridade cumpra as suas responsabilidades.
1.68.3. A Unidade de Integridade será diretamente responsável perante a AGM.

1.69. REGULAMENTOS DE INTEGRIDADE DA ITTF
1.69.1. A Unidade de Integridade será organizada, desempenhará as suas funções e exercerá os seus poderes de acordo com os Regulamentos de Integridade da ITTF.

Divisão 6: Cargos Honorários

1.70. VERIFICAÇÕES DE ANTECEDENTES
1.70.1. Para obter ou manter os seus cargos honorários nos termos desta Parte III, Divisão 6, qualquer indivíduo poderá ser sujeito a verificações anuais, incluindo o preenchimento de declarações de conflito de interesses, e permanecer disponível para verificações de antecedentes, conforme exigido pela Unidade de Integridade.
1.70.2. Se qualquer indivíduo que pretenda obter ou manter o seu cargo honorário não cumprir o Artigo 1.70.1, a Unidade de Integridade poderá tomar medidas adicionais de acordo com os Regulamentos de Integridade da ITTF.

1.70.3. PRESIDENTE HONORÁRIO
1.70.3.1. Qualquer ex-presidente da ITTF receberá automaticamente o título de "Presidente Honorário da ITTF" com um conjunto de privilégios decididos periodicamente pela Diretoria Executiva.
1.70.3.2. Este título pode ser revogado por maioria simples da Assembleia Geral Anual

ou por decisão do Tribunal da ITTF.

1.70.4. MEMBRO HONORÁRIO PESSOAL

1.70.4.1. Uma pessoa que tenha prestado serviços prolongados e notáveis à ITTF pode, ao se aposentar, ser nomeada Membro Honorário Pessoal vitalício pela AGM, por recomendação do Conselho da ITTF.

1.70.4.2. Os Membros Honorários Pessoais terão direito a assistir às Finais do WTTC, com hospitalidade gratuita, e a participar da AGM com direito a voz, mas sem direito a voto. A condição de Membro Honorário Pessoal pode ser revogada por decisão do Tribunal da ITTF.

Divisão 7: Comissões, Comités, etc.

1.71. COMISSÕES PERMANENTES

1.71.1. A Comissão de Equipamentos, a Comissão de Nomeações, a Comissão de Ténis de Mesa Paraolímpico, a Comissão de Regras, a Comissão de Ciência do Desporto e Medicina, a Comissão de Sustentabilidade, a Comissão de Árbitros e Juízes e a Comissão de Mestres são comissões permanentes.

1.71.2. O número de pessoas que atuam como membros efetivos e correspondentes em cada comissão será determinado pelo Conselho da ITTF um ano antes da nomeação dos membros da comissão.

1.71.3. Os comités reunir-se-ão geralmente durante o período da AGM e, caso contrário, conduzirão os seus trabalhos por correspondência.

1.71.4. Qualquer comissão poderá criar subcomissões compostas pelos seus membros para tratar de áreas específicas de trabalho, e quaisquer relatórios ou recomendações dessas subcomissões estarão sujeitos à aprovação da comissão plenária antes da sua publicação ou apresentação à AGM ou ao Conselho da ITTF.

1.71.5. Cada comissão deve considerar as atividades das federações continentais (e quaisquer dos seus órgãos regionais) nas suas respetivas áreas e deve aconselhar as federações continentais (e quaisquer dos seus órgãos regionais) através do Conselho Executivo sobre ideias para um maior desenvolvimento.

1.71.6. Um membro de uma comissão que não expresse por escrito, dentro de um prazo razoável especificado, uma opinião sobre uma proposta escrita distribuída pelo presidente dessa comissão ou em seu nome será considerado como tendo concordado com qualquer recomendação resultante apresentada em nome da comissão.

1.71.7. O presidente de cada comissão deverá apresentar ao Conselho da ITTF um relatório anual das atividades da sua comissão, chamando a atenção para qualquer recomendação que a comissão deseje fazer, mas a aceitação desse relatório não será considerada como aceitação de qualquer recomendação feita no mesmo.

1.71.8. Uma comissão pode agir em nome do Conselho da ITTF, mas o âmbito e a duração dessa autoridade devem ser especificados pelo Conselho da ITTF e revistos na próxima reunião do Conselho da ITTF.

1.72. COMISSÃO DE ATLETAS

1.72.1. A Comissão de Atletas será composta por:

1.72.1.1. 10 membros eleitos;

1.72.1.2. qualquer número de membros existentes da Comissão de Atletas do COI do Ténis de Mesa; e

1.72.1.3. até 2 membros nomeados para garantir a diversidade.

1.73. COMISSÃO DE NOMEAÇÕES

1.73.1. A Comissão de Nomeações será composta por, pelo menos, 6 membros determinados e nomeados pela Direção Executiva, incluindo:

1.73.1.1. indivíduos das nomeações recebidas das Associações em anos pares;

1.73.1.2. um Vice-Presidente Executivo;

1.73.1.3. todos os presidentes continentais; e

1.73.1.4. outra pessoa que o Conselho Executivo considere qualificada.

1.73.2. A Comissão de Nomeações deverá:

1.73.2.1. verificar a qualificação e a validade das nomeações para cargos, de acordo com os Regulamentos Eleitorais e de Nomeação da ITTF;

1.73.2.2. supervisionar a atribuição dos nomeados às Comissões, Comités e outros cargos-chave outros cargos importantes; e

1.73.2.3. recomendar à AGM ou ao Conselho da ITTF a composição dos Comités, Comissões e outros órgãos importantes.

1.74. COMISSÃO DE AUDITORIA E FINANÇAS

1.74.1. O Comité de Auditoria e Finanças será composto por, pelo menos, 3 membros independentes, mais um membro do Conselho da ITTF nomeado pelo Conselho da ITTF, o Vice-Presidente Executivo responsável pelas Finanças e um membro da equipa de gestão da ITTF (sem direito a voto).

1.74.2. Os mandatos do Comité de Auditoria e Finanças coincidirão com os da Direção Executiva.

1.75. COMISSÃO DE SUSTENTABILIDADE

1.75.1. O Comité de Sustentabilidade será composto por, pelo menos, 6 membros, incluindo:

1.75.1.1. um representante de cada continente nomeado pelo Conselho da ITTF; e

1.75.1.2. pelo menos um indivíduo independente nomeado pelo Comité Executivo.

1.75.2. O mandato do Comité de Sustentabilidade coincidirá com o do Conselho Executivo.

1.76. CONSELHO DE INTEGRIDADE

1.76.1. O Conselho de Integridade será composto por, pelo menos, três membros independentes (cada um com direito a voto) nomeados pelo Conselho da ITTF, um membro do Conselho Executivo da ITTF (sem direito a voto) e o Diretor de Integridade da ITTF (sem direito a voto).

1.77. CONSELHO CONTINENTAL

1.77.1. O Conselho Continental é um órgão nomeado pelo Conselho Executivo para tratar de questões importantes relacionadas com os Jogos Olímpicos e Paraolímpicos, Eventos Mundiais e assuntos continentais.

1.77.2. O Conselho Continental será composto pelos membros do Conselho Executivo e pelos Presidentes Continentais (ou seus representantes nomeados).

1.77.3. O Conselho Continental terá as seguintes funções:

1.77.3.1. planejar, controlar e supervisionar os eventos de tênis de mesa nos Jogos Olímpicos e Paraolímpicos;

1.77.3.2. cooptar e convocar especialistas técnicos relevantes, representantes do Comité PTT e organizadores dos Jogos Olímpicos e Paraolímpicos para participar de uma ou mais reuniões do Conselho Continental, conforme necessário, conforme decidido pelo Conselho Executivo;

1.77.3.3. manter contacto com o COI, o IPC, os Comités Olímpicos e Paraolímpicos Nacionais e as Associações em todas as questões relativas às competições olímpicas e paraolímpicas;

1.77.3.4. aplicar os regulamentos de elegibilidade e confirmar a elegibilidade dos atletas para os eventos olímpicos e paralímpicos;

1.77.3.5. nomear júris, representantes técnicos e todos os árbitros para os eventos olímpicos e paralímpicos de ténis de mesa;

1.77.3.6. garantir que os eventos de ténis de mesa nos Jogos Olímpicos e Paralímpicos cumpram a letra e o espírito da Carta Olímpica e do Manual do IPC, respetivamente;

1.77.3.7. iniciar e analisar propostas para os eventos de ténis de mesa nos Jogos Olímpicos e Paralímpicos;

1.77.3.8. fornecer informações e orientação estratégica relacionadas com a elaboração do calendário internacional de eventos;

1.77.3.9. elaborar e apresentar propostas para sistemas e vias de qualificação para participação nos eventos olímpicos, paralímpicos e mundiais, aplicáveis a

todas as federações continentais e vias de qualificação designadas;

1.77.3.10. cooptar e convidar especialistas técnicos relevantes, representantes dos principais organizadores de eventos mundiais para participar de uma ou mais reuniões do Conselho Continental como solicitado pelo Conselho Executivo;

1.77.3.11. propor programas de desenvolvimento e iniciativas relacionadas com o alto rendimento para apoiar as futuras orientações gerais de desenvolvimento da ITTF, dando especial atenção à promoção da igualdade de género, ao desenvolvimento da juventude e aos direitos e deveres das Associações, em cooperação com as Federações Continentais; e

1.77.3.12. discutir todos os outros assuntos de interesse comum para as Federações Continentais e a ITTF.

1.77.4. O Conselho Continental reunir-se-á de acordo com um calendário anual aprovado pelo Conselho Executivo e em outras ocasiões, quando convocado pelo Presidente.

1.77.5. Um ou mais membros da equipa de gestão da ITTF, nomeados pelo Presidente, participarão em todas as reuniões do Conselho Continental e redigirão as atas e relatórios das mesmas.

1.77.6. As reuniões do Conselho Continental serão registadas em ata, com um relatório anual apresentado à AGM.

1.78. COMISSÁRIO TÉCNICO

1.78.1. O Comissário Técnico será nomeado pela Direção Executiva.

1.78.2. Um representante técnico que não seja do mesmo continente que o Comissário Técnico pode ser nomeado por cada Federação Continental e indicado pelo Conselho Executivo.

1.78.3. O mandato do Comissário Técnico e dos representantes técnicos coincidirá com o do Conselho Executivo.

1.79. COMISSÁRIO DE GÉNERO E DIVERSIDADE

1.79.1. O Comissário para o Género e Diversidade será nomeado pelo Conselho Executivo.

1.79.2. Um representante de género e diversidade que não seja do mesmo continente que o Comissário de Género e Diversidade pode ser nomeado por cada Federação Continental e designado pelo Conselho Executivo.

1.79.3. O mandato do Comissário para o Género e Diversidade e dos representantes para o género e diversidade coincidirá com o do Conselho Executivo.

1.80. COMISSÁRIO PARA A JUVENTUDE

1.80.1. O Comissário para a Juventude será nomeado pelo Conselho Executivo.

1.80.2. Um representante da juventude que não seja do mesmo continente que o Comissário para a Juventude pode ser nomeado por cada Federação Continental e nomeado pelo Conselho Executivo.

1.80.3. O mandato do Comissário para a Juventude e dos representantes da juventude coincidirá com o do Conselho Executivo.

1.81. COMISSÃO CONSULTIVA DO PRESIDENTE

1.81.1. O Presidente pode nomear uma Comissão Consultiva do Presidente para aconselhá-lo sobre vários assuntos.

1.81.2. Os membros da Comissão Consultiva do Presidente serão convidados a participar na Assembleia Geral Anual como observadores e terão um conjunto de privilégios decididos periodicamente pelo Conselho Executivo.

1.81.3. O mandato da Comissão Consultiva do Presidente coincidirá com o do Conselho Executivo.

1.82. OUTRAS NOMEAÇÕES

1.82.1. O Conselho Executivo poderá nomear outras Comissões, Comissários, Grupos de Trabalho ou outros órgãos, conforme necessário.

1.83. GOVERNAÇÃO DE COMISSÕES, COMITÉS, ETC.

1.83.1. Salvo disposição em contrário nos Estatutos, os Comités, Comissões, Comissários, Grupos de Trabalho e outros órgãos semelhantes serão governados pelos seus respetivos termos de referência ou outro documento relevante, conforme determinado pelo Conselho Executivo.

1.83.2. Desde que sejam feitas nomeações femininas suficientes para um Comité ou Comissão, pelo menos 25% do número de membros efetivos desse Comité ou Comissão serão selecionados entre as candidatas femininas.

1.84. APLICAÇÃO DOS REGULAMENTOS ELEITORAIS E DE NOMEAÇÃO

1.84.1. A eleição ou nomeação de indivíduos para o Conselho da ITTF, Conselho Executivo, Comitês, Comissões, Conselho de Integridade, Tribunal da ITTF ou outros órgãos importantes ou funções individuais importantes (como comissários) estão sujeitas aos termos especificados nos Regulamentos Eleitorais e de Nomeação da ITTF.

Divisão 8: Pessoal Executivo

1.85. PESSOAL ADMINISTRATIVO

1.85.1. O Conselho Executivo nomeará o pessoal de gestão nos termos e condições acordados e de acordo com o plano de gestão aprovado pelo Conselho da ITTF periodicamente.

1.85.2. O CEO será nomeado pela Direção Executiva e será responsável pela direção e supervisão da estrutura profissional e dos programas da ITTF.

1.85.3. O CEO nomeará um membro da equipa para atuar como coordenador de cada comissão.

1.85.4. O CEO empregará outros funcionários considerados necessários, após aprovação da Direção Executiva, levando em consideração o orçamento anual da ITTF e de acordo com a política de recrutamento aberto da ITTF.

1.85.5. O Secretário-Geral será responsável pelo desempenho das funções do Secretariado, incluindo:

1.85.5.1. publicar o texto padrão em inglês dos Estatutos;

1.85.5.2. incentivar a publicação dos Estatutos noutras línguas e verificar a exatidão dessas publicações; e

1.85.5.3. ser responsável pela publicação de quaisquer avisos e documentos relevantes relacionados com reuniões importantes, conforme exigido pelo Conselho Executivo.

Parte IV: Governança

Divisão 1: Elegibilidade para o cargo

1.86. NOMEAÇÕES

1.86.1. As nomeações para Presidente, Vice-Presidentes Executivos e membros do Conselho ou Comités da ITTF só podem ser feitas pela Associação da qual o candidato é membro ou Oficial;

1.86.2. Se a nomeação nos termos do Artigo 1.86.1 for retirada após o candidato ter sido eleito ou nomeado, ele poderá ser destituído do cargo apenas por uma maioria de dois terços dos votos do órgão com direito a elegê-lo ou nomeá-lo, salvo disposição em contrário nos Estatutos.

1.86.3. As nomeações para presidente, vice-presidentes executivos, membros do Conselho e Comissões da ITTF devem ser feitas 90 dias antes da data da Assembleia Geral Anual em que as eleições ou nomeações serão realizadas.

1.86.4. Não pode ser nomeada mais do que uma pessoa de uma Associação para o Conselho Executivo e nenhuma pessoa pode ser nomeada para mais do que um cargo no Conselho Executivo.

1.86.5. Um candidato de uma Associação que esteja em atraso não será elegível para eleição ou nomeação.

1.87. LIMITAÇÕES AO CARGO

1.87.1. Todos os membros do Conselho da ITTF (incluindo os membros da Diretoria Executiva) terão um mandato de quatro anos e poderão ser nomeados para o mesmo cargo no máximo duas vezes. Após três mandatos completos, qualquer membro terá um período de espera de um mandato antes de ser elegível para ser eleito ou nomeado para a mesma função.

1.87.2. Nenhuma pessoa pode exercer simultaneamente mais do que um cargo em comissões e não podem ser ocupados mais do que quatro cargos por funcionários nomeados por uma associação.

1.87.3. Nenhum membro da Direção Executiva poderá exercer funções num comité permanente.

1.87.4. Qualquer pessoa ligada de alguma forma ao fabrico, venda ou promoção de equipamento de ténis de mesa ou à consultoria sobre esse equipamento:

1.87.4.1. não será elegível como membro do Conselho Executivo, exceto qualquer presidente da Comissão de Atletas; mas

1.87.4.2. pode servir num Comité, mas deve retirar-se de uma reunião ou abster-se de votar numa questão, se assim for solicitado pela maioria dos membros da reunião em que estiver presente.

Divisão 2: Litígios e Recursos

1.88. ÓRGÃOS JUDICIAIS DA ITTF

1.88.1. Os seguintes órgãos terão poderes judiciais:

1.88.1.1. o Tribunal da ITTF;

1.88.1.2. a AGM;

1.88.1.3. o Painel de Protesto da ITTF e o Conselho de Apelação de Classificação do IPC para questões relacionadas com as classificações PTT; e

1.88.1.4. o CAS, na medida do previsto nos Estatutos.

1.89. DECISÕES E RECURSOS

1.89.1. Salvo indicação expressa em contrário, as decisões finais tomadas pela ITTF nos termos dos Estatutos podem ser objeto de recurso exclusivamente para o Tribunal da ITTF, que resolverá definitivamente o litígio de acordo com o Regulamento do Tribunal da ITTF.

1.89.2. Quaisquer recursos da decisão do Tribunal da ITTF para o CAS devem estar em conformidade com o Regulamento do Tribunal da ITTF.

1.89.3. O CAS não terá jurisdição para decidir qualquer caso ou ouvir qualquer recurso relativo a questões de Classificação PTT.

Divisão 4: Conflito de interesses

1.90. DEVER DE DECLARAR E EVITAR CONFLITOS DE INTERESSES

1.90.1. As Partes do Ténis de Mesa devem evitar qualquer conflito de interesses (conforme definido no Código de Ética da ITTF). Qualquer tipo de conflito de interesses deve ser declarado, e cada pessoa deve tomar medidas para se retirar da situação em que um conflito possa surgir.

1.90.2. A Política de Conflito de Interesses da ITTF estabelecerá o procedimento para identificar e gerir conflitos e potenciais conflitos de interesses ou deveres que afetem todas as pessoas envolvidas na ITTF e nos seus negócios.

Divisão 5: Alterações às Regras

1.91. APRESENTAÇÃO DE PROPOSTAS DE ALTERAÇÃO AO ESTATUTO

1.91.1. Qualquer alteração proposta a qualquer Estatuto pode ser apresentada como uma Proposta à:

1.91.1.1. a AGM ou ao Conselho da ITTF pelas Associações, pelo Conselho Executivo, pelas Federações Continentais, pela Fundação ITTF, pela WTT, pelas Comissões, pela Unidade de Integridade da ITTF e pelo Tribunal da ITTF; e

1.91.1.2. à AGM pelo Conselho da ITTF.

1.92. PODERES PARA ALTERAR OS ESTATUTOS

1.92.1. Qualquer alteração a esta Constituição ou às Leis só pode ser feita pela AGM.

1.92.1.1. Qualquer alteração a quaisquer Regras ou Regulamentos só pode ser feita numa reunião do Conselho da ITTF , exceto quaisquer alterações às Regras Antidoping da ITTF (ou quaisquer outros Regulamentos), que também podem ser feitas pelo Conselho Executivo, se necessário, para manter a conformidade com os requisitos da WADA (ou qualquer outro órgão internacional de gestão do desporto do qual a ITTF seja membro).

1.92.1.2. Os detalhes de todas as propostas de alteração das regras devem ser publicados na agenda da reunião em que serão analisadas.

1.93. DATA DE ENTRADA EM VIGOR DA ALTERAÇÃO AO ESTATUTO

1.93.1. A data de entrada em vigor de cada alteração aos Estatutos deve ser especificada.

1.93.2. Se não for indicada uma data de entrada em vigor para qualquer alteração aos Estatutos, a alteração entrará em vigor a partir de 1 de janeiro do ano seguinte após a tomada da decisão, exceto no caso das Regras Antidopagem da ITTF (ou quaisquer outros Regulamentos), que entrarão em vigor na data indicada pela WADA (ou por qualquer outro organismo internacional de regulamentação do desporto do qual a ITTF seja membro) e/ou aprovada pelo Conselho Executivo.

Divisão 6: Disposição de salvaguarda

1.94. PODERES RESIDUAIS DO CONSELHO EXECUTIVO

1.94.1. Quando surgir uma questão para a qual não haja disposição nos Estatutos, de acordo com os Artigos 1.61.1.16 e 1.61.1.17, o Conselho Executivo poderá decidir sobre a questão da forma que julgar adequada.

Parte V: Questões Administrativas

Divisão 1: Administração

1.95. ESCRITÓRIO

1.95.1. A sede da ITTF será proposta pelo Conselho Executivo e ficará localizada num local designado por resolução da Assembleia Geral Anual ou, em circunstâncias excecionais, do Conselho da ITTF.

1.96. LÍNGUAS

1.96.1. A correspondência e os procedimentos da ITTF serão conduzidos em inglês ou em idiomas convenientes para as tarefas apropriadas e dentro dos recursos da ITTF, conforme determinado periodicamente pelo Conselho da ITTF, com especial atenção ao árabe, chinês, francês, alemão, português, russo e espanhol.

1.96.2. Os representantes terão o direito de se dirigir às reuniões da ITTF na sua própria língua, desde que providenciem a interpretação para uma das línguas de trabalho fixadas para utilização nessa reunião.

Divisão 2: Disposições financeiras

1.97. CONTAS

1.97.1. O ano financeiro da ITTF decorrerá de 1 de janeiro a 31 de dezembro.

1.97.2. O Vice-Presidente Executivo para as Finanças assegurará que seja elaborada uma declaração anual de contas, que será auditada por auditores profissionais, e que seja apresentada uma estimativa anual e quadrienal das receitas e despesas.

1.97.3. As contas bancárias da ITTF serão mantidas em bancos designados por resolução do Conselho Executivo.

1.97.4. O poder de assinatura nas contas bancárias da ITTF será restrito aos curadores e

ao pessoal operacional da ITTF e decidido pelo Conselho Executivo. As assinaturas individuais em qualquer conta bancária da ITTF devem ser evitadas.

1.98. CURADORES

1.98.1. O Presidente, o Vice-Presidente e os Vice-Presidentes Executivos serão curadores para efeitos de compra, venda, arrendamento ou outra forma de negociação de qualquer propriedade ou arrendamento ou outros ativos exigidos pela AGM ou pelo Conselho da ITTF para os fins da ITTF.

1.98.2. O Secretário-Geral será o Administrador para efeitos de registo e gestão na cidade de Lausanne, na Câmara de Comércio do Cantão de Vaud e na Administração Federal Suíça, com poder de assinatura conjunto com qualquer um dos indivíduos listados em 1.98.1.

1.98.3. Os curadores estarão autorizados a utilizar os fundos da ITTF na compra desses bens e ativos e permanecerão na posse dos mesmos e dos rendimentos da sua venda em fideicomisso para a ITTF, da forma que o Conselho da ITTF possa determinar periodicamente.

1.98.4. Os curadores deverão cumprir todas as leis, estatutos e requisitos dos países em que tais bens fiduciários possam estar situados, relacionados com a compra, venda e gestão de tais bens e com os deveres dos curadores a eles associados.

1.98.5. Os curadores e seus bens e efeitos serão totalmente indenizados pela ITTF contra todos os riscos e despesas pessoais decorrentes de sua nomeação como curadores, sujeito aos Estatutos.

1.98.6. Os curadores deixarão de exercer tais funções ao deixarem de exercer o cargo de presidente, vice-presidente, vice-presidente executivo ou secretário-geral.

1.98.7. Uma ata assinada pelo Presidente e por um membro da equipa de gestão será prova conclusiva de uma decisão de qualquer órgão da ITTF.

Divisão 3: Dissolução

1.99. DISSOLUÇÃO

1.99.1. A ITTF não será dissolvida, exceto em uma Assembleia Geral Extraordinária especialmente convocada para esse fim.

1.99.2. O saldo dos fundos disponíveis no momento da dissolução será dividido igualmente entre as Associações que não estiverem em atraso nesse momento.

1 УСТАВ

КОНСТИТУЦИЯ ITTF

Часть I: Общие положения

1.1. ЦИТАТА

1.1.1. Настоящая глава может быть цитирована как Устав ITTF.

1.2. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1.2.1. В настоящем Уставе термины, начинающиеся с заглавных букв, имеют следующее значение, если контекст явно не требует иного:

Термин	Значение
Рекомендуемое изменение	любое изменение в любом предложении или резолюции, которое Секретариат рекомендует в рамках процесса пересмотра, описанного в статье 1.44.
Представитель континента	любое лицо, указанное в статье 1.54.1.5.
Делегат	любое лицо, указанное в статье 1.39.
Группа ITTF	совокупное обозначение ITTF, Фонда ITTF, WTT, других подобных организаций и любых их дочерних компаний.
Цели	цели, указанные в статье 1.5.
Предлагающая сторона	любое лицо, которое должным образом представило какое-либо предложение или резолюцию и имеет на это право.
Принципы	принципы, изложенные в статье 1.4.
Предложение	любое предлагаемое изменение Устава, которое должно быть представлено на общем годовом собрании или Совету ITTF, в зависимости от ситуации.
Квалифицированное предложение	любое предложение или решение, которое остается неизменным после внесения рекомендованных изменений, как описано более подробно в статье 1.44.
Резолюция	любое предлагаемое действие, которое не является предложением, выносимое на рассмотрение общего собрания акционеров или Совета ITTF, в зависимости от обстоятельств.
Доверительный управляющий	любое лицо, указанное в статье 1.98.

1.3. НАЗВАНИЕ И ЮРИДИЧЕСКИЙ СТАТУС

1.3.1. Международная федерация настольного тенниса (ITTF) является некоммерческой ассоциацией, регулируемой статьей 60 и последующими статьями Гражданского кодекса Швейцарии.

1.3.2. ITTF является единственным международным руководящим органом

настольного тенниса, признанным МОК.

1.4. ПРИНЦИПЫ

1.4.1. Принципы ITTF заключаются в следующем:

1.4.1.1. действовать на основе общего единства действий, взаимного уважения ассоциированных организаций в их отношениях друг с другом и недискриминации ассоциированных

организаций или физических лиц по расовому, политическому, религиозному, гендерному или иным признакам;

1.4.1.2. обеспечение спортивной и рабочей среды, в которой все лица пользуются уважением и достоинством;

1.4.1.3. обеспечение права каждого человека на участие и работу в среде, которая способствует равным возможностям и запрещает дискриминационные практики;

1.4.1.4. обеспечение спортивной среды, свободной от преследований по любым основаниям без исключения и в соответствии с Уставом;

1.4.1.5. защищать окружающую среду и рационально использовать ресурсы в рамках своей деятельности по организации мероприятий и управлению своей деятельностью;

1.4.1.6. соблюдать общие и основополагающие принципы Олимпийской хартии, Руководства МПК, Всемирного антидопингового кодекса и применимых подзаконных актов, и ни одно положение настоящего Устава не может быть признано противоречащим или отступающим от этих принципов; и

1.4.1.7. сотрудничать с МОК, МПК, Ассоциацией международных федераций летних олимпийских видов спорта, Глобальной ассоциацией международных спортивных федераций и другими организациями, которые признают его в качестве контролирующего и управляющего органа по настольному теннису во всем мире.

1.5. ЦЕЛИ

1.5.1. Целями ITTF являются:

1.5.1.1. поддерживать принципы ITTF и развивать дух дружбы и взаимопомощи между ассоциированными организациями и спортсменами;

1.5.1.2. регулирование отношений между ассоциированными организациями, а также между ассоциированными организациями и другими организациями;

1.5.1.3. стремиться к постоянному совершенствованию технических стандартов настольного тенниса и расширению участия в настольном теннисе во всем мире;

1.5.1.4. поощрение дружеских спортивных соревнований и искоренение нечестных и неспортивных практик, таких как манипулирование результатами матчей, нерегулярные и незаконные ставки, допинг и использование незаконного оборудования для повышения результативности;

1.5.1.5. устанавливать, публиковать и обеспечивать соблюдение Устава;

1.5.1.6. продвигать и контролировать проведение мировых чемпионатов, соревнований по настольному теннису на Олимпийских и Паралимпийских играх, а также континентальных чемпионатов ITTF по настольному теннису;

1.5.1.7. стремиться к увеличению участия на всех уровнях, повышению популярности настольного тенниса, развитию новых источников дохода и управлению настольным теннисом посредством систематического процесса планирования;

1.5.1.8. поощрять спортсменов, персонал, оказывающий поддержку спортсменам, и официальных лиц представлять настольный теннис в лучшем свете, чтобы улучшить его имидж;

1.5.1.9. содействовать гендерному равенству, разнообразию и справедливости на всех уровнях настольного тенниса;

1.5.1.10. продвигать пара-настольный теннис;

1.5.1.11. защищать физическое и психическое здоровье спортсменов и официальных лиц;
1.5.1.12. представлять настольный теннис перед МОК, МПК и другими международными организациями;
1.5.1.13. направлять, развивать, регулировать, контролировать и управлять любыми виртуальными или электронными мероприятиями и соревнованиями по настольному теннису во всех формах по всему миру, а также организовывать мировые титульные соревнования, единственным владельцем и организатором которых она является; и
1.5.1.14. продвигать и уважать Декларацию прав и обязанностей спортсменов.

1.6. ПОЛНОМОЧИЯ

1.6.1. ITTF обладает всеми полномочиями юридического лица и может совершать все действия, необходимые, желательные или способствующие достижению своих целей.

Часть II: Ассоциированные организации

Раздел 1: Члены

1.7. АСОЦИАЦИИ

1.7.1. Членами ITTF являются ассоциации, которые имеют право, признаны и приняты в соответствии с Уставом.
1.7.2. Ассоциации не считаются агентами ITTF и не должны представляться таковыми.

1.8. ПРАВО

1.8.1. Для получения членства в ITTF любая организация, желающая быть принятой в качестве ассоциации, должна продемонстрировать, что:
1.8.1.1. она признана единственным руководящим органом по настольному теннису на своей территории;
1.8.1.2. она зарегистрирована в качестве юридического лица в соответствии с законодательством, применимым на ее территории;
1.8.1.3. она является финансово состоятельной; и
1.8.1.4. она удовлетворяет другим требованиям, изложенным в Уставе.
1.8.2. Несмотря на положения статьи 1.8.1, если одна или несколько ассоциаций или организаций представляют настольный теннис только в части территории, ассоциация или организация, представляющая настольный теннис в любой другой части этой территории, может подать заявку на членство при условии, что:
1.8.2.1. ее отдельность обусловлена обстоятельствами, не связанными с настольным теннисом и его спортсменами;
1.8.2.2. юрисдикция, на которую она претендует, четко ограничена, по названию и уставу, территорией, на которой она контролирует настольный теннис; и
1.8.2.3. она в остальном соответствует требованиям для членства.
1.8.3. Если заявление подается в соответствии со статьей 1.8.2, мнения любой ассоциации с территории должны быть учтены, и ни при каких обстоятельствах две ассоциации не могут быть признаны осуществляющими власть над одной и той же территорией.
1.8.4. Любая организация, расположенная за пределами любой территории, может получить временную привязку к ассоциации с целью получения помощи в развитии и проведении соревнований; расширенная территория считается находящейся под контролем этой ассоциации, но одобрение привязки пересматривается на каждом общем годовом собрании и не продлевается на неопределенный срок.

1.9. ПРИЕМ

1.9.1. Заявления о вступлении в члены должны быть составлены в форме,

утвержденной Исполнительным советом, и поданы в течение 6 календарных месяцев до годового общего собрания, на котором будет рассматриваться заявление, за исключением заявлений от бывших ассоциаций.

1.9.2. Любая заявка от бывшей ассоциации может быть принята с немедленным вступлением в силу по усмотрению Исполнительного совета, без соблюдения срока, указанного в статье 1.9.1, и любое такое принятие должно быть ратифицировано на следующем общем годовом собрании.

1.9.3. Исполнительный совет рассматривает все заявления от имени общего собрания членов и дает рекомендации по их принятию.

1.9.4. Заявки на членство рассматриваются на общем годовом собрании, указанном в статье 1.9.1, и принимаются большинством в две трети голосов.

1.9.5. Если на континенте, где находится организация-заявитель, существует континентальная федерация, при рассмотрении заявления о членстве учитывается мнение этой континентальной федерации.

1.9.6. При рассмотрении заявлений о совместном членстве ассоциаций, ранее имевших отдельное членство, или о отдельном членстве ассоциаций, ранее входивших в состав ассоциации, которая разделилась, или о признании изменений в территории, учитываются мнения заинтересованных организаций и любые обстоятельства, не зависящие от них, и не поощряется выход из состава ассоциации при других обстоятельствах не поощряется.

1.9.7. Выборы в качестве ассоциации не должны зависеть от политического, дипломатического или национального статуса соответствующей территории, а должны учитывать только проведение на ней соревнований по настольному теннису.

1.9.8. Любая организация, имеющая право на членство в ITTF, но еще не подавшая заявку на членство, может с согласия Совета ITTF быть включена в соответствующую континентальную федерацию на срок не более 1 года, который может быть продлен на каждом общем годовом собрании.

1.9.9. Любой спортсмен организации, указанной в статье 1.9.8, имеет права спортсмена, но только на соответствующем континенте.

1.10. ПРАВА АССОЦИАЦИИ

1.10.1. Каждая ассоциация имеет следующие права в соответствии с Уставом:

1.10.1.1. назначать до 2 делегатов для участия в общем годовом собрании, на котором каждая ассоциация имеет один голос;

1.10.1.2. представлять предложения и резолюции для рассмотрения и включения в повестку дня общего собрания членов или заседания Совета ITTF;

1.10.1.3. выдвигать кандидатов на выборы или назначения в ITTF в соответствии с применимыми правилами и положениями;

1.10.1.4. зарегистрировать спортсменов для участия в санкционированных ITTF мероприятиях в соответствии с применимыми правилами и положениями таких мероприятий;

1.10.1.5. выдвигать квалифицированных судей для судейства на санкционированных ITTF мероприятиях в соответствии с применимыми правилами и положениями таких мероприятий;

1.10.1.6. проводить санкционированные ITTF мероприятия в соответствии с применимыми правилами и положениями таких мероприятий;

1.10.1.7. быть членом соответствующей континентальной федерации;

1.10.1.8. участвовать в программах помощи, развития и образования ITTF, организованных напрямую или через континентальные федерации, и получать от них выгоду; и

1.10.1.9. осуществлять все другие права, предоставленные в соответствии с Уставом.

1.11. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА АССОЦИАЦИИ

1.11.1. Каждая ассоциация имеет следующие обязательства:

1.11.1.1. полностью соблюдать Устав и все решения, принятые в соответствии с ним;

1.11.1.2. управлять, продвигать и развивать настольный теннис на своей территории в соответствии с Принципами и Целями;
1.11.1.3. принимать устав (включая конституцию и вспомогательные положения), который соответствует Уставу;
1.11.1.4. незамедлительно уведомлять ITTF о любых значительных изменениях, касающихся его, таких как его устав или положения, его президент или генеральный секретарь, его адрес или контактные данные, а также предоставлять любую другую информацию, требуемую в соответствии с Уставом;
1.11.1.5. обеспечивать соблюдение Устава своими членами;
1.11.1.6. сохранять свое право на членство в качестве ассоциации;
1.11.1.7. своевременно уплачивать членские взносы в ITTF;
1.11.1.8. демократически избирать или назначать своих должностных лиц в высший исполнительный орган; и
1.11.1.9. участвовать как минимум в одном санкционированном ITTF мероприятии в год.

1.12. УПРАВЛЕНИЕ АССОЦИАЦИЯМИ

1.12.1. В соответствии со статьей 1.11.1.3. устав каждой ассоциации должен соответствовать принципам надлежащего управления и содержать как минимум положения, касающиеся следующих вопросов:
1.12.1.1. быть нейтральным и запрещать дискриминацию по признакам расы, религии, политических убеждений и пола;
1.12.1.2. быть независимыми и избегать любой формы политического вмешательства;
1.12.1.3. обеспечение соблюдения устава всеми заинтересованными сторонами;
1.12.1.4. обеспечение признания всеми соответствующими заинтересованными сторонами и исключительного подчинения юрисдикции и власти Трибунала ITTF и других судебных органов, признанных ITTF;
1.12.1.5. регулировать вопросы, касающиеся соревнований по настольному теннису и честности в спорте на территории;
1.12.1.6. определять обязанности органов, принимающих решения; и
1.12.1.7. демократически избирать или назначать подходящих кандидатов в свой исполнительный орган.
1.12.2. Ассоциация предоставляет Секретариату копию своего Устава и подробную информацию о любых последующих изменениях в течение 3 календарных месяцев с момента проведения собрания, на котором они были приняты, или по запросу ITTF.
1.12.3. В случае возникновения каких-либо несоответствий между уставом Ассоциации и Уставом, Устав имеет преимущественную силу в части таких несоответствий.
1.12.4. ITTF может вмешиваться в управление или руководство ассоциацией способом, который Исполнительный совет сочтет целесообразным, если, по его мнению, после расследования и предоставления ассоциации разумной возможности высказаться, а также при одобрении Исполнительным советом, ассоциация:
1.12.4.1. имеет значительные трудности в области управления, администрирования, операционной деятельности или финансов;
1.12.4.2. перестает соответствовать одному или нескольким требованиям, указанным в статье 1.8.1;
1.12.4.3. является объектом каких-либо действий или процедур по ее роспуску;
1.12.4.4. вовлечена в любой конфликт, который мешает ей эффективно функционировать; или
1.12.4.5. по какой-либо другой причине не может выполнять свои задачи.

1.13. ЧЛЕНСТВО В КОНТИНЕНТАЛЬНОЙ ФЕДЕРАЦИИ

1.13.1. Части ассоциации, которые полностью находятся на континенте, отличном от континента, указанного в ее адресе в соответствии с справочником ITTF, могут, с разрешения Совета ITTF и согласия их ассоциации, быть присоединены к

континентальной федерации, на территории которой они находятся, с целью участия в соревнованиях по настольному теннису и его продвижения.

1.13.2. Ассоциации, полностью расположенные за пределами, но прилегающие к соответствующему континенту, могут аналогичным образом быть присоединены к континентальной федерации этого континента с согласия Совета ITTF и континентальной федерации, членом которой они являются, с целью участия в соревнованиях по настольному теннису и его продвижения.

1.14. ЧЛЕНСКИЙ ВЗНОС

1.14.1. Каждая ассоциация уплачивает ежегодный членский взнос, размер которого определяется общего собранием членов.

1.14.2. Первый членский взнос уплачивается при подаче заявления о вступлении в члены, а последующие взносы подлежат уплате 1 января каждого года.

1.14.3. Ассоциация считается просрочившей оплату, если она не уплатила членский взнос до 31 декабря года, в котором он подлежит уплате.

1.14.4. Любая ассоциация, которая не уплачивает членский взнос в течение 3 лет подряд, автоматически лишается членства и не несет ответственности за уплату членского взноса в период приостановления членства.

1.14.5. Приостановление членства любой ассоциации в соответствии со статьей
1.14.6. 1.14.4 может быть отменено по усмотрению Исполнительного совета после частичной или полной уплаты причитающихся членских взносов.

1.15. ВЫХОД

1.15.1. Любая ассоциация, желающая выйти из ITTF, должна направить письменное уведомление в секретариат с указанием причины выхода, предлагаемой даты выхода и всех усилий, которые были предприняты для сохранения членства.

1.15.2. Перед выходом из ITTF ассоциация, желающая выйти из ITTF, и ITTF должны сначала провести прямые или опосредованные переговоры с целью сохранения членства данной ассоциации. ассоциация сохранила членство.

1.15.3. Выход из состава может вступить в силу в любое время с момента получения уведомления, направленного в соответствии со статьей 1.15.1, до 31 декабря того же года, но ассоциация несет ответственность за уплату членского взноса за этот год.

1.16. ПРИОСТАНОВЛЕНИЕ ЧЛЕНСТВА И ДРУГИЕ САНКЦИИ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА

1.16.1. Исполнительный совет может большинством в две трети голосов принять решение о временном приостановлении членства или иных санкциях в отношении любой ассоциации в порядке, предусмотренном Уставом, на определенный срок, если, по мнению Исполнительного совета:

1.16.1.1. такая ассоциация серьезно, неоднократно или постоянно нарушает Устав или любое решение Общего собрания, Совета ITTF, Исполнительного совета или Трибунала ITTF;

1.16.1.2. такая ассоциация перестает соответствовать каким-либо требованиям, предусмотренным статьей 1.8.1; или

1.16.1.3. такая ассоциация действует в нарушение каких-либо Принципов.

1.16.2. Если приостановление действия членства осуществляется в соответствии со статьей 1.16.1, то оно действует в течение периода и на условиях, определенных Исполнительным советом, до следующего Общего собрания членов.

1.16.3. Перед наложением санкций на ассоциацию в соответствии со статьей 1.16.1. Исполнительный совет должен:

1.16.3.1. уведомить ассоциацию в письменной форме о своем намерении наложить на нее санкции, включая предлагаемый срок приостановления членства, другие условия санкций и их причины; и

1.16.3.2. предоставить ассоциации не менее 21 дня для ответа на предполагаемое наказание, за исключением случаев, когда Исполнительный совет считает, что ситуация является срочной, и в этом случае этот срок может

быть сокращен по его усмотрению.

1.16.4. Исполнительный совет может большинством в две трети голосов принять решение об отмене санкции в соответствии со статьей 1.16.1, по заявлению Ассоциации или по собственному решению, если он убежден, что основания для наложения санкций более не действуют.

1.16.5. Наказанная ассоциация может обратиться в трибунал ITTF с просьбой пересмотреть процесс принятия решений Исполнительным советом в соответствии со статьей 1.16.1.

1.16.6. Статья 1.16 дополняет и не ограничивает любые другие полномочия, предусмотренные Уставом, по приостановке членства, исключению или иному наказанию любой ассоциации.

1.17. ПРИОСТАНОВЛЕНИЕ ЧЛЕНСТВА, ИСКЛЮЧЕНИЕ И ДРУГИЕ САНКЦИИ, НАЛАЖИВАЕМЫЕ Г

1.17.1. Генеральное собрание может большинством в две трети голосов принять решение о приостановлении членства, исключении или ином наказании ассоциации в порядке, предусмотренном Уставом, на определенный срок, если:

1.17.1.1. Исполнительный совет рекомендует применить такие санкции после применения Исполнительным советом санкций в соответствии со статьей 1.16.1;

1.17.1.2. годовое общее собрание акционеров считает, что имеется одно или несколько оснований, указанных в статье 1.16.1; или

1.17.1.3. любая санкция, наложенная Исполнительным советом, не выполнена к удовлетворению ГС.

1.17.2. Если приостановление действия членства осуществляется в соответствии со Статьей 1.17.1, то оно действует в течение периода (в том числе бессрочно) и на условиях, определенных ГС, при условии выполнения любых санкций, наложенных ГС.

1.17.3. Перед наложением санкций на Ассоциацию в соответствии со статьей 1.17.1 Ассоциация должна:

1.17.3.1. уведомлены в письменной форме не менее чем за 30 дней до соответствующего общего собрания акционеров о намерении наложить санкции на данную ассоциацию, включая любой предлагаемый срок приостановления, другие условия санкции и ее причины; и

1.17.3.2. быть предоставлена возможность выступить на соответствующем общем годовом собрании.

1.17.4. Общее собрание может:

1.17.4.1. отменить санкцию в соответствии со статьей 1.17.1 по заявлению Ассоциации или по собственному решению, если оно убедится, что основания для наложения санкций более не действуют; или

1.17.4.2. наложить дополнительные санкции.

1.17.5. Статья 1.17. дополняет и не ограничивает любые другие полномочия, предусмотренные Уставом, по приостановке членства, исключению или иному наказанию любой Ассоциации.

1.18. ПОСЛЕДСТВИЯ ПРИОСТАНОВЛЕНИЯ ЧЛЕНСТВА, ИСКЛЮЧЕНИЯ ИЛИ ВЫХОДА

1.18.1. Любая отстраненная, исключенная или выбывшая ассоциация должна немедленно:

1.18.1.1. быть отстранена от своей континентальной федерации, если она была отстранена; или прекратить членство в своей континентальной федерации, если она вышла из состава или была исключена;

1.18.1.2. лишается и не имеет права на какие-либо права, привилегии или льготы, которые она в противном случае имела бы в соответствии с Уставом в качестве ассоциации, в частности, указанные в статье 1.10, за исключением случаев, когда для отстраненной, исключенной или выбывшей ассоциации было одобрено мероприятие, санкционированное

ITTF, и Исполнительный совет может создать соответствующий орган для надзора за организацией такого мероприятия на условиях, которые он устанавливает;

1.18.1.3. не идентифицировать себя как член ITTF или ее континентальной федерации; и

1.18.1.4. не использовать интеллектуальную собственность, относящуюся к ITTF, ее континентальной федерации или любым их филиалам.

1.18.2. Любой должностное лицо любой приостановленной, исключенной или выведенной ассоциации должно немедленно:

1.18.2.1. прекратить занимать любую должность в ITTF, ее континентальной федерации или любой другой ассоциации; и

1.18.2.2. лишаются всех прав, привилегий и льгот, которые они иначе имели бы в соответствии с Уставом, включая право на представительство, участие или вовлечение в любом качестве в любых санкционированных ITTF мероприятиях, собраниях или иных мероприятиях ITTF, ее континентальной федерации или любой другой ассоциации.

1.18.3. Исполнительный комитет может разрешить спортсменам, связанным с приостановленной, исключенной или выведенной из состава ассоциацией, участвовать в соревнованиях по настольному теннису под флагом ITTF или другими нейтральными идентификаторами в соответствии со статьей 1.61.1.13 и в соответствии со статьей 3.8.7.

1.18.4. В чрезвычайных или исключительных ситуациях Исполнительный совет может дать разрешение в соответствии со статьей 1.18.3 до следующего общего собрания акционеров, на котором общее собрание акционеров может утвердить или отменить такое разрешение.

Раздел 2: Континентальные федерации

1.19. КОНТИНЕНТАЛЬНЫЕ ФЕДЕРАЦИИ

1.19.1. Существует пять континентальных федераций, по одной от каждого географического региона: Африки, Америки, Азии, Европы и Океании.

1.19.2. Континентальные федерации поддерживаются и поощряются ITTF, которая сотрудничает с ними во всех вопросах, при условии, что устав Континентальной федерации соответствует Уставу.

1.19.3. Континентальные федерации не считаются агентами ITTF и не должны представляться таковыми.

1.20. ЧЛЕНСТВО В ITTF

1.20.1. Континентальные федерации должны быть аффилированы с ITTF в соответствии с установленными критериями, предписанными Советом ITTF по предложению Континентального совета.

1.20.2. Членство континентальной федерации в ITTF продлевается каждые 4 года, в год после Олимпийских игр, при условии заключения специального стратегического четырехлетнего соглашения с ITTF.

1.20.3. Присоединение континентальных федераций преследует следующие цели:

1.20.3.1. укрепление сотрудничества в области проведения мероприятий и маркетинга, а также совместное развитие настольного тенниса;

1.20.3.2. формализовать статус континентальных федераций в Уставе;

1.20.3.3. получение права на финансирование развития в соответствии с соглашением, изложенным в статье 1.20.2.; и

1.20.3.4. связать континентальные мероприятия с мировыми титульными соревнованиями для усиления маркетинговой ценности и обеспечения участия лучших спортсменов.

1.21. ПРАВА КОНТИНЕНТАЛЬНЫХ ФЕДЕРАЦИЙ

1.21.1. Каждая континентальная федерация имеет следующие права в соответствии с Уставом:

1.21.1.1. представлять предложения и резолюции для рассмотрения и включения в повестку дня общего собрания или заседания Совета ITTF;

1.21.1.2. использовать название или логотип ITTF в качестве части своего торгового наименования или корпоративной идентичности по запросу и с одобрения Исполнительного комитета;

1.21.1.3. иметь своего континентального президента в качестве члена Совета ITTF и Континентального совета;

1.21.1.4. иметь свой чемпионат, признанный единственным континентальным чемпионатом для данного континента; и

1.21.1.5. осуществлять все другие права, предоставленные в соответствии с Уставом.

1.22. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА КОНТИНЕНТАЛЬНЫХ ФЕДЕРАЦИЙ

1.22.1. Каждая континентальная федерация имеет следующие обязательства:

1.22.1.1. принимать в свои члены соответствующие ассоциации, территория которых находится в пределах его континента, за исключением случаев, когда по причинам, не зависящим от настольного тенниса, ассоциация не принимается в члены соответствующей континентальной федерации, и в таком случае такая ассоциация имеет право обратиться в ITTF с просьбой о помощи в получении членства или, в случае неудачи, о присоединении к другой соседней континентальной федерации;

1.22.1.2. открывать соревнования за звание чемпиона только для спортсменов своих ассоциаций-членов и любых связанных с ними организаций в соответствии с применимыми правилами и положениями таких соревнований;

1.22.1.3. организовывать соревнования по настольному теннису на своем континенте;

1.22.1.4. обеспечить, чтобы президент континентальной федерации и другие ключевые должностные лица избирались или назначались демократическим путем в соответствии с ее уставом;

1.22.1.5. полностью соблюдать устав и все решения, принятые в соответствии с ним;

1.22.1.6. управлять, продвигать и развивать настольный теннис на своем континенте в соответствии с Принципами и Целями;

1.22.1.7. принимать устав (включая конституцию и вспомогательные положения), который соответствует Уставу;

1.22.1.8. незамедлительно уведомлять ITTF о любых значительных изменениях, касающихся его, таких как его устав или положения, его президент или генеральный секретарь, его адрес или контактные данные, а также предоставлять любую другую информацию, требуемую в соответствии с Уставом; и

1.22.1.9. обеспечивать соблюдение Устава своими членами.

1.23. УПРАВЛЕНИЕ КОНТИНЕНТАЛЬНЫМИ КОНФЕДЕРАЦИЯМИ

1.23.1. В соответствии со статьей 1.22.1.7. устав каждой континентальной федерации должен соответствовать принципам надлежащего управления и содержать, как минимум, положения, касающиеся следующих вопросов:

1.23.1.1. быть нейтральным и запрещать дискриминацию по признакам расы, религии, политических убеждений и пола;

1.23.1.2. независимость и недопущение любой формы политического вмешательства;

1.23.1.3. обеспечение соблюдения устава всеми заинтересованными сторонами;

1.23.1.4. обеспечение признания всеми соответствующими заинтересованными сторонами и исключительного подчинения юрисдикции и власти Трибунала ITTF и других судебных органов, признанных ITTF;
1.23.1.5. регулировать вопросы, касающиеся соревнований по настольному теннису и честности в спорте на своем континенте;
1.23.1.6. определять обязанности органов, принимающих решения; и
1.23.1.7. демократически избирать или назначать подходящих кандидатов в свой исполнительный орган.
1.23.2. Континентальная федерация предоставляет Секретариату копию своего Устава и подробную информацию о любых последующих изменениях в течение 3 календарных месяцев с момента проведения собрания, на котором они были приняты, или по запросу ITTF.
1.23.3. В случае возникновения каких-либо несоответствий между уставом континентальной федерации и Уставом, Устав имеет преимущественную силу в части таких несоответствий.
1.23.4. ITTF может вмешиваться в управление или руководство континентальной федерацией способом, который Исполнительный совет сочтет целесообразным, если, по его мнению, после расследования и предоставления ассоциации разумной возможности высказаться, а также при одобрении Исполнительным советом, ассоциация:
1.23.4.1. имеет значительные трудности в области управления, администрирования, операционной деятельности или финансов;
1.23.4.2. является объектом каких-либо действий или процедур по ее роспуску;
1.23.4.3. вовлечена в любой конфликт, который мешает ей эффективно функционировать; или
1.23.4.4. по какой-либо другой причине не может выполнять свои задачи.

1.24. САНКЦИИ И Т. Д. И СООТВЕТСТВУЮЩИЕ ПОСЛЕДСТВИЯ

1.24.1. Статьи 1.16 и 1.17 о приостановлении членства, исключении и других санкциях, которые применяются к ассоциациям, применяются соответственно к континентальным федерациям с любыми необходимыми поправками, которые считаются внесенными с учетом различий в контексте.
1.24.2. Статья 1.18 о последствиях приостановления членства, исключения и выхода, которая применяется к ассоциациям, применяется соответственно к континентальным федерациям с учетом необходимых поправок, внесенных с целью учета различий в контексте.

Раздел 3: Фонд ITTF

1.25. РОЛЬ

1.25.1. Фонд ITTF является организацией, занимающейся вопросами корпоративной социальной ответственности, дочерней компанией ITTF и частью группы ITTF.

1.26. ПРАВА ФОНДА ITTF

1.26.1. Фонд ITTF имеет следующие права:
1.26.1.1. идентифицировать себя в соответствии со статьей 1.25.1;
1.26.1.2. учредить одну или несколько дочерних организаций, необходимых для выполнения своих обязательств в соответствии со статьей 1.27;
1.26.1.3. представлять предложения и резолюции на рассмотрение для включения в повестку дня общего собрания акционеров или заседания Совета ITTF;
1.26.1.4. назначать одного или нескольких представителей для участия в общем годовом собрании; и
1.26.1.5. осуществлять все другие права, предоставленные в соответствии с Уставом.

1.27. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ФОНДА ITTF

1.27.1. Фонд ITTF несет следующие обязательства:
1.27.1.1. обеспечивать, чтобы его устав не противоречил Уставу;
1.27.1.2. поддерживать свой статус юридического лица на территории, где он зарегистрирован;
1.27.1.3. содействовать и обеспечивать доступность настольного тенниса; и
1.27.1.4. организовывать мероприятия, проводить деятельность или иным образом использовать настольный теннис для продвижения мира, солидарности, здоровья, дипломатии, развития сообществ и других социальных благ.

Раздел 4: Всемирный настольный теннис

1.28. РОЛЬ

1.28.1. WTT является субъектом коммерческих прав, коммерческой дочерней компанией ITTF и частью группы ITTF.

1.29. ПРАВА WTT

1.29.1. WTT имеет следующие права:
1.29.1.1. идентифицировать себя в соответствии с положениями статьи 1.28.1.;
1.29.1.2. осуществлять все права, полномочия и преимущества, предоставленные в соответствии с лицензионным соглашением с ITTF;
1.29.1.3. учредить одну или несколько дочерних компаний, необходимых для выполнения своих обязательств в соответствии со статьей 1.30;
1.29.1.4. назначать одного или нескольких представителей для участия в общем собрании акционеров;
1.29.1.5. представлять предложения и резолюции для рассмотрения и включения в повестку дня общего собрания акционеров или заседания Совета ITTF; и
1.29.1.6. осуществлять все другие права, предоставленные в соответствии с Уставом.

1.30. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА WTT

1.30.1. WTT имеет следующие обязательства:
1.30.1.1. обеспечить, чтобы его устав не противоречил Уставу;
1.30.1.2. сохранять свой статус юридического лица на территории, где оно зарегистрировано;
1.30.1.3. использовать лицензионные коммерческие права в соответствии с лицензионным соглашением и другими соглашениями, предоставленными ITTF;
1.30.1.4. продвигать и поддерживать коммерческую устойчивость лицензируемых мероприятий; укреплять, продвигать, профессионализировать и развивать престиж и имидж настольного тенниса; и
1.30.1.5. способствовать росту настольного тенниса путем развития таких областей, как участие ведущих спортсменов и призовые фонды, производство телетрансляций и распространение контента, организация мероприятий, презентация и впечатления болельщиков, маркетинг и продвижение, проведение турниров и организация мероприятий, формат соревнований, календарь и структура, а также управление спортсменами.

Раздел 5: Другие ассоциированные организации

1.31. ДРУГИЕ ГРУППЫ АССОЦИАЦИЙ

1.31.1. Группа ассоциаций, как правило, включает в себя те, которые имеют общие цели, такие как продвижение настольного тенниса в любой его форме или категории, организация соревнований за определенные титулы или для регионов, объединенных языком, историей и/или культурой.
1.31.2. Каждая признанная группа ассоциаций имеет право организовывать

специальные соревнования, открытые для всех ассоциаций этой группы, при условии соблюдения Устава в отношении игры с неаффилированными организациями.

1.31.3. Каждая признанная группа ассоциаций имеет следующие обязательства:

1.31.3.1. полностью соблюдать Устав и все решения, принятые в соответствии с ним;

1.31.3.2. управлять, продвигать и развивать настольный теннис в соответствии с Принципами и Целями;

1.31.3.3. принимать уставные документы, соответствующие Уставу;

1.31.3.4. незамедлительно уведомлять ITTF о любых существенных изменениях, касающихся его, таких как его устав или положения, его президент или генеральный секретарь, его адрес или контактные данные, а также предоставлять любую другую информацию, требуемую в соответствии с Уставом;

1.31.3.5. обеспечивать соблюдение Устава своими членами; и

1.31.3.6. соблюдать любые другие предписанные требования.

Раздел 6: Полномочия ассоциаций

1.32. ЧЛЕНСТВО И ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО

1.32.1. Спортсмен считается резидентом территории, если его обычное или основное место жительства или база находятся на этой территории, но место жительства не должно определяться исключительно на основании продолжительности пребывания на этой территории.

1.32.2. Перед принятием спортсмена в члены ассоциация должна убедиться, что данный спортсмен является или намеревается быть резидентом на ее территории, и не должна сохранять его членство, если он прекращает такое проживание.

1.32.3. Если не было получено уведомления о приостановлении членства или исключении, ассоциации имеют право считать любого спортсмена или организацию, проживающих на территории ассоциации и известных как ее члены, имеющими право на участие.

1.32.4. За исключением случаев действительного изменения места жительства, ни одна ассоциация не может сделать резидента территории, контролируемой другой ассоциацией, своим членом или представителем без предварительного разрешения этой другой ассоциации.

1.32.5. Любой спор, возникающий в связи со статьей 1.32, передается на рассмотрение Исполнительного комитета.

1.33. ПОЛНОМОЧИЯ

1.33.1. При управлении и толковании своих собственных правил и решений ассоциация имеет полномочия в отношении:

1.33.1.1. Спортсмены, проживающие на его территории, пока они находятся на этой территории или на любой другой территории;

1.33.1.2. приезжающие спортсмены, пока они находятся на ее территории, за исключением случаев, предусмотренных в статье 1.34.1.; и

1.33.1.3. спортсмены, представляющие ее в соревнованиях, которые обычно проживают на территории другой ассоциации, но только во время участия в этих соревнованиях.

1.34. ПРИЕЗЖИЕ СПОРТСМЕНЫ

1.34.1. Если приезжий спортсмен официально представляет свою ассоциацию или ITTF в соревновании Masters по приглашению принимающей ассоциации, принимающая ассоциация не имеет права налагать на этого спортсмена какие-либо штрафные санкции.

1.34.1.1. Ответственный управляющий комитет имеет полномочия в отношении

проведения соревнований, но никакие последующие наказания не могут быть наложены на приглашенного спортсмена за любое нарушение, совершенное в связи с этими соревнованиями.

1.34.1.2. Принимающая ассоциация может подать протест в адрес ассоциации приезжего спортсмена или ITTF в случае нарушения правил на турнирах Masters, но ассоциация приезжего спортсмена сохраняет за собой исключительные полномочия в отношении таких нарушений и право налагать любые санкции.

1.34.2. Если приглашенный спортсмен участвует в мероприятиях по настольному теннису не в качестве официального представителя своей ассоциации, независимо от того, является ли его визит ответом на приглашение принимающей ассоциации, он также подчиняется полномочиям принимающей ассоциации, которая имеет право налагать любые штрафные санкции за любые нарушения, совершенные в связи с такими мероприятиями.

1.34.2.1. Такое наказание не может вступить в силу до истечения как минимум 1 календарного месяца после уведомления с изложением всех обстоятельств ассоциации спортсмена-гостя.

1.34.2.2. Если ассоциация приезжего спортсмена не подает апелляцию в течение 1 календарного месяца после уведомления, наказание может быть наложено.

1.34.2.3. Если апелляция подана в течение 1 календарного месяца, вопрос передается на рассмотрение Исполнительного комитета, и наказание не может быть применено до вынесения решения по апелляции.

1.35. ВЫПЛАТЫ ИГРОКАМ

1.35.1. За исключением случаев, когда спортсмен действует по прямому указанию своей ассоциации в качестве ее представителя, он может принимать любые выплаты, вознаграждения, льготы или пособия за участие в любых соревнованиях, кроме Олимпийских и Паралимпийских игр, а также за выступления в показательных выступлениях или тренерскую работу.

1.35.2. С учетом положений статьи 1.35.1 каждая ассоциация имеет абсолютное право по своему усмотрению определять и регулировать свою собственную политику в отношении любых выплат, вознаграждений, льгот или пособий в отношении спортсменов и мероприятий, находящихся под ее юрисдикцией.

Раздел 7: Неаффилированные игроки и организации

1.36. ЦЕЛЬ РЕГУЛИРОВАНИЯ

1.36.1. Целью настоящей Части II, Раздела 7 является регулирование, но не предотвращение, игр между аффилированными и неаффилированными спортсменами.

1.36.2. Без ограничения статьи 1.61.1.13, только команды и спортсмены, выдвинутые ассоциациями, могут участвовать в соревнованиях за звание чемпиона мира и континентальных чемпионатах, но в остальных случаях такие спортсмены, если это не противоречит Уставу или интересам ITTF или ассоциаций, как правило, допускаются к участию при условии подачи соответствующего заявления.

1.36.3. Спортсмен, являющийся членом ассоциации, не имеет права участвовать в каких-либо соревнованиях, выставках или тренерской деятельности:

1.36.3.1. на территории другой ассоциации, за исключением случаев, когда организация, под эгидой которой проводится мероприятие, является членом ассоциации посещаемой территории и имеет хорошую репутацию, за исключением случаев, когда имеется предварительное разрешение этой ассоциации или ITTF в отношении мероприятий Masters;

1.36.3.2. на территории, где нет ассоциации или руководящая организация которой не является членом ITTF, за исключением случаев, когда на это есть разрешение Исполнительного комитета, если только Совет ITTF не дал предварительного разрешения на временное включение

руководящей организации в соответствующую континентальную федерацию до рассмотрения заявки на членство; и

1.36.3.3. организованные неаффилированным органом, за исключением случаев, когда разрешение на проведение мероприятия было дано Исполнительным советом, за исключением случаев, предусмотренных в статье 1.36.7.

1.36.4. Ассоциация, контролирующая территорию, на которой проживает игрок, несет ответственность за обеспечение соблюдения им положений статьи 1.36.3.

1.36.5. Игрок, проживающий на территории, где нет ассоциации или руководящая организация которой не является членом ITTF, не имеет права участвовать в каких-либо соревнованиях, выставках или тренерской деятельности на территории любой ассоциации, за исключением случаев, когда на это есть разрешение Исполнительного комитета, или если Совет ITTF ранее дал разрешение на временное включение руководящей организации в соответствующую континентальную федерацию до рассмотрения заявки на членство.

1.36.6. Исполнительный совет может разрешить проведение любого мероприятия по настольному теннису, организованного неаффилированной организацией, при условии, что:

1.36.6.1. организующая организация обязалась соблюдать применимые правила ITTF;

1.36.6.2. организующая организация обязалась не допускать к участию в мероприятии ни одного аффилированного спортсмена, за исключением случаев, когда на это дано согласие их ассоциации;

1.36.6.3. организующая организация обязалась не допускать к участию в мероприятии неаффилированных спортсменов, за исключением случаев, когда на это дано согласие Исполнительного комитета;

1.36.6.4. заявка на организацию данного мероприятия поддерживается ассоциацией, если таковая имеется, контролирующей территорию, на которой будет проходить мероприятие; и

1.36.6.5. поддерживающая ассоциация приняла на себя ответственность за обеспечение соблюдения организатором требований статьи 1.36.6.

1.36.7. Если ассоциация готова принять на себя ответственность за проведение любого мероприятия, организованного на ее территории неаффилированной организацией, специального разрешения не требуется, но эта ассоциация должна уведомить об этом Секретариат, который проинформирует все другие ассоциации о том, что мероприятие проводится в соответствии с правилами.

1.36.8. Если нет организующей ассоциации, Исполнительный комитет ITTF может поручить проведение любого мероприятия любой неаффилированной организации, которая будет сотрудничать с ассоциацией, контролирующей территорию проведения мероприятия.

Часть III: Органы

Раздел 1: Общие собрания

1.37. РОЛЬ И СОСТАВ

1.37.1. Общее собрание является высшим руководящим органом ITTF и состоит из собравшихся представителей ассоциаций.

1.38. ПОЛНОМОЧИЯ

1.38.1. Генеральная ассамблея обладает полномочиями, изложенными в Уставе, в частности:

1.38.1.1. вносить поправки в настоящий Устав и Правила;

1.38.1.2. избирать, отстранять от должности или смещать президента и исполнительных вице-президентов (включая заместителя президента);

1.38.1.3. ратифицировать, приостанавливать или отстранять от должности любого президента континентального региона или представителя континентального региона;

1.38.1.4. назначать, отстранять от должности или освобождать членов Трибунала ITTF;

1.38.1.5. назначать, приостанавливать полномочия или отстранять в нечетные годы полных и соответствующих членов комитетов и комиссий по рекомендации Комитета по назначениям; за исключением Комитета по назначениям, который назначается в четные годы Исполнительным советом;

1.38.1.6. отзывать любые присвоенные почетные звания;

1.38.1.7. присуждать или отменять право на проведение финалов WTTC;

1.38.1.8. определять размер членских взносов для ассоциаций;

1.38.1.9. делегировать любые свои полномочия Совету ITTF или Исполнительному совету по просьбе не менее одной четверти (1/4) ассоциаций, не имеющих задолженности;

1.38.1.10. утверждать работу, проделанную Советом ITTF и Исполнительным советом с момента последнего общего собрания; и

1.38.1.11. решать любые вопросы, которые обычно делегируются другому органу ITTF или решаются этим органом.

1.39. ДЕЛЕГАТЫ

1.39.1. Каждая ассоциация может назначить 2 делегата для представления своих интересов на общем годовом собрании.

1.39.2. Каждый делегат должен быть гражданином назначившей его ассоциации, что подтверждается его паспортом, или иметь основное место жительства на территории, контролируемой назначившей его ассоциацией, не менее 12 месяцев до соответствующего общего собрания. Делегаты, принадлежащие к одному государственному образованию и имеющие одинаковые национальные паспорта, должны иметь основное место жительства не менее 12 месяцев до соответствующего общего собрания на территории, контролируемой назначившей их ассоциацией.

1.39.3. Исполнительный совет может делать исключения из статьи 1.39.2 в индивидуальном порядке при особых обстоятельствах.

1.39.4. ITTF покрывает расходы на проезд и проживание одного делегата от каждой ассоциации, не имеющей задолженности, для участия в общем собрании в год выборов членов исполнительного комитета в соответствии с руководящими принципами, утвержденными исполнительным комитетом.

1.40. УЧАСТИЕ

1.40.1. Делегаты могут присутствовать на общем собрании с правом выступления и голосования.

1.40.2. Члены Исполнительного комитета, члены Совета ITTF, старшие сотрудники ITTF, почетные президенты, почетные члены и члены Консультативной комиссии президента могут участвовать в ГС с правом выступления, но без права голоса.

1.40.3. Все члены комитетов и комиссий могут присутствовать на ГМС в качестве наблюдателей без права голоса и права выступления, если они не представляют ассоциацию.

1.40.4. Председатель трибунала ITTF, председатели комитетов, председатели комиссий, члены комиссий в качестве экспертов-консультантов могут участвовать в ГС с правом высказываться, но без права голоса.

1.40.5. Председатель общего собрания акционеров может разрешить любому соответствующему гостю присутствовать на общем собрании акционеров и выступить на нем при любых особых обстоятельствах.

1.40.6. Представительство по доверенности или письмом (или иным письменным способом) не допускается.

1.41. МЕСТО, ДАТА И ВРЕМЯ

1.41.1. Общее годовое собрание, как правило, проводится в рамках саммита ITTF,

после и в непосредственной близости от последнего соревновательного дня финала WTTC, а в исключительных случаях — в другом месте, в другое время и в другой день, которые могут быть определены Исполнительным советом.

1.41.2. Общее годовое собрание может быть созвано дистанционно (полностью или частично), если это будет сочтено целесообразным.

1.42. УВЕДОМЛЕНИЕ О ГОДОВОМ ОБЩЕМ СОБРАНИ

1.42.1. Уведомление о проведении общего годового собрания с указанием места, даты и времени, а также вопросов, подлежащих рассмотрению, направляется по почте, электронной почте или иным надлежащим способом:

1.42.1.1. каждой ассоциации;

1.42.1.2. членам Исполнительного совета;

1.42.1.3. членам Совета ITTF;

1.42.1.4. руководящему составу ITTF;

1.42.1.5. почетным президентам;

1.42.1.6. личные почетные члены;

1.42.1.7. члены Консультативной комиссии президента;

1.42.1.8. председатели комитетов, комиссий, трибунала ITTF и совета по вопросам честности и неподкупности; и

1.42.1.9. члены Комиссии.

1.42.2. Уведомление о проведении общего годового собрания должно быть отправлено в течение 2 календарных месяцев до даты проведения собрания.

1.43. УВЕДОМЛЕНИЕ О ВОПРОСАХ

1.43.1. Подробная информация в письменном виде о предложениях и резолюциях, которые будут рассматриваться на общем годовом собрании, должна поступить в секретариат в течение 4 календарных месяцев после общего годового собрания.

1.43.2. Уведомление о фактическом сроке получения предложений и резолюций должно быть направлено Секретариатом всем лицам, имеющим право вносить такие вопросы, в течение 6 календарных месяцев после проведения общего годового собрания.

1.43.3. Предложения и резолюции, за исключением изменений в настоящем Уставе или Законах, которые не были должным образом представлены, но которые, по мнению Исполнительного совета, относятся к рассматриваемому вопросу или чрезвычайной ситуации, могут быть приняты большинством в две трети голосов на общем годовом собрании.

1.44. РАССМОТРЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ И РЕЗОЛЮЦИЙ

1.44.1. После получения любого представленного предложения или резолюции Секретариат рассматривает такой документ с помощью любого соответствующего и квалифицированного лица и уведомляет автора предложения о любых рекомендованных изменениях в течение 14 дней после истечения срока представления предложений и резолюций.

1.44.2. Секретариат уведомляет авторов предложений о любых рекомендованных изменениях в соответствии со статьей 1.44.1:

1.44.2.1. если, по его мнению, рассмотренное предложение или резолюция соответствует одному или нескольким основаниям, указанным в статье 1.44.8.; или

1.44.2.2. по любой другой соответствующей причине.

1.44.3. После получения любого рекомендованного изменения, предлагающая сторона может принять, отклонить или уточнить любое рекомендованное изменение (полностью или частично) в течение 7 дней после получения уведомления в соответствии со статьей 1.44.1.

1.44.4. Если какое-либо рекомендованное изменение не принимается или автор предложения не отвечает на какое-либо рекомендованное изменение в срок, указанный в статье 1.44.3., такое предложение или резолюция считаются квалифицированным предложением.

1.44.5. Секретариат уведомляет Исполнительный совет обо всех квалифицированных предложениях, указывая причины внесения уведомленных изменений, и рекомендует Исполнительному совету отказать во включении любого квалифицированного предложения в повестку дня годового общего собрания.

1.44.6. После получения уведомления в соответствии со статьей 1.44.5. Исполнительный совет рассматривает все квалифицированные предложения с учетом рекомендаций Секретариата, а также любые другие представленные предложения или резолюции.

1.44.7. Если Исполнительный совет решает не включать какое-либо Квалифицированное предложение или какое-либо другое представленное Предложение или Резолюцию в повестку дня ГС, будь то по рекомендации Секретариата или по другим разумным основаниям, Секретариат уведомляет соответствующего Автора предложения о решении Исполнительного совета с указанием причин такого решения в течение 3 календарных месяцев после ГС.

1.44.8. Исполнительный совет может отказать во включении любого предложения или резолюции в повестку дня общего собрания акционеров, если, по его мнению, предложение или резолюция:

1.44.8.1. является непонятным;

1.44.8.2. не имеет достаточного обоснования или иным образом представлено недобросовестно;

1.44.8.3. может привести к отмене решения, принятого на непосредственно предшествующем ГС; или

1.44.8.4. может существенно нанести ущерб интересам ITTF или настольного тенниса, будь то в финансовом плане, в плане репутации или иным образом.

1.44.9. Любой заявитель, который не удовлетворен решением Исполнительного комитета в соответствии со статьей 1.44.7, может обратиться в Трибунал ITTF с просьбой о пересмотре процесса принятия решения Исполнительным комитетом.

1.45. СРОКИ

1.45.1. Несмотря на любые сроки, установленные в отношении Общего собрания, Исполнительный совет может изменить такие сроки в случае возникновения чрезвычайных или исключительных обстоятельств.

1.46. ПОВЕСТКА

1.46.1. Повестка дня общего годового собрания должна включать:

1.46.1.1. назначение председателя;

1.46.1.2. перекличку присутствующих членов Ассоциации;

1.46.1.3. назначение счетчиков голосов;

1.46.1.4. подтверждение протокола предыдущего общего собрания акционеров;

1.46.1.5. рассмотрение заявлений о вступлении в члены;

1.46.1.6. получение Стратегического плана ITTF и Годового общего отчета, включая отчеты членов Исполнительного совета, президентов континентальных федераций, Континентального совета, Ревизионной и финансовой комиссии, председателей постоянных комитетов, Трибунала ITTF, Совета по вопросам честности и неподкупности, генерального

директора и генерального секретаря;

1.46.1.7. получение финансового отчета, аудированной бухгалтерской отчетности за предыдущий год, рассмотрение сметы доходов и расходов на следующий год и четырехлетний период, а также назначение аудиторов ITTF;

1.46.1.8. рассмотрение предложений и резолюций, а также отчетов комитетов или комиссий, которые их изучили;

1.46.1.9. если применимо, избрание президента и исполнительных вице-президентов;

1.46.1.10. если применимо, назначение членов соответствующих комитетов, комиссий и трибунала ITTF;

1.46.1.11. рассмотрение любых договоренностей о проведении будущих финалов WTTC;

1.46.1.12. утверждение работы, проделанной Советом ITTF и Исполнительным советом с момента проведения последнего общего собрания акционеров;

1.46.1.13. объявление места и даты следующего общего собрания акционеров; и

1.46.1.14. рассмотрение любых других вопросов.

1.47. ВЫСТУПЛЕНИЯ НА ГОДОВОМ ОБЩЕМ СОБРАНИИ

1.47.1. Председатель общего собрания решает, сколько ораторов будет допущено к выступлению по каждому предложению и резолюции.

1.47.2. Ни один оратор не может выступать более одного раза по каждому предложению и резолюции, за исключением того, что автор предложения имеет право на ответ.

1.47.3. Несмотря на положения статьи 1.47.1, председатель общего годового собрания может по своему усмотрению разрешить оратору выступить более одного раза, чтобы ответить на вопрос, возникший в связи с его первоначальным заявлением.

1.47.4. Когда общее собрание акционеров решает, что по любому предложению или резолюции должно быть проведено голосование, голосование проводится немедленно, без дальнейшего обсуждения, за исключением предложения «поставить вопрос на голосование» или любого другого предложения аналогичного содержания.

1.47.5. Решение по предложению не может быть повторно обсуждено и поставлено на повторное голосование, за исключением случаев, когда председатель общего собрания акционеров убежден, что невыполнение этого требования может значительно ущемить интересы ITTF.

1.47.6. Любое предложение об обжаловании решения председателя ГС в соответствии со статьей 1.47.5. должно быть сделано добросовестно и принято немедленно после принятия этого решения.

1.48. ГОЛОСОВАНИЕ НА ГОДОВОМ ОБЩЕМ СОБРАНИИ

1.48.1. Каждая присутствующая ассоциация, не имеющая задолженности, имеет 1 голос.

1.48.2. Вопросы решаются простым большинством голосов, за исключением:

1.48.2.1. любые изменения в настоящем Уставе, приостановление или исключение из членства, предложения и резолюции в соответствии со статьей 1.43.3, а также отмена награждения финалистов WTTC требуют большинства в две трети голосов;

1.48.2.2. любые изменения в Правилах требуют большинства в три четверти от общего числа голосов; и

1.48.2.3. для роспуска ITTF требуется четыре пятых голосов, поданных на голосовании.

1.48.3. В случае равенства голосов по любому административному или финансовому вопросу председатель общего собрания акционеров имеет право решающего голоса. В случае равенства голосов по любому другому вопросу данное предложение считается отклоненным, и общее собрание акционеров

переходит к следующему вопросу повестки дня.

1.48.4. Голосование, кроме голосования на выборах, проводится поднятием рук, с помощью электронных или онлайн-средств, поименным голосованием или тайным голосованием, в соответствии с решением общего собрания акционеров по предложению председателя общего собрания акционеров.

1.48.5. Каждый президент континентального отделения выдвигает 2 человека из своего континента для утверждения общим собранием членов с целью формирования списка счетчиков голосов.

1.48.6. Для каждого голосования, требующего счетчиков голосов, включая выборы, имена берутся из списка в алфавитном порядке, за исключением представителей любой ассоциации, имеющей особый интерес к вопросу, который является предметом голосования.

1.49. ВЫБОРЫ

1.49.1. Если количество кандидатов на одну должность превышает количество вакансий, и простое большинство голосов не достигнуто, проводится дополнительное голосование. В таком случае кандидат, набравший наименьшее количество голосов, исключается из голосования.

1.49.2. Если несколько кандидатов набрали одинаковое наименьшее количество голосов, проводится повторное голосование, чтобы определить, кто из них будет исключен.

1.49.3. Последовательные голосования будут проводиться до тех пор, пока не будет принято решение о выборах.

1.49.4. На выборах любой бюллетень считается действительным только в том случае, если количество голосов, отданных за этот бюллетень, совпадает с

количеством вакансий.

1.50. ПРОТОКОЛЫ И ДОКУМЕНТЫ

1.50.1. Протоколы и соответствующие документы должны храниться для годового общего собрания и публиковаться надлежащим образом.

1.50.2. Секретариат может вносить любые незначительные исправления, которые он сочтет необходимыми, в публикационную версию любых уведомлений и соответствующих документов, относящихся к годовому общему собранию, таких как исправления грамматических ошибок, форматирования, организации и ссылок.

1.51. НАРУШЕНИЯ

1.51.1. Любые несоответствия, ошибки или упущения в уведомлениях, повестках дня и соответствующих документах для ГС, а также любые другие связанные с ними ошибки не делают ГС недействительным и не препятствуют рассмотрению ГС своих вопросов, при условии что:

1.51.1.1. председатель годового общего собрания по своему усмотрению решает, что, несмотря на несоответствие, ошибку или упущение, годовое общее собрание по-прежнему может быть продолжено; или

1.51.1.2. на ГС выносится предложение о продолжении работы, которое принимается большинством в две трети голосов.

1.52. ВНЕОЧЕРЕДНОЕ ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ

1.52.1. Внеочередное общее собрание может быть созвано либо по решению предыдущего общего собрания, либо в течение 10 недель с момента получения секретариатом письменного запроса, поданного не менее чем 1/4 ассоциаций, не имеющих задолженности, представляющих не менее 2 континентов, либо, в исключительных случаях, по решению исполнительного совета.

1.52.2. Уведомление о проведении внеочередного общего собрания должно быть направлено в течение 1 календарного месяца до даты проведения собрания.

1.52.3. В запросе о созыве ВСГ должны быть указаны вопросы, по которым созывается ВСГ, и на этом ВСГ не будут рассматриваться никакие другие вопросы, за исключением утверждения протокола предыдущего ОСГ или ВСГ.

1.52.4. Положения, применимые к ОС, применяются соответственно к ВС, если иное не указано в Уставе (т. е. с любыми поправками, которые считаются необходимыми для учета различий в контексте).

1.52.5. Любые ссылки на термин «AGM» в Уставе должны пониматься как включающие «EGM».

Раздел 2: Совет ITTF

1.53. РОЛЬ

1.53.1. Совет ITTF является законодательным органом ITTF, уполномоченным рассматривать все положения ITTF, за исключением настоящего Устава и Законов, а также выполнять другие обязанности, указанные в настоящем Уставе.

1.54. СОСТАВ

1.54.1. В соответствии с настоящей статьей 1.54 Совет ITTF состоит из:

1.54.1.1. президента;

1.54.1.2. исполнительных вице-президентов;

1.54.1.3. председателей комиссий спортсменов или назначенных ими лиц;

1.54.1.4. президентов континентальных федераций; и

1.54.1.5. до 32 представителей континентов, избранных или назначенных каждой континентальной федерацией и утвержденных Общим собранием.

1.54.2. Любая континентальная федерация, президент которой также является членом Исполнительного совета, может назначить другого члена своего высшего исполнительного органа в Совет ITTF, при условии утверждения на общем годовом собрании.

1.54.3. Члены МОК, являющиеся спортсменами или должностными лицами любой ассоциации или континентальной федерации, становятся членами Совета ITTF по должности.

1.54.4. Число континентальных представителей от каждой континентальной федерации должно:

1.54.4.1. быть пропорциональным количеству ассоциаций, являющихся членами данной континентальной федерации и не имеющих задолженности; и

1.54.4.2. не должно превышать 32.

1.54.5. Континентальные представители должны быть из разных ассоциаций.

1.54.6. Если ГД не утверждает назначение какого-либо континентального представителя, это лицо не может быть членом Совета ITTF, и такая должность в Совете ITTF остается вакантной до следующего ГД, на котором соответствующая континентальная федерация может выдвинуть другого подходящего кандидата, должным образом избранного или назначенного для рассмотрения на данном ГД.

1.55. ПОЛНОМОЧИЯ

1.55.1. Совет ITTF обладает полномочиями, изложенными в Уставе, в частности:

1.55.1.1. получать и рассматривать отчеты комиссаров и комиссий;

1.55.1.2. назначать председателей постоянных комитетов и комиссий в нечетные годы по рекомендации Исполнительного совета, за исключением председателя Комитета по назначениям, который назначается Исполнительным советом в четные годы, и председателей Комиссии спортсменов которые избираются Комиссией спортсменов;

1.55.1.3. назначать членов Комитета по аудиту и финансам;

1.55.1.4. назначать всех членов Совета по вопросам честности и неподкупности, имеющих право голоса;

1.55.1.5. рассмотрение предложений и резолюций, касающихся правил и положений ITTF, за исключением настоящего Устава и законов;

1.55.1.6. присваивать или отменять право на проведение WJTTC, WPTTC и WVTTC;

1.55.1.7. утверждать технические стандарты и протоколы Руководств по оборудованию ITTF;

1.55.1.8. определять количество полных и соответствующих членов каждого комитета; и

1.55.1.9. делегировать любые свои полномочия Исполнительному совету.

1.56. ПРАВО УЧАСТВОВАТЬ В ЗАСЕДАНИЯХ СОВЕТА ITTF

1.56.1. Председатель Трибунала ITTF, председатель Комитета по вопросам честности и неподкупности ITTF, председатели комитетов и комиссий, а также члены Комиссии могут участвовать в заседаниях Совета ITTF в качестве экспертов-консультантов без права голоса, но с правом выступления.

1.57. МЕСТО И ДАТА ЗАСЕДАНИЙ СОВЕТА ITTF

1.57.1. Совет ITTF обычно собирается во время саммита ITTF, после и в непосредственной близости от последнего дня соревнований финала WTTC, а в исключительных случаях — в месте и в дату, которые может определить Исполнительный совет.

1.57.2. В остальных случаях Совет ITTF ведет свою деятельность посредством переписки (в том числе с использованием электронных или онлайн-средств).

1.57.3. Любое заседание Совета ITTF может быть созвано дистанционно (полностью или частично), если это будет сочтено целесообразным.

1.58. ЗАСЕДАНИЯ СОВЕТА ITTF

1.58.1. Повестка дня заседания Совета ITTF направляется всем его членам в течение 1 календарного месяца до такого заседания.

1.58.2. На своем заседании Совет ITTF рассматривает все предложения и резолюции, представленные ему после процесса рассмотрения, указанного в статье 1.44. (с необходимыми изменениями в соответствии с контекстом заседания Совета ITTF) и, при необходимости, направляет их на рассмотрение комитетам.

1.58.3. Председателем заседания Совета ITTF является президент или, в его отсутствие, заместитель президента. В случае отсутствия обоих, присутствующие члены Совета ITTF избирают одного из своих членов в качестве председателя данного заседания.

1.58.4. Все вопросы на заседании Совета ITTF решаются простым большинством голосов, а в случае равенства голосов председатель имеет право решающего голоса.

1.58.5. Голосование проводится поднятием рук, с помощью электронных или онлайн-средств, поименным голосованием или тайным голосованием, в соответствии с решением Совета ITTF по предложению Председателя.

1.58.6. ITTF может оплачивать часть расходов на поездки членов Совета ITTF, участвующих в заседаниях Совета ITTF, причем доля таких расходов определяется время от времени Исполнительным комитетом.

1.58.7. Авторы предложений могут быть приглашены для выступления в том же порядке,

что и указано в статье 1.47.

1.58.8. Письменное предложение, подписанное или одобренное по электронной почте или другим общепринятым средствам электронной связи простым большинством голосов, будет считаться действительным, как если бы оно было принято на заседании Совета ITTF. Любое такое предложение может состоять из нескольких документов, имеющих практически одинаковую форму, каждый из которых подписан или одобрен одним или несколькими членами Совета ITTF.

Раздел 3: Исполнительный совет

1.59. РОЛЬ

1.59.1. Исполнительный совет является исполнительным органом ITTF.

1.60. СОСТАВ

1.60.1. Исполнительный совет состоит из:

1.60.1.1. президента;

1.60.1.2. 8 исполнительных вице-президентов, один из которых назначается президентом в качестве заместителя президента, а другой — в качестве ответственного за финансы;

1.60.1.3. 2 члена Комиссии спортсменов разного пола; и

1.60.1.4. любой член МОК, связанный с настольным теннисом, может быть членом по должности по решению Исполнительного комитета.

1.61. ПОЛНОМОЧИЯ

1.61.1. Исполнительный совет обладает полномочиями, изложенными в Уставе, и в частности:

1.61.1.1. назначать генерального директора;

1.61.1.2. назначать председателя Комитета по назначениям, комиссаров и членов рабочих групп и других органов, не назначаемых Общим собранием акционеров или Советом ITTF;

1.61.1.3. присуждать или отменять право на проведение континентальных чемпионатов по паралимпийским видам спорта;

1.61.1.4. определять полномочия всех комитетов, комиссий, рабочих групп и других органов, создаваемых время от времени;

1.61.1.5. утверждать любые важные внутренние организационные правила и документы ITTF, включая политики, руководящие принципы и уведомления;

1.61.1.6. утверждать стратегический план ITTF, который будет представлен на общем годовом собрании;

1.61.1.7. утверждать открытие и закрытие банковских счетов ITTF и назначать лиц, имеющих право подписи по ним;

1.61.1.8. использовать средства ITTF в интересах настольного тенниса;

1.61.1.9. утверждать вознаграждение президента или любого избранного должностного лица, если это применимо, и в таком случае такие решения должны быть занесены в протокол с указанием конкретных имен и сумм и отражены в годовом отчете о финансовом состоянии;

1.61.1.10. рассмотрение всех заявлений о вступлении в члены и вынесение рекомендаций по их принятию;

1.61.1.11. представлять предложения и резолюции на общем годовом собрании или в Совете ITTF;

1.61.1.12. определять порядок использования названия и логотипа ITTF;

1.61.1.13. разрешать спортсменам участвовать в соревнованиях на нейтральной основе и без привязки к какой-либо ассоциации (или любой другой ассоциированной организации, в зависимости от случая);

1.61.1.14. налагать санкции в соответствии с Уставом;

1.61.1.15. независимо от любых других положений Устава, принимать решения по всем другим текущим или неотложным вопросам в исключительных

обстоятельствах, которые не могут быть оперативно решены соответствующим органом, а также принимать все меры и издавать все распоряжения, которые он сочтет необходимыми;

1.61.1.16. принимать решения по любым вопросам, не закрепленным за другим органом Уставом или применимым законодательством; и

1.61.1.17. принимать на себя все полномочия, которые не закреплены за другим органом в рамках ITTF.

1.61.2. Полномочия, возложенные на Исполнительный совет, осуществляются путем простого большинства голосов Исполнительного совета.

1.61.3. Несмотря на положения статьи 1.61.2, если иное прямо не предусмотрено настоящим Уставом, Исполнительный совет может прямо или косвенно делегировать любые свои полномочия любому из своих членов или другим лицам в рамках ITTF, и любая такая делегация полномочий может быть отозвана (полностью или частично) Исполнительным советом в любое время.

1.62. ОБЯЗАННОСТИ

1.62.1. Члены Исполнительного совета всегда должны:

1.62.1.1. продвигать принципы ITTF и содействовать достижению ее целей;

1.62.1.2. действовать добросовестно и выполнять свои обязанности в интересах ITTF и ассоциаций в целом;

1.62.1.3. соблюдать и обеспечивать соблюдение ITTF применимых законов, Устава и решений любых судебных органов;

1.62.1.4. не участвовать в каких-либо нечестных действиях, грубых нарушениях или умышленном невыполнении обязанностей;

1.62.1.5. не совершать никаких действий (путем действия или бездействия), которые могут нанести ущерб репутации ITTF или настольного тенниса или противоречат наилучшим интересам ITTF или настольного тенниса;

1.62.1.6. проявлять осторожность, усердие и навыки, которые любой разумный член Исполнительного совета проявил бы в аналогичных обстоятельствах;

1.62.1.7. раскрывать Исполнительному совету и Отделу по обеспечению честности и неподкупности характер и степень своих интересов (или интересов связанных с ними лиц) в сделке или предлагаемой сделке ITTF, как только им станет известно о таких интересах или такой сделке, и воздерживаться от высказывания мнения и голосования по любой связанной с этим резолюции;

1.62.1.8. соблюдать конфиденциальность в отношении коммуникаций и дел Исполнительного комитета, а также конфиденциальной информации (за исключением случаев, когда ее раскрытие необходимо в протоколах заседаний) и не разглашать ее никаким другим лицам, за исключением случаев, когда это необходимо в интересах ITTF, по согласованию с Исполнительным комитетом или в соответствии с требованиями законодательства или Устава; и

1.62.1.9. прилагать разумные усилия для участия и активного участия во всех заседаниях Исполнительного совета.

1.63. ЗАСЕДАНИЯ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА И ВЕДЕНИЕ ДЕЛ ВНЕ ЗАСЕДАНИЙ

1.63.1. Исполнительный совет собирается на заседания в период проведения финалов WTTC, а также по инициативе президента или простым большинством голосов.

1.63.2. Кворум для любого заседания Исполнительного совета составляет более 50% членов Исполнительного совета, находящихся на тот момент в должности и имеющих право голоса.

1.63.3. Заседания Исполнительного совета могут проводиться дистанционно, в том числе посредством телефонной или видеоконференции.

1.63.4. Каждый присутствующий член Исполнительного совета, имеющий право голоса, имеет один голос, при условии, что любой член Исполнительного совета, имеющий конфликт интересов по какому-либо вопросу, не голосует по этому вопросу.

1.63.5. Если иное не указано в настоящем Уставе, для принятия решений Исполнительного совета требуется простое большинство голосов его членов, находящихся в должности и имеющих право голоса. В случае равенства голосов решающий голос принадлежит президенту.

1.63.6. Решения Исполнительного совета могут приниматься заочно, без проведения физических или дистанционных заседаний, и для этих целей допускается использование электронной почты и других общепринятых средств электронной связи.

1.63.7. Письменное предложение, подписанное или одобренное по электронной почте или другим общепринятым средствам электронной связи простым большинством голосов, будет считаться действительным, как если бы оно было принято на заседании Исполнительного совета. Любое такое предложение может состоять из нескольких документов, имеющих практически одинаковую форму, каждый из которых подписан или одобрен одним или несколькими членами Исполнительного совета.

1.63.8. Если выше не указано иное, Исполнительный совет может регулировать проведение своих заседаний и все другие вопросы, касающиеся его заседаний, посредством своего круга ведения или соответствующего документа.

1.64. ВАКАНСИИ В ИСПОЛНИТЕЛЬНОМ СОВЕТЕ

1.64.1. Если президент уходит в отставку или не может продолжать исполнять свои обязанности, его заменяет заместитель президента.

1.64.2. Президент может отстранить от должности заместителя президента и исполнительного вице-президента по финансам, при условии что:

1.64.2.1. отстранение не производится недобросовестно;

1.64.2.2. письменное уведомление о намерении отменить назначение, включая причины такого отмены; и

1.64.2.3. что заместитель президента или исполнительный вице-президент по финансам имеет возможность представить свое дело президенту в разумный срок (не менее 48 часов).

1.64.3. Решение президента, принятое в соответствии со статьей 1.64.2, может быть пересмотрено Трибуналом ITTF по заявлению затронутого заместителя президента или исполнительного вице-президента по финансам.

1.64.4. Любая вакансия, возникающая в должности заместителя президента или исполнительного вице-президента по финансам, заполняется исполнительным вице-президентом, назначаемым президентом.

1.64.5. Любая вакансия, возникшая на должности любого исполнительного вице-президента в течение первых 3 лет текущего срока полномочий, заполняется простым большинством голосов на следующем общем годовом собрании на оставшиеся годы текущего срока полномочий.

1.64.6. Если одна из должностей председателя Комиссии спортсменов остается вакантной, она заполняется одним из заместителей председателя, избранных Комиссией спортсменов.

1.65. ОТСТРАНЕНИЕ ИЛИ ОТСТРАНЕНИЕ ЧЛЕНОВ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА

1.65.1. Исполнительный совет может большинством в две трети голосов принять решение о приостановлении полномочий любого члена Исполнительного совета на условиях, которые он сочтет целесообразными, если этот член:

1.65.1.1. обвиняется в совершении уголовного или дисциплинарного правонарушения, такого как нарушение Кодекса этики ITTF или правил ассоциации или ассоциированной организации, и, по обоснованному

мнению Исполнительного совета, существует реальная угроза серьезного подрыва целостности настольного тенниса или доверия общественности; или

1.65.1.2. по обоснованному мнению Исполнительного совета, нарушает одну или несколько своих обязанностей, предусмотренных статьей 1.62.

1.65.2. Если налагается отстранение в соответствии со статьей 1.65.1, такое отстранение остается в силе до вынесения решения по данным обвинениям Трибуналом ITTF или иным судебным органом.

1.65.3. Исполнительный совет может большинством в две трети голосов принять решение об отстранении любого члена Исполнительного совета до истечения срока его полномочий на условиях, которые он сочтет целесообразными, если этот член:

1.65.3.1. по обоснованному мнению Исполнительного совета явно, серьезно, неоднократно или постоянно нарушает одну или несколько своих обязанностей, предусмотренных статьей 1.62; или

1.65.3.2. не выполняет условия, установленные Исполнительным советом для снятия отстранения, наложенного в соответствии со статьей 1.65.1.

1.65.4. Перед приостановлением полномочий или отстранением любого члена Исполнительного совета в соответствии со статьей 1.65 Исполнительный совет должен предоставить этому члену:

1.65.4.1. письменное уведомление о предлагаемой приостановке полномочий или отстранении, включая причины такого предложения; и

1.65.4.2. возможность представить свои доводы Исполнительному совету в разумный срок (не менее 48 часов).

1.65.5. Любой член Исполнительного совета, который отстранен или исключен в соответствии со Статьей 1.65, автоматически отстраняется или исключается (в зависимости от обстоятельств) от любой должности, которую он занимает ex officio в связи со своим членством в Исполнительном совете.

1.65.6. Настоящая статья 1.65 дополняет и не ограничивает любые другие полномочия, предусмотренные Уставом, по отстранению от должности или снятию с должности любого члена Исполнительного комитета.

1.65.7. Любой член Исполнительного совета, который отстранен от должности или смещен в соответствии со статьей 1.65, может обжаловать такое отстранение или смещение в Трибунале ITTF.

Раздел 4: Трибунал ITTF

1.66. РОЛЬ И СОСТАВ

1.66.1. Трибунал ITTF является основным судебным органом ITTF и состоит из не более 8 членов.

1.66.2. Трибунал ITTF имеет председателя, заместителя председателя и до 6 других членов.

1.67. ПОЛОЖЕНИЕ О ТРИБУНАЛЕ ITTF

1.67.1. Организация Трибунала ITTF и процедуры, действующие в его рамках, регулируются Регламентом Трибунала ITTF.

Раздел 5: Подразделение по вопросам честности и неподкупности

1.68. РОЛЬ, СОСТАВ И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ

1.68.1. Подразделение по вопросам честности и неподкупности ITTF является оперативно независимым подразделением ITTF, на которое возложены следующие обязанности:

1.68.1.1. расследование и преследование нарушений, связанных с соблюдением норм, дисциплиной и целостностью, в Трибунале ITTF или ином

компетентном и признанном судебном органе;

1.68.1.2. просвещение участников настольного тенниса по вопросам честности и неподкупности; и

1.68.1.3. иным образом защищать и поддерживать целостность настольного тенниса.

1.68.2. Отдел по вопросам честности и неподкупности находится под надзором Совета по вопросам честности и неподкупности и состоит из руководителя отдела и других должностных лиц, необходимых для выполнения отдела своих обязанностей.

1.68.3. Подразделение по вопросам честности и неподкупности подчиняется непосредственно Генеральному собранию.

1.69. ПРАВИЛА ЧЕСТНОСТИ ITTF

1.69.1. Подразделение по вопросам честности и неподкупности организуется, выполняет свои обязанности и осуществляет свои полномочия в соответствии с Правилами честности и неподкупности ITTF.

Раздел 6: Почетные должности

1.70. ПРОВЕРКА ПРОШЛОГО

1.70.1. Для получения или сохранения почетных должностей в соответствии с частью III, разделом 6, любые лица могут подвергаться ежегодным проверкам, включая заполнение деклараций о конфликте интересов, и должны быть готовы к проверке биографических данных по требованию Отдела по вопросам честности и неподкупности.

1.70.2. Если какое-либо лицо, стремящееся получить или сохранить свою почетную должность, не соблюдает положения статьи 1.70.1, Отдел по вопросам честности и неподкупности может принять дополнительные меры в соответствии с Правилами ITTF по вопросам честности и неподкупности.

1.70.3. ПОЧЕТНЫЙ ПРЕЗИДЕНТ

1.70.3.1. Любой бывший президент ITTF автоматически получает звание «Почетный президент ITTF» с набором привилегий, которые периодически определяются Исполнительным советом.

1.70.3.2. Это звание может быть отозвано простым большинством голосов на общем годовом собрании или по решению трибунала ITTF.

1.70.4. ЛИЧНОЕ ПОЧЕТНОЕ ЧЛЕНСТВО

1.70.4.1. Лицо, которое долгое время оказывало выдающиеся услуги ITTF, может по выходу на пенсию быть назначено пожизненным почетным членом

годовом общем собрании по рекомендации Совета ITTF.

1.70.4.2. Почетные члены имеют право посещать финалы WTTC с бесплатным проживанием и участвовать в общем собрании с правом выступления, но без права голоса. Почетное членство может быть аннулировано по решению трибунала ITTF.

Раздел 7: Комитеты, комиссии и т. д.

1.71. ПОСТОЯННЫЕ КОМИТЕТЫ

1.71.1. Комитет по оборудованию, Комитет по назначениям, Комитет по паранастольному теннису, Комитет по правилам, Комитет по спортивной науке и медицине, Комитет по устойчивому развитию, Комитет судей и рефери и Комитет мастеров являются постоянными комитетами.

1.71.2. Число лиц, являющихся полными и соответствующими членами каждого комитета, определяется Советом ITTF за год до назначения членов комитета.

1.71.3. Комитеты, как правило, собираются во время проведения общего годового собрания, а в остальное время ведут свою деятельность посредством переписки.

1.71.4. Любой комитет может создавать подкомитеты из числа своих членов для решения конкретных задач, и любые отчеты или рекомендации таких подкомитетов подлежат утверждению полным составом комитета перед публикацией или представлением на общем годовом собрании или Совету ITTF.

1.71.5. Каждый комитет рассматривает деятельность континентальных федераций (и любых их региональных органов) в своих соответствующих областях и через Исполнительный совет дает континентальным федерациям (и любым их региональным органам) рекомендации по дальнейшему развитию.

1.71.6. Член комитета, который в течение разумного установленного срока не выразил в письменной форме свое мнение по письменному предложению, распространенному председателем этого комитета или от его имени, считается согласившимся с любой последующей рекомендацией, представленной от имени комитета.

1.71.7. Председатель каждого комитета представляет Совету ITTF годовой отчет о деятельности своего комитета, обращая внимание на любые рекомендации, которые этот комитет желает внести, но принятие такого отчета не считается принятием каких-либо рекомендаций, содержащихся в нем.

1.71.8. Комитет может действовать от имени Совета ITTF, но объем и срок действия этих полномочий должны быть определены Советом ITTF и пересмотрены на следующем заседании Совета ITTF.

1.72. КОМИССИЯ СПОРТСМЕНОВ

1.72.1. Комиссия спортсменов состоит из:

1.72.1.1. 10 избранных членов;

1.72.1.2. любого числа действующих членов Комиссии спортсменов МОК по настольному теннису; и

1.72.1.3. до 2 назначенных членов для обеспечения разнообразия.

1.73. КОМИТЕТ ПО НОМИНАЦИЯМ

1.73.1. Номинационный комитет состоит из не менее 6 членов, определенных и назначенных Исполнительным советом, в том числе:

1.73.1.1. лиц из кандидатур, представленных ассоциациями в четные годы;

1.73.1.2. одного исполнительного вице-президента;

1.73.1.3. всех континентальных президентов; и

1.73.1.4. другое лицо, которое Исполнительный совет сочтет подходящим.

1.73.2. Номинационный комитет должен:

1.73.2.1. проверяет квалификацию и действительность кандидатур на должности в соответствии с Правилами выборов и назначений ITTF;

1.73.2.2. контролирует распределение кандидатов по комитетам, комиссиям и другим

ключевым должностям другим ключевым должностям; и

1.73.2.3. рекомендовать общему собранию акционеров или Совету ITTF состав комитетов, комиссий и других ключевых органов.

1.74. КОМИТЕТ ПО АУДИТУ И ФИНАНСАМ

1.74.1. Аудиторский и финансовый комитет состоит как минимум из 3 независимых членов, а также одного члена Совета ITTF, назначаемого Советом ITTF, исполнительного вице-президента, ответственного за финансы, и одного сотрудника руководства ITTF (без права голоса).

1.74.2. Срок полномочий Аудиторского и финансового комитета совпадает со сроком полномочий Исполнительного совета.

1.75. КОМИТЕТ ПО УСТОЙЧИВОМУ РАЗВИТИЮ

1.75.1. Комитет по устойчивому развитию состоит как минимум из 6 членов, в том числе:

1.75.1.1. одного представителя от каждого континента, назначаемого Советом ITTF; и

1.75.1.2. не менее одного независимого лица, назначаемого Исполнительным комитетом.

1.75.2. Срок полномочий Комитета по устойчивому развитию совпадает со сроком полномочий Исполнительного совета.

1.76. СОВЕТ ПО ЧЕСТНОСТИ

1.76.1. Совет по вопросам честности и неподкупности состоит как минимум из 3 независимых членов (каждый из которых имеет право голоса), назначаемых Советом ITTF, одного члена Исполнительного комитета ITTF (без права голоса) и руководителя отдела ITTF по вопросам честности и неподкупности (без права голоса).

1.77. КОНТИНЕНТАЛЬНЫЙ СОВЕТ

1.77.1. Континентальный совет — это орган, назначаемый Исполнительным советом для решения ключевых вопросов, касающихся Олимпийских и Паралимпийских игр, мировых титульных соревнований и континентальных дел.

1.77.2. Континентальный совет состоит из членов Исполнительного совета и президентов континентов (или их назначенных представителей).

1.77.3. Континентальный совет выполняет следующие обязанности:

1.77.3.1. планирование, контроль и надзор за соревнованиями по настольному теннису на Олимпийских и Паралимпийских играх;

1.77.3.2. привлекать и приглашать соответствующих технических экспертов, представителей Комитета PTT и организаторов Олимпийских и Паралимпийских игр для участия в одном или нескольких заседаниях Континентального совета по мере необходимости, в соответствии с решением Исполнительного совета;

1.77.3.3. поддерживать связь с МОК, МПК, национальными олимпийскими и паралимпийскими комитетами и ассоциациями по всем вопросам, касающимся олимпийских и паралимпийских соревнований;

1.77.3.4. обеспечивать соблюдение правил участия и подтверждать право спортсменов на участие в Олимпийских и Паралимпийских играх;

1.77.3.5. назначать жюри, технических представителей и всех официальных лиц для соревнований по настольному теннису на Олимпийских и Паралимпийских играх;

1.77.3.6. обеспечение соответствия соревнований по настольному теннису на Олимпийских и Паралимпийских играх букве и духу Олимпийской хартии и Руководства IPC соответственно;

1.77.3.7. инициировать и рассматривать предложения по соревнованиям по настольному теннису на Олимпийских и Паралимпийских играх;

1.77.3.8. предоставлять информацию и стратегические рекомендации, связанные с составлением международного календаря соревнований;

1.77.3.9. разрабатывать и представлять предложения по системам квалификации и путям прохождения отбора для участия в Олимпийских и Паралимпийских играх и соревнованиях за звание чемпиона мира, применимые ко всем континентальным федерациям и назначенным путям квалификации;

1.77.3.10. приглашать соответствующих технических экспертов, представителей организаторов крупных мировых соревнований для участия в одном или нескольких заседаниях Континентального совета в качестве по запросу Исполнительного совета;

1.77.3.11. предлагать программы развития и инициативы, связанные с высокими достижениями, для поддержки будущих общих направлений развития ITTF, уделяя особое внимание продвижению гендерного равенства, развитию молодежи и правам и обязанностям ассоциаций в сотрудничестве с континентальными федерациями; и

1.77.3.12. обсуждать все другие вопросы, представляющие общий интерес для континентальных федераций и ITTF.

1.77.4. Континентальный совет собирается в соответствии с установленным годовым графиком, утвержденным Исполнительным советом, а также в другие сроки по созыву президента.

1.77.5. Один или несколько сотрудников руководства ITTF, назначаемых президентом, участвуют во всех заседаниях Континентального совета и составляют протоколы и отчеты.

1.77.6. Заседания Континентального совета протоколируются, и ежегодный отчет представляется на общем годовом собрании.

1.78. ТЕХНИЧЕСКИЙ КОМИССАР

1.78.1. Технический комиссар назначается Исполнительным советом.

1.78.2. Каждая континентальная федерация может выдвинуть одного технического представителя, который не является представителем того же континента, что и технический комиссар, и который назначается Исполнительным советом.

1.78.3. Срок полномочий технического комиссара и технических представителей совпадает со сроком полномочий Исполнительного совета.

1.79. КОМИССАР ПО ВОПРОСАМ ГЕНДЕРА И РАЗНООБРАЗИЯ

1.79.1. Комиссар по вопросам гендерного равенства и разнообразия назначается Исполнительным советом.

1.79.2. Каждая континентальная федерация может выдвинуть одного представителя по вопросам гендерного равенства и разнообразия, который не является представителем того же континента, что и комиссар по вопросам гендерного равенства и разнообразия, и который назначается Исполнительным сове

1.79.3. Срок полномочий комиссара по гендерным вопросам и вопросам разнообразия и представителей по гендерным вопросам и вопросам разнообразия совпадает со сроком полномочий Исполнительного совета.

1.80. КОМИССАР ПО МОЛОДЕЖИ

1.80.1. Комиссар по делам молодежи назначается Исполнительным советом.

1.80.2. Каждая континентальная федерация может выдвинуть одного представителя по вопросам молодежи, который не является выходцем из того же континента, что и комиссар по вопросам молодежи, и который назначается Исполнительным советом.

1.80.3. Срок полномочий комиссара по делам молодежи и представителей молодежи совпадает со сроком полномочий Исполнительного совета.

1.81. КОМИССИЯ ПРЕЗИДЕНТА ПО КОНСУЛЬТАЦИЯМ

1.81.1. Президент может назначить Консультативную комиссию президента для

консультирования по различным вопросам.

1.81.2. Члены Консультативной комиссии президента приглашаются на ежегодное общее собрание в качестве наблюдателей и обладают рядом привилегий, которые периодически определяются Исполнительным советом.

1.81.3. Срок полномочий Консультативной комиссии президента совпадает со сроком полномочий Исполнительного совета.

1.82. ДРУГИЕ НАЗНАЧЕНИЯ

1.82.1. Исполнительный совет может назначать другие комиссии, комиссаров, рабочие группы или другие органы, которые могут потребоваться время от времени.

1.83. УПРАВЛЕНИЕ КОМИТЕТАМИ, КОМИССИЯМИ И Т. Д.

1.83.1. Если иное не предусмотрено Уставом, комитеты, комиссии, комиссары, рабочие группы и другие аналогичные органы управляются своими соответствующими креативный процесс или иной соответствующий документ, определяемый Исполнительным советом.

1.83.2. При условии, что для комитета или комиссии выдвинуто достаточное количество кандидатур женщин, не менее 25% от числа полных членов этого комитета или комиссии выбирается из числа выдвинутых женщин.

1.84. ПРИМЕНЕНИЕ ПРАВИЛ ВЫБОРОВ И НАЗНАЧЕНИЙ

1.84.1. Избрание или назначение лиц в Совет ITTF, Исполнительный совет, комитеты, комиссии, Совет по вопросам честности и неподкупности, Трибунал ITTF или другие ключевые органы или на ключевые должности (такие как комиссары) осуществляется в соответствии с положениями, изложенными в Правилах выборов и назначений ITTF.

Раздел 8: Исполнительный персонал

1.85. УПРАВЛЯЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ

1.85.1. Исполнительный совет назначает управленческий персонал на согласованных условиях и в соответствии с планом управления, утверждаемым Советом ITTF на периодической основе.

1.85.2. Генеральный директор назначается Исполнительным советом и несет ответственность за руководство и надзор за профессиональной структурой и программами ITTF.

1.85.3. Генеральный директор назначает сотрудника, который будет выполнять функции координатора каждого комитета.

1.85.4. Генеральный директор нанимает других сотрудников, которые считаются необходимыми, после одобрения Исполнительным советом, с учетом годового бюджета ITTF и в соответствии с политикой ITTF по открытому найму.

1.85.5. Генеральный секретарь несет ответственность за выполнение обязанностей Секретариата, в том числе:

1.85.5.1. публикация английского стандартного текста Устава;

1.85.5.2. поощрение публикации Устава на других языках и проверка точности таких публикаций; и

1.85.5.3. отвечать за публикацию любых уведомлений и соответствующих документов, касающихся ключевых заседаний, в соответствии с требованиями Исполнительного совета.

Часть IV: Управление

Раздел 1: Право занимать должность

1.86. НОМИНАЦИИ

1.86.1. Кандидатуры на должности президента, исполнительных вице-президентов и

членов Совета или комитетов ITTF могут выдвигаться только ассоциацией, членом или должностным лицом которой является кандидат;

1.86.2. Если кандидатура в соответствии со статьей 1.86.1 снимается после избрания или назначения кандидата, он может быть отстранен от должности только большинством в две трети голосов органа, уполномоченного избирать или назначать его, если иное не предусмотрено Уставом.

1.86.3. Кандидатуры на должности президента, исполнительных вице-президентов, членов Совета и комитетов ITTF должны быть выдвинуты за 90 дней до даты проведения общего собрания, на котором будут проводиться выборы или назначения.

1.86.4. Не более 1 человека от ассоциации может быть выдвинут в состав исполнительного совета, и ни один человек не может быть выдвинут на более чем 1 должность в исполнительном совете.

1.86.5. Кандидат от ассоциации, имеющей задолженность по взносам, не может быть избран или назначен.

1.87. ОГРАНИЧЕНИЯ НА ЗАНЯТИЕ ДОЛЖНОСТИ

1.87.1. Все члены Совета ITTF (включая членов Исполнительного комитета) назначаются на 4-летний срок и могут быть назначены на одну и ту же должность не более двух раз. После 3 полных сроков любой член должен пройти один срок ожидания, прежде чем он сможет быть избран или назначен на ту же должность.

1.87.2. Ни одно лицо не может одновременно занимать должности в более чем одном комитете, и не более 4 таких должностей могут занимать должностные лица, выдвинутые одной ассоциацией.

1.87.3. Ни один член Исполнительного комитета не может быть членом постоянного комитета.

1.87.4. Любое лицо, имеющее какое-либо отношение к производству, продаже или рекламе оборудования для настольного тенниса, а также к консультированию по вопросам такого оборудования:

1.87.4.1. не может быть членом Исполнительного совета, за исключением председателя Комиссии спортсменов; однако

1.87.4.2. может входить в состав комитета, но должен покинуть заседание или воздержаться от голосования по вопросу, если этого требует большинство членов заседания, на котором он присутствует.

Раздел 2: Споры и апелляции

1.88. СУДЕБНЫЕ ОРГАНЫ ITTF

1.88.1. Следующие органы обладают судебными полномочиями:

1.88.1.1. Трибунал ITTF;

1.88.1.2. Общее годовое собрание;

1.88.1.3. Комиссия по протестам ITTF и Апелляционный совет IPC по вопросам классификации PTT; и

1.88.1.4. CAS, в пределах, предусмотренных Уставом.

1.89. РЕШЕНИЯ И АПЕЛЛЯЦИИ

1.89.1. Если иное не указано явно, окончательные решения, принятые ITTF в соответствии с Уставом, могут быть обжалованы исключительно в Трибунале ITTF, который окончательно разрешит спор в соответствии с Регламентом Трибунала ITTF.

1.89.2. Любые апелляции на решение Трибунала ITTF в CAS должны быть поданы в соответствии с Регламентом Трибунала ITTF.

1.89.3. CAS не имеет юрисдикции принимать решения по каким-либо делам или рассматривать какие-либо апелляции, касающиеся вопросов классификации PTT.

Раздел 4: Конфликт интересов

1.90. ОБЯЗАННОСТЬ ЗАЯВЛЯТЬ И ИЗБЕГАТЬ КОНФЛИКТА ИНТЕРЕСОВ

1.90.1. Участники настольного тенниса должны избегать любых конфликтов интересов (как определено в Кодексе этики ITTF). Любой тип конфликта интересов должен быть заявлен, и каждое лицо должно принять меры, чтобы устранить себя из ситуации, в которой может возникнуть конфликт.

1.90.2. Политика ITTF в отношении конфликта интересов будет определять процедуру выявления и урегулирования конфликтов и потенциальных конфликтов интересов или обязанностей, затрагивающих всех лиц, связанных с ITTF и ее деятельностью.

Раздел 5: Изменения в правилах

1.91. ПРЕДСТАВЛЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ О ВНЕСЕНИИ ИЗМЕНЕНИЙ В У

1.91.1. Любые предложения по изменению Устава могут быть представлены в качестве предложения:

1.91.1.1. годовому общему собранию или Совету ITTF ассоциациями, Исполнительным советом, континентальными федерациями, Фондом ITTF, WTT, комитетами, комиссиями, подразделением ITTF по обеспечению честности и трибуналом ITTF; и

1.91.1.2. годовому общему собранию — Советом ITTF.

1.92. ПОЛНОМОЧИЯ ПО ВНЕСЕНИЮ ИЗМЕНЕНИЙ В УСТАВ

1.92.1. Любые изменения в настоящий Устав или Правила могут вноситься только Общим собранием.

1.92.1.1. Любые поправки к любым Правилам или Регламентам могут вноситься только на заседании Совета ITTF Советом ITTF, за исключением поправок к Антидопинговым правилам ITTF (или любым другим Положениям), которые могут вноситься также Исполнительным советом, если это необходимо для обеспечения соответствия требованиям WADA (или другого международного спортивного органа, членом которого является ITTF).

1.92.1.2. Подробная информация обо всех предложениях по изменению правил должна быть опубликована в повестке дня собрания, на котором они будут рассматриваться.

1.93. ДАТА ВСТУПЛЕНИЯ В СИЛУ ИЗМЕНЕНИЙ В УСТАВ

1.93.1. Дата вступления в силу каждого изменения в Уставе должна быть указана.

1.93.2. Если дата вступления в силу изменения Устава не указана, изменение вступает в силу с 1 января следующего года после принятия решения, за исключением того, что антидопинговые правила ITTF (или любые другие правила) вступают в силу в дату, установленную WADA (или другим международным спортивным органом, членом которого является ITTF) и/или утвержденную Исполнительным советом.

Раздел 6: Положение о сохранении

1.94. ОСТАВШИЕСЯ ПОЛНОМОЧИЯ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА

1.94.1. В случае возникновения вопроса, не предусмотренного Уставом, в соответствии со статьями 1.61.1.16 и 1.61.1.17 Исполнительный совет может принять решение по данному вопросу, которое он сочтет целесообразным.

Часть V: Административные вопросы

Раздел 1: Администрация

1.95. ОФИС

1.95.1. Местонахождение головного офиса ITTF предлагается Исполнительным

советом и определяется постановлением Общего собрания членов или, в исключительных случаях, Совета ITTF.

1.96. ЯЗЫКИ

1.96.1. Корреспонденция и протоколы ITTF ведутся на английском языке или на других языках, удобных для выполнения соответствующих задач и в пределах ресурсов ITTF, которые могут быть определены время от времени Советом ITTF, с особым учетом арабского, китайского, французского, немецкого, португальского, русского и испанского языков.

1.96.2. Представители имеют право выступать на заседаниях ITTF на своем родном языке при условии обеспечения устного перевода на один из рабочих языков, установленных для использования на данном заседании.

Раздел 2: Финансовые положения

1.97. СЧЕТА

1.97.1. Финансовый год ITTF длится с 1 января по 31 декабря.

1.97.2. Исполнительный вице-президент по финансам обеспечивает подготовку годового финансового отчета, который проверяется профессиональными аудиторами, а также представление годовой и четырехгодичной сметы доходов и расходов.

1.97.3. Банковские счета ITTF должны открываться в банках, назначенных постановлением Исполнительного совета.

1.97.4. Право подписи по банковским счетам ITTF ограничивается попечителями и операционным персоналом ITTF и определяется Исполнительным советом. Индивидуальные подписи по любым банковским счетам ITTF должны быть исключены.

1.98. ДОВЕРЕННЫЕ ЛИЦА

1.98.1. Президент, заместитель президента и исполнительные вице-президенты являются попечителями в целях покупки, продажи, аренды или иного распоряжения любой собственностью или арендуемой собственностью или другими активами, необходимыми для целей ITTF, по решению общего собрания акционеров или совета ITTF.

1.98.2. Генеральный секретарь является попечителем в целях регистрации и управления в городе Лозанна, Торговой палате кантона Во и Федеральной администрации Швейцарии, с совместным правом подписи с любым из лиц, перечисленных в пункте 1.98.1.

1.98.3. Попечители уполномочены использовать средства ITTF для приобретения такого имущества и активов и владеть ими, а также выручкой от их продажи на условиях доверительного управления в интересах ITTF в соответствии с указаниями Совета ITTF.

1.98.4. Попечители обязаны соблюдать все законы, нормативные акты и требования стран, в которых может находиться такое доверительное имущество, касающиеся покупки, продажи и управления таким имуществом, а также обязанностей попечителей в связи с этим.

1.98.5. Попечители, их имущество и вещи полностью компенсируются ITTF за все личные риски и расходы, возникающие в связи с их назначением в качестве попечителей, в соответствии с Уставом.

1.98.6. Попечители прекращают выполнять свои обязанности в этом качестве после прекращения полномочий президента, заместителя президента, исполнительного вице-президента или генерального секретаря.

1.98.7. Протокол, подписанный президентом и членом управленческого персонала, является окончательным доказательством решения любого органа ITTF.

Раздел 3: Роспуск

1.99. РАСПУСК

1.99.1. ITTF не может быть распущена иначе, как на специально созванном для этой цели внеочередном общем собрании.

1.99.2. Остаток средств на счетах на момент роспуска распределяется поровну между ассоциациями, не имеющими на тот момент задолженности.

1 CONSTITUCIÓN

CONSTITUCIÓN DE LA ITTF

Parte I: Disposiciones Generales

1.1. CITACIÓN

1.1.1. Este Capítulo podrá ser citado como la Constitución de la ITTF.

1.2. DEFINICIONES

1.2.1. En esta Constitución, los términos que comienzan con mayúscula tendrán el siguiente significado, salvo que el contexto claramente requiera lo contrario:

Término	Significa
Cambio Aconsejado	Cualquier cambio a cualquier Proposición o Resolución que la Secretaría aconseje bajo el proceso de revisión descrito en el Artículo 1.44
Representante Continental	Cualquier persona según lo indicado en el Artículo 1.54.1.5.
Delegado	Cualquier persona según lo indicado en el Artículo 1.39.
Grupo ITTF	La referencia colectiva a la ITTF, la Fundación ITTF, WTT, otras entidades así designadas y cualquiera de sus filiales
Objetivos	Los objetivos según lo indicado en el Artículo 1.5.
Proponente	Cualquier persona que haya presentado debidamente cualquier Proposición o Resolución y que tenga el derecho de hacerlo
Principios	Los principios según lo indicado en el Artículo 1.4.
Proposición	Cualquier cambio propuesto a los Estatutos para ser sometido a la Asamblea General (AGM) o al Consejo de la ITTF, según corresponda.
Propuesta Calificada	Cualquier Proposición o Resolución que permanezca sin cambios trans un Cambio Aconsejado, como se describe más adelante en el Artículo 1.44.
Resolución	Cualquier acto propuesto a ser adoptado, que no sea Proposición, para ser sometido a la AGM o al Consejo de la ITTF, según corresponda.
Fideicomisario	Cualquier persona según lo indicado en el Artículo 1.98

1.3. NOMBRE Y ESTATUS LEGAL

1.3.1. La Federación Internacional de Tenis de Mesa (ITTF) es una asociación sin fines de lucro regida por el Artículo 60 y siguientes del Código Civil Suizo.

1.3.2. La ITTF es el único organismo rector internacional del Tenis de Mesa, reconocido por el COI.

1.4. PRINCIPIOS

1.4.1. Los Principios de la ITTF serán:

1.4.1.1. operar con unidad general de acción, respeto mutuo entre las Organizaciones Asociadas en sus relaciones y sin discriminación contra Organizaciones Asociadas o individuos por motivos raciales, políticos, religiosos, de género u otros;

1.4.1.2. proporcionar un entorno deportivo y laboral en el que todos los individuos sean tratados con respeto y dignidad;
1.4.1.3. asegurar que cada individuo tenga el derecho de participar y trabajar en un entorno que promueva la igualdad de oportunidades y prohíba prácticas discriminatorias;
1.4.1.4. proporcionar un entorno deportivo libre de acoso en cualquier forma, sin excepción y de conformidad con los Estatutos;
1.4.1.5. salvaguardar el medio ambiente y gestionar los recursos a través de sus prácticas en la organización de eventos y en la gestión de sus operaciones;
1.4.1.6. observar los principios generales y fundamentales de la Carta Olímpica, el Manual del IPC, el Código Mundial Antidopaje y sus reglamentos subsidiarios aplicables, y ninguna disposición de esta Constitución se considerará en conflicto o en detrimento de esos principios; y
1.4.1.7. cooperar con el COI, IPC, la Asociación de Federaciones Internacionales Olímpicas de Verano, la Asociación Global de Federaciones Deportivas Internacionales y otras organizaciones que la reconozcan como autoridad rectora y de control del Tenis de Mesa en todo el mundo.

1.5. OBJETIVOS

1.5.1. Los Objetivos de la ITTF serán:
1.5.1.1. defender los Principios de la ITTF y desarrollar el espíritu de amistad y asistencia mutua entre Organizaciones Asociadas y Atletas;
1.5.1.2. regular las relaciones entre Organizaciones Asociadas y entre éstas y otras organizaciones;
1.5.1.3. buscar la mejora continua en el nivel técnico del Tenis de Mesa y en el grado de participación en todo el mundo;
1.5.1.4. fomentar la competencia deportiva amistosa y eliminar prácticas desleales y antideportivas, como la manipulación de partidos, las apuestas irregulares e ilegales, el dopaje y el uso de equipos ilegales para mejorar el rendimiento;
1.5.1.5. establecer, publicar y hacer cumplir los Estatutos;
1.5.1.6. promover y supervisar los Eventos de Título Mundial, las competencias de Tenis de Mesa en los Juegos Olímpicos y Paralímpicos, y las competencias continentales de título de Tenis de Mesa de la ITTF;
1.5.1.7. procurar aumentar la participación en todos los niveles, incrementar la popularidad del Tenis de Mesa, desarrollar nuevas fuentes de ingresos y gestionar el deporte mediante un proceso de planificación sistemática;
1.5.1.8. alentar a Atletas, Personal de Apoyo a los Atletas y Oficiales a presentar el Tenis de Mesa de manera positiva para mejorar su imagen;
1.5.1.9. promover la paridad de género, la diversidad y la equidad en todos los niveles del Tenis de Mesa;
1.5.1.10. promover el Tenis de Mesa Paraolímpico;
1.5.1.11. abogar por la salud física y mental de Atletas y Oficiales;
1.5.1.12. representar el Tenis de Mesa ante el COI, el IPC, y otras organizaciones internacionales;
1.5.1.13. dirigir, desarrollar, regular, controlar y gobernar todas las actividades y competiciones de Tenis de Mesa virtuales o electrónicas en todas sus formas a nivel mundial y organizar los Eventos de Título Mundial de los cuales es único titular y propietario; y
1.5.1.14. promover y respetar la Declaración de Derechos y Responsabilidades de los Atletas.

1.6. PODERES

1.6.1. La ITTF posee todos los poderes de una persona jurídica y puede realizar todos los actos necesarios, deseables o conducentes para avanzar en sus Objetivos.

Parte II: Organizaciones Asociadas

División 1: Miembros

1.7. ASOCIACIONES

1.7.1. Los miembros de la ITTF serán las Asociaciones que sean elegibles, reconocidas y admitidas de acuerdo con los Estatutos.

1.7.2. Las Asociaciones no serán consideradas agentes de la ITTF ni deberán presentarse como tales.

1.8. ELEGIBILIDAD

1.8.1. Para ser considerada para la membresía en la ITTF, cualquier organización que busque admisión como Asociación deberá demostrar que:

1.8.1.1. es reconocida como el único organismo rector del Tenis de Mesa en su Territorio;

1.8.1.2. está constituida como entidad legal de acuerdo con la ley aplicable en su Territorio;

1.8.1.3. es financieramente solvente; y,

1.8.1.4. cumple con los demás requisitos establecidos en los Estatutos.

1.8.2. No obstante lo dispuesto en el Artículo 1.8.1, cuando una o más Asociaciones u organizaciones representen al Tenis de Mesa solo en parte de un Territorio, la Asociación u organización que represente al Tenis de Mesa en cualquier otra parte de ese Territorio podrá solicitar la membresía, siempre que:

1.8.2.1. su separación se deba a circunstancias ajenas al Tenis de Mesa y a sus Atletas afiliados;

1.8.2.2. la jurisdicción que reclama esté claramente limitada, en título y constitución, al Territorio en el que controla el Tenis de Mesa; y

1.8.2.3. esté debidamente calificada para la membresía.

1.8.3. Si se presenta una solicitud en virtud del Artículo 1.8.2, se considerarán las opiniones de cualquier Asociación del Territorio y, bajo ninguna circunstancia, se reconocerán dos Asociaciones como ejerciendo autoridad sobre el mismo Territorio.

1.8.4. Cualquier organización ubicada fuera de cualquier Territorio podrá recibir una afiliación temporal a una Asociación con el propósito de recibir apoyo en desarrollo y competencia; el Territorio extendido se considerará bajo el control de esa Asociación, pero la aprobación de dicha afiliación será revisada en cada AGM y no podrá renovarse indefinidamente.

1.9. ADMISIÓN

1.9.1. Las solicitudes de membresía deberán presentarse en un formulario aprobado por la Junta Ejecutiva y deberán entregarse dentro de los 6 meses calendario de la AGM en la que se considere la solicitud, excepto las solicitudes de antiguas Asociaciones.

1.9.2. Cualquier solicitud de una antigua Asociación podrá ser aceptada con efecto inmediato a discreción de la Junta Ejecutiva, sin cumplir con el límite de tiempo establecido en el Artículo 1.9.1, y dicha aceptación deberá ser ratificada en la siguiente AGM.

1.9.3. La Junta Ejecutiva revisará todas las solicitudes en nombre de la AGM y hará recomendaciones sobre su aceptación.

1.9.4. Las solicitudes de membresía se considerarán en la AGM indicada en el Artículo 1.9.1 y serán aceptadas con una mayoría de dos tercios de los votos.

1.9.5. Cuando exista una Federación Continental en el continente en el que se encuentre la organización solicitante, se considerarán las opiniones de esa Federación Continental al revisar la solicitud de membresía.

1.9.6. En la consideración de solicitudes de membresía combinada por Asociaciones previamente separadas, o de membresía separada por Asociaciones que anteriormente formaban parte de una Asociación que se ha dividido, o para el reconocimiento de cambios en el Territorio, se considerarán las opiniones de las organizaciones interesadas y las circunstancias ajenas a su control, y no se fomentará la secesión en otros casos.

1.9.7. Cualquier elección para ser una Asociación no se verá afectada por el estatus

político, diplomático o nacional del Territorio en cuestión, sino que solo considerará la práctica del Tenis de Mesa en ese Territorio.

1.9.8. Cualquier organización elegible para ser miembro de la ITTF, pero que aún no haya solicitado la membresía, podrá, con el consentimiento del Consejo de la ITTF, ser incluida en la Federación Continental correspondiente por un período no mayor a 1 año, renovable en cada AGM.

1.9.9. Cualquier atleta de una organización mencionada en el Artículo 1.9.8 tendrá los derechos de un Atleta, pero solo en el continente correspondiente.

1.10. DERECHOS DE LAS ASOCIACIONES

1.10.1. Cada Asociación tendrá los siguientes derechos, sujetos a los Estatutos:

1.10.1.1. nombrar hasta 2 Delegados para participar en la AGM, en la que cada Asociación tiene derecho a emitir un voto;

1.10.1.2. presentar Proposiciones y Resoluciones para ser consideradas para inclusión en la agenda de la AGM o de la reunión del Consejo de la ITTF;

1.10.1.3. nominar candidatos para elecciones o designaciones dentro de la ITTF, de acuerdo con las Reglas y Reglamentos aplicables;

1.10.1.4. inscribir Atletas para participar en Eventos Sancionados por la ITTF, de acuerdo con las Reglas y Reglamentos aplicables de dichos eventos;

1.10.1.5. nominar árbitros o jueces de partido calificados para oficiar en Eventos Sancionados por la ITTF, de acuerdo con las Reglas y Reglamentos aplicables de dichos eventos;

1.10.1.6. organizar Eventos Sancionados por la ITTF, de acuerdo con las Reglas y Reglamentos aplicables de dichos eventos;

1.10.1.7. ser miembro de la Federación Continental correspondiente;

1.10.1.8. participar en y beneficiarse de los programas de asistencia, desarrollo y educación de la ITTF, organizados directamente o a través de las Federaciones Continentales; y

1.10.1.9. ejercer todos los demás derechos conferidos bajo los Estatutos.

1.11. OBLIGACIONES DE LAS ASOCIACIONES

1.11.1. Cada Asociación tendrá las siguientes obligaciones:

1.11.1.1. cumplir plenamente con los Estatutos y todas las decisiones adoptadas conforme a ellos;

1.11.1.2. administrar, promover y desarrollar el Tenis de Mesa en su Territorio de acuerdo con los Principios y Objetivos;

1.11.1.3. adoptar estatutos (incluyendo su constitución y reglamentos subsidiarios) que cumplan con los Estatutos;

1.11.1.4. notificar de inmediato a la ITTF sobre cualquier cambio importante que la afecte, como su constitución o reglamentos, su Presidente o Secretario General, su dirección o datos de contacto, y proporcionar cualquier otra información requerida bajo los Estatutos;

1.11.1.5. garantizar que sus propios miembros cumplan con los Estatutos;

1.11.1.6. mantener su elegibilidad como Asociación;

1.11.1.7. pagar puntualmente la cuota de suscripción a la ITTF;

1.11.1.8. elegir o designar democráticamente a sus Oficiales en su máximo órgano ejecutivo; y

1.11.1.9. competir al menos en un Evento Sancionado por la ITTF por año.

1.12. GOBERNANZA DE LAS ASOCIACIONES

1.12.1. De acuerdo con el Artículo 1.11.1.3, los estatutos de cada Asociación deberán cumplir con los principios de buena gobernanza e incluir al menos disposiciones relacionadas con los siguientes aspectos:

1.12.1.1. ser neutrales y prohibir la discriminación en cuestiones de raza, religión, política y género;

1.12.1.2. ser independientes y evitar cualquier forma de injerencia política;

1.12.1.3. asegurar que todas las partes interesadas relevantes cumplan con los Estatutos;
1.12.1.4. garantizar que todas las partes interesadas relevantes reconozcan y se sometan exclusivamente a la jurisdicción y autoridad del Tribunal de la ITTF y de otros órganos judiciales reconocidos por la ITTF;
1.12.1.5. regular asuntos relacionados con las competiciones de Tenis de Mesa y la integridad deportiva en el Territorio;
1.12.1.6. definir las responsabilidades de los órganos de toma de decisiones; y
1.12.1.7. elegir o designar democráticamente a candidatos adecuados para su órgano ejecutivo.
1.12.2. La Asociación deberá proporcionar a la Secretaría una copia de sus estatutos y los detalles de cualquier cambio posterior dentro de los 3 meses calendario a partir de la reunión en la que se adopten, o cuando lo solicite la ITTF.
1.12.3. Si surgiera alguna inconsistencia entre los estatutos de una Asociación y los Estatutos de la ITTF, prevalecerán los Estatutos de la ITTF en la medida de esa inconsistencia.
1.12.4. La ITTF podrá intervenir en la gobernanza o gestión de una Asociación de la manera que la Junta Ejecutiva considere apropiada si, a su juicio, tras una investigación y habiendo dado a la Asociación una oportunidad razonable de ser escuchada, y con la aprobación de la Junta Ejecutiva, la Asociación:
1.12.4.1. enfrenta dificultades significativas de gobernanza, administración, operación o financieras;
1.12.4.2. deja de cumplir uno o más de los requisitos especificados en el Artículo 1.8.1;
1.12.4.3. está sujeta a cualquier acción o procedimiento para disolverla;
1.12.4.4. está involucrada en algún conflicto que le impida operar eficazmente; o
1.12.4.5. de otro modo es incapaz de cumplir con sus propósitos.

1.13. MEMBRESÍA EN FEDERACIONES CONTINENTALES

1.13.1. Las partes de una Asociación que se encuentren completamente dentro de un continente diferente al reflejado en su dirección según el directorio de la ITTF podrán, con el permiso del Consejo de la ITTF y el consentimiento de su Asociación, afiliarse a la Federación Continental en cuya área se encuentren, con el propósito de competir y promover el Tenis de Mesa.
1.13.2. Las Asociaciones que se encuentren totalmente fuera pero adyacentes al continente en cuestión podrán afiliarse de manera similar a la Federación Continental de ese continente, con el consentimiento del Consejo de la ITTF y de la Federación Continental de la cual sean miembros, con el propósito de competir y promover el Tenis de Mesa.

1.14. CUOTA DE SUSCRIPCIÓN

1.14.1. Cada Asociación deberá pagar una cuota de suscripción anual, según lo determine la AGM.
1.14.2. La primera cuota de suscripción deberá pagarse junto con la solicitud de membresía, y las cuotas posteriores vencerán el 1 de enero de cada año.
1.14.3. Una Asociación estará en mora si no ha pagado su cuota de suscripción antes del 31 de diciembre del año en que corresponda.
1.14.4. Cualquier Asociación que no pague su cuota de suscripción durante 3 años consecutivos quedará automáticamente suspendida de la membresía y no estará obligada a pagar la cuota durante el período de suspensión.
1.14.5. Cualquier Asociación suspendida bajo el Artículo 1.14.4 podrá levantar su suspensión mediante el pago parcial o total de las cuotas de suscripción adeudadas, a discreción de la Junta Ejecutiva.

1.15. RETIRO

1.15.1. Cualquier Asociación que desee retirarse de la ITTF deberá notificarlo por escrito a la Secretaría, indicando el motivo del retiro, la fecha propuesta de retiro y todos los esfuerzos realizados para mantener la membresía.
1.15.2. Antes de cualquier retiro, la Asociación solicitante y la ITTF deberán entablar

primero una discusión directa o mediada con el fin de procurar que la Asociación mantenga su membresía.

1.15.3. Cualquier retiro podrá entrar en vigor en cualquier momento desde la recepción de la notificación dada en virtud del Artículo 1.15.1 hasta el 31 de diciembre del mismo año, pero la Asociación seguirá siendo responsable de la cuota de suscripción correspondiente a ese año.

1.16. SUSPENSIÓN Y OTRAS SANCIONES POR LA JUNTA EJECUTIVA

1.16.1. La Junta Ejecutiva podrá decidir, por mayoría de dos tercios, suspender provisionalmente o sancionar de otro modo a cualquier Asociación de la manera prescrita en los Estatutos por un período determinado si, a juicio de la Junta Ejecutiva:

1.16.1.1. esa Asociación incurre en una infracción grave, repetida o continua de los Estatutos o de cualquier decisión de la AGM, del Consejo de la ITTF, de la Junta Ejecutiva o del Tribunal de la ITTF;

1.16.1.2. esa Asociación deja de cumplir con cualquiera de los requisitos del Artículo 1.8.1; o

1.16.1.3. Esa Asociación actúa de manera contraria a cualquiera de los Principios.

1.16.2. Si se emite una suspensión conforme al Artículo 1.16.1, dicha suspensión será por un período y en los términos decididos por la Junta Ejecutiva hasta la siguiente AGM.

1.16.3. Antes de sancionar a una Asociación conforme al Artículo 1.16.1, la Junta Ejecutiva deberá:

1.16.3.1. notificar por escrito a la Asociación su intención de sancionarla, incluyendo el período propuesto de suspensión, los demás términos de la sanción y las razones; y

1.16.3.2. conceder a la Asociación al menos 21 días para responder a la sanción prevista, salvo que la Junta Ejecutiva considere que existe urgencia, en cuyo caso este período podrá reducirse según lo estime conveniente.

1.16.4. La Junta Ejecutiva podrá decidir, por mayoría de dos tercios, revocar la sanción impuesta conforme al Artículo 1.16.1, ya sea a solicitud de la Asociación o por decisión propia, si está satisfecha de que los motivos de la sanción ya no aplican.

1.16.5. La Asociación sancionada podrá recurrir al Tribunal de la ITTF para revisar el proceso de toma de decisiones de la Junta Ejecutiva conforme al Artículo 1.16.1.

1.16.6. El Artículo 1.16 se suma a y no limita otros poderes que existan en los Estatutos para suspender, remover o sancionar de otro modo a cualquier Asociación.

1.17. SUSPENSIÓN, EXPULSIÓN Y OTRAS SANCIONES POR LA AGM

1.17.1. La AGM podrá decidir, por mayoría de dos tercios, suspender, expulsar o sancionar de otro modo a una Asociación en la forma prescrita en los Estatutos por un período determinado si:

1.17.1.1. la Junta Ejecutiva recomienda dicha sanción tras una sanción emitida por la Junta Ejecutiva conforme al Artículo 1.16.1;

1.17.1.2. la AGM considera que aplica uno o más de los motivos establecidos en el Artículo 1.16.1; o

1.17.1.3. cualquier sanción impuesta por la Junta Ejecutiva no satisface a la AGM.

1.17.2. Si se emite una suspensión conforme al Artículo 1.17.1, la suspensión será por un período (incluido indefinidamente) y en los términos decididos por la AGM, sujeto al cumplimiento de cualquier sanción impuesta por la AGM.

1.17.3. Antes de sancionar a una Asociación conforme al 1.17.1., se deberá:

1.17.3.1. notificar por escrito al menos 30 días antes de la AGM correspondiente la intención de sancionar a esa Asociación, incluyendo el período propuesto de suspensión, los demás términos de la sanción y las razones; y,

1.17.3.2. conceder a la Asociación la oportunidad de ser escuchada en la AGM correspondiente.

1.17.4. La AGM podrá:

1.17.4.1. revocar la sanción conforme al Artículo 1.17.1, ya sea a solicitud de la

Asociación o por decisión propia, si está satisfecha de que los motivos de la sanción ya no aplican; o

1.17.4.2. imponer cualquier sanción adicional.

1.17.5. El Artículo 1.17 se suma a y no limita otros poderes que existan en los Estatutos para suspender, remover o sancionar de otro modo a cualquier Asociación.

1.18. CONSECUENCIAS DE LA SUSPENSIÓN, EXPULSIÓN O RETIRO

1.18.1. Cualquier Asociación suspendida, expulsada o retirada deberá inmediatamente:

1.18.1.1. ser suspendida de su Federación Continental, si fue suspendida; o dejar de ser miembro de su Federación Continental, si se retiró o fue expulsada;

1.18.1.2. perder y no tener derecho a ningún beneficio, derecho o privilegio que de otro modo le correspondería como Asociación bajo los Estatutos, en particular los establecidos en el Artículo 1.10, excepto cuando un Evento Sancionado por la ITTF haya sido aprobado para la Asociación suspendida, expulsada o retirada; en ese caso, la Junta Ejecutiva podrá establecer un órgano competente para supervisar la organización de dicho evento bajo los términos que imponga;

1.18.1.3. no identificarse como miembro de la ITTF ni de su Federación Continental; y

1.18.1.4. no utilizar ninguna propiedad intelectual relacionada con la ITTF, su Federación Continental o cualquiera de sus filiales.

1.18.2. Cualquier Oficial de una Asociación suspendida, expulsada o retirada deberá inmediatamente:

1.18.2.1. dejar de ocupar cualquier cargo dentro de la ITTF, su Federación Continental o cualquier otra Asociación; y

1.18.2.2. perder y no tener derecho a ningún beneficio, derecho o privilegio que de otro modo le correspondería bajo los Estatutos, incluyendo representación, participación o involucramiento en cualquier calidad en cualquier Evento Sancionado por la ITTF, reunión u otra actividad de la ITTF, su Federación Continental o cualquier otra Asociación.

1.18.3. La Junta Ejecutiva podrá permitir que los Atletas afiliados a la Asociación suspendida, expulsada o retirada compitan en eventos de Tenis de Mesa bajo la bandera de la ITTF u otros identificadores neutrales conforme al Artículo 1.61.1.13 y de acuerdo con el Artículo 3.8.7.

1.18.4. En situaciones urgentes o excepcionales, la Junta Ejecutiva podrá otorgar tal permiso conforme al Artículo 1.18.3, hasta la siguiente AGM, en la cual la AGM podrá ratificar o revocar dicho permiso.

División 2: Federaciones Continentales

1.19. FEDERACIONES CONTINENTALES

1.19.1. Habrá cinco Federaciones Continentales, una por cada región geográfica: África, las Américas, Asia, Europa y Oceanía.

1.19.2. Las Federaciones Continentales serán apoyadas y fomentadas por la ITTF, la cual cooperará con ellas en todos los asuntos, siempre que los estatutos de la Federación Continental cumplan con los Estatutos.

1.19.3. Las Federaciones Continentales no serán consideradas agentes de la ITTF ni deberán presentarse como tales.

1.20. AFILIACIÓN CON LA ITTF

1.20.1. Las Federaciones Continentales estarán afiliadas a la ITTF de acuerdo con criterios establecidos, prescritos por el Consejo de la ITTF tras una propuesta del Consejo Continental.

1.20.2. La afiliación de una Federación Continental con la ITTF se renovará cada 4 años, en el año posterior a los Juegos Olímpicos, sujeta a la celebración de un acuerdo estratégico cuatrienal específico con la ITTF.

1.20.3. Los objetivos de la afiliación de las Federaciones Continentales son:

1.20.3.1. aumentar la cooperación en eventos y marketing, así como desarrollar conjuntamente el Tenis de Mesa;

1.20.3.2. formalizar el estatus de las Federaciones Continentales dentro de los Estatutos;

1.20.3.3. calificar para financiamiento de desarrollo de acuerdo con el acuerdo mencionado en el Artículo 1.20.2; y

1.20.3.4. vincular los eventos continentales con los Eventos de Título Mundial para reforzar su valor de marketing y garantizar la participación de los mejores Atletas.

1.21. DERECHOS DE LAS FEDERACIONES CONTINENTALES

1.21.1. Cada Federación Continental tendrá los siguientes derechos, sujetos a los Estatutos:

1.21.1.1. presentar Proposiciones y Resoluciones para su consideración e inclusión en la agenda de la AGM o de la reunión del Consejo de la ITTF;

1.21.1.2. usar el nombre o el logotipo de la ITTF como parte de su denominación comercial o identidad corporativa, previa solicitud y sujeto a la aprobación de la Junta Ejecutiva;

1.21.1.3. que su Presidente Continental sea miembro del Consejo de la ITTF y del Consejo Continental;

1.21.1.4. que su campeonato continental sea reconocido como el único campeonato oficial de título continental de ese continente; y

1.21.1.5. ejercer todos los demás derechos conferidos bajo los Estatutos.

1.22. OBLIGACIONES DE LAS FEDERACIONES CONTINENTALES

1.22.1. Cada Federación Continental tendrá las siguientes obligaciones:

1.22.1.1. mantener su membresía abierta a las Asociaciones aplicables cuyo Territorio se encuentre dentro de su continente, salvo cuando, por razones ajenas al control del Tenis de Mesa, una Asociación no sea aceptada como miembro de su Federación Continental correspondiente; en tal caso, dicha Asociación tendrá derecho a apelar a la ITTF para que le asista en obtener la membresía o, en su defecto, una afiliación a otra Federación Continental adyacente;

1.22.1.2. abrir su campeonato continental únicamente a los Atletas de sus Asociaciones miembros y a cualquier organización afiliada, sujeto a las reglas y reglamentos aplicables de dicho evento;

1.22.1.3. organizar competiciones de Tenis de Mesa en su continente;

1.22.1.4. garantizar que su Presidente Continental y otros Oficiales clave sean elegidos o designados democráticamente, de acuerdo con sus estatutos;

1.22.1.5. cumplir plenamente con los Estatutos y todas las decisiones adoptadas conforme a ellos;

1.22.1.6. administrar, promover y desarrollar el Tenis de Mesa en su continente de acuerdo con los Principios y Objetivos;

1.22.1.7. adoptar estatutos (incluyendo su constitución y reglamentos subsidiarios) que cumplan con los Estatutos;

1.22.1.8. notificar de inmediato a la ITTF sobre cualquier cambio importante que la afecte, como su constitución o reglamentos, su Presidente o Secretario General, su dirección o datos de contacto, y proporcionar cualquier otra información requerida bajo los Estatutos; y

1.22.1.9. garantizar que sus propios miembros cumplan con los Estatutos.

1.23. GOBERNANZA DE LAS FEDERACIONES CONTINENTALES

1.23.1. De acuerdo con el Artículo 1.22.1.7., los estatutos de cada Federación Continental deberán cumplir con los principios de buena gobernanza e incluir, como mínimo, disposiciones relativas a los siguientes aspectos:

1.23.1.1. ser neutrales y prohibir la discriminación en cuestiones de raza, religión, política y género;

1.23.1.2. ser independientes y evitar cualquier forma de injerencia política;

1.23.1.3. garantizar que todas las partes interesadas relevantes cumplan con los Estatutos;

1.23.1.4. garantizar que todas las partes interesadas relevantes reconozcan y se sometan exclusivamente a la jurisdicción y autoridad del Tribunal de la ITTF y de otros órganos judiciales reconocidos por la ITTF;

1.23.1.5. regular los asuntos relacionados con las competiciones de Tenis de Mesa y la integridad deportiva en su continente;

1.23.1.6. definir las responsabilidades de los órganos de toma de decisiones; y

1.23.1.7. elegir o designar democráticamente a candidatos adecuados para su órgano ejecutivo.

1.23.2. La Federación Continental deberá proporcionar a la Secretaría una copia de sus estatutos y los detalles de cualquier cambio posterior dentro de los 3 meses calendario a partir de la reunión en la que se adopten, o cuando lo solicite la ITTF.
1.23.3. Si surgiera alguna inconsistencia entre los estatutos de una Federación Continental y los Estatutos de la ITTF, prevalecerán los Estatutos de la ITTF en la medida de esa inconsistencia.
1.23.4. La ITTF podrá intervenir en la gobernanza o gestión de una Federación Continental de la manera que la Junta Ejecutiva considere apropiada si, a su juicio, tras una investigación y habiendo dado a la Federación una oportunidad razonable de ser escuchada, y con la aprobación de la Junta Ejecutiva, la Federación:
1.23.4.1. enfrenta dificultades significativas de gobernanza, administración, operación o financieras;
1.23.4.2. está sujeta a cualquier acción o procedimiento para disolverla;
1.23.4.3. está involucrada en algún conflicto que le impida operar eficazmente; o
1.23.4.4. de otro modo es incapaz de cumplir con sus propósitos.

1.24. SANCIONES Y CONSECUENCIAS CORRESPONDIENTES
1.24.1. Los Artículos 1.16 y 1.17, relativos a suspensión, expulsión y otras sanciones que aplican a las Asociaciones, se aplicarán de manera correspondiente a las Federaciones Continentales, con las enmiendas necesarias que deban realizarse para tener en cuenta el contexto diferente.
1.24.2. El Artículo 1.18, relativo a las consecuencias de la suspensión, expulsión y retiro que aplican a las Asociaciones, se aplicará de manera correspondiente a las Federaciones Continentales, con las enmiendas necesarias que deban realizarse para tener en cuenta el contexto diferente.

División 3: Fundación ITTF

1.25. ROL
1.25.1. La Fundación ITTF es la entidad de responsabilidad social corporativa, una subsidiaria de la ITTF y parte del Grupo ITTF.

1.26. DERECHOS DE LA FUNDACIÓN ITTF
1.26.1. La Fundación ITTF tendrá los siguientes derechos:
1.26.1.1. identificarse según lo indicado en el Artículo 1.25.1;
1.26.1.2. establecer una o más subsidiarias según sea necesario para cumplir con sus obligaciones bajo el Artículo 1.27;
1.26.1.3. presentar Proposiciones y Resoluciones para ser consideradas para inclusión en la agenda de la AGM o de la reunión del Consejo de la ITTF;
1.26.1.4. nombrar uno o más representantes para asistir a la AGM; y
1.26.1.5. ejercer todos los demás derechos conferidos bajo los Estatutos.

1.27. OBLIGACIONES DE LA FUNDACIÓN ITTF
1.27.1. La Fundación ITTF tendrá las siguientes obligaciones:
1.27.1.1. asegurar que sus estatutos no sean inconsistentes con los Estatutos de la ITTF;
1.27.1.2. mantener su estatus como entidad legal en el territorio donde esté constituida;
1.27.1.3. promover y garantizar la accesibilidad del Tenis de Mesa; y
1.27.1.4. organizar eventos, realizar actividades o utilizar el Tenis de Mesa de cualquier otra manera para promover la paz, la solidaridad, la salud, la diplomacia, el desarrollo comunitario y otros fines de bien social.

División 4: World Table Tennis

1.28. ROL
1.28.1. La WTT es la entidad de derechos comerciales, una subsidiaria con fines de lucro de la ITTF y parte del Grupo ITTF.

1.29. DERECHOS DE LA WTT

1.29.1. La WTT tendrá los siguientes derechos:

1.29.1.1. identificarse según lo indicado en el Artículo 1.28.1;

1.29.1.2. ejercer todos los derechos, beneficios y prerrogativas otorgados bajo el acuerdo de licencia con la ITTF;

1.29.1.3. establecer una o más subsidiarias según sea necesario para cumplir con sus obligaciones bajo el Artículo 1.30;

1.29.1.4. nombrar uno o más representantes para asistir a la AGM;

1.29.1.5. presentar Proposiciones y Resoluciones para ser consideradas para inclusión en la agenda de la AGM o de la reunión del Consejo de la ITTF; y

1.29.1.6. ejercer todos los demás derechos conferidos bajo los Estatutos.

1.30. OBLIGACIONES DE LA WTT

1.30.1. La WTT tendrá las siguientes obligaciones:

1.30.1.1. asegurar que sus estatutos no sean inconsistentes con los Estatutos de la ITTF;

1.30.1.2. mantener su estatus como entidad legal en el territorio donde esté constituida;

1.30.1.3. explotar los derechos comerciales licenciados conforme al acuerdo de licencia y otros acuerdos otorgados por la ITTF;

1.30.1.4. promover y mantener la sostenibilidad comercial de los eventos licenciados;

1.30.1.5. mejorar, promover, profesionalizar y desarrollar el prestigio y la imagen del Tenis de Mesa; y

1.30.1.6. impulsar el crecimiento del Tenis de Mesa desarrollando las áreas de participación de Atletas de élite y premios en dinero, producción y distribución de contenido audiovisual, producción de eventos, presentación y experiencia de aficionados, marketing y promoción, organización de torneos y operaciones de eventos, formato de competición, calendario y estructura, y gestión de Atletas.

División 5: Otros Grupos de Asociaciones

1.31. OTROS GRUPOS DE ASOCIACIONES

1.31.1. Un grupo de Asociaciones incluirá, en principio, aquellas que compartan objetivos comunes, como la promoción del Tenis de Mesa en cualquiera de sus formas o categorías, la organización de competiciones para títulos específicos o para áreas unidas por idioma, historia y/o cultura.

1.31.2. Cada grupo de Asociaciones reconocido tendrá el derecho de organizar competiciones específicas abiertas a todas las Asociaciones de ese grupo, siempre que se respeten los Estatutos en lo que se refiere a los juegos con organizaciones no afiliadas.

1.31.3. Cada grupo de Asociaciones reconocido tendrá las siguientes obligaciones:

1.31.3.1. cumplir plenamente con los Estatutos y todas las decisiones tomadas de acuerdo con ellos;

1.31.3.2. administrar, promover y desarrollar el Tenis de Mesa de acuerdo con los Principios y Objetivos;

1.31.3.3. adoptar estatutos que cumplan con los Estatutos;

1.31.3.4. notificar de inmediato a la ITTF sobre cualquier cambio importante que lo afecte, como su constitución o reglamentos, su Presidente o Secretario General, su dirección o datos de contacto, y proporcionar cualquier otra información requerida bajo los Estatutos;

1.31.3.5. garantizar que sus propios miembros cumplan con los Estatutos; y

1.31.3.6. cumplir con cualquier otro requisito prescrito.

División 6: Autoridad de las Asociaciones

1.32. MEMBRESÍA Y REPRESENTACIÓN

Un Atleta será considerado residente en un Territorio si su residencia ordinaria o

principal se encuentra en ese Territorio, pero la residencia no se determinará únicamente en función de la duración de la estancia en dicho Territorio.

1.32.1. Antes de aceptar a un Atleta como miembro, una Asociación deberá asegurarse de que dicho Atleta es o tiene la intención de ser residente en su Territorio, y no deberá retenerlo si pone fin a esa residencia.

1.32.2. A menos que se notifique una suspensión o expulsión, las Asociaciones tendrán derecho a considerar elegible para la participación a cualquier Atleta u organización residente en el Territorio de una Asociación y que se sepa que ha estado afiliado a ella.

1.32.3. Excepto tras un cambio genuino de residencia, ninguna Asociación podrá admitir como miembro o representante propio a un residente en un Territorio controlado por otra Asociación sin el permiso previo de esa otra Asociación.

1.32.4. Cualquier disputa en virtud del Artículo 1.32 será remitida a la Junta Ejecutiva.

1.33. ALCANCE DE LA AUTORIDAD

1.33.1. En la administración e interpretación de sus propios reglamentos y decisiones, una Asociación tendrá autoridad sobre:

1.33.1.1. Atletas que residan en su Territorio, mientras se encuentren en ese Territorio o en cualquier otro;

1.33.1.2. Atletas visitantes, mientras se encuentren en su Territorio, salvo lo dispuesto en el Artículo 1.34.1; y

1.33.1.3. Atletas que la representen en una competición y que residan normalmente en el Territorio de otra Asociación, pero solo mientras participen en esa competición.

1.34. ATLETAS VISITANTES

1.34.1. Si un Atleta visitante representa oficialmente a su Asociación o a la ITTF en un evento de Maestros (Masters) por invitación de la Asociación visitada, la Asociación visitada no tendrá derecho a imponer ninguna sanción a ese Atleta.

1.34.1.1. El comité de gestión responsable tendrá autoridad sobre la conducción de la competición, pero no podrá imponerse ninguna sanción posterior a un Atleta visitante por cualquier infracción cometida en relación con esa competición.

1.34.1.2. La Asociación visitada podrá presentar una protesta ante la Asociación del Atleta visitante o ante la ITTF en eventos de Maestros respecto a cualquier infracción, pero la Asociación del Atleta visitante mantendrá la autoridad exclusiva sobre él y el derecho a imponer cualquier sanción.

1.34.2. Si un Atleta visitante participa en actividades de Tenis de Mesa distintas a la representación oficial de su Asociación, ya sea que su visita se deba a una invitación de la Asociación visitada, estará igualmente sujeto a la autoridad de la Asociación visitada, la cual tendrá derecho a imponer sanciones por cualquier infracción cometida en relación con tales actividades.

1.34.2.1. Ninguna sanción de este tipo podrá entrar en vigor hasta al menos 1 mes calendario después de su notificación, con un informe de todas las circunstancias, a la Asociación del Atleta visitante.

1.34.2.2. Si la Asociación del Atleta visitante no presenta apelación dentro de 1 mes calendario tras recibir la notificación, la sanción podrá imponerse.

1.34.2.3. Si se presenta una apelación dentro de 1 mes, el asunto será remitido a la Junta Ejecutiva y la sanción no podrá entrar en vigor hasta que la apelación haya sido decidida.

1.35. PAGOS A LOS JUGADORES

1.35.1. Excepto cuando actúe bajo instrucción directa de su Asociación como su representante, un Atleta podrá aceptar cualquier pago, recompensa, beneficio o subsidio por jugar en cualquier competición distinta de los Juegos Olímpicos y Paralímpicos, o por exhibiciones o entrenamientos.

1.35.2. Con sujeción al Artículo 1.35.1, cada Asociación tendrá plena discreción para determinar y regular su propia política respecto a cualquier pago, recompensa, beneficio o subsidio en relación con Atletas y eventos bajo su jurisdicción.

División 7: Jugadores y organizaciones no afiliadas

1.36. OBJETO DE LA REGULACIÓN

1.36.1. El objeto de esta Parte II, División 7 es regular, pero no impedir, el juego entre Atletas afiliados y no afiliados.

1.36.2. Sin limitar el Artículo 1.61.1.13, solo equipos y Atletas nominados por Asociaciones podrán participar en Eventos de Título Mundial y campeonatos continentales, pero en otros casos dicho Atleta será, cuando no sea contrario a los Estatutos o a los intereses de la ITTF o de las Asociaciones, generalmente permitido, siempre que se realice la debida solicitud.

1.36.3. Un Atleta afiliado a una Asociación no participará en ninguna competición, exhibición o entrenamiento:
1.36.3.1. en el Territorio de otra Asociación, a menos que el organismo bajo cuyos auspicios tenga lugar la actividad esté afiliado y en buen estado con la Asociación del Territorio visitado, excepto con el permiso previo de esa Asociación o de la ITTF en eventos Masters;
1.36.3.2. en un territorio que no tenga una Asociación o cuya organización rectora no esté afiliada a la ITTF, excepto con el permiso de la Junta Ejecutiva, a menos que el Consejo de la ITTF haya dado previamente permiso para que la organización rectora sea incluida temporalmente en la Federación Continental correspondiente mientras se tramita una solicitud de membresía; y
1.36.3.3. organizado por un organismo no afiliado, a menos que el permiso para el evento haya sido otorgado por la Junta Ejecutiva, excepto según lo dispuesto en el Artículo 1.36.7.

1.36.4. La Asociación que controle el Territorio en el que resida un jugador será responsable de asegurar que cumpla con el Artículo 1.36.3.

1.36.5. Un jugador residente en un Territorio que no tenga Asociación o cuya organización rectora no esté afiliada a la ITTF no podrá participar en ninguna competición, exhibición o entrenamiento en el territorio de cualquier Asociación, excepto con el permiso de la Junta Ejecutiva, a menos que el Consejo de la ITTF haya dado previamente permiso para que la organización rectora sea incluida temporalmente en la Federación Continental correspondiente mientras se tramita una solicitud de membresía.

1.36.6. La Junta Ejecutiva podrá permitir que cualquier evento de Tenis de Mesa sea organizado por un organismo no afiliado siempre que:
1.36.6.1. el organismo organizador se haya comprometido a cumplir con los Reglamentos aplicables de la ITTF;
1.36.6.2. el organismo organizador se haya comprometido a no incluir a ningún Atleta afiliado en el evento, excepto con el consentimiento de su Asociación;
1.36.6.3. el organismo organizador se haya comprometido a no incluir a ningún Atleta no afiliado en el evento, excepto con el consentimiento de la Junta Ejecutiva;
1.36.6.4. la solicitud para organizar ese evento cuente con el apoyo de la Asociación, si la hubiera, que controle el Territorio en el que se celebrará el evento; y
1.36.6.5. la Asociación que lo respalde haya aceptado la responsabilidad de asegurar que el organismo organizador cumpla con los requisitos del Artículo 1.36.6.

1.36.7. Cuando una Asociación esté dispuesta a aceptar la responsabilidad de la realización de cualquier evento organizado en su Territorio por una organización no afiliada, no se requerirá un permiso especial, pero esa Asociación deberá notificar a la Secretaría, la cual informará a todas las demás Asociaciones que el evento está en orden.

1.36.8. Cuando no haya una Asociación organizadora disponible, la Junta Ejecutiva de la ITTF podrá asignar cualquier evento a cualquier organismo no afiliado, el cual deberá cooperar con la Asociación que controle el Territorio del evento.

Parte III: Órganos

División 1: Reuniones Generales (AGM)

1.37. ROL Y COMPOSICIÓN
1.37.1. La AGM es el máximo órgano de gobierno de la ITTF y consiste en los representantes reunidos de las Asociaciones.

1.38. PODERES
1.38.1. La AGM tiene los poderes establecidos en los Estatutos, en particular para:
1.38.1.1. enmendar esta Constitución y las Leyes;
1.38.1.2. elegir, suspender o destituir al Presidente y a los Vicepresidentes Ejecutivos (incluido el Vicepresidente Adjunto);
1.38.1.3. ratificar, suspender o destituir a cualquier Presidente Continental o Representante Continental;
1.38.1.4. nombrar, suspender o destituir a los miembros del Tribunal de la ITTF;
1.38.1.5. nombrar, suspender o destituir, en los años impares, a los miembros plenos y correspondientes de Comités y Comisiones, a propuesta del Comité de Nominaciones; excepto el Comité de Nominaciones, que será nombrado en los años pares por la Junta Ejecutiva;
1.38.1.6. revocar cualquier título honorífico concedido;
1.38.1.7. otorgar o revocar la sede de las Finales del WTTC;
1.38.1.8. determinar la cuota de suscripción de las Asociaciones;
1.38.1.9. delegar cualquiera de sus poderes al Consejo de la ITTF o a la Junta Ejecutiva, a solicitud de al menos una cuarta parte (1/4) de las Asociaciones que no estén en mora;
1.38.1.10. ratificar el trabajo realizado por el Consejo de la ITTF y la Junta Ejecutiva desde la última AGM; y
1.38.1.11. ocuparse de cualquier asunto normalmente delegado a otro órgano de la ITTF o decidido por este órgano.

1.39. DELEGADOS
1.39.1. Cada Asociación podrá nombrar 2 Delegados para que la representen en la AGM.
1.39.2. Cada Delegado deberá ser ciudadano de la Asociación que lo designa, según lo acredite su pasaporte, o deberá tener su residencia principal en el Territorio controlado por la Asociación que lo designa por no menos de 12 meses antes de la AGM correspondiente.
Los Delegados pertenecientes a la misma unidad estatal, con el mismo tipo de pasaporte nacional, deberán tener su residencia principal por al menos 12 meses antes de la AGM correspondiente en el Territorio controlado por la Asociación que los designa.
1.39.3. La Junta Ejecutiva podrá conceder excepciones al Artículo 1.39.2., caso por caso y en circunstancias especiales.
1.39.4. La ITTF cubrirá el costo de viaje y alojamiento de un Delegado de cada Asociación que no esté en mora para asistir a la AGM en el año de elecciones de los miembros de la Junta Ejecutiva, de acuerdo con las directrices aprobadas por la Junta Ejecutiva.

1.40. ASISTENCIA
1.40.1. Los Delegados podrán asistir a la AGM con derecho a voz y voto.
1.40.2. Los miembros de la Junta Ejecutiva, los miembros del Consejo de la ITTF, el personal directivo de la ITTF, los Presidentes Honorarios, los Miembros Honorarios Personales y los miembros de la Comisión Asesora del Presidente podrán asistir a la AGM con derecho a voz pero sin voto.
1.40.3. Todos los miembros de Comités y Comisiones podrán asistir a la AGM como observadores, sin derecho a voz ni voto, a menos que representen a una Asociación.
1.40.4. El Presidente del Tribunal de la ITTF, los Presidentes de Comités, los Presidentes de Comisiones y los Comisionados, en calidad de asesores expertos, podrán asistir a la AGM con derecho a voz pero sin voto.
1.40.5. El Presidente de la AGM podrá permitir que cualquier invitado apropiado asista y hable en la AGM, en circunstancias especiales.
No se permite la representación por poder o por carta (u otros medios escritos).

1.41. LUGAR, FECHA Y HORA
1.41.1. Una AGM se celebrará generalmente como parte de la Cumbre de la ITTF, después y cerca del último día de competición de las Finales del WTTC, y en circunstancias excepcionales en otro lugar, fecha y hora que determine la Junta Ejecutiva.
1.41.2. Una AGM podrá celebrarse de forma remota (total o parcialmente) si se considera apropiado.

1.42. NOTIFICACIÓN DE LA AGM
1.42.1. La notificación de la AGM, con detalles del lugar, fecha y hora y de los asuntos a tratar, será enviada por correo postal, correo electrónico u otros medios apropiados a:
1.42.1.1. cada Asociación;
1.42.1.2. los miembros de la Junta Ejecutiva;
1.42.1.3. los miembros del Consejo de la ITTF;
1.42.1.4. el personal directivo de la ITTF;
1.42.1.5. los Presidentes Honorarios;
1.42.1.6. los Miembros Honorarios Personales;
1.42.1.7. los miembros de la Comisión Asesora del Presidente;
1.42.1.8. los Presidentes de Comités, Comisiones, el Tribunal de la ITTF y la Junta de Integridad; y
1.42.1.9. los Comisionados.
1.42.2. La notificación de la AGM será enviada dentro de los 2 meses calendario de la AGM.

1.43. NOTIFICACIÓN DE ASUNTOS
1.43.1. Los detalles por escrito de las Proposiciones y Resoluciones que deban considerarse en una AGM deberán llegar a la Secretaría dentro de los 4 meses calendario de la AGM.
1.43.2. La notificación de la fecha límite real para la recepción de asuntos, Proposiciones y Resoluciones será enviada por la Secretaría a todas las personas con derecho a proponer tales asuntos dentro de los 6 meses calendario de la AGM.
1.43.3. Las Proposiciones y Resoluciones, distintas de cambios a esta Constitución o a las Leyes, que no se presenten debidamente pero que, en opinión de la Junta Ejecutiva, se relacionen con los asuntos en cuestión o con una emergencia, podrán ser admitidas por una mayoría de dos tercios en la AGM.

1.44. REVISIÓN DE PROPOSICIONES Y RESOLUCIONES
1.44.1. Al recibir cualquier Proposición o Resolución presentada, la Secretaría revisará dicho documento con la asistencia de cualquier persona relevante y calificada y notificará al Proponente de cualquier Cambio Aconsejado dentro de los 14 días posteriores a la fecha límite para presentar Proposiciones y Resoluciones.
1.44.2. La Secretaría notificará al Proponente de cualquier Cambio Aconsejado en virtud del Artículo 1.44.1.:
1.44.2.1. si, en su opinión, la Proposición o Resolución revisada cumple uno o más de los motivos establecidos en el Artículo 1.44.8.; o
1.44.2.2. por cualquier otra razón apropiada.
1.44.3. Al recibir cualquier Cambio Aconsejado, el Proponente podrá aceptar, rechazar o aclarar cualquier Cambio Aconsejado (ya sea total o parcial) dentro de los 7 días posteriores a la notificación bajo el Artículo 1.44.1.
1.44.4. Si cualquier Cambio Aconsejado no es aceptado o el Proponente no responde a cualquier Cambio Aconsejado dentro del plazo establecido en el Artículo 1.44.3., esa Proposición o Resolución se considerará una Propuesta Calificada.
1.44.5. La Secretaría notificará a la Junta Ejecutiva todas las Propuestas Calificadas, indicando las razones para realizar los Cambios Aconsejados, y recomendará si la Junta Ejecutiva debe negarse a incluir cualquier Propuesta Calificada en la agenda de la AGM.
1.44.6. Al ser notificada en virtud del Artículo 1.44.5., la Junta Ejecutiva considerará todas las Propuestas Calificadas con las recomendaciones de la Secretaría y cualquier otra Proposición o Resolución presentada.
1.44.7. Si la Junta Ejecutiva decide no incluir cualquier Propuesta Calificada u otra Proposición o Resolución presentada en la agenda de la AGM, ya sea estando de acuerdo con la

recomendación de la Secretaría o por cualquier otra razón razonable, la Secretaría notificará al Proponente correspondiente la decisión de la Junta Ejecutiva, indicando las razones de dicha decisión, dentro de los 3 meses calendario de la AGM.
1.44.8. La Junta Ejecutiva podrá negarse a incluir cualquier Proposición o Resolución en la agenda de la AGM, si, en su opinión, la Proposición o Resolución:
1.44.8.1. es incomprensible;
1.44.8.2. carece sustancialmente de justificación o se presenta de mala fe;
1.44.8.3. probablemente tenga el efecto de revertir una decisión tomada en la AGM inmediatamente anterior; o
1.44.8.4. probablemente perjudique sustancialmente el interés de la ITTF o del Tenis de Mesa, ya sea financieramente, reputacionalmente o de cualquier otra manera.
1.44.9. Cualquier Proponente que no esté satisfecho con la decisión de la Junta Ejecutiva en virtud del Artículo 1.44.7., podrá solicitar al Tribunal de la ITTF una revisión del proceso de toma de decisiones de la Junta Ejecutiva.

1.45. PLAZOS
1.45.1. No obstante cualquier plazo establecido respecto a la AGM, la Junta Ejecutiva podrá variar dicho plazo en circunstancias urgentes o excepcionales.

1.46. AGENDA
1.46.1. La agenda de una AGM incluirá:
1.46.1.1. el nombramiento de un Presidente;
1.46.1.2. la lista de las Asociaciones presentes;
1.46.1.3. cualquier nombramiento de escrutadores;
1.46.1.4. cualquier confirmación de las Actas de la AGM anterior;
1.46.1.5. cualquier consideración de solicitudes de membresía;
1.46.1.6. la recepción del Plan Estratégico de la ITTF y el Informe General Anual, incluidos los informes de los miembros de la Junta Ejecutiva, Presidentes Continentales, Consejo Continental, Comité de Auditoría y Finanzas, Presidentes de los Comités Permanentes, Tribunal de la ITTF, Junta de Integridad, Director Ejecutivo (CEO) y Secretario General;
1.46.1.7. la recepción del informe financiero, el estado de cuentas auditado del año anterior, la consideración de la estimación de ingresos y gastos del año siguiente y del cuatrienio, y el nombramiento de los auditores de la ITTF;
1.46.1.8. la consideración de Proposiciones y Resoluciones y de los informes de los Comités o Comisiones que las hayan estudiado;
1.46.1.9. si corresponde, la elección del Presidente y de los Vicepresidentes Ejecutivos;
1.46.1.10. si corresponde, el nombramiento de los miembros de los Comités, Comisiones y del Tribunal de la ITTF aplicables;
1.46.1.11. cualquier consideración de arreglos para futuras Finales del WTTC;
1.46.1.12. la ratificación del trabajo realizado por el Consejo de la ITTF y la Junta Ejecutiva desde la última AGM;
1.46.1.13. cualquier anuncio del lugar y fecha de la próxima AGM; y
1.46.1.14. la consideración de cualquier otro asunto.

1.47. INTERVENCIONES EN LA AGM
1.47.1. El Presidente de la AGM decidirá cuántos oradores podrán intervenir en cada Proposición y Resolución.
1.47.2. Ningún orador podrá hablar más de una vez por cada Proposición y Resolución, excepto que el Proponente tendrá derecho a réplica.
1.47.3. No obstante el Artículo 1.47.1., el Presidente de la AGM podrá, a su discreción, permitir que un orador hable más de una vez para responder a una consulta que surja de su declaración original.
1.47.4. Cuando la AGM decida que debe votarse sobre cualquier Proposición o Resolución, se votará de inmediato, sin más discusión, excepto la moción de “que se someta la cuestión ahora a votación” o cualquier expresión con ese efecto.
1.47.5. Una moción una vez decidida no podrá ser rediscutida ni sometida nuevamente a votación, salvo que el Presidente de la AGM esté convencido de que no hacerlo podría

perjudicar significativamente el interés de la ITTF.
1.47.6. Cualquier moción para impugnar la decisión del Presidente de la AGM en virtud del Artículo 1.47.5. deberá hacerse de buena fe y plantearse inmediatamente después de esa decisión.

1.48. VOTACIÓN EN LA AGM
1.48.1. Cada Asociación presente que no esté en mora tendrá 1 voto.
1.48.2. Las cuestiones se decidirán por mayoría simple, excepto:
1.48.2.1. cualquier cambio a esta Constitución, suspensión o expulsión de la membresía, Proposiciones y Resoluciones en virtud del Artículo 1.43.3, y la revocación de la concesión de las Finales del WTTC requerirán una mayoría de dos tercios;
1.48.2.2. cualquier cambio a las Leyes requerirá una mayoría de tres cuartos de los votos emitidos; y
1.48.2.3. la disolución de la ITTF requerirá una mayoría de cuatro quintos de los votos emitidos.
Si hay igualdad de votos en cualquier asunto administrativo o financiero, el Presidente de la AGM tendrá voto de calidad. Si hay igualdad de votos en cualquier otro asunto, esa moción fracasará y la AGM procederá con el siguiente punto del orden del día.
1.48.4. La votación, distinta de las elecciones, se realizará a mano alzada, por medios electrónicos o en línea, por lista nominal o por voto secreto, según lo decida la AGM a propuesta del Presidente de la AGM.
1.48.5. Cada Presidente Continental nominará a 2 personas de su continente, para su aprobación por la AGM, a fin de formar una lista de escrutadores.
1.48.6. Para cada votación que requiera escrutadores, incluidas las elecciones, los nombres se tomarán de la lista en orden alfabético, omitiendo al representante de cualquier Asociación que tenga un interés particular en el punto objeto de la votación.

1.49. ELECCIONES
1.49.1. Cuando haya más candidatos para un cargo que el número de vacantes, si no se alcanza la mayoría simple, se requerirán votaciones adicionales. En tal caso, el candidato que obtenga el menor número de votos será eliminado.
1.49.2. Si hay empate en el menor número de votos, se realizará una nueva votación para determinar quién de entre ellos será eliminado.
1.49.3. Se realizarán votaciones consecutivas hasta que la elección quede decidida.
1.49.4. En una elección, cualquier papeleta se considerará válida solo si el número de votos emitidos en ella coincide con el número de vacantes.

1.50. ACTAS Y DOCUMENTOS
1.50.1. Se mantendrán actas y documentos relevantes de la AGM y se publicarán de manera apropiada.
1.50.2. La Secretaría podrá realizar cualquier corrección menor que considere necesaria en la versión publicada de cualquier notificación y documentos relevantes relacionados con la AGM, tales como correcciones gramaticales, de formato, organización y referencias.

1.51. IRREGULARIDADES
1.51.1. Cualquier irregularidad, error u omisión en notificaciones, agendas y documentos relevantes para una AGM y cualquier otro error relacionado no invalidará la AGM ni impedirá que la AGM considere sus asuntos, siempre que:
1.51.1.1. el Presidente de la AGM determine, a su discreción, que aún es apropiado que la AGM proceda a pesar de la irregularidad, error u omisión; o
1.51.1.2. se someta a la AGM una moción para proceder y esta se apruebe por mayoría de dos tercios.

1.52. ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA (EGM)
1.52.1. Una EGM podrá convocarse ya sea por Resolución en la AGM anterior o dentro de las 10 semanas posteriores a la recepción por la Secretaría de una solicitud por escrito presentada por no menos de 1/4 de las Asociaciones que no estén en mora, representando

al menos a 2 continentes, o en circunstancias excepcionales, por decisión de la Junta Ejecutiva.
1.52.2. La notificación de cualquier EGM será enviada dentro de 1 mes calendario de la EGM.
1.52.3. La solicitud de una EGM deberá especificar los asuntos para los cuales se convoca la EGM y no se tratará ningún otro asunto, excepto la confirmación de las actas de la AGM o EGM anterior.
1.52.4. Las disposiciones que se aplican a la AGM se aplicarán a la EGM de manera correspondiente, salvo que se indique lo contrario en los Estatutos (es decir, con las enmiendas que se consideren necesarias para tener en cuenta el contexto diferente).
1.52.5. Cualquier referencia al término “AGM” en los Estatutos se entenderá que incluye a “EGM”.

División 2: Consejo de la ITTF

1.53. ROL
1.53.1. El Consejo de la ITTF es una autoridad legislativa de la ITTF facultada para tratar todos los Reglamentos de la ITTF, excepto esta Constitución y las Leyes, entre otras responsabilidades establecidas en esta Constitución.

1.54. COMPOSICIÓN
1.54.1. Sujeto a este Artículo 1.54, el Consejo de la ITTF estará compuesto por:
1.54.1.1. el Presidente;
1.54.1.2. los Vicepresidentes Ejecutivos;
1.54.1.3. los Presidentes de la Comisión de Atletas o su designado;
1.54.1.4. los Presidentes Continentales; y
1.54.1.5. hasta 32 Representantes Continentales elegidos o designados por cada Federación Continental y ratificados por la AGM.

1.54.2. Cualquier Federación Continental cuyo Presidente Continental sea también miembro de la Junta Ejecutiva podrá designar a otro miembro de su máximo órgano ejecutivo para el Consejo de la ITTF, sujeto a la ratificación de la AGM.
1.54.3. Los miembros del COI que sean Atletas u Oficiales de cualquier Asociación o de cualquier Federación Continental se convertirán en miembros ex officio del Consejo de la ITTF.
1.54.4. El número de Representantes Continentales para cada Federación Continental deberá:
1.54.4.1. ser proporcional al número de Asociaciones que sean miembros de esa Federación Continental y que no estén en mora; y
1.54.4.2. no exceder de 32.

1.54.5. Los Representantes Continentales deberán provenir cada uno de una Asociación diferente.
1.54.6. Si la AGM no ratifica la designación de algún Representante Continental, esa persona no será miembro del Consejo de la ITTF y dicha posición en el Consejo de la ITTF permanecerá vacante hasta la siguiente AGM, en la cual la Federación Continental correspondiente podrá nominar a otra persona adecuada debidamente elegida o designada para consideración en esa AGM.

1.55. PODERES
1.55.1. El Consejo de la ITTF tiene los poderes establecidos en los Estatutos, en particular para:
1.55.1.1. recibir y considerar informes de Comisionados y Comisiones;
1.55.1.2. nombrar a los Presidentes de los Comités y Comisiones Permanentes en los años impares y a propuesta de la Junta Ejecutiva, excepto el Presidente del Comité de Nominaciones que será nombrado por la Junta Ejecutiva en los años pares y los Presidentes de la Comisión de Atletas que serán elegidos por la Comisión de Atletas;
1.55.1.3. nombrar a los miembros del Comité de Auditoría y Finanzas;

1.55.1.4. nombrar a todos los miembros de la Junta de Integridad con derecho a voto;
1.55.1.5. considerar Proposiciones y Resoluciones relacionadas con las Reglas y Reglamentos de la ITTF, distintos de esta Constitución y las Leyes;
1.55.1.6. otorgar o revocar la sede del WJTTC, WPTTC y WVTTC;
1.55.1.7. aprobar los estándares técnicos y protocolos de los Manuales de Equipos de la ITTF;
1.55.1.8. determinar el número de miembros plenos y correspondientes de cada Comité; y
1.55.1.9. delegar cualquiera de sus poderes a la Junta Ejecutiva.

1.56. DERECHO A ASISTIR A LAS REUNIONES DEL CONSEJO DE LA ITTF
1.56.1. El Presidente del Tribunal de la ITTF, el Presidente de la Junta de Integridad de la ITTF, los Presidentes de Comités y Comisiones y los Comisionados podrán asistir a las reuniones del Consejo de la ITTF como asesores expertos, sin derecho a voto pero con derecho a voz.

1.57. LUGAR Y FECHA DE LAS REUNIONES DEL CONSEJO DE LA ITTF
1.57.1. El Consejo de la ITTF se reunirá generalmente durante la Cumbre de la ITTF, después y cerca del último día de competición de las Finales del WTTC, y en circunstancias excepcionales, en el lugar y fecha que determine la Junta Ejecutiva.
1.57.2. El Consejo de la ITTF llevará a cabo sus asuntos por correspondencia (incluyendo medios electrónicos o en línea).
1.57.3. Cualquier reunión del Consejo de la ITTF podrá convocarse de forma remota (total o parcialmente) si se considera apropiado.

1.58. REUNIONES DEL CONSEJO DE LA ITTF
1.58.1. La agenda de la reunión del Consejo de la ITTF será enviada a todos sus miembros dentro de 1 mes calendario de dicha reunión.
1.58.2. En su reunión, el Consejo de la ITTF revisará todas las Proposiciones y Resoluciones que se le presenten tras el proceso de revisión establecido en el Artículo 1.44. (con los cambios necesarios para ajustarse al contexto de la reunión del Consejo de la ITTF) y, cuando corresponda, las remitirá para su consideración a los Comités.
1.58.3. El Presidente de la reunión del Consejo de la ITTF será el Presidente o, en su ausencia, el Vicepresidente Adjunto. Si ambos están ausentes, los miembros presentes del Consejo de la ITTF elegirán a uno de sus miembros como Presidente para esa reunión.
1.58.4. Toda cuestión en una reunión del Consejo de la ITTF se decidirá por mayoría simple y, en caso de empate en los votos, el Presidente tendrá voto de calidad.
1.58.5. La votación se realizará a mano alzada, por medios electrónicos o en línea, por lista nominal o por papeleta, según lo decida la reunión del Consejo de la ITTF a propuesta del Presidente.
1.58.6. La ITTF podrá pagar una proporción de los costos de viaje de los miembros del Consejo de la ITTF que asistan a las reuniones del Consejo de la ITTF, siendo dicha proporción decidida periódicamente por la Junta Ejecutiva.
1.58.7. Los Proponentes podrán ser invitados a hablar de la misma manera establecida en el Artículo 1.47.
1.58.8. Una moción escrita que esté firmada o consentida por correo electrónico u otros medios de comunicación electrónica generalmente aceptados por una mayoría simple será válida como si hubiera sido aprobada en una reunión del Consejo de la ITTF. Cualquier moción de este tipo podrá estar compuesta de varios documentos en forma sustancialmente similar, cada uno firmado o consentido por uno o más miembros del Consejo de la ITTF.

División 3: Junta Ejecutiva

1.59. ROL

1.59.1. La Junta Ejecutiva es el órgano ejecutivo de la ITTF.

1.60. COMPOSICIÓN

1.60.1. La Junta Ejecutiva estará compuesta por:
1.60.1.1. el Presidente;
1.60.1.2. 8 Vicepresidentes Ejecutivos, de los cuales uno será designado por el Presidente como Vicepresidente Adjunto y otro será designado para ser responsable de las finanzas;
1.60.1.3. 2 miembros de la Comisión de Atletas de géneros diferentes; y
1.60.1.4. cualquier miembro del COI relacionado con el Tenis de Mesa podrá ser miembro ex officio por decisión de la Junta Ejecutiva.

1.61. PODERES

1.61.1. La Junta Ejecutiva tiene los poderes establecidos en los Estatutos, y en particular para:
1.61.1.1. nombrar al Director Ejecutivo (CEO);
1.61.1.2. nombrar al Presidente del Comité de Nominaciones, Comisionados y miembros de Grupos de Trabajo y de otros órganos que no sean nombrados por la AGM o el Consejo de la ITTF;
1.61.1.3. otorgar o revocar la sede de los Campeonatos Continentales Para;
1.61.1.4. determinar los términos de referencia de todos los Comités, Comisiones, Grupos de Trabajo y cualquier otro órgano establecido de tiempo en tiempo;
1.61.1.5. aprobar cualquier norma y documento interno importante de la organización de la ITTF, incluidas políticas, directrices y notificaciones;
1.61.1.6. aprobar el plan estratégico de la ITTF que se presentará a la AGM;
1.61.1.7. aprobar la apertura y cierre de cuentas bancarias de la ITTF y nombrar a sus signatarios;
1.61.1.8. emplear los fondos de la ITTF según sea conveniente en interés del Tenis de Mesa;
1.61.1.9. aprobar la remuneración del Presidente o de cualquier Oficial electo, si corresponde, y en tal caso, tales decisiones deberán registrarse en las actas con mención específica de los nombres y montos y reflejarse en el estado anual de cuentas;
1.61.1.10. revisar todas las solicitudes de nueva membresía y hacer recomendaciones sobre su aceptación;
1.61.1.11. presentar Proposiciones y Resoluciones a la AGM o al Consejo de la ITTF;
1.61.1.12. definir el uso del nombre y logotipo de la ITTF;
1.61.1.13. autorizar a Atletas a competir de forma neutral y sin afiliación a ninguna Asociación (u otra Organización Asociada, según corresponda);
1.61.1.14. imponer sanciones de acuerdo con los Estatutos;
1.61.1.15. no obstante cualquier otra disposición dentro de los Estatutos, decidir sobre todos los demás asuntos actuales o urgentes en circunstancias excepcionales que no puedan ser decididos oportunamente por el órgano correspondiente, y tomar todas las acciones y dictar todas las órdenes que considere necesarias;
1.61.1.16. decidir sobre cualquier asunto que no esté reservado a otro órgano por los Estatutos o la ley aplicable; y
1.61.1.17. asumir todos los poderes que no estén expresamente atribuidos a otro órgano dentro de la ITTF.

1.61.2. Los poderes conferidos a la Junta Ejecutiva se ejercerán por mayoría simple de votos de la Junta Ejecutiva.
1.61.3. No obstante el Artículo 1.61.2, salvo disposición expresa en contrario en esta Constitución, la Junta Ejecutiva podrá delegar cualquiera de sus poderes a cualquiera de sus miembros u otras personas dentro de la ITTF, de forma expresa o implícita, y cualquier delegación de poder podrá ser revocada (total o parcialmente) por la Junta Ejecutiva en cualquier momento.

1.62. DEBERES

1.62.1. Los miembros de la Junta Ejecutiva deberán siempre:
1.62.1.1. promover los principios de la ITTF y avanzar en sus objetivos;
1.62.1.2. actuar de buena fe y cumplir sus responsabilidades en el mejor interés de la ITTF y de las Asociaciones en su conjunto;
1.62.1.3. cumplir, y garantizar que la ITTF cumpla, con las leyes aplicables, los Estatutos y las decisiones de cualquier órgano judicial;
1.62.1.4. no incurrir en ningún acto de deshonestidad, mala conducta grave o negligencia intencional de sus deberes;
1.62.1.5. no hacer nada (por acción u omisión) que probablemente desacredite a la ITTF o al Tenis de Mesa o que sea contrario a los mejores intereses de la ITTF o del Tenis de Mesa;
1.62.1.6. ejercer el cuidado, la diligencia y la habilidad que cualquier miembro razonable de la Junta Ejecutiva ejercería en las mismas circunstancias;
1.62.1.7. divulgar a la Junta Ejecutiva y a la Unidad de Integridad la naturaleza y el alcance de cualquier interés que ellos tengan (o que cualquier persona vinculada a ellos tenga) en una transacción o transacción propuesta de o que involucre a la ITTF tan pronto como tengan conocimiento de tal interés o transacción, y abstenerse de opinar y votar sobre cualquier resolución relacionada;
1.62.1.8. mantener la confidencialidad de las comunicaciones y asuntos de la Junta Ejecutiva y de la información confidencial (excepto cuando deba divulgarse a través de las actas de sus reuniones) y no divulgarla a ninguna otra persona, salvo para beneficio de la ITTF, según lo acuerde la Junta Ejecutiva, o cuando lo exija la ley o los Estatutos; y
1.62.1.9. hacer esfuerzos razonables para asistir y participar activamente en todas las reuniones de la Junta Ejecutiva.

1.63. REUNIONES DE LA JUNTA EJECUTIVA Y CONDUCTA DE NEGOCIOS FUERA DE REUNIONES

1.63.1. La Junta Ejecutiva se reunirá durante el período de las Finales del WTTC y, de lo contrario, cuando sea convocada por el Presidente o por mayoría simple de votos.
1.63.2. El quórum para cualquier reunión de la Junta Ejecutiva será de más del 50% de los miembros de la Junta Ejecutiva en funciones y con derecho a voto.
1.63.3. Las reuniones de la Junta Ejecutiva podrán realizarse de manera remota mediante, sin limitación, teléfono o videoconferencia.
1.63.4. Cada miembro de la Junta Ejecutiva presente y con derecho a voto tendrá un voto, siempre que cualquier miembro de la Junta Ejecutiva que tenga un conflicto de interés sobre una moción no votará en esa moción.
1.63.5. A menos que se especifique lo contrario en esta Constitución, las mociones de la Junta Ejecutiva requerirán para su aprobación mayoría simple de sus miembros en funciones y con derecho a voto. En caso de empate en los votos, el Presidente tendrá voto de calidad.
1.63.6. Las mociones de la Junta Ejecutiva podrán aprobarse por correspondencia, sin necesidad de celebrar ninguna reunión física o remota, y se permite para dichos fines el uso de correo electrónico u otros medios de comunicación electrónica generalmente aceptados.
1.63.7. Una moción escrita que esté firmada o consentida por correo electrónico u otros medios de comunicación electrónica generalmente aceptados por una mayoría simple será válida como si hubiera sido aprobada en una reunión de la Junta Ejecutiva. Cualquier moción de este tipo podrá estar compuesta de varios documentos en forma sustancialmente similar, cada uno firmado o consentido por uno o más miembros de la Junta Ejecutiva.
1.63.8. A menos que se especifique lo contrario anteriormente, la Junta Ejecutiva podrá regular la conducción de sus reuniones y todos los demás asuntos relacionados con sus reuniones a través de sus términos de referencia o documento pertinente.

1.64. VACANTES EN LA JUNTA EJECUTIVA

1.64.1. Si el Presidente renuncia o no puede continuar en el cargo, será reemplazado por el Vicepresidente Adjunto.
1.64.2. El Presidente podrá remover la designación del Vicepresidente Adjunto y del Vicepresidente Ejecutivo de Finanzas, siempre que:

1.64.2.1. la remoción no se realice de mala fe;
1.64.2.2. exista notificación escrita de la remoción prevista, incluyendo las razones de dicha remoción; y
1.64.2.3. ese Vicepresidente Adjunto o el Vicepresidente Ejecutivo de Finanzas tenga la oportunidad de presentar su caso al Presidente dentro de un período razonable (no inferior a 48 horas).
1.64.3. La decisión del Presidente en virtud del Artículo 1.64.2 podrá ser revisada por el Tribunal de la ITTF a solicitud del Vicepresidente Adjunto o del Vicepresidente Ejecutivo de Finanzas afectado.
1.64.4. Cualquier vacante que surja en el cargo de Vicepresidente Adjunto o en el de Vicepresidente Ejecutivo de Finanzas será cubierta por un Vicepresidente Ejecutivo designado por el Presidente.
1.64.5. Cualquier vacante que surja en los cargos de cualquier Vicepresidente Ejecutivo durante los primeros 3 años del período en curso será cubierta por mayoría simple de votos en la siguiente AGM para los años restantes del período en curso.
1.64.6. Si uno de los cargos de Presidente de la Comisión de Atletas queda vacante, será ocupado por uno de los Vicepresidentes elegidos por la Comisión de Atletas.

1.65. SUSPENSIÓN O REMOCIÓN DE MIEMBROS DE LA JUNTA EJECUTIVA
1.65.1. La Junta Ejecutiva podrá, por mayoría de dos tercios, aprobar una moción para suspender a cualquier miembro de la Junta Ejecutiva, sujeta a los términos que considere apropiados, si ese miembro:
1.65.1.1. es acusado de la comisión de un delito penal o disciplinario, como violación del Código de Ética de la ITTF o incumplimiento de las reglas de una Asociación u Organización Asociada y, en opinión razonable de la Junta Ejecutiva, existe un riesgo real de que la integridad del Tenis de Mesa o la confianza pública se vean seriamente socavadas; o
1.65.1.2. está, en opinión razonable de la Junta Ejecutiva, en incumplimiento de uno o más de sus deberes en virtud del Artículo 1.62.
1.65.2. Si se impone una suspensión conforme al Artículo 1.65.1, dicha suspensión permanecerá en vigor hasta que se resuelvan los cargos ante el Tribunal de la ITTF o cualquier otro órgano judicial.
1.65.3. La Junta Ejecutiva podrá, por mayoría de dos tercios, aprobar una moción para remover a cualquier miembro de la Junta Ejecutiva antes del final de su mandato, sujeta a los términos que considere apropiados, si ese miembro:
1.65.3.1. está claramente, en opinión razonable de la Junta Ejecutiva, en incumplimiento grave, repetido o continuo de uno o más de sus deberes en virtud del Artículo 1.62; o
1.65.3.2. no cumple con los términos impuestos por la Junta Ejecutiva para levantar una suspensión impuesta en virtud del Artículo 1.65.1.
1.65.4. Antes de suspender o remover a cualquier miembro de la Junta Ejecutiva conforme al Artículo 1.65, la Junta Ejecutiva deberá proporcionar a ese miembro:
1.65.4.1. notificación escrita de la suspensión o remoción propuesta, incluyendo las razones de dicha propuesta; y
1.65.4.2. la oportunidad de presentar su caso ante la Junta Ejecutiva dentro de un período razonable (no inferior a 48 horas).
1.65.5. Cualquier miembro de la Junta Ejecutiva que sea suspendido o removido conforme al Artículo 1.65 será automáticamente suspendido o removido (según corresponda) de cualquier cargo que ocupe ex officio en relación con su membresía en la Junta Ejecutiva.
1.65.6. Este Artículo 1.65 es adicional y no limita otros poderes que existan en los Estatutos para suspender o remover a cualquier miembro de la Junta Ejecutiva de su cargo.
1.65.7. Cualquier miembro de la Junta Ejecutiva que sea suspendido o removido conforme al Artículo 1.65 podrá apelar dicha suspensión o remoción ante el Tribunal de la ITTF.

División 4: Tribunal de la ITTF

1.66. ROL Y COMPOSICIÓN
1.66.1. El Tribunal de la ITTF es el principal órgano judicial de la ITTF y está compuesto por

hasta 8 miembros.
1.66.2. El Tribunal de la ITTF tendrá un Presidente, un Vicepresidente y hasta 6 miembros adicionales.

1.67. REGLAMENTOS DEL TRIBUNAL DE LA ITTF
1.67.1. La organización del Tribunal de la ITTF y los procedimientos ante él estarán regulados por los Reglamentos del Tribunal de la ITTF.

División 5: Unidad de Integridad

1.68. ROL, COMPOSICIÓN Y RESPONSABILIDAD
1.68.1. La Unidad de Integridad de la ITTF es una unidad operacionalmente independiente de la ITTF con las siguientes responsabilidades:
1.68.1.1. investigar y enjuiciar infracciones relacionadas con cumplimiento, disciplina e integridad ante el Tribunal de la ITTF o cualquier otro órgano judicial competente y reconocido;
1.68.1.2. educar a las Partes del Tenis de Mesa en asuntos de integridad; y
1.68.1.3. proteger y defender de otro modo la integridad del Tenis de Mesa.
1.68.2. La Unidad de Integridad será supervisada por la Junta de Integridad y estará compuesta por el Jefe de Integridad y otros funcionarios necesarios para que la Unidad de Integridad cumpla con sus responsabilidades.
1.68.3. La Unidad de Integridad será directamente responsable ante la AGM.

1.69. REGLAMENTOS DE INTEGRIDAD DE LA ITTF
1.69.1. La Unidad de Integridad será organizada, llevará a cabo sus funciones y ejercerá sus poderes de acuerdo con los Reglamentos de Integridad de la ITTF.

División 6: Cargos Honorarios

1.70. VERIFICACIONES DE ANTECEDENTES
1.70.1. Para obtener o mantener sus cargos honorarios en virtud de esta Parte III, División 6, cualquier individuo podrá estar sujeto a verificaciones anuales, incluyendo la cumplimentación de declaraciones de conflicto de intereses, y permanecer disponible para verificaciones de antecedentes según lo requiera la Unidad de Integridad.
1.70.2. Si algún individuo que busque obtener o mantener su cargo honorario no cumple con el Artículo 1.70.1, la Unidad de Integridad podrá tomar acciones adicionales de conformidad con los Reglamentos de Integridad de la ITTF.

1.70.3. PRESIDENTE HONORARIO
1.70.3.1. Cualquier expresidente de la ITTF será automáticamente investido con el título de "Presidente Honorario de la ITTF" con un conjunto de privilegios decidido periódicamente por la Junta Ejecutiva.
1.70.3.2. Este título podrá ser revocado por mayoría simple de votos de la AGM o por decisión del Tribunal de la ITTF.

1.70.4. MEMBRESÍA HONORARIA PERSONAL
1.70.4.1. Una persona que haya prestado un servicio prolongado y destacado a la ITTF podrá, al retirarse, ser nombrada Miembro Honorario Personal de por vida por la AGM a recomendación del Consejo de la ITTF.
1.70.4.2. Los Miembros Honorarios Personales tendrán derecho a asistir a las Finales del WTTC, con hospitalidad gratuita, y a asistir a la AGM con derecho a voz pero sin voto. La Membresía Honoraria Personal podrá ser revocada por decisión del Tribunal de la ITTF.

División 7: Comités, Comisiones, etc.

1.71. COMITÉS PERMANENTES
1.71.1. El Comité de Equipos, el Comité de Nominaciones, el Comité de Tenis de Mesa Para, el Comité de Reglas, el Comité de Ciencia del Deporte y Medicina, el Comité de Sostenibilidad, el Comité de Árbitros y Jueces y el Comité de Masters son Comités permanentes.
1.71.2. El número de personas que sirvan como miembros plenos y correspondientes en cada Comité será determinado por el Consejo de la ITTF un año antes de la nominación de miembros del Comité.
1.71.3. Los Comités se reunirán generalmente durante el período de la AGM y, de lo contrario, llevarán a cabo sus asuntos por correspondencia.
1.71.4. Cualquier Comité podrá constituir subcomités de sus miembros para tratar áreas específicas de trabajo y cualquier informe o recomendación de dichos subcomités estará sujeto a la ratificación del Comité pleno antes de su publicación o presentación a la AGM o al Consejo de la ITTF.
1.71.5. Cada Comité considerará las actividades de las Federaciones Continentales (y de cualquiera de sus órganos regionales) en sus respectivos campos y asesorará a las Federaciones Continentales (y a cualquiera de sus órganos regionales) a través de la Junta Ejecutiva sobre ideas para un mayor desarrollo.
1.71.6. Un miembro de un Comité que no, dentro de un período especificado razonable, exprese por escrito una opinión sobre una propuesta escrita circulada por o en nombre del Presidente de ese Comité se considerará que ha aceptado cualquier recomendación resultante presentada en nombre del Comité.
1.71.7. El Presidente de cada Comité presentará al Consejo de la ITTF un informe anual de las actividades de su Comité, señalando cualquier recomendación que ese Comité desee hacer, pero cualquier aceptación de dicho informe no se considerará como aceptación de cualquier recomendación hecha en virtud de él.
1.71.8. Un Comité podrá actuar en nombre del Consejo de la ITTF, pero el alcance y la duración de esta autoridad deberán ser especificados por el Consejo de la ITTF y serán revisados en la siguiente reunión del Consejo de la ITTF.

1.72. COMISIÓN DE ATLETAS
1.72.1. La Comisión de Atletas estará compuesta por:
1.72.1.1. 10 miembros electos;
1.72.1.2. cualquier número de miembros existentes de la Comisión de Atletas del COI provenientes del Tenis de Mesa; y
1.72.1.3. hasta 2 miembros designados para garantizar la diversidad.

1.73. COMITÉ DE NOMINACIONES
1.73.1. El Comité de Nominaciones estará compuesto por al menos 6 miembros determinados y nombrados por la Junta Ejecutiva, incluyendo:
1.73.1.1. individuos de nominaciones recibidas de Asociaciones en años pares;
1.73.1.2. un Vicepresidente Ejecutivo;
1.73.1.3. todos los Presidentes Continentales; y
1.73.1.4. cualquier otra persona que la Junta Ejecutiva considere calificada.
1.73.2. El Comité de Nominaciones deberá:
1.73.2.1. verificar la calificación y validez de las nominaciones para cargos de acuerdo con los Reglamentos Electorales y de Nombramiento de la ITTF;
1.73.2.2. supervisar la asignación de nominados a Comités, Comisiones y otros cargos clave; y
1.73.2.3. recomendar a la AGM o al Consejo de la ITTF la composición de Comités, Comisiones y otros órganos clave.

1.74. COMITÉ DE AUDITORÍA Y FINANZAS
1.74.1. El Comité de Auditoría y Finanzas estará compuesto por al menos 3 miembros independientes más un miembro del Consejo de la ITTF nombrado por el Consejo de la ITTF, el Vicepresidente Ejecutivo a cargo de Finanzas y un miembro del personal de gestión de la ITTF (sin derecho a voto).
1.74.2. Los mandatos del Comité de Auditoría y Finanzas coincidirán con los de la Junta Ejecutiva.

1.75. COMITÉ DE SOSTENIBILIDAD
1.75.1. El Comité de Sostenibilidad estará compuesto por al menos 6 miembros incluyendo:
1.75.1.1. un representante de cada continente nombrado por el Consejo de la ITTF; y
1.75.1.2. al menos un individuo independiente nombrado por la Junta Ejecutiva.
1.75.2. Los mandatos del Comité de Sostenibilidad coincidirán con los de la Junta Ejecutiva.

1.76. JUNTA DE INTEGRIDAD
1.76.1. La Junta de Integridad estará compuesta por al menos 3 miembros independientes (cada uno con derecho a voto) nombrados por el Consejo de la ITTF, un miembro de la Junta Ejecutiva de la ITTF (sin derecho a voto) y el Jefe de Integridad de la ITTF (sin derecho a voto).

1.77. CONSEJO CONTINENTAL
1.77.1. El Consejo Continental es un órgano designado por la Junta Ejecutiva para abordar cuestiones clave relacionadas con los Juegos Olímpicos y Paralímpicos, los Eventos de Título Mundial y los asuntos continentales.
1.77.2. El Consejo Continental estará compuesto por los miembros de la Junta Ejecutiva y los Presidentes Continentales (o su representante designado).
1.77.3. El Consejo Continental tendrá los siguientes deberes:
1.77.3.1. planificar, controlar y supervisar los eventos de Tenis de Mesa en los Juegos Olímpicos y Paralímpicos;
1.77.3.2. cooptar y convocar a expertos técnicos relevantes, representantes del Comité PTT y a los organizadores de los Juegos Olímpicos y Paralímpicos para unirse a una o más reuniones del Consejo Continental según sea necesario, según lo decida la Junta Ejecutiva;
1.77.3.3. relacionarse con el COI, el IPC, los Comités Olímpicos y Paralímpicos Nacionales y las Asociaciones en todos los asuntos relacionados con competiciones olímpicas y paralímpicas;
1.77.3.4. hacer cumplir los Reglamentos de elegibilidad y confirmar la elegibilidad de los Atletas para los eventos olímpicos y paralímpicos;
1.77.3.5. nombrar jurados, representantes técnicos y todos los oficiales de partido para los eventos de Tenis de Mesa olímpicos y paralímpicos;
1.77.3.6. garantizar que los eventos de Tenis de Mesa en los Juegos Olímpicos y Paralímpicos cumplan con la letra y el espíritu de la Carta Olímpica y el Manual del IPC respectivamente;
1.77.3.7. iniciar y revisar propuestas para los eventos de Tenis de Mesa en los Juegos Olímpicos y Paralímpicos;
1.77.3.8. proporcionar aportes y orientación estratégica relacionados con la construcción del calendario internacional de eventos;
1.77.3.9. redactar y presentar propuestas para sistemas y vías de clasificación para ingresar a los Juegos Olímpicos y Paralímpicos y a los Eventos de Título Mundial aplicables a todas las Federaciones Continentales y vías de clasificación designadas;
1.77.3.10. cooptar y convocar a expertos técnicos relevantes, representantes de los principales organizadores de Eventos de Título Mundial para unirse a una o más reuniones del Consejo Continental según lo solicite la Junta Ejecutiva;
1.77.3.11. proponer programas de desarrollo e iniciativas relacionadas con el alto rendimiento para apoyar las orientaciones de desarrollo futuro general de la ITTF, dando especial consideración a la promoción de la equidad de género, el desarrollo juvenil y los derechos y deberes de las Asociaciones en cooperación con las Federaciones Continentales; y
1.77.3.12. discutir todos los demás asuntos de interés común para las Federaciones Continentales y la ITTF.
1.77.4. El Consejo Continental se reunirá en un calendario anual establecido y aprobado por la Junta Ejecutiva y en otros momentos cuando sea convocado por el Presidente.
1.77.5. Uno o más miembros del personal de gestión de la ITTF, designados por el Presidente, asistirán a todas las reuniones del Consejo Continental y redactarán sus actas e informes.
1.77.6. Las reuniones del Consejo Continental serán registradas en actas con un informe anual presentado a la AGM.

1.78. COMISIONADO TÉCNICO
1.78.1. El Comisionado Técnico será designado por la Junta Ejecutiva.
1.78.2. Un representante técnico que no sea del mismo continente que el Comisionado Técnico

podrá ser nominado por cada Federación Continental y designado por la Junta Ejecutiva.
1.78.3. El mandato del Comisionado Técnico y de los representantes técnicos coincidirá con el de la Junta Ejecutiva.

1.79. COMISIONADO DE GÉNERO Y DIVERSIDAD
1.79.1. El Comisionado de Género y Diversidad será designado por la Junta Ejecutiva.
1.79.2. Un representante de género y diversidad que no sea del mismo continente que el Comisionado de Género y Diversidad podrá ser nominado por cada Federación Continental y designado por la Junta Ejecutiva.
1.79.3. El mandato del Comisionado de Género y Diversidad y de los representantes de género y diversidad coincidirá con el de la Junta Ejecutiva.

1.80. COMISIONADO DE JUVENTUD
1.80.1. El Comisionado de Juventud será designado por la Junta Ejecutiva.
1.80.2. Un representante de juventud que no sea del mismo continente que el Comisionado de Juventud podrá ser nominado por cada Federación Continental y designado por la Junta Ejecutiva.
1.80.3. El mandato del Comisionado de Juventud y de los representantes de juventud coincidirá con el de la Junta Ejecutiva.

1.81. COMISIÓN ASESORA DEL PRESIDENTE
1.81.1. El Presidente podrá designar una Comisión Asesora del Presidente para asesorarlo en diversos asuntos.
1.81.2. Los miembros de la Comisión Asesora del Presidente serán invitados a asistir a la AGM como observadores y tendrán un conjunto de privilegios decididos periódicamente por la Junta Ejecutiva.
1.81.3. El mandato de la Comisión Asesora del Presidente coincidirá con el de la Junta Ejecutiva.

1.82. OTROS NOMBRAMIENTOS
1.82.1. La Junta Ejecutiva podrá nombrar otras Comisiones, Comisionados, Grupos de Trabajo u otros órganos según se necesiten de tiempo en tiempo.

1.83. GOBERNANZA DE COMITÉS, COMISIONES, ETC.
1.83.1. Salvo lo dispuesto en los Estatutos, los Comités, Comisiones, Comisionados, Grupos de Trabajo y otros órganos similares estarán regidos por sus respectivos términos de referencia u otro documento pertinente, según lo determine la Junta Ejecutiva.
1.83.2. Siempre que se presenten suficientes nominaciones femeninas para un Comité o Comisión, al menos el 25% del número de miembros plenos de ese Comité o Comisión deberá seleccionarse de entre las nominadas mujeres.

1.84. APLICACIÓN DE LOS REGLAMENTOS ELECTORALES Y DE NOMBRAMIENTO
1.84.1. La elección o nombramiento de individuos para el Consejo de la ITTF, la Junta Ejecutiva, los Comités, Comisiones, la Junta de Integridad, el Tribunal de la ITTF u otros órganos clave o cargos individuales clave (como Comisionados) estarán sujetos a los términos especificados en los Reglamentos Electorales y de Nombramiento de la ITTF.

División 8: Personal Ejecutivo

1.85. PERSONAL DE GESTIÓN
1.85.1. La Junta Ejecutiva nombrará al personal de gestión en términos y condiciones acordados y de conformidad con el plan de gestión aprobado periódicamente por el Consejo de la ITTF.
1.85.2. El Director Ejecutivo (CEO) será nombrado por la Junta Ejecutiva y será responsable de la dirección y supervisión de la estructura profesional y de los programas de la ITTF.
1.85.3. El CEO nombrará a un miembro del personal para que sirva como coordinador de cada

Comité.
1.85.4. El CEO empleará a otros miembros del personal que se consideren necesarios tras la aprobación de la Junta Ejecutiva, teniendo en cuenta el presupuesto anual de la ITTF y de acuerdo con la política de contratación abierta de la ITTF.
1.85.5. El Secretario General será responsable de llevar a cabo los deberes de la Secretaría, incluyendo:
1.85.5.1. publicar el texto estándar en inglés de los Estatutos;
1.85.5.2. fomentar la publicación de los Estatutos en otros idiomas y verificar la exactitud de dichas publicaciones; y
1.85.5.3. ser responsable de la publicación de cualquier notificación y documentos relevantes relacionados con reuniones clave según lo requiera la Junta Ejecutiva.

Parte IV: Gobernanza

División 1: Eligibilidad para el Cargo

1.86. NOMINACIONES
1.86.1. Las nominaciones para Presidente, Vicepresidentes Ejecutivos y miembros del Consejo de la ITTF o de los Comités solo podrán ser hechas por la Asociación de la cual el nominado sea miembro u Oficial;
1.86.2. Si la nominación conforme al Artículo 1.86.1 es retirada después de que el nominado haya sido elegido o designado, podrá ser removido de su cargo únicamente por mayoría de dos tercios del órgano con derecho a elegirlo o designarlo, salvo que los Estatutos dispongan lo contrario.
1.86.3. Las nominaciones para Presidente, Vicepresidentes Ejecutivos, miembros del Consejo de la ITTF y Comités deberán hacerse con 90 días de antelación a la fecha de la AGM en la que se celebrarán las elecciones o designaciones.
1.86.4. No más de una persona de una Asociación podrá ser nominada para la Junta Ejecutiva y ninguna persona podrá ser nominada para más de un cargo de la Junta Ejecutiva.
1.86.5. Un nominado de una Asociación que esté en mora no será elegible para elección o designación.

1.87. LIMITACIONES EN EL CARGO
1.87.1. Todos los miembros del Consejo de la ITTF (incluidos los miembros de la Junta Ejecutiva) tendrán un mandato de 4 años y serán elegibles para ser designados no más de dos veces en el mismo cargo.
Después de 3 mandatos completos, cualquier miembro deberá tener un período de espera de un mandato antes de ser elegible para ser elegido o designado para el mismo cargo.
1.87.2. Ninguna persona podrá servir al mismo tiempo como miembro de más de un Comité y no más de 4 de dichos cargos podrán ser ocupados por Oficiales nominados por una misma Asociación.
1.87.3. Ningún miembro de la Junta Ejecutiva podrá servir en un comité permanente.
1.87.4. Cualquier persona vinculada de alguna manera con la fabricación, venta o patrocinio de equipos de Tenis de Mesa o con la consultoría sobre dichos equipos:
1.87.4.1. no será elegible como miembro de la Junta Ejecutiva, excepto cualquier Presidente de la Comisión de Atletas; pero
1.87.4.2. podrá servir en un Comité, pero deberá retirarse de una reunión o abstenerse de votar sobre un tema si así lo solicita la mayoría de los miembros de la reunión a la que asista.

División 2: Disputes y Apelaciones

1.88. ÓRGANOS JUDICIALES DE LA ITTF
1.88.1. Los siguientes órganos tendrán poderes judiciales:
1.88.1.1. el Tribunal de la ITTF;
1.88.1.2. la AGM;

1.88.1.3. el Panel de Protestas de la ITTF y la Junta de Apelación de Clasificación del IPC para asuntos de Clasificación PTT; y
1.88.1.4. el TAS, en la medida prevista en los Estatutos.

1.89. DECISIONES Y APELACIONES
1.89.1. Salvo disposición expresa en contrario, las decisiones finales adoptadas por la ITTF en virtud de los Estatutos podrán apelarse exclusivamente ante el Tribunal de la ITTF, el cual resolverá definitivamente la disputa de conformidad con los Reglamentos del Tribunal de la ITTF.
1.89.2. Cualquier apelación de las decisiones del Tribunal de la ITTF ante el TAS se hará de conformidad con los Reglamentos del Tribunal de la ITTF.
1.89.3. El TAS no tendrá jurisdicción para decidir ningún caso ni conocer ninguna apelación relativa a asuntos de Clasificación PTT.

División 4: Conflicto de interés

1.90. DEBER DE DECLARAR Y EVITAR CONFLICTO DE INTERÉS
1.90.1. Las Partes del Tenis de Mesa deberán evitar cualquier conflicto de interés (según se define en el Código de Ética de la ITTF). Cualquier tipo de conflicto de interés deberá declararse, y cada persona deberá tomar medidas para apartarse de la situación en la que pueda surgir un conflicto.
1.90.2. La Política de Conflicto de Interés de la ITTF establecerá el procedimiento para identificar y gestionar los conflictos y posibles conflictos de interés o de deber que afecten a todas las personas implicadas en la ITTF y sus actividades.

División 5: Cambios a las Reglas

1.91. PRESENTACIÓN DE PROPUESTA DE CAMBIO A LOS ESTATUTOS
1.91.1. Cualquier propuesta de cambio a cualquier Estatuto podrá presentarse como Proposición a:
1.91.1.1. la AGM o el Consejo de la ITTF por las Asociaciones, la Junta Ejecutiva, las Federaciones Continentales, la Fundación ITTF, la WTT, los Comités, las Comisiones, la Unidad de Integridad de la ITTF y el Tribunal de la ITTF; y
1.91.1.2. a la AGM por el Consejo de la ITTF.

1.92. PODERES PARA ENMENDAR LOS ESTATUTOS
1.92.1. Cualquier enmienda a esta Constitución o a las Leyes solo podrá hacerse en la AGM.
1.92.1.1. Cualquier enmienda a cualquier Regla o Reglamento solo podrá hacerse en una reunión del Consejo de la ITTF, excepto cualquier enmienda a las Reglas Antidopaje de la ITTF (o cualquier otro Reglamento), que también podrá ser hecha por la Junta Ejecutiva, si fuera necesario, para mantener el cumplimiento con los requisitos de la AMA (u otro organismo internacional rector del deporte al cual la ITTF sea miembro).
1.92.1.2. Los detalles de todas las Proposiciones de cambio de reglas deberán publicarse en la agenda de la reunión en la que vayan a ser consideradas.

1.93. FECHA DE ENTRADA EN VIGOR DEL CAMBIO A LOS ESTATUTOS
1.93.1. La fecha de entrada en vigor de cada cambio a los Estatutos deberá especificarse.
1.93.2. Si no se indica fecha de entrada en vigor para algún cambio a los Estatutos, el cambio entrará en vigor a partir del 1 de enero del año siguiente después de adoptarse la decisión, salvo que las Reglas Antidopaje de la ITTF (o cualquier otro Reglamento) entrarán en vigor en la fecha indicada por la AMA (u otro organismo internacional rector del deporte al cual la ITTF sea miembro) y/o aprobada por la Junta Ejecutiva.

División 6: Disposición de Reserva

1.94. PODERES RESIDUALES DE LA JUNTA EJECUTIVA
1.94.1. Cuando surja un asunto para el cual no se haya previsto disposición en los Estatutos, de conformidad con los Artículos 1.61.1.16 y 1.61.1.17 la Junta Ejecutiva podrá disponer sobre el asunto según lo considere apropiado.

Parte V: Asuntos Administrativos

División 1: Administración

1.95. OFICINA
1.95.1. La Sede de la ITTF será propuesta por la Junta Ejecutiva y estará en un lugar designado por resolución de la AGM o, en circunstancias excepcionales, del Consejo de la ITTF.

1.96. IDIOMAS
1.96.1. La correspondencia y los procedimientos de la ITTF se llevarán a cabo en inglés o en los idiomas que sean convenientes para las tareas correspondientes y dentro de los recursos de la ITTF, según lo determine de tiempo en tiempo el Consejo de la ITTF, teniendo en particular en cuenta el árabe, chino, francés, alemán, portugués, ruso y español.
1.96.2. Los representantes tendrán derecho a dirigirse en las reuniones de la ITTF en su propio idioma, sujeto a que proporcionen interpretación a uno de los idiomas de trabajo fijados para su uso en esa reunión.

División 2: Disposiciones Financieras

1.97. CUENTAS
1.97.1. El ejercicio financiero de la ITTF será del 1 de enero al 31 de diciembre.
1.97.2. El Vicepresidente Ejecutivo de Finanzas deberá garantizar que se prepare un estado anual de cuentas, el cual deberá ser auditado por auditores profesionales, y que se presenten estimaciones anuales y cuatrienales de ingresos y gastos.
1.97.3. Las cuentas bancarias de la ITTF estarán en bancos designados por resolución de la Junta Ejecutiva.
1.97.4. El poder de firma en las cuentas bancarias de la ITTF estará restringido a los Fiduciarios y al personal operativo de la ITTF y decidido por la Junta Ejecutiva. Se evitarán firmas individuales en cualquier cuenta bancaria de la ITTF.

1.98. FIDUCIARIOS
1.98.1. El Presidente, el Vicepresidente Adjunto y los Vicepresidentes Ejecutivos serán Fiduciarios con el propósito de comprar, vender, arrendar o de otro modo negociar cualquier propiedad de dominio pleno o de arrendamiento u otros activos requeridos por la AGM o el Consejo de la ITTF para los fines de la ITTF.
1.98.2. El Secretario General será Fiduciario con el propósito de registro y gestión en la ciudad de Lausana, la Cámara de Comercio del Cantón de Vaud y la Administración Federal Suiza, con poder de firma conjunta con cualquiera de los individuos listados en 1.98.1.
1.98.3. Los Fiduciarios estarán autorizados a usar los fondos de la ITTF en la compra de dicha propiedad y activos y mantendrán la posesión de ellos y de los ingresos de su venta en fideicomiso para la ITTF en la forma que el Consejo de la ITTF pueda decidir periódicamente.
1.98.4. Los Fiduciarios deberán cumplir con todas las leyes, estatutos y requisitos de los países en los que pueda estar situada dicha propiedad en fideicomiso que se relacionen con la compra, venta y gestión de dicha propiedad y los deberes de los Fiduciarios en relación con ella.
1.98.5. Los Fiduciarios y sus patrimonios y efectos estarán totalmente indemnizados por la ITTF contra todo riesgo personal y gasto que surja debido a su designación como Fiduciarios, sujetos a los Estatutos.

1.98.6. Los Fiduciarios dejarán de actuar en tal calidad al dejar de ocupar el cargo de Presidente, Vicepresidente Adjunto, Vicepresidente Ejecutivo o Secretario General.
1.98.7. Un conjunto de actas firmadas por el Presidente y un miembro del personal de gestión constituirá prueba concluyente de una decisión de cualquier órgano de la ITTF.

División 3: Disolución

1.99. DISOLUCIÓN
1.99.1. La ITTF no podrá disolverse salvo en una EGM convocada especialmente para tal propósito.
1.99.2. El saldo de fondos en mano en el momento de la disolución se dividirá en partes iguales entre las Asociaciones que en ese momento no estén en mora.